

# Arriba

Madrid, miércoles 27 de marzo de 1974



## LOS PRÍNCIPES DE ESPAÑA RECIBEN A VON BRAUN

El científico de origen alemán y ciudadanía norteamericana, Von Braun, uno de los padres de la astronáutica moderna, conversa con los Príncipes de España en el curso de la audiencia concedida en el palacete de la Quinta. Von Braun realiza actualmente una visita a España de carácter privado, a lo largo de la cual será recibido por importantes personalidades españolas. — (Fotografía de Cifra.)



## PROYECTO DE LEY DE HIDROCARBUROS

Don Alfredo Santos Blanco, Ministro de Industria, y don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, Presidente de las Cortes, aparecen durante el acto de presentación del proyecto de ley de Hidrocarburos, que el titular de Industria hizo público ayer en las Cortes. El Ministro anunció la independencia en el suministro de nuestras fuentes de energía. (Amplia información en páginas de Madrid)

## UTRERA MOLINA, CON LA VIEJA GUARDIA

## LAS IDEAS QUE ALUMBRO LA FALANGE SON PLENAMENTE ACTUALES

(Información del Pleno de la Junta Nacional de la Vieja Guardia, en páginas interiores.)





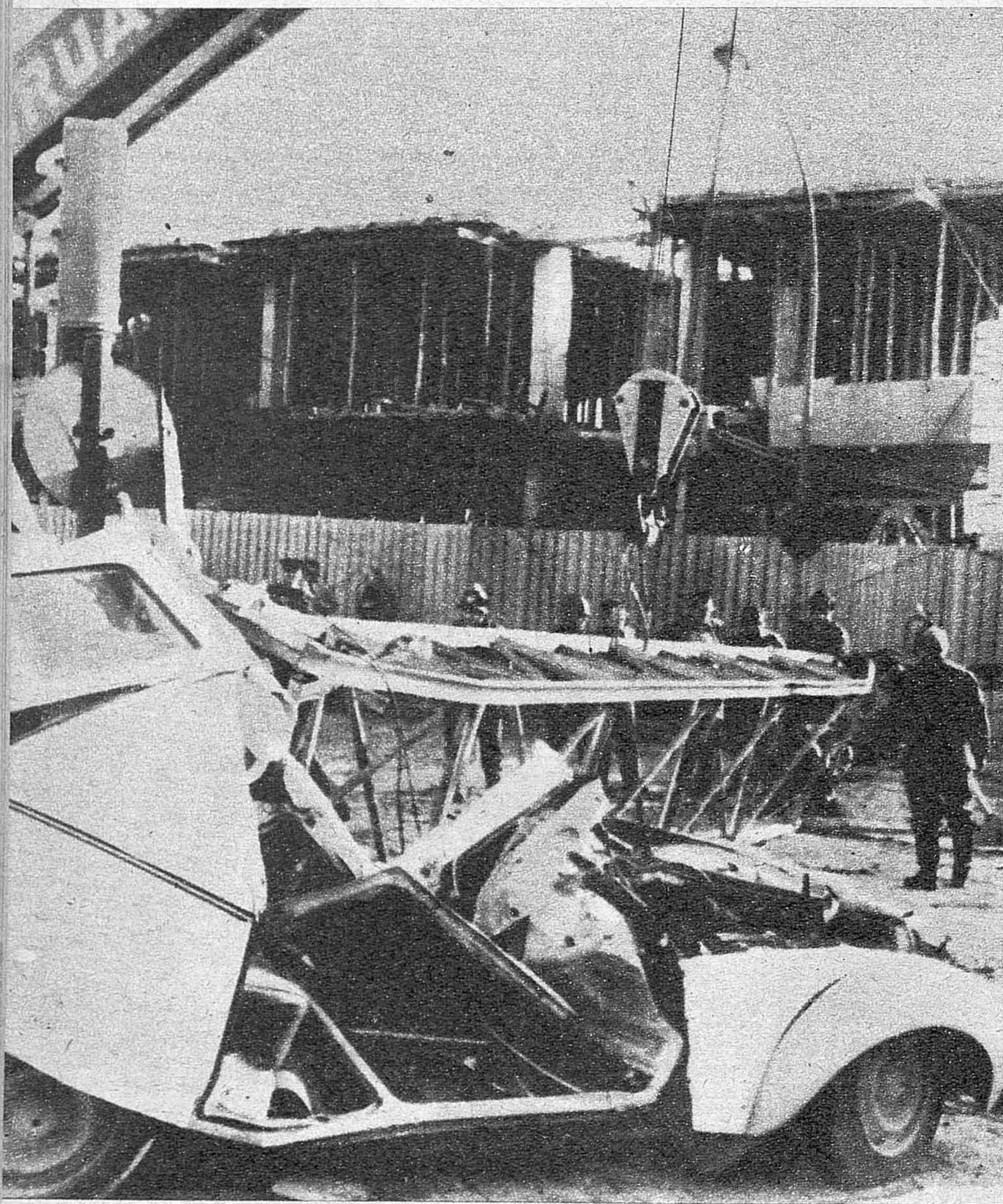
### SONIA PETROVA

Pedro Masó sigue importando estrellas para sus películas de consumo. La elegida en esta ocasión es Sonia Petrova, de origen ruso



### PRESIDENTE DE LOS FERROCARRILES BRITANICOS

Momento de la visita realizada por Richard Marsh, presidente de los Ferrocarriles británicos y ex ministro laborista de Transportes y de Tecnología, al Centro de Cálculo de la RENFE, en compañía de altas personalidades de la empresa española. (Foto Cífra.)



### POR CULPA DE UNA GRUA

Al desplomarse una grúa de las obras que se llevan a cabo en la carretera de Barcelona a Tarrasa fueron alcanzados dos vehículos, a consecuencia de lo cual murió instantáneamente el conductor de uno de ellos, José Esplugas Farré, mientras que el del otro turismo, cuya identidad por el momento se desconoce, resultó gravemente herido



### «DEPORTE 2000»

Ha aparecido el número de la revista «Deporte 2000», correspondiente al mes de marzo. Como principales temas son tratados el Campeonato mundial de esquí alpino, la descalificación de Toni Ortiz frente a Bruno Arcari y la eliminación de la selección española de fútbol de la clasificación para el Campeonato mundial





## EL MINISTRO DE INDUSTRIA, EN ALMUSAFES

Don Alfredo Santos Blanco, Ministro de Industria, acompañado de Henry Ford, recibe, a la vista de la maqueta, la explicación sobre el proyecto de la factoría Ford que se levantará próximamente en esta localidad valenciana



## MAQUINA PLANTADORA DE PINOS

Ha sido presentada al público la máquina plantadora de pinos «Quisckwood», dentro de un programa de exhibiciones realizado en el Instituto Forestal de Investigación de Puerta de Hierro. Ahora sólo falta que la maquinita trabaje a destajo. (Foto Europa.)



## SERGIO OTZOUN HA MUERTO

Primero fue oficial en los ejércitos del Zar de Rusia, luego, hombre de cine, descubridor, entre otras actrices, de Greta Garbo, luego corredor de coches. Aventurero siempre, viajero infatigable, coleccionista de iconos. A los ochenta y ocho años acaba de morir en Madrid donde había transcurrido la mitad de su vida. Con él desaparece un gran amigo de España





### **BARRERA DE IRIMO, EN PARIS**

El Ministro de Hacienda y Vicepresidente segundo del Gobierno español, don Antonio Barrera de Irimo, mantuvo en París con su colega francés, Valéry Giscard d'Estaing, una larga e interesante entrevista sobre la situación monetaria internacional y problemas económicos y financieros de interés para España y Francia. (Foto Cifra.)



### **UTRERA MOLINA, EN MALAGA**

El Ministro Secretario General del Movimiento, don José Utrera Molina, ha presidido el acto de la firma realizada por la Delegación Nacional de Deportes y la Diputación Provincial, en virtud del cual ambos organismos aportarán cien millones de pesetas cada uno para instalaciones deportivas en la provincia de Málaga.



### **Condecoraciones militares**



En el Ministerio del Ejército, con asistencia del titular de este Departamento y de los Ministros de Marina y Aire, se han impuesto varias condecoraciones militares. Sobre estas líneas, el Ministro de Marina impone la Cruz del Mérito Militar a don Antonio Urcelay, capitán de navío y ayudante de campo del Jefe del Estado; y el Ministro del Ejército impone la misma condecoración al Subsecretario de Educación, señor Mendizábal. (Fotos J. Pastor.)



### **GUTIERREZ CANO, EN TARRAGONA**

El Ministro de Planificación y Desarrollo, don Joaquín Gutiérrez Cano, presidió en Tarragona una reunión del Consejo Económico Sindical de aquella provincia. El señor Gutiérrez Cano, concluida su visita a la ciudad catalana, regresó a Madrid. (Foto Europa.)



### **EL MINISTRO DE AGRICULTURA, EN BURGOS**

El Ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García-Báxter, durante su visita a la empresa Campofrío, de Burgos. Le acompañaron el Gobernador Civil, don Jesús Gay; otras autoridades de la provincia y a todos directivos de la empresa. (Fotografía Europa.)





Utrera  
Delega-  
tud del  
s cada  
Málaga

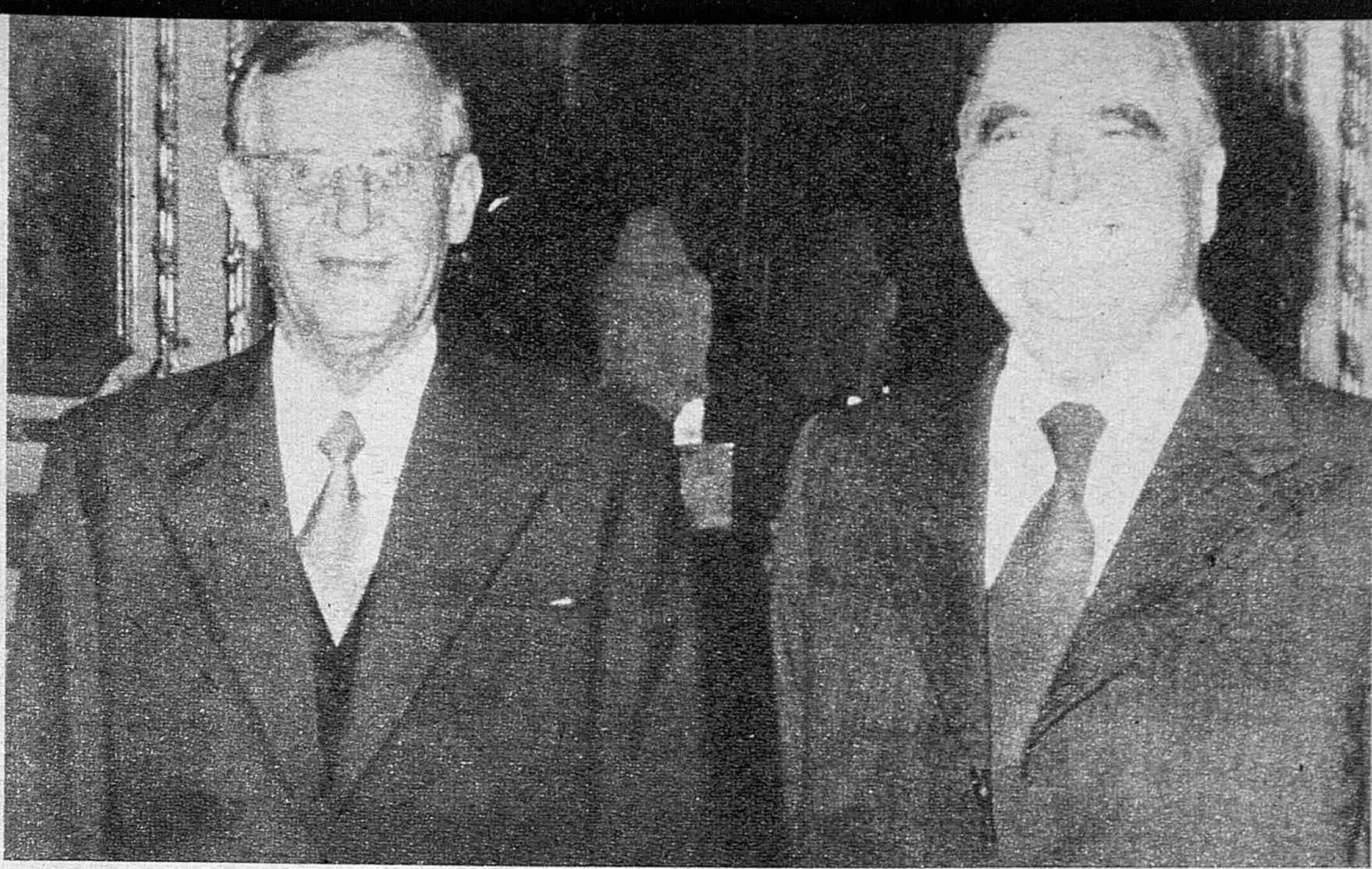


e este  
an im-  
eas, el  
a Anto-  
del Es-  
ción al  
astor.)



GOS

Báxter,  
compa-  
des de  
uropa.)



## PRIMER EMBAJADOR DE ALEMANIA ORIENTAL, EN PARÍS

El Presidente francés, Georges Pompidou, con el embajador de Alemania Oriental, Ernst Scholz, primero de esta nación que presenta sus credenciales en París. Esta es la reaparición pública de Pompidou después de su enfermedad. (Europa)

## HEINEMANN, EN BRUSELAS

El Presidente de la República Federal Alemana, Gustav Heinemann, acompañado del Rey Balduino, pasa revista a las tropas que le rindieron honores a su llegada a la estación central de la capital belga, en visita oficial de cuatro días

## LA PRINCESA ANA EN UN CARRO DE COMBATE

La princesa Ana de Inglaterra durante su visita a un regimiento de húsares reales en Herford (Alemania), escucha la explicación que le dan para conducir un carro de combate tipo «Scorpio».



## PARA «LIMPIAR» EL CANAL DE SUEZ

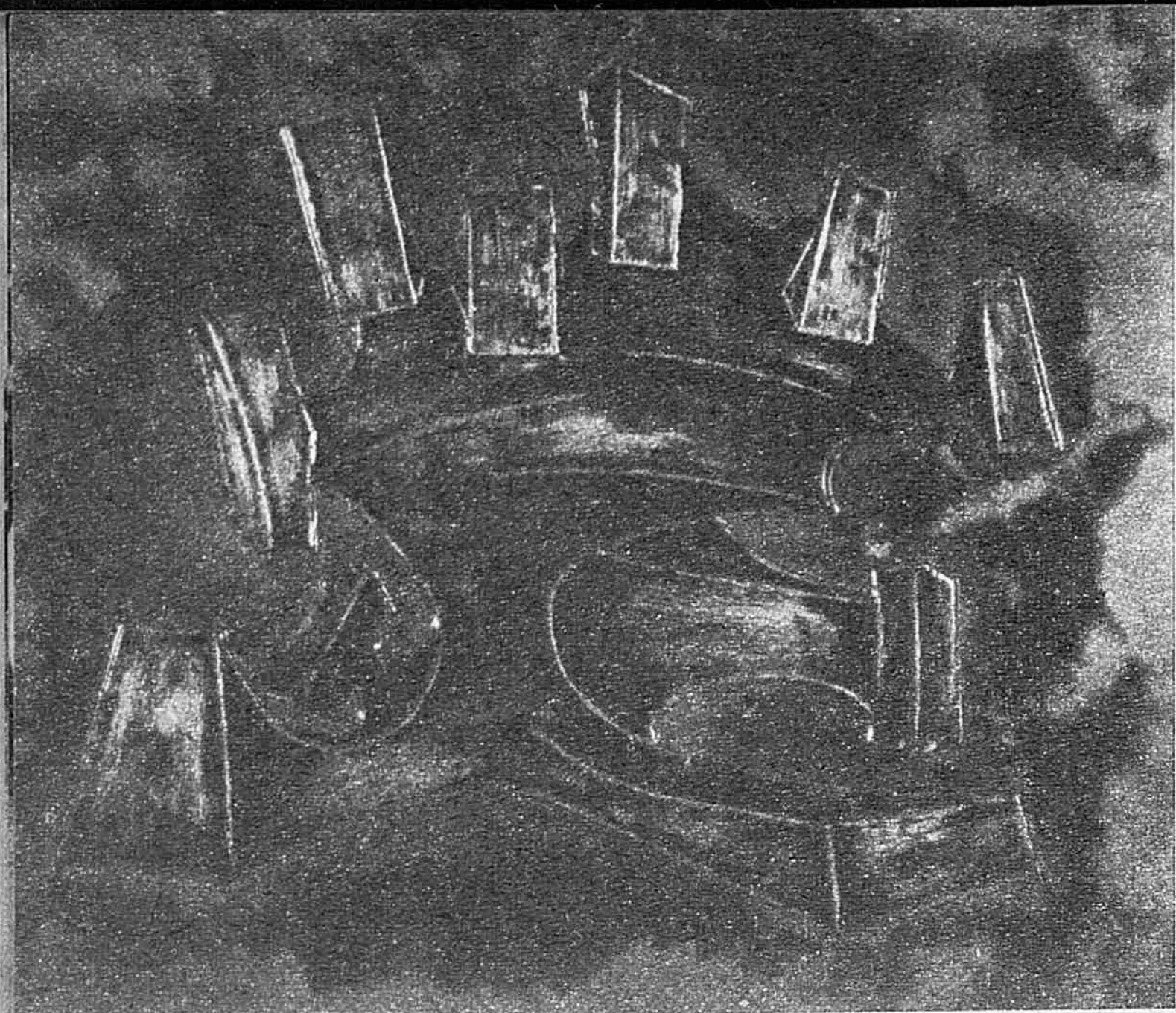
El vicealmirante de la Marina norteamericana Brian McCauley se encuentra en Egipto, al frente de un grupo de técnicos USA, para llevar a cabo la limpieza de minas del canal de Suez. (Cifra.)



## CONFERENCIA DE LA LIGA ARABE

Momento de la apertura en Túnez de la Conferencia de Ministros de Asuntos Exteriores de veintiún países de la Liga Árabe, en la que se trató del levantamiento del embargo de petróleo a USA. (Cifra.)





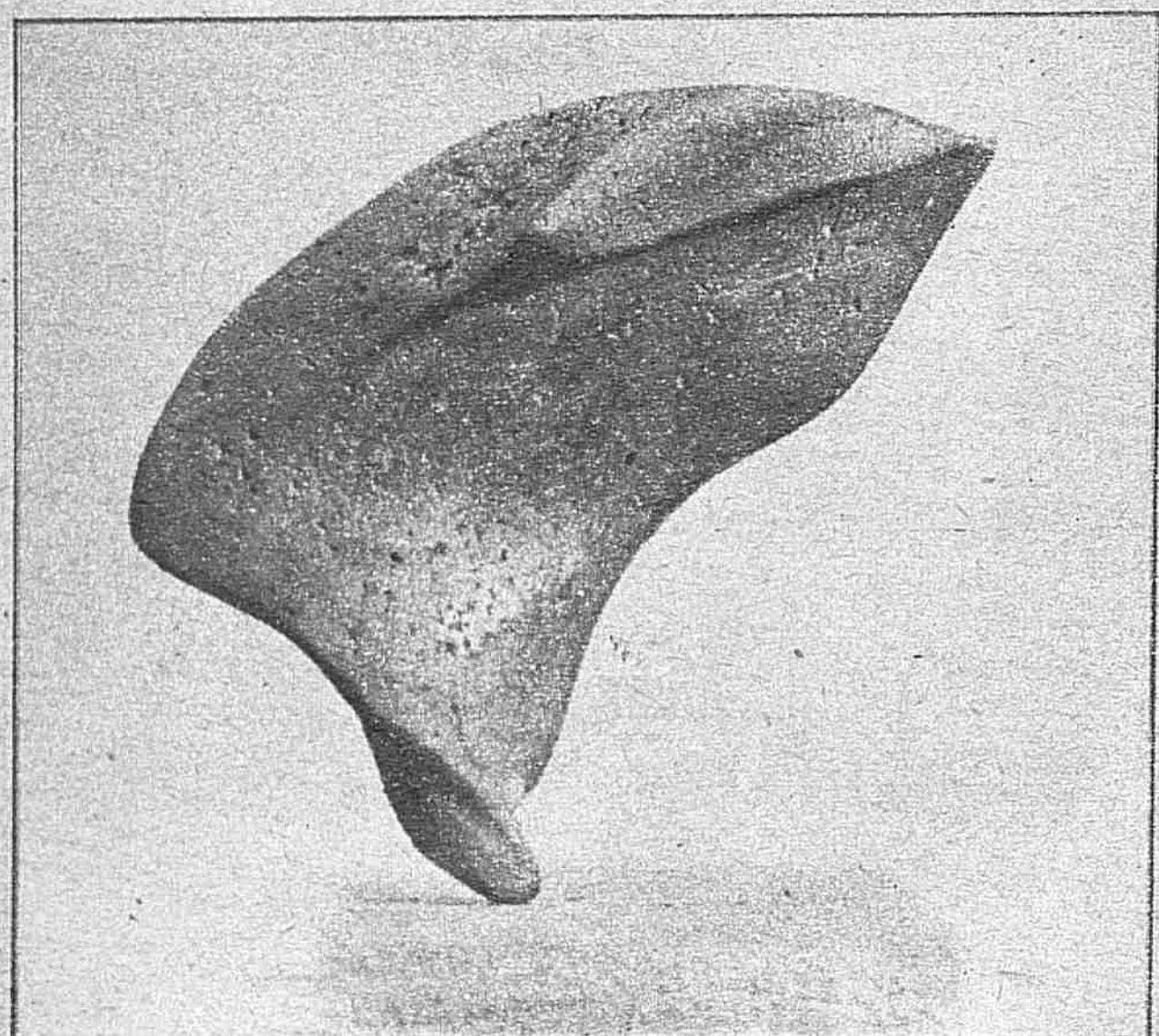
## PEDRO SOLVEIRA

Reciente aún su éxito en Londres, el artista vigués Pedro Solveira expone en la Galería Baroco sus pinturas al esmalte sobre hierro cincelado. Esta especial técnica pictórica, que es de por sí ya una estética, convierte a Solveira en una personalidad singular. Alfonso Barra ha escrito desde Londres del pintor gallego: «Ha sido recibido con aplauso. Es uno de los pintores españoles mejor acogidos por el público londinense.» publicó de Londres.»



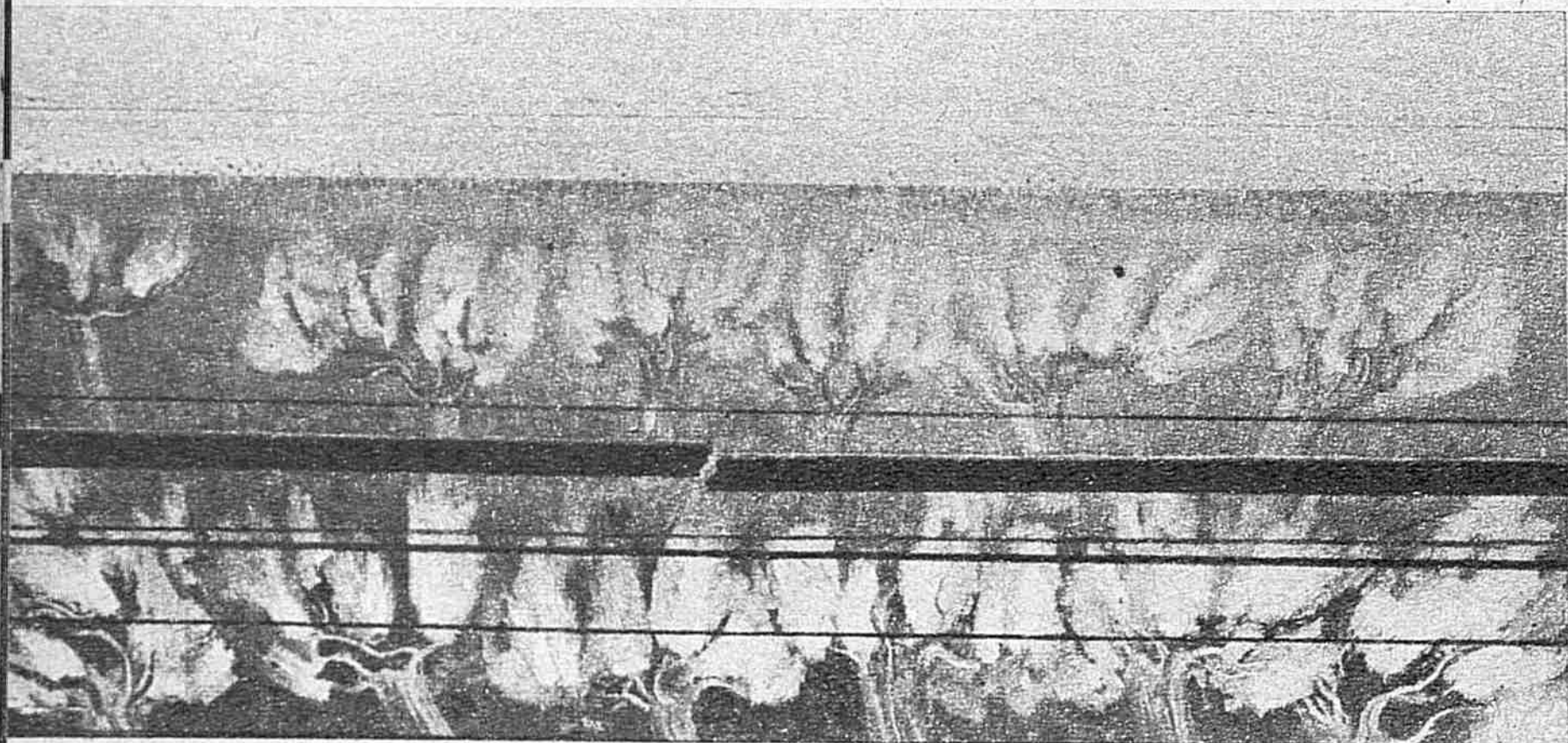
## DONACION AL MUSEO TAURINO

José Díaz ha donado al Museo Taurino de la Diputación Provincial tres cuadros pertenecientes a la serie «Tauromaquia», que expuso en el Ateneo madrileño el año 1972. Las tres obras recogen, respectivamente, formas del toreo de Domingo Ortega, Antonio Bienvenida y Paco Camino. La donación se completará con un nuevo cuadro alusivo al arte de Antoñete. Asimismo, Díaz ha entregado también los bocetos del traje que diseñara para Bienvenida y que tanta polémica suscitara la última Feria de San Isidro



## PREMIOS «AL-KARA»

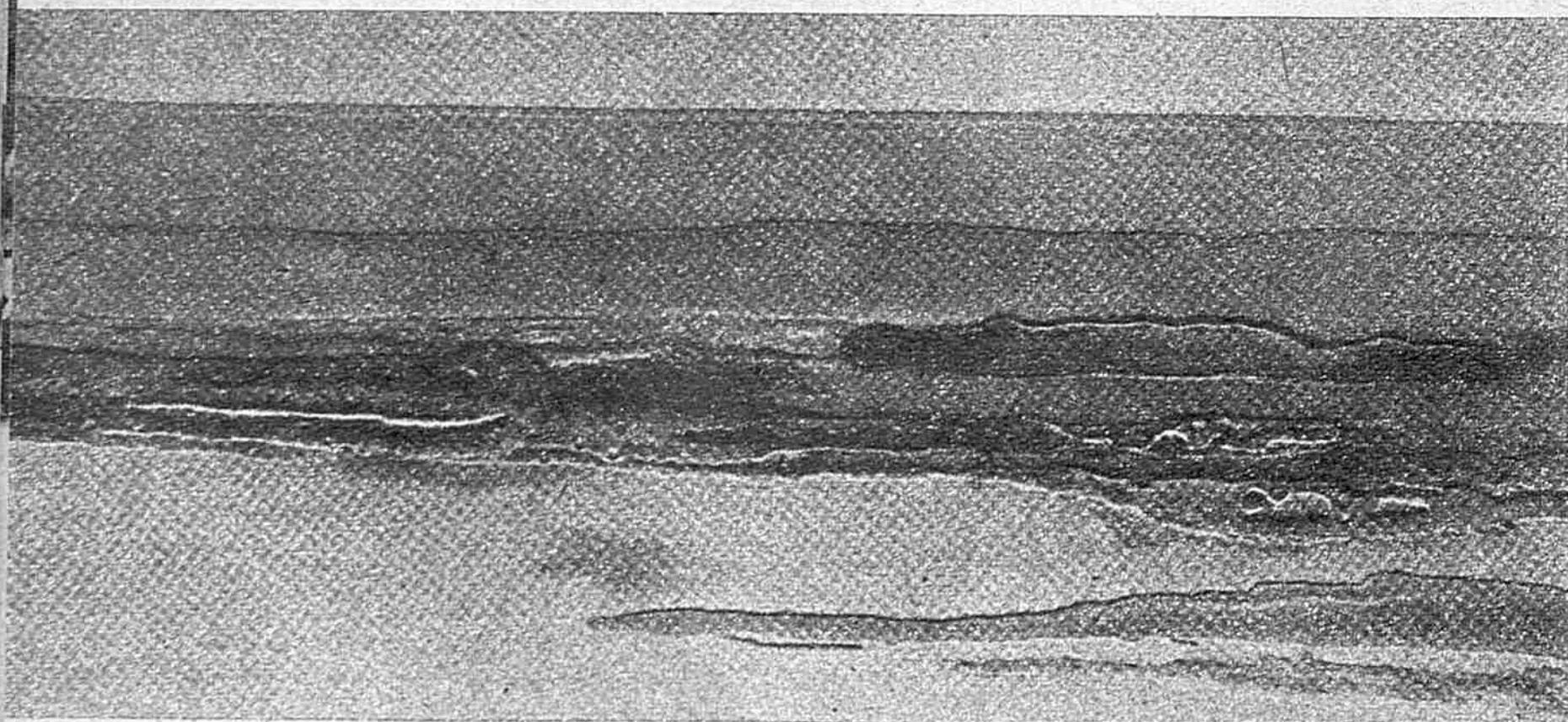
La Galería «Al-Kara», de Murcia, ha concedido sus premios, con los que distingue, a nivel nacional y provincial, la mejor tarea crítica y de creación. Los premios de crítica han sido para Moreno Galván y José Ballester (mención honorífica), y los de creación, para el escultor Oteiza, Antonio Gómez y Alfonso Albacete. El trofeo «Al-Kara» es obra de Pedro Pardo



Primer premio



Segundo premio



Tercer premio

## CONCURSO «COSTAS DE ESPAÑA»

En las salas de la Dirección General de Bellas Artes se celebra la Exposición de Pintura Española sobre Costas de España. De los trescientos cuadros que se han presentado a este primer curso, organizado por la Compañía Iberia, se exhiben ochenta y siete. De ellos, han salido los tres importantes premios de que consta el concurso, y saldrán, además, los pintores cuyos cuadros decoren los nuevos aviones de la flota de Iberia. Reproducimos en esta página los cuadros galardonados





## FUTUROS TALENTOS

Puede que todavía no sepan sumar, y es muy seguro que por su edad revoltosa no les dejen entrar en los conciertos. Y, sin embargo, ya se han puesto en el hombro los violines. Los tres mil niños fueron reunidos en Tokio para el concierto anual que organiza tradicionalmente la Asociación para la búsqueda de talentos. El estilo ya lo tienen, entornan sus ojos de avellana y cargan los bemoles sobre la pierna izquierda. (Foto Cifra.)

urino de  
os perte-  
e, que ex-  
ño 1972.  
vamente,  
ga, Anto-  
donación  
o alusivo  
az ha en-  
traje que  
nta polém-  
an Isidro



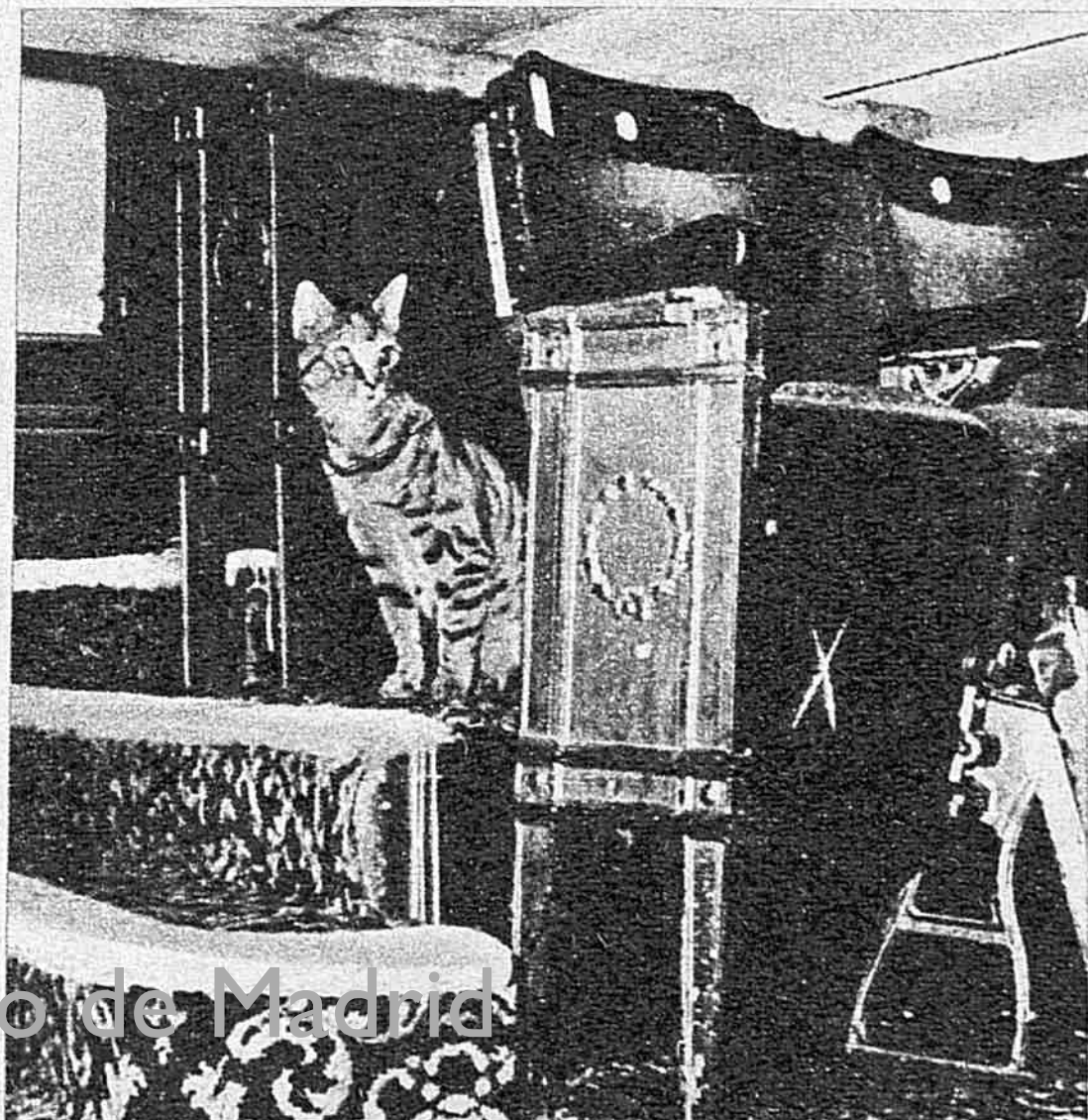
## POR SI VUELVE SU PADRE

Si su padre vuelve, ella estará más cerca del regreso. El quedó en el río Yarra, víctima del naufragio del buque «Straitsman», y Kerry Kirpatrick, de dieciséis años, le espera en el muelle de Melbourne, Australia, segura de que las aguas se lo devolverán. (Foto Europa.)



## TED KENNEDY APRENDE A ESQUIAR

Ted Kennedy, hijo del famoso senador demócrata, prosigue con envidiable tenacidad su vida normal, luego de la amputación sufrida en su pierna derecha. De momento, durante las vacaciones que la familia pasa en Colorado, Ted aprende a esquiar. (Foto Cifra.)



## EL GATO EN «LA RATONERA»

Tras veintidós años, el gato se ha atrevido a entrar en «La Ratonera» del teatro Ambassador. Seguro que el felino es el primer sorprendido del fabuloso éxito conseguido por la famosa obra de Agata Christie en el teatro londinense, que acaba de alcanzar la representación número 8.860. — (Foto Cifra.)

ÑA»

ora la Ex-  
trescien-  
ganizado  
han sali-  
saldrán,  
es de la  
donados

Ayuntamiento de Madrid

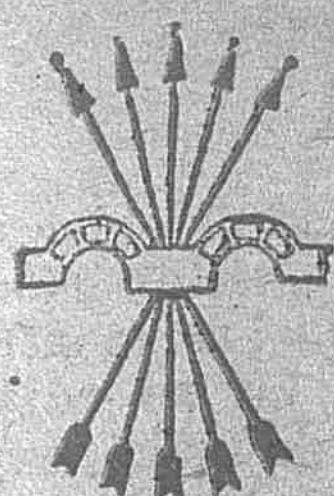


# PARA APROVECHAR CUALQUIER BRISA

Ella es estoica como las estatuas. Su obligación es no sentir el frío de esta primavera sin soles. Mañana lo será el hacer frente al calor de julio con un abrigo de piel de foca. Así es la moda: temprana, adelantada, pitonisa. Todavía descansa sus fatigas de la pasada temporada las ropas primaverales. Entre bolas de naftalina y ruedas de purolor. Y, sin embargo, los creadores de la moda han pasado ya la primavera y empiezan a imaginar sobre cuerpos femeninos en bronce de verano. Emilio Pucci, de Florencia, ha encontrado la solución para terminar con el imperio de la minifalda y del short. Su idea es tan simple como este púdico bañador de balneario en los años cincuenta. Fresco para que la más pequeña brisa recorra la naturaleza del cuerpo femenino mientras ellas se quitan el calor del estómago con heladas horchatas







# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: ANTONIO IZQUIERDO. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

**SANTOS BLANCO, EN LAS CORTES**

## Independencia en las necesidades energéticas

**EL MINISTRO DE INDUSTRIA PRESENTO EL PROYECTO DE LEY DE HIDROCARBUROS**

### KISSINGER ADVIERTE A MOSCU

**Para que no se aproveche de la «debilidad» de Nixon**

Mientras en Moscú se celebró ayer la segunda jornada de entrevistas entre el secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, y el secretario del Partido Comunista soviético, Leonid Brezhnev, en torno al tema de Oriente Medio, en Nueva York se especula con los auténticos móviles del viaje del asesor presidencial y Nobel de la Paz: Kissinger; según estas fuentes, sería portador de una advertencia a Moscú, para que la URSS no se aprovechara, en la actual situación, de la debilidad de la Presidencia norteamericana.

La actual situación de esta Presidencia es, efectivamente, comprometida. El informe secreto sobre Watergate, que al parecer pone muy a las claras la actuación nada ortodoxa de Nixon, entre tanto, ha llegado al punto en que puede dictaminarse ya la idoneidad y oportunidad de que se abra un «impeachment» o juicio constitucional que intentará la destitución de Nixon de su cargo. Esta debilidad del ocupante de la Casa Blanca, al parecer, ya estuvo a punto de ser aprovechada por Moscú, en aquellas fechas, justamente, en que, sin previo aviso, y ante la sorpresa mundial, los Estados Unidos declararon la alerta total de sus fuerzas de todo tipo. (Página 14.)

Ciudad Real

### LA MEDALLA DE ORO DE LA PROVINCIA, A DOÑA PILAR PRIMO DE RIVERA

A mediodía de ayer, doña Pilar Primo de Rivera llegó a Ciudad Real, en donde inauguró el Colegio Menor femenino «Don Quijote», con capacidad para 108 alumnas. Tras la bendición del edificio por el obispo prior de las Ordenes Militares, doctor Hervás Benet, los asistentes se trasladaron al salón de actos, donde la Delegada Nacional de la Sección Femenina recibió la medalla de oro de la provincia de manos del Presidente de la Diputación Provincial, don Fernando de Juan. Al acto asistieron el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Andrés Villalobos Beltrán; el Alcalde de la ciudad y otras autoridades y representaciones. (PAG. 9.)

El Ministro de Industria, don Alfredo Santos Blanco, presentó ayer ante la Comisión de Industria de las Cortes Española el proyecto de ley de Hidrocarburos que poco después comenzó sus debates.

Tras unas palabras del Presidente de las Cortes en relación con la importancia de este tema, el Ministro hizo la presentación del proyecto, resaltando que se tiende hacia una mayor independencia en nuestras crecientes necesidades de hidrocarburos y fijó como principales novedades del proyecto la extensión de la ordenación jurídica a una nueva zona que incluye el subsuelo del mar territorial y la plataforma continental adyacente; la mayor liberalidad en el número y superficie de permisos de investigación; el incremento de las tasas de amortización, y la reducción al 40 por 100 del tipo de gravamen del Impuesto General sobre la Renta de Sociedades.

(Información en PAGS. 5 y 6.)



### PLANTAR UN BOSQUE

¿Cuántos árboles componen un bosque? ¿Cuántos recursos y esfuerzos hay que sumar? Es difícil aventurar una respuesta acertada. Ahora, con esta simple máquina, que ayer fue presentada en la sociedad en terrenos del Instituto Forestal de Investigación y que les muestra la fotografía, capaz de plantar diez mil árboles en una jornada de trabajo, puede que la cosa sea más fácil.

(Foto Cifra Gráfica.)

## BANCA

Gane 200.000 pesetas en Madrid. Ingreso seguro con nuestra enseñanza programada. ¡Todos los meses colocamos a nuestros alumnos!

## MINISTERIOS

¡Ingrese en el Estado! ¡Presentamos su instancia! ¡Programa sencillísimo!

### OTRAS PREPARACIONES

Mecanografía, taquigrafía, contabilidad y cálculo en turnos acelerados y normales. Cultura general, inglés, francés. Empezamos nuevos grupos. Matrícula diaria. Dirigirse a la

## ACADEMIA CABALLERO

Calle San Lorenzo, 11 (junto a Hortaleza, 67)

*Reunión de la Vieja Guardia de la Falange con el Ministro Secretario General*

«Nuestro Movimiento es ágil, popular, moderno y fiel a sus orígenes», dijo Utrera Molina

«Un sistema no muere nunca por el embate de sus contrarios, sino que perece por la debilidad en las creencias de los que moralmente tienen la obligación de sostenerlo»

MADRID, 26. (De nuestra Redacción.)—El Ministro Secretario General del Movimiento, señor Utrera Molina, ha presidido el Pleno de la Junta Nacional de la Vieja Guardia, en su sede de la cuesta de Santo Domingo, al que asistió acompañado del Vicesecretario General, señor Rodríguez Acosta.

Recibieron al Ministro el Inspector Nacional, don Carlos Pinilla Turiso; el Secretario Nacional, don Carlos Díaz Guerra, y todos los miembros del Pleno de la Junta, del que forman parte, entre otros, don Raimundo Fernández-Cuesta, ex Ministro Secretario General del Movimiento y don Manuel Valdés Larrañaga, ex Vicesecretario General.

El señor Pinilla inició la reunión expresando al Ministro la adhesión y lealtad de los miembros de la Vieja Guardia, que le ofrecían en este acto su colaboración incondicional, su inquietud perceptiva y su exigencia crítica.

El Ministro agradeció, en sus palabras, la colaboración ofrecida por la Junta Nacional de la Vieja Guardia, afirmando que era muy difícil penetrar en aquel recinto sin sentir el ánimo embargado por una profunda emoción. «No obstante —añadió—, no traigo tan sólo sentimientos, sino razones, causas y motivos muy profundos que consolidan en estos momentos mis convicciones y mi fe.»

«Aquí —dijo— hay, sin embargo, y todavía, muchas más esperanzas que recuerdos.»

Afirmó el Ministro su identificación con los ideales joseantonianos: «Creo profundamente que las ideas que alumbró la Falange son plenamente actuales y han dado sustancia, con la doctrina tradicionalista, al Régimen nacido el 18 de Julio.»

«Un sistema —añadió— no muere nunca por el embate de sus contrarios, sino que perece por la debilidad en las creencias de los que moralmente tienen la obligación de sostenerlo.»

El señor Utrera Molina expresó su confianza en los nuevos caminos del Movimiento, un Movimiento ágil, popular, pleno de modernidad y, al mismo tiempo, fiel a sus orígenes. Y dijo que para mantener estos caminos habrá que mantener, sobre todo, una unidad recia, cordial y sin fisuras.

Se refirió después al alto valor del ejemplo de los hombres allí reunidos, «ejemplo —dijo— que me obliga, porque es, a un mismo tiempo, espuela, crítica y medida de noble exigencia». Y terminó sus palabras reiterando nuevamente su gratitud por la colaboración y lealtad que la Vieja Guardia le ofrecía y que él recoge como un poderoso y significativo estímulo.



## HABITANTES DE UN MUNDO PREATOMICO

**E**STAMOS viviendo sin duda un tiempo de crisis, de cambios —que no otra cosa significa «crisis»— y de despegues. Casi ayer el mundo estaba todavía hecho a la medida del hombre, iban uno y otro emparejados y eran dos viejos amigos que se conocían bien, acostumbrados a sobrellevarse los malos humores y los momentos difíciles. Y hoy, casi de repente, parece haberse producido un divorcio, una ruptura, que por ahora no presenta demasiadas posibilidades de arreglo.

La disputa se ha resuelto en un tipo de civilización dominada por la tecnología, abocada al crecimiento, dominada por los hallazgos continuos de las ciencias experimentales y en un entorno vital —las grandes ciudades— que ha conseguido esa paradójica situación que permite al hombre encontrarse más solo que nunca en medio de enormes multitudes de semejantes suyos.

Pero no es esta la única paradoja. Quizá sea la cara-cruz de la paradoja la expresión más definitiva de nuestra situación: junto a las grandes conquistas, a un progreso que saca nuevas posibilidades de su propia exuberancia y que ha conseguido que una buena parte de la Humanidad participe realmente del bienestar futuro, se encuentran millones y millones de seres que siguen teniendo unos modos de vida miserables, cercanos algunos a la edad de las cavernas. Es decir, por un lado, participación en un mundo de ciencia-ficción futura y, por otro, marginaciones, hambre y calamidades. Las dos caras de la moneda, una paradoja sangrante que se vuelve más aguda cuando comprobamos que los dos mundos viven, en muchas ocasiones, en el mismo hábitat geográfico, a veces a unos kilómetros de distancia.

Y hay más, nuevas sorpresas. Nunca ha tenido el mundo tanto aparato mecánico a su servicio. Las máquinas nacieron para hacer más llevadero el trabajo del hombre, subordinadas a él. Sin embargo, parece que en estos momentos empieza a llegarnos una ligera atmósfera que indica lo contrario: son los hombres los que parecen es-

tar al servicio de las máquinas. El trabajo, que si es una maldición bíblica es, paralelamente, un camino de la redención, empieza a convertir a los productores de las sociedades más desarrolladas en una especie de nuevos Sísifos, que no saben a qué conduce ni para qué sirve su esfuerzo. Es de nuevo reverdecido el mito de Sísifo, el mito del nuevo trabajador.

Estrechamente vinculado a éste se encuentra la esclavitud del consumo, que convierte a los hombres de la mitad del mundo en apáticos políticos, o sea apáticos de su propia libertad, de su vibrante aventura personal, infantilizados, capaces de confundir la lujuria con el consumo y, por ello, en espléndida disposición para ser manipulados.

Quizá todo ello esté moldeando algo que ya vislumbramos, una carencia del sentido de la perdurabilidad y una sobrevaloración de la instantaneidad.

Es múltiple el abanico de paradojas y contradicciones que tenemos delante. Quizá las rutas de su explicación se encuentren en la situación de tránsito que nos identifica, la orientación hacia nuevas formas de vida, en las que van a ser decisivos unos ordenamientos sociales de nueva planta, o quizás una implantación real y efectiva de las grandes ideas que el mundo occidental ha venido manejando durante siglos y siglos.

En estos días el hombre es —nunca hasta ahora había ocurrido— el protagonista de su propio futuro, el habitante asombrado de una civilización preatómica, de la que los viajes espaciales, por poner un ejemplo claro, no son sino uno de sus primeros exponentes.

Mientras se va concretando, no está de más que de vez en cuando recordemos las palabras de Tomás de Aquino, tan olvidado hoy incluso por quienes más le deben, y que rezan: «El hombre necesita que los demás le ayuden para conseguir su propio fin.» La situación actual, paradójica y ambigua, situada sobre una vista de despegue para salvar el caos, no es inevitable; es que debe y puede ser evitada.

Fernando PONCE

## LENGUAJE "OUT"

**N**ADA, no hay forma de que el idioma que emplean los medios de comunicación españoles tenga algo que ver con el lenguaje que habla la masa medianamente culta del país. La publicidad, el cine y la televisión, más «directos» que la Prensa escrita, pasan de un adocenamiento ramplón a una cursilería impresentable. «Mi señora está muy contenta con nuestro nuevo piso», dice un anuncio que se lee por ahí. Y en el extremo opuesto, la protagonista de un espacio dramático de televisión soltó el otro día: «¡Oh, me gustaría tanto volver a cabalgar por las heladas montañas de Zugspitze en Baviera!», y el sábado siguiente,

un caballero dijo con aire torturado: «¡Calla, no destruyas la armonía de mis pensamientos!», quedándose tan tranquilo. Creo que tenía razón Summers cuando aseguraba que si los actores se atienen al guión se verán obligados a decir «lo iggnoro», mientras que si pueden expresarse con naturalidad dirán «no sé».

Quedan por ahí muchas rémoras de un lenguaje trasnochado que no dice nada. Cada día las noticias insisten en «enterrar los restos mortales» y en dar zancadas «a lo largo y a lo ancho de la geografía», cuando no en colocar todos los apellidos de los hombres públicos a quienes se conoce de sobra por uno solo. Cla-

ro que cuando el lenguaje publicitario intenta modernizarse acaba dando a luz un extraño nombre de bollo porque seguramente el encargado del obrador de pastelería que empezó a industrializarlo no sabía que Magdalena se escribe con ge. Se empieza a perder el respeto a la letra impresa y cualquier día mis amigos gallegos escribirán «director», según su particular pronunciación. No es que uno piense que haya que guardar la lengua española en el frigorífico para que no se estropee, pero quizá convendría tenerla, al menos, en una fresquera. Nada más que para que esté a la temperatura del ambiente.

A. M. C.

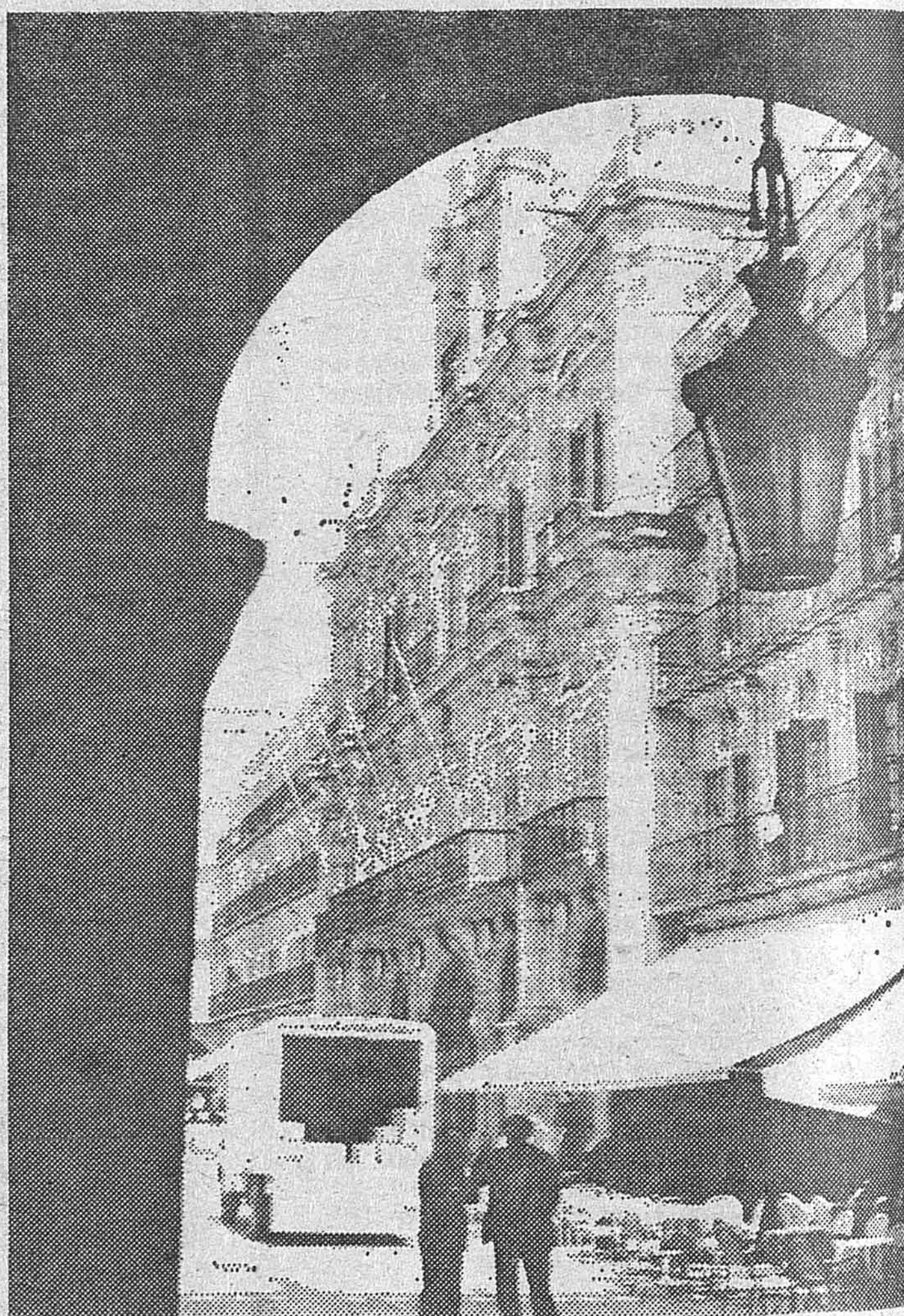
## AQUEL NOVELTY

**L**EGAN cartas salmantinas con una noticia desalentadora: el Novelty ha sido condenado a muerte y la sentencia será cumplida tarde o temprano por la boca sin lindes de la burocracia. Lo peor no es que el viejo café se muera, sino que tendrá que reencontrarse detrás del último chiquito en un juzgado. La barbarie resulta irónica como pocas, porque el Novelty jamás supo de pólizas ni discriminaciones. En el Novelty se juntaban el cogollo de la charrería, los jóvenes poetas beligerantes contra el soneto, los gitanos a secas al lado mismo de los tratantes de mulas con toda legalidad, malechillas con su carga de sueños, estudiantes, por supuesto y, últimamente, las americanas de Yale, que en vez de aprender literatura española aprovechaban el curso de verano para vivir un amor en España.

Pero el Novelty no era un rincón ruidoso. Las reglas del juego estaban claras: allí cabían todos precisamente porque era un lugar para hablar sin prisas, leer un libro, estrenar los jóvenes versos o simplemente dejar pasar las horas mirando a una plaza como quien mira al mar.

En la umbría neutral del Novelty pasó muchas horas el rector de Salamanca, y en aquellas tertulias o aquellas soledades bien pudo don Miguel engendrar ese ansia suya de no morir. Yo creo que si don Miguel fuese de este tiempo alzaría su corazón roqueño contra esta condena premeditada e inevitable y se opondría a la voracidad burocrática con la misma fusta que atizó a los estudiantes demasiado apacibles. Pero el rector es solamente silencio y duerme su quietud en bronce unos metros más arriba, entre la Casa de las Muertes y un robe vizcaíno y franciscano.

Alguien debe alzar su voz, monda y lironda, pero a grito pelado, contra la pena de muerte de un café que amaron tantos. Somos muchos los que descubrimos allí el primer vino de nuestra vida, porque está claro que desde aquella atalaya se ven y oyen todos los horizontes: desde las campanas del Angelus hasta el dulce contoneo de las chicas de Filosofía y Letras.



A mí me apena que se muera el Novelty, o al menos que se muera tan en silencio, y escribo que quiero volver un nuevo año a sumergirme entre la pana nueva del País Charro, los gitanos cantaores, los versos de mis amigos o las robustas muchachas de Yale. La muerte de un café me parece ahora mismo la muerte de todos los cafés del mundo. A veces la civilización actual, que ha sustituido el tintorro paletó por el whisky aristocrático, tiene estas cosas y uno la ve más otoñal que la «belle époque», porque se prefiere la decadencia de muchas cosas absolutamente humanas.

Poco a poco este tiempo nos va quitando las actitudes sencillas y nos cambia el planeta, sin

previo referéndum que resultaría negativo. La burocracia no perdona y alguien debe decirle a Gerardo Diego, por ejemplo, que se le ha pasado la hora de renovar el carné de identidad, y debe cambiar un día de estos la seda por el percal de- jando a un lado las estrofas maestras del Bachillerato para rellenar una cartulina.

¿Se parará la máquina destructora en los cafés, los árboles y las muñecas de trapo? Sería tremendo que dentro de mil años hubiese que explicarle a los nietos de entonces lo que era un pájaro, un libro, una fuente o simplemente andar con cierta tranquilidad mientras se fuma uno un cigarro.

V. M.



## ATENCION AL INI

**E**L Instituto Nacional de Industria, el INI, arrastra consigo la evocación de la empresa pública. Nació por ley de 25 de septiembre de 1941 para organizarla y para servirla, y es, antes que nada, patrimonio común e inalienable de los españoles. Es, en esencia, un elemento económico y técnico de socialización, entre otras razones porque le fue asignado el compromiso de corregir las actividades monopolísticas moviéndose en conexión directa con el desarrollo económico previsto por el Estado. Como bien sabemos, la retracción de la empresa privada en la época inestable de la posguerra creó una situación harto dificultosa, compensada únicamente por la capacidad de realización del INI. Pero más tarde, cuando la crisis fue solventada, amplios sectores de la empresa privada tuvieron la pretensión, que en parte consiguieron, de convertir el INI en la Verónica de sus propias pérdidas. Es decir, que el Instituto Nacional de Industria, inspirado en una idea fundamentalmente socializadora y mantenido con el esfuerzo de todos los españoles, tenía que configurarse como un apéndice de la empresa privada, conforme a una doble vertiente: enjugar pérdidas sin optar al beneficio y practicar el no intervencionismo allí donde las pérdidas no existiesen: el beneficio, para la empresa privada, y el riesgo, para el INI. Todo esto adobado con argumentos de progreso en cuyo fondo no había otra cosa que mercantilismo económico.

**Y**A por entonces se lamentaba un ilustre investigador, don Juan Velarde Fuertes, de que «no se nos ofrecen ni balances ni cuentas de pérdidas y ganancias del INI en su conjunto, ni de las diversas empresas que lo integran». La confusión era total; lo que venía a sugerir que el INI, a fuerza de presiones, se había desviado de sus objetivos principales.

**D**EBEMOS puntualizar que nos estamos refiriendo a un tiempo, si bien cercano, no actual. En cualquier caso, las pretensiones y apetencias respecto al INI, pretensiones y apetencias a las que antes nos hemos referido, no han periclitado. Nuestra atención al INI, que es una de las claves de la estructura económica del país, ha de ser constante y serena. El Ministro de Industria y el presidente del Instituto, sobre cuyos prestigiosos hombros han puesto los españoles la responsabilidad de una de las tareas públicas más delicadas, contarán con nuestra máxima colaboración, y, en su caso, con las sugerencias que nos parezcan más pertinentes. Todo ello en nombre de la participación. Y no será la última sugerencia aquella que en su día hizo el profesor Velarde, ya citado, referente a que los planes y balances del INI fuesen públicamente discutidos en las Cortes u otros organismos públicos. Sería una forma de servir al espíritu del Instituto, creado por la imaginación de un patricio a quien los españoles debemos reverencia: don Juan Antonio Suanzes, cuyo pensamiento habremos de recordar más de una vez.

Arriba

## SOBRE ALGUNAS CONVENCIONES

**L**A verdad es que no quiero adornarme con las típicas plumas de ganso, pero testimonios quedan en una serie de periódicos españoles de que, todavía no hace un mes, abordé torpemente un tema que hace unas horas, en las páginas de un semanario parisiense, aborda el gran preboste del «nouveau roman», Alain Robbe-Grillet, naturalmente con más precisión y conocimientos. El tema es el del cómodo refugio en los convencionalismos del realismo y la verosimilitud a la hora de emitir un juicio crítico sobre una obra de arte, del género que sea. Robbe-Grillet apunta sobre el cine su comentario, mientras que el mío abarcaba mayor generalidad; el famoso novelista galo arrima el ascua de su dialéctica a la sardina de su «eva película», mientras que yo me movía en los terrenos abiertos de la contemplación de la realidad crítica de aquí y de ahora. Los dos, sin embargo, coincidimos en la repulsa del realismo como único módulo de juicio y medida y asimismo en la pulsa del «contenutismo» como meta inevitable en cualquier juicio crítico. Naturalmente, Robbe-Grillet tiene una agudeza de juicio, una precisión expresiva y un talento literario de los que yo carezco, y alcanza unas conclusiones con las que no estoy de acuerdo, seguramente porque son muy personales y por ello intransferibles, como los carnés de socio de los clubs de fútbol. Pero las conclusiones son lo de menos, en definitiva, y lo que me parece que vale es el punto de arranque, de rechazo de unas convenciones ele... las a la categoría de ley por la pureza y el conformismo.

Robbe-Grillet arranca su artículo de una emisión radiofónica, realizada ante público que intervenía, en la que uno: periodistas «especializados» interrogaban a tres directores ci...

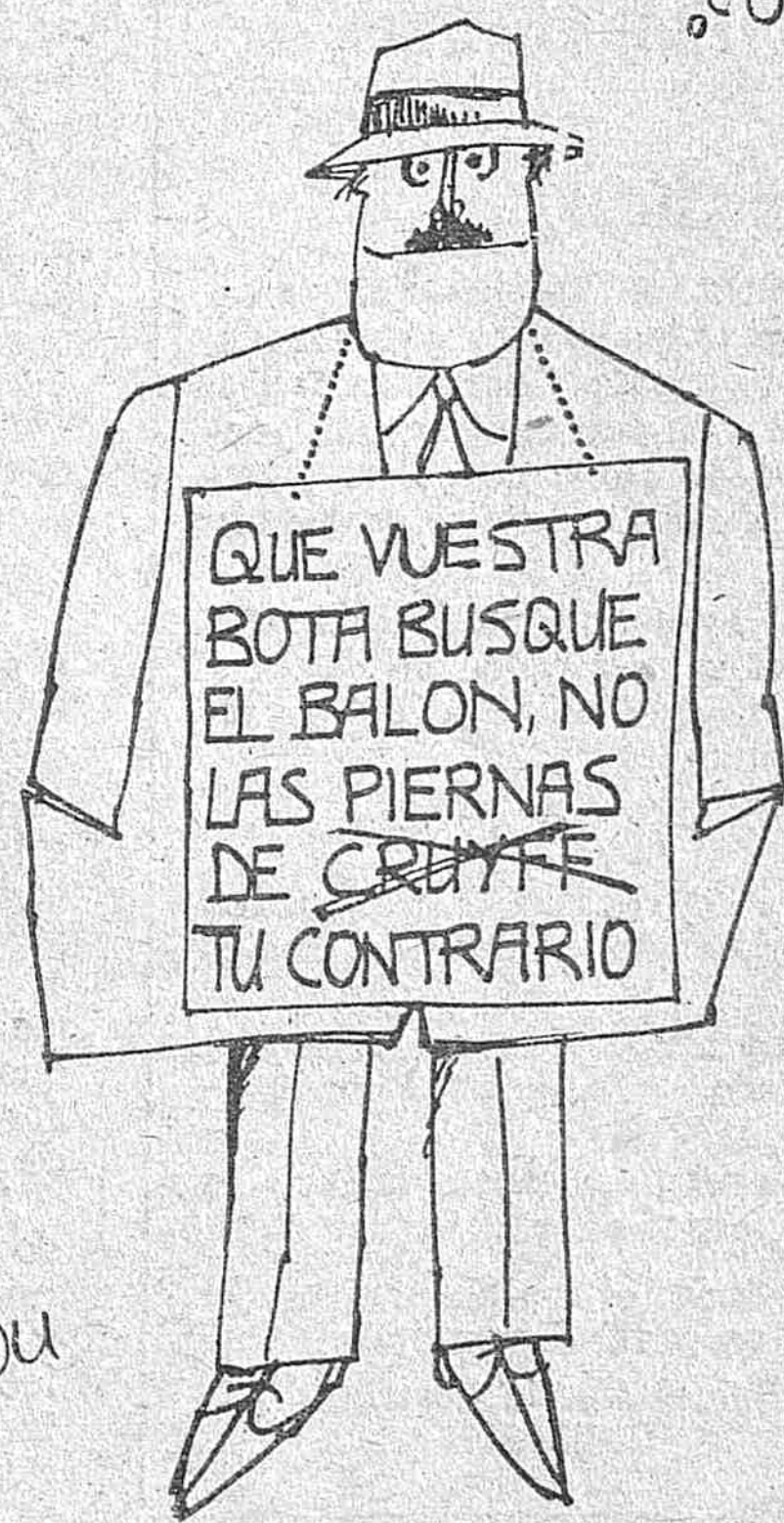
matográficos sobre sus últimas película. A Robbe-Grillet le sorprendió que, después de una hora larga de conversación y precisiones, ni los directores de cine, ni los periodistas, ni el público hubiesen dedicado la más mínima atención a las formas cinematográficas, «atado como si fuesen una pura e inevitable transparencia para descubrir el «tema» oculto tras ellas, y acabar en la «fidelidad» a la época, a la verdad psicológica, a la Historia. Robbe-Grillet, en suma, llega a la conclusión, para él patética, que lo único que parecía interesarles e importarle a todos los participantes en el coloquio radiado era el realismo, a quien define de la siguiente rotunda manera: «convención denunciada desde hace mucho tiempo como un simple código narrativo conjunto de reglas arbitrarias elevadas por la ideología reinante a la dignidad fructífera de «ley natural» del relato». Reproduzco la definición porque me parece bastante exacta y porque, más o menos, a través de una definición menos terminante, más vagorosa, enlazada con el otro tópico de la «verosimilitud», eso era lo que en mi artículo —que gozaba en algún caso de un cambio en la titulación que venía a emparentarlo con aquello que denunciaba, aunque pare... darle un contenido polémico muy actual y definido— denunciaba. Claro que mientras Robbe-Grillet solicita una atención hacia los temas de la «organización» interna de la obra de arte, yo me limitaba a solicitar la atención sobre ciertos temas de índole menos profesional y más extensión, con lo que tal vez estuviese postulando un realismo más universal y trascendente, pero realismo al fin y al cabo, acaso porque, por mi parte, no haya conseguido la liberación total de la que Robbe-Grillet llama ideología reinante. Porque, ciertamente, mientras en su artícu-

lo postula los derechos del placer, negados por la civilización del trabajo y de la virtud, yo me limitaba a postular el reconocimiento del placer del artista en la elaboración de la obra de arte y la necesidad que implica de libertad para descabalar un conjunto de reglas supuestamente obligatorias, es decir, el reconocimiento de una lógica interior que puede no tener relación con la lógica externa. Es cierto que, de esta manera, entramos en un terreno en que priva lo particular y la crítica solamente podrá manifestarse a través de tanteos y aproximaciones confesadas, aunque también es cierto que, sin confesión previa, tampoco supera ese terreno de los tanteos y aproximaciones cuando somete a la obra artística a los sometimientos de la lógica externa, en la que es imposible encajonarla.

De todas formas, me parece que está claro que hay que romper con las convenciones del realismo. Casi diría que, en el arte y en la literatura, esa ha sido la labor realizada por los nombres más egregios del arte y la literatura de nuestro tiempo, excepto ciertos epígonos geniales de la obra de tiempos anteriores. Poner nombres a esta conclusión sería caer en una trampa, probablemente realista. Pero estoy seguro de que aquellos de mis hipotéticos lectores interesados por el tema estarán haciendo la suya particular. Lo cierto es, por otra parte —y en ello radica la urgencia de la superación de esas convenciones—, que merced a la supervivencia de ciertas convenciones heredadas, propicias a la comodidad intelectual y a la pereza, pudiera ser que realidades artísticas de notable entidad se queden sin la confirmación crítica que merecen y sin el respaldo histórico que justifique a nuestro tiempo, y en definitiva a los que vivimos en él.

M. ARROITA-JAUREGUI

EDU



ASI NO SE NOTARA QUE SOY DE LA COMPAÑIA DE SEGUROS, Y QUEDA MAS BONITO...



# LA OPINION DE LOS DEMAS

## SUBCONTRATACION LABORAL

En el decreto del 70 se definía el prestamismo a través de la explicitación de las personas que incurrieran en las responsabilidades que en el mismo se contenían, al decir: 1.º «Las personas naturales o jurídicas que contraten o recluten trabajadores y los proporcionen, presten o cedan temporalmente a las empresas, cualesquiera que sean los convenios, pactos o estipulaciones que al efecto se concierten.» 2.º «Los empresarios que utilicen los trabajadores incluidos en el número anterior sin incorporarlos a la plantilla de su empresa.» Es como fácilmente se comprueba una responsabilidad compartida que nos recuerda el concepto de coautoría contenido en el Código Penal.

Así, pues, vemos que la «contratación, reclutamiento, préstamo o cesión» de trabajadores está prohibido por la ley. Entonces, encadenándonos con lo más arriba explicado, ninguna de estas actividades puede ser objeto de contrato, puesto que la legalidad las sanciona. Así, pues, ¿cómo, mejor dicho, por qué ha surgido el subcontrato? Entendemos que, puesto en vigor el decreto antiprestamismo, las «empresas» dedicadas a la actividad sufrieron un rudo golpe. Pero, malahierba... Y es entonces cuando, conociendo del respeto que en nuestro país se

siente hacia los papeles firmados y con una cierta forma jurídica, se deciden a utilizar las fórmulas del «subcontrato» como piel de cordero a sus verdaderas intenciones. Piensan, y en ocasiones aciertan, que con la mera exposición de un pacto escrito entre empresas, la acción sancionadora de la ley no les va a alcanzar. Y, ¿cómo han llegado a esa conclusión? Pues, desgraciadamente la letra, que no el espíritu, del artículo cuarto del decreto del 70, puede haberles servido de idea base. Nos dice dicho precepto legal: «Las empresas que contraten o subcontraten con otras la realización de obras o trabajos...» Ahí pueden haber encontrado, cuando menos, la terminología adecuada. Ciertamente, al hablar el decreto de subcontratación, dejó una puerta abierta a que con una interpretación mal intencionada y encubridora, los antiguos prestamistas continuaran con sus prácticas que tan pingües beneficios les habían aportado y que, por otra parte, no se mostraban dispuestos a abandonar.

No queremos afirmar que todas las empresas que «subcontratan» con otras la realización de obras o trabajos sean prestamistas, pero la creciente identificación entre ambas posturas nos obliga a denunciar la situación.

(Carlos FANLO. «Acción Sindicalista».)

## TURISMO EN ASTURIAS

En Asturias el turismo fue, otrora —como diría un clásico— objeto de deseable inquietud política encauzada, más motivo de distracción objetiva. Y así, el turismo en Asturias continúa siendo —a pesar de la innegable preocupación de la CITE— un negocio apenas vislumbrado... Y digo negocio en el más estricto sentido de su literalidad conceptual.

El turismo ha proporcionado —desde la base de la: comisiones de los festejos municipales— muchos Alcaldes, quizá, incluso, varios Procuradores provinciales, pero, indudablemente, bastantes concejales. Sin embargo, lo

que se dice empresarios turísticos proporcionó muy pocos. Tan pocos, acaso porque ser estrictamente empresario turístico es ser muy poco todavía, en Asturias, ya que podrían contarse actualmente muchos casos de empresarios turísticos que alternan su actividad profesional con altos cargos político-municipales.

La duda está en si basta con ser empresario turístico, para ser empresario, o si es necesario ser político en activo para ser sustancialmente un ciudadano excelente.

(Lorenzo CORDERO. «Asturias Semanal».)

## HEMEROTECA "ARRIBA"

### Corrida a la italiana

La expedición italiana se fue hacia los calabozos. Querían retratarse con el torerillo y con los «carabinieri». Dos guardias civiles gigantes sacaron al muchacho. El chico estaba pálido, sonriente y nervioso. Todos le felicitaron: los italianos, los guardias civiles, un acomodador, dos vendedores de helados «frigorin», dos golfos que acababan de colarse, Emmanuel, un ingeniero y yo. Con la conciencia de historiador le pregunté: «¿Te llamas?»

Me miró sin entenderme, con ese júbilo tremendo y movido del soldado después del asalto; le caía sobre la frente un mechón de pelo entre flamenco y desgalichado. «Que cómo te llamas, dice el señor», le repitió amablemente el guardia civil de su derecha.

—Antonio Márquez.

—¡Vaya...!

Los «flax» de los fotógrafos daban un aire de verbena, con el nuevo torero festejado por el público, con los fogonazos de los cohetes. El chico estaba radiante.

—«Ma per poco li fa la pelle» («Bueno, pero por poco se lo carga») —le decía uno de los jugadores—. «Ha estado valiente el «ragazzino», pero por poco se lo carga.»

Sí, en los toros en España suele suceder eso. A veces, incluso se muere. Luego, en la puerta, mugre típica. Después, el autobús.

«Mazzola, el capitán italiano,  
se puso la montera»  
Rafael García Serrano  
27-III-1949



Muntañola, en «El Correo Catalán»

## HERMANDAD DE ALFERECES PROVISIONALES

La Hermandad Nacional de Alféreces Provisionales ha celebrado, en Zaragoza, su III Congreso de Estudios, y, al final del mismo, ha hecho públicas sus conclusiones sobre los puntos que considera más importantes en el actual momento de la vida española: relaciones Iglesia-Estado, Universidad, regionalismo y tensiones económico-sociales. Parece natural que una organización legalmente reconocida, cuya finalidad es la defensa en la paz de los principios por los que sus miembros con edad para ello lucharon en la guerra, expresen su postura, que no representa una «tendencia» política dentro del Movimiento Nacional, puesto que los alféreces provisionales salieron de las diversas fuerzas políticas (incluidos, aunque parezca contradictorio, los que no pertenecían a ningún partido, pero tenían un claro sentido de lo que el amor a España exigía) y no configuran una parte, sino la unión de todos en unos principios comunes, que son los del Movimiento, y en un espíritu, que es el del 18 de Julio.

Testimonio de esta voluntad integradora es que la Hermandad ha abierto sus puertas a las nuevas generaciones, tanto a los hijos de los afiliados como a esos nuevos «provisoriales» de la paz, que son las sucesivas promociones de oficiales de complemento procedentes de diversas carreras civiles, sin exigirles, para la afiliación, pertenecer a una «tendencia» determinada, sino, simplemente, la identificación con los ideales del 18 de Julio, base inmovible del sistema institucional.

Sin embargo, tomando el rábano por las hojas, ha habido comentaristas que han saludado con alborozo farisaico el acto de la Hermandad de Alféreces Provisionales, presentándolo como testimonio de la existencia de «asociaciones políticas» argumento para que, por iguales razones, puedan comenzar a funcionar otras que, naturalmente, no tienen por qué estar en la misma línea ideológica que la Hermandad.

(«El Alcázar»)

## LA REBELION DE LAS COMPUTADORAS

«Somos nosotros los que asfixiamos a la Banca.» Daniel Lemire, programador de uno de los cuatro ordenadores gigantes de Crédit Lyonnais, habla sin apasionamiento. Y son trescientos como él, «informáticos de la Banca», los que producen pesadillas a la Dirección. Por ellos, después de seis semanas de huelga, el Banco está ciego.

Acostumbrados al silencio niquelado de las IBM 360, no dan vueltas ruidosas por ahí, pero el balance de su acción es suficiente. Desde el 20 de febrero no ha pasado ninguna escritura a la agencia central. Ninguna cantidad puede ser negociada, salvo si es en el momento. Todo movimiento de

fondos es imposible, y cada día quedan de cinco a seis mil cheques en la ventanilla. Una sonrisa satisfecha cruza el rostro de Patrick Costenandre, técnico en Limeil-Brévannes: «Nosotros no somos «cuellos blancos», no trabajamos en una oficina, sino en un taller. Por eso vamos a luchar como obreros, con nuestro útil de trabajo.» Desconsolado, un ejecutivo concluye: «En Crédit Lyonnais, ahora son suficientes 300 personas de 42.500 para desatar una catástrofe.»

Liliane Sichler  
(«L'Express»)



EL PAÍS

## LA CAZA

Ha comenzado la «caza». Un ciudadano de Alicante, coleccionista él, ha sido gratamente sorprendido por el Ayuntamiento de su ciudad. Le acaban de pasar por vía ejecutiva —debe ser casi la inauguración del sistema— el recordatorio pladoso de 108 multas sin pagar. Billete tras billete, el ciudadano ha dejado en la Depositaria de Fondos del Municipio la cantidad de 38.000 pesetas.

Estoy firmemente convencido de que, si nuestros ediles tenían pocos argumentos para iniciar el sistema ejecutivo, la brillante noticia les va a aclarar las ideas. El cómputo de multas impagadas —¡cuánto papel, Dios mío, sin obtener rentabilidad!— se avecina como el recurso ideal para enjugar todos los déficits presupuestarios de todos los municipios españoles. ¿Se imaginan ustedes los papeles de sanción rotos, los oídos sordos, las multas acumuladas durante años y años? Al margen de la polémica que el tema suscita, al margen de toda consideración legal, los periódicos acaban de abrirles los ojos a quienes poseen las llaves de las arcas municipales.

El señor de Alicante acaba de pagar por aparcamientos indebidos casi la mitad de lo que vale un «600», más de lo que se hubiera gastado en taxis, el salario mínimo de medio año de un obrero... Tan varia comparación podría hablarnos de injusticias. Pero no hay que llegar a tanto. La cifra se presenta hoy como el reflejo de la ley incumplida y los techos que puede alcanzar.

♦ Hablando de multas, alguna debería haber para los responsables de que las obras públicas —algunas obras públicas— lleven tan considerable retraso. Hace casi diez años que debería estar comenzado (sólo decimos comenzado) el encauzamiento del Llobregat. ¿Sabe alguien algo de estos trabajos? Si, algo se sabe: que se va a comenzar de nuevo su estudio técnico, lo cual significa volver a gastar lo que ya se había gastado en la década de los sesenta.

Peor es el caso del pantano de Retuerta, en la provincia de Burgos. Cuarenta años lleva el esfuerzo de su construcción y ahora los trabajos han sido suspendidos. La empresa —no se podría esperar otra cosa después de ocho lustros— ha presentado expediente de crisis. Pero no es esto lo folklórico. Lo folklórico es que la Administración no ha procedido a la entrega numeraria de las certificaciones de obra.

Del paso del puerto de Piedrafita del Cebrero, incluido en la vía de acceso al noroeste, no se sabrá nada hasta 1975, cuando el final de esta carretera estaba previsto para fines del año actual. Había un proyecto, pero, como en el caso del Llobregat, hay que cambiarlo. Con toda esta serie de datos, en algunas de nuestras obras públicas resulta tan caro el papeleo como el cemento. Mírenlo ustedes, si no, en el trazado de la autopista del Atlántico, donde los honorarios de los estudios se llevan (me parece que no he leído mal) cuatro mil millones de pesetas. Me da la impresión de que esta burocracia, entre técnica e improvisada, le está resultando demasiado cara al país. Y lenta, que es otra forma de carestía.

Fernando ONEGA

## EL SABADO SE INAUGURA LA FERIA DE ARTE EN METAL

VALENCIA. (Pyresa).—Se ha celebrado en la Eliana una rueda de Prensa sobre la Feria del Metal, que abrirá sus puertas al público el próximo sábado día 30. Asistieron el presidente del Certamen, don Rafael García Brun, miembros de Comité y delegado de Información y Turismo.

La Feria ocupará más de cincuenta mil metros cuadrados, con novecientos «stands» y 335 expositores de toda España.

El presidente destacó la Exposición de Arte del Metal, que este año celebra su cuarta edición y en la que sobresale la obra monográfica de Pablo Serrano, «El metal en el arte».

### Exportación de gas-oil

MADRID. (Cifra).—Un 23,35 por 100 de la producción española de gas-oil en 1973 fue exportada, según datos provisionales del Sindicato del Combustible.

De la producción de fuel-oil el 9,1 por 100 se destinó a la exportación, y de la correspondiente a gasolina-auto, el 7,7 por 100.

El volumen de gas-oil obtenido por las refinerías en el pasado ejercicio fue de 9,49 millones de toneladas del que se vendieron al exterior 2,21 millones de toneladas.

Del fuel-oil se obtuvieron 20,06 millones de toneladas, con una exportación de 1,84 millones de toneladas, y de gasolina-auto 4,54 millones de toneladas, con una exportación de 0,35 millones de toneladas.

# El Ministro de Industria presentó a las Cortes el proyecto de ley de Hidrocarburos

## Es necesario corregir nuestro alto déficit energético

MADRID. (De nuestra Redacción).—El Ministro de Industria, don Alfredo Santos Blanco, presentó ayer a la Comisión de Industria de las Cortes Españolas el proyecto de ley de Hidrocarburos, que poco después comenzó a debatirse.

La sesión comenzó bajo la presidencia del titular de la Cámara legislativa, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, quien aludió a la gran importancia de este proyecto de ley, y se refirió a la singularidad que rodea al mismo, en primer lugar, por haber estimado la Presidencia de las Cortes que el capítulo sobre política fiscal debía entender previamente la Comisión de Hacienda que oportunamente ha elaborado un dictamen consultivo, que ha sido tenido en cuenta por la Ponencia en su informe.

Asimismo, el Presidente de las Cortes destacó que, por primera vez asiste a una sesión de las Cortes un grupo de periodistas extranjeros acreditados en nuestro país. El señor Rodríguez de Valcárcel señaló que si estos profesionales de la comunicación social desean hablar de España, es bueno que conozcan nuestras instituciones.

Seguidamente, el Presidente de las Cortes saludó también al Ministro de Industria, don Alfredo Santos Blanco.

Las palabras del Presidente de las Cortes fueron acogidas con aplausos, y seguidamente el Ministro de Industria hizo la presentación del proyecto de ley.

El señor Santos Blanco inició su intervención con unas palabras de saludo a los miembros de la Comisión.

### Análisis del problema energético

El Ministro pasó a continuación a analizar la situación energética y subrayó que el problema de la energía ha desbordado el círculo de los especialistas, ha saltado a la calle y está entre las preocupaciones sociales más vivas y generalizadas.

«Hay que reconocer, efectivamente, que la energía, y en particular la de origen petrolífero, constituye hoy uno de los fundamentos fundamentales del progreso y que cuantos problemas surjan a su alrededor pueden incidir desfavorablemente en aquél, pero hay que establecer, seguidamente, que las situaciones de crisis no se corrigen con lamentaciones, sino que se superan con el esfuerzo de todos y con el afán de lucha por vencerlas.

El petróleo aporta en la actualidad más del 60 por 100 de nuestro consumo de energía primaria. Las medidas adoptadas para diversificar nuestras fuentes de energía permiten prever

qué dentro de unos diez años la participación del petróleo habrá descendido por debajo del 50 por 100. Dado, sin embargo, que en este período de tiempo el consumo de energía primaria habrá de duplicarse si queremos mantener las bases actuales de desarrollo económico y social, las necesidades de petróleo en cifras absolutas se incrementarán en un 60 a 70 por 100 y su disponibilidad continuará siendo esencial para nuestro abastecimiento energético. Al mismo tiempo se han producido hace unos meses una serie de circunstancias totalmente nuevas. El petróleo es cada vez más caro y, lo que es más grave, su disponibilidad no está en absoluto asegurada.

Esta breve panorámica es suficientemente ilustrativa para explicar la importancia de un proyecto de ley de Hidrocarburos, cuyo objetivo esencial se encuentra en la activación de los trabajos de exploración petrolífera en territorio nacional.

### Estímulos para la prospección

El proyecto de ley sometido a las Cortes propone reforzar los estímulos para la prospección en nuestro subsuelo —fin próximo— con la esperanza de corregir —fin último— nuestro alto déficit energético y llegar, si no a niveles de autosuficiencia, sí a cubrir con nuestra producción mayores porcentajes de nuestro consumo.

No sabemos lo que el futuro nos ha de deparar, pero vamos a intentar con este instrumento legal, si se dictamina favorablemente por esta Comisión y se aprueba por el Pleno, reforzar nuestro esfuerzo investigador en materia de hidrocarburos, para agotar las posibilidades que nuestro subsuelo pueda ofrecer.

### Balance de la ley de 1958

Para valorar adecuadamente el proyecto —dijo el Ministro— es de especial interés formular un breve balance de lo que ha

significado la ley de 26 de diciembre de 1958 en todos los órdenes.

Sus líneas maestras se dibujan a través de los siguientes perfiles: discrecionalidad de la Administración en el otorgamiento de los permisos de investigación, y, en consecuencia, en las concesiones de explotación; limitación en el número de permisos y en la superficie total que puede disfrutar un mismo titular; establecimiento de ciertas reservas a favor del Estado; incorporación de la fiscalidad de uso generalizado entre los países con tradición petrolífera, fijando la participación del Estado en un 50 por 100 de los beneficios líquidos de la explotación; tratamiento fiscal del factor de agotamiento como fenómeno común a toda explotación minera en la que el patrimonio de la sociedad explotadora se va consumiendo a medida que avanza la extracción; inclusión del impuesto sobre el producto bruto, etc.

La ley de 1958 ha prestado un útil servicio al país. En sus quince años de vigencia se han otorgado en la Zona I (Península e islas) cerca de 500 permisos, se ha investigado casi la mitad de la superficie sedimentaria terrestre considerada útil a efectos petrolíferos y se han perforado 260 sondeos, de los que 40 resultaron positivos. Estimable, aunque insuficiente, resulta también la inversión efectuada, que rebasa los 16.000 millones de pesetas.

### Descubrimientos petrolíferos

Si efectuamos un balance del fruto obtenido durante la vigencia de la ley de Hidrocarburos, es obligado referirse a los descubrimientos que se han producido desde su promulgación.

El primero de ellos tuvo lugar en 1961, en el pozo «Castillo», perforado en las proximidades de Vitoria. Este sondeo encontró un pequeño campo de gas, cuyo aprovechamiento industrial, aunque limitado a unas industrias locales, se inició en 1963. Hasta el momento lleva producido 26 millones de metros cúbicos.

El campo de «Ayoluengo», cuyo descubrimiento en 1964 alcanzó resonancias nacionales, se reveló posteriormente como de modesto alcance. Su explotación abarca ya un período de siete años, durante los que ha rebasado el millón de toneladas de producción. Actualmente produce al ritmo de unas 300 toneladas diarias, y la declinación natural del campo hace prever su agotamiento en la segunda mitad de la presente década.

El siguiente descubrimiento comercial tuvo lugar en 1970, en «Amposta». La explotación se inició en marzo del pasado año, y ya ha rebasado el millón de toneladas producidas. Su capacidad de producción actual es de unos dos millones de toneladas al año.

La relación de los hallazgos no termina en «Amposta». Recientemente se ha solicitado una nueva concesión de explotación, «San Carlos III», para poner en producción un campo marino de gas descubierto inmediatamente al sur de las actuales instalaciones petrolíferas de «Amposta», y se halla en trámite la solicitud de una nueva concesión marina para la explotación de un excelente crudo descubierto a poca distancia de «Amposta».

### Insuficiente esfuerzo investigador

Si el esfuerzo de investigación realizado en nuestro país lo consideramos expresado por el número de sondeos perforados por cada 10.000 kilómetros cuadrados de superficie sedimentaria útil, el índice es de 12. Los de Francia, Italia y Alemania Occidental son 3, 5 y 15 veces superiores, respectivamente. Si ca-

\* \* \* PAG. SIGUIENTE



# PROXIMO PLAN DE EXPLORACION DEL TERRITORIO NACIONAL

Las necesidades de petróleo se incrementarán en los próximos diez años en un 60 ó 70 por 100

✱ ✱ PAG. ANTERIOR

Habríamos los resultados obtenidos en estos países en términos de toneladas de petróleo descubiertas por cada kilómetro cuadrado de superficie sedimentaria, encontramos para España, 50. De nuevo, Francia, Italia y Alemania Occidental alcanzan cifras 3, 4 y 30 veces mayores.

Un primer análisis de estos datos conduce a pensar que existe algún tipo de correlación entre el esfuerzo de exploración y los descubrimientos realizados y, consiguientemente, que el esfuerzo español está muy por debajo de lo deseable. Aunque en efecto esto sea cierto, y para corregirlo se propone la nueva ley de Hidrocarburos, no debe de olvidarse que a su vez el número de sondeos es también consecuencia de los éxitos obtenidos, puesto que cada descubrimiento desencadena una exploración intensiva de la zona correspondiente. Así ocurrió, ciertamente, en el caso de los descubrimientos de La Lora y Amposta.

La experiencia recogida en los quince años de aplicación de la vigente ley de Hidrocarburos, el insuficiente esfuerzo investigador, los cambios operados en nuestros ordenamientos jurídicos y fiscales, así como la evolución experimentada en las técnicas aplicadas a estas actividades —como señala el preámbulo del proyecto de ley— hacen aconsejable una revisión y actualización de la hoy vigente, que haga más atractiva la inversión en este campo, y consiguientemente que permita obtener un cierto grado de independencia en nuestras crecientes necesidades de abastecimiento de hidrocarburos, circunstancia que la reciente crisis energética ha puesto tan sensiblemente en evidencia.

## Novedades más significativas

El proyecto que hoy se presenta a consideración y debate de esta Comisión pretende perfeccionar el instrumento legal, superando algunas de las limitaciones que se han observado en la ley vigente.

Las novedades más significativas figuradas en el proyecto de ley remitido por el Gobierno a las Cortes son las siguientes:

— En primer lugar, se extiende la ordenación jurídica a una nueva zona, que comprende el subsuelo del mar territorial y la plataforma continental adyacente. La trascendencia de esta innovación reside en la gran superficie que pasa a ser objeto de potenciales investigaciones petrolíferas; representa varias veces la superficie territorial de España emergida, y alcanzará hasta las profundidades de agua que sea capaz de explorar la tecnología de cada momento y hasta los límites a que se llegue en los tratados de fronteras submarinas con los países que los rodean. Estos límites han sido objeto de tratados concretos con Francia, en el Cantábrico, y con Italia, en el Mediterráneo.

— La segunda modificación de importancia es la mayor liberalidad en el número y superficie de permisos de investigación que puede disfrutar un mismo titular, ya que las limitaciones de la legislación vigente han constituido un apreciable freno a la exploración. Algunas

de las sociedades que operan en España hubieran podido efectuar su esfuerzo investigador sobre áreas mayores a las permitidas por la ley actualmente vigente y consiguientemente parece prudente dar cauce a esta posibilidad, que no presupone una excesiva concentración en pocas manos, dado que, por una parte, se conservan unas limitaciones más amplias que las actuales, y, por otra, subsiste la discrecionalidad del Estado en el otorgamiento de permisos de investigación.

— Mención especial merece el tratamiento fiscal de las compañías prospectoras. El proyecto de ley introduce apreciables mejoras sobre la ordenación vigente, al proponer la supresión del Impuesto sobre el Producto Bruto. Con ello se pretende hacer rentables campos pequeños, cuya explotación pudiera ser marginal, como consecuencia del bajo volumen de producción o de las dificultades de explotación que pueda producir la profundidad o la índole del yacimiento. Se sigue con ello un criterio realista que tiene presente la naturaleza de nuestra geología, que apunta hacia una probabilidad mayor de este tipo de campos. Por otro lado, se concretan y aumentan las exenciones tributarias y las tasas de amortización. Con la actualización de las regulaciones en materia de inversión de capital extranjero se completa un cuadro económico que ofrece evidentes ventajas a las compañías dedicadas a prospección.

## Mejoras sobre el proyecto del Gobierno

En base al estudio de las enmiendas de sus señorías, la Ponencia designada en el seno de la Comisión ha realizado un trabajo intenso, que ha ocupado varios meses de deliberaciones y que ha producido un texto cuya discusión hoy va a iniciarse.

En el informe de la Comisión que nos ha sido distribuido, se observan notorias mejoras sobre el proyecto del Gobierno, que espero serán aún superadas en las deliberaciones del Pleno de la Comisión.

Como diferencias fundamentales con el Proyecto del Gobierno pueden destacarse las siguientes:

— Se modula en líneas más flexibles la exigencia inicial de que el objetivo social exclusivo de las sociedades anónimas españolas dedicadas a esta actividad sea la investigación y explotación de hidrocarburos.

— Se incrementan considerablemente las tasas de amortización.

— Se hace opcional para las compañías concesionarias la alternativa de deducción en concepto de factor de agotamiento.

— Se reduce al 40 por 100 el tipo de gravamen del Impuesto General sobre la Renta de Sociedades, quedando eximidos de nueva tributación los dividendos que distribuyan las sociedades con cargo a los beneficios correspondientes a las actividades de producción de hidrocarburos.

## Instrumento flexible

Este cuadro forzosamente sumario de las líneas esenciales del proyecto nos permite afir-

mar que nos encontramos ante una futura ley que puede enmarcarse entre las más generosas, quizá no igualada en todo el continente.

## Plan de exploración

Y quiero terminar, dijo el Ministro, haciendo una exposición esquemática de otros aspectos de la política energética, que revelan su concepción sistemática y ha de ayudar a sus señorías a valorar la significación de este proyecto de ley dentro del conjunto de aquella política:

El Ministerio de Industria, antes del próximo mes de agosto, propondrá al Gobierno un plan de exploración en territorio nacional. En el caso de que los objetivos que se marquen en esta planificación no se alcancen como resultado de los estímulos contenidos en la ley, propondremos que la diferencia sea cubierta mediante actividades realizadas por el sector público.

Aunque en esta materia es difícil establecer previsiones, cabe razonablemente esperar que sólo podrá alcanzarse una sustancial cobertura de nuestras necesidades completando nuestro esfuerzo mediante trabajos de exploración en el exterior. Tengo el propósito de someter al Gobierno antes del 1 de mayo un plan diversificado de investigación a realizar por Hispanoil con objetivos concretos a cubrir.

En el viaje realizado la pasada semana a Irak se ha conseguido garantizar la cobertura del 10 por 100 de nuestras necesidades de petróleo hasta final de la presente década y se han establecido los términos de cooperación en proyectos industriales concretos que permitirán, si concluyen felizmente, exportar equipos y servicios por más de 350 millones de dólares. Es también destacable que técnicos españoles e iraquíes iniciarán inmediatamente la realización de un plan petroquímico para el Irak, del que confiamos se deriven nuevas oportunidades de cooperación, y que

se ha negociado la obtención para Hispanoil de un permiso de investigación de hidrocarburos. Los resultados de esta gestión concreta no se conocerán hasta dentro de dos o tres meses.

Prosigue la preparación del plan energético sobre las bases aprobadas por el Gobierno en noviembre pasado; antes de su presentación acudiré a esta Cámara para informarles ampliamente de su contenido y recoger, en su caso, las sugerencias que tengan a bien formular.

Y nada más, esta Comisión y, después, el Pleno de las Cortes tienen la palabra. Yo quedo con la seguridad de que llevarán a buen fin el proyecto de nueva ley de Hidrocarburos.

## Debates

Terminado el discurso del señor Santos Blanco, que fue premiado con aplausos por los miembros de la Comisión, el Presidente de las Cortes expresó su saludo a los nuevos miembros de la mesa, don José Ramón Esnaola y don Santiago López, y agradeció una vez más al Ministro de Industria su presencia en el Palacio de las Cortes, hasta donde había llegado desde Valencia, en donde poco antes se encontraba en razón de su Ministerio.

Por último, el señor Rodríguez de Valcárcel cedió la presidencia al titular de la Comisión de Industria, don Francisco Labadie Otermín, para que comenzaran los debates sobre el proyecto de ley de Hidrocarburos.

El trabajo de la Comisión de Industria se tradujo, al término de la sesión de ayer, en la aprobación de los tres primeros artículos del proyecto de ley de Hidrocarburos, pertenecientes al capítulo primero, sobre disposiciones generales.

El primer párrafo del artículo primero se aprobó por unanimidad, con el texto siguiente:

«Artículo primero.—1. La presente ley tiene por objeto establecer el régimen jurídico de la exploración, investigación y explotación de los yacimientos de hidrocarburos líquidos y gaseosos, así como de las actividades de transporte, almacena-

miento, depuración y refino de los hidrocarburos obtenidos cuando sean realizadas por los propios investigadores o explotadores mediante instalaciones anexas a las de producción.»

El párrafo segundo, que se aprobó con el voto en contra del señor Gómez Angulo, obtuvo la siguiente redacción:

«2. Son patrimonio inalienable e imprescriptible de la Nación los yacimientos existentes en el territorio nacional y en el subsuelo del mar territorial y de los fondos marinos que están sometidos, a efectos de su investigación y explotación, a la soberanía nacional, con arreglo a las leyes españolas y convenciones internacionales vigentes ratificadas por España. Dichos yacimientos son bienes de dominio público, cuya exploración, investigación y explotación podrá asumir directamente el Estado o ceder en la forma y condiciones que las leyes establecen.»

El artículo segundo, que fue aprobado con dos votos en contra, tiene la siguiente redacción:

«Artículo segundo.—A los efectos de esta ley, se considerarán las tres zonas siguientes:

Zona A. Territorio peninsular e insular y territorios españoles del norte de África.

Zona B. Territorio del Sahara.

Zona C. Subsuelo del mar territorial y de los demás fondos marinos, que se subdivide en las siguientes subzonas:

- a) costas mediterráneas;
- b) costas atlánticas, excepto las subzonas «c» y «d»;
- c) islas Canarias, y
- d) el Sahara.»

El artículo tercero, aprobado por unanimidad, señala los beneficios de expropiación forzosa de que podrán gozar los titulares de las autorizaciones, permisos y concesiones. A tal fin, se declara de utilidad pública la investigación, explotación, transporte, almacenamiento, depuración y refino de los hidrocarburos naturales, así como sus instalaciones y servicios.

Poco después de las nueve y media de la noche, el presidente de la Comisión levantó la sesión hasta hoy, a las cinco de la tarde.

# EN PRESENCIA DE LA PRENSA EXTRANJERA

«¿Conoces a García Gutiérrez?», preguntaba un Procurador a un colega, al subir en el ascensor. El otro, con aire de culta suficiencia, respondió: «Sí, claro, una de las figuras del teatro romántico. El primer autor teatral que saltó al escenario para corresponder a los aplausos del público.» «No, hombre —señaló el primer Procurador—, si me refiero al que dicen que va a ser nuevo Subsecretario de Agricultura.»

De la remoción de altos cargos en el Ministerio de Agricultura se habló ayer largo y tendido en los pasillos de las Cortes. Luego, en la Comisión, se habló de hidrocarburos. El Ministro de Industria, don Alfredo Santos Blanco, que como Procurador, antes de su nombramiento ministerial, no era de los que más intervenían en los debates legis-

lativos, pronunció ayer un discurso realista, que, a juzgar por los comentarios, fue acogido muy favorablemente. Su promesa de que expondría ante los Procuradores el Plan Energético va a ser tenida muy en cuenta.

Presencia, por vez primera, de periodistas extranjeros. En este caso, la mayor parte alemanes. El Presidente de las Cortes tuvo amables palabras de saludo para estos colegas, que pudieron comprobar personalmente cómo se desarrollan los debates en las Comisiones legislativas.

Aunque ayer no fue un día de demasiadas polémicas en las deliberaciones. Los tres artículos aprobados, al ser los primeros, más enunciativos, y, por tanto, con menos «carga». Más adelante habrá temas que serán debatidos con mayores discrepancias. Por lo pronto, los correspon-

les extranjeros habrán podido observar que las deliberaciones se llevan a cabo en un clima de cordialidad, pero sin que los Procuradores se sientan coartados en la exposición de sus criterios. Frente a la disciplina de partidos y grupos, podía decirse que cada Procurador forma su propio partido, y en el curso de un mismo debate puede coincidir y discrepar con otro compañero. Las peculiaridades de nuestro parlamentarismo quizá no sean comprendidas suficientemente en el curso de una misma sesión, pero de la eficacia de nuestras Cortes puede ser muestra el examen de los dictámenes llevados a cabo en la presente Legislatura, y las numerosas modificaciones introducidas en los debates sobre el proyecto primitivo del Gobierno.

Alberto DELGADO



# SANTOS BLANCO Y HENRY FORD EN ALMUSAFES

## Visitaron los terrenos y les mostraron una maqueta de la gran factoría de automóviles

VALENCIA. (De nuestro corresponsal, V. Murillo de las Heras.) En vuelo procedente de Madrid, a las diez y media de la mañana, llegó al aeropuerto de Manises —Valencia— el avión particular de Henry Ford II, presidente del consejo de administración de Ford Motor Company, y a quien acompañaban altos ejecutivos de su empresa.

Mister Ford y sus acompañantes se trasladaron desde el aeropuerto a la vecina población de Almusafes, donde al llegar a la puerta del Ayuntamiento de dicha localidad fue cumplimentado por el Alcalde de Almusafes, Corporación, Consejo Local del Movimiento y varios Alcaldes de las poblaciones vecinas.

Algunos grupos de vecinos, estacionados frente al Ayuntamiento, gritaron «bienvenido, mister Ford!», mientras intentaban acercarse al magnate norteamericano del automóvil para estrecharle la mano. El Alcalde de Almusafes le invitó a subir al Ayuntamiento, y en el salón de sesiones dio la bienvenida oficial al señor Ford, que contestó con un breve parlamento en inglés, manifestando su complacencia por encontrarse en la provincia de Valencia, y agradeciendo la colaboración de las autoridades nacionales, provinciales y locales para la posible ubicación de la factoría de Almusafes.

### Visita a los terrenos

Seguidamente, tras esta breve recepción, el señor Ford se trasladó a los terrenos de la que será dentro de dos años y medio una de las más importantes factorías de Ford en Europa que representa al mismo tiempo la de mayor inversión conjunta, para esperar la llegada del Ministro de Industria, don Alfredo Santos Blanco, quien llegó por la mañana a Valencia para visitar las obras de la IV planta siderúrgica integral del Mediterráneo, acompañado por autoridades de su departamento, y los terrenos de la Ford entre los términos municipales de Almusafes, Silla y Picassent, con una superficie total de dos kilómetros y medio cuadrados.

A la llegada del Ministro de Industria, que iba acompañado del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, presidente de la Diputación, Alcalde y otras autoridades y personalidades, fue saludado por el señor Ford, con quien subió a la tribuna en la que se había instalado una gran maqueta y colección de fotografías, y sobre las que el director de la futura factoría, señor Brand, fue explicando al Ministro las características de las cuatro fábricas: una de motores, sobre una superficie de 66.000 metros cuadrados, con capacidad prevista para 400.000 motores por año; una nave de estampación y montaje de carrocerías, con una superficie de 112.000 metros cuadrados; una nave de pintura de cerca de 23.000 metros cuadrados, y una nave de montaje de cerca de 82.000 metros cuadrados.

Hay que añadir a estas cifras el almacén de piezas de repuesto de 16.000 metros cuadrados, y la oficina central, de 10.000 metros cuadrados, así como el centro de proceso de datos servicios generales, calderas, etcétera. El señor Brand se refirió también a la importancia de las obras de infraestructura.

Finalizada la visita, el Ministro

de Industria se dirigió al Gobierno Civil, donde celebró una rueda de Prensa con los informadores, y, posteriormente, al Ayuntamiento. Al término de la reunión informativa el señor Santos Blanco regresó a Madrid.

### Rueda de Prensa

Henry Ford se reunió con los informadores, más tarde, acompañado de todo su «estado mayor», para contestar a las preguntas que le fueron formuladas en relación con la instalación de la Ford.

Henry Ford manifestó que Valencia reúne unas cualidades y características especiales para la industria del automóvil que el número de puestos de trabajo se estima en unos diez mil, y que la producción se calcula en unas mil unidades diarias con

amplias posibilidades de expansión; y en cuanto al modelo de vehículos van a ser dos: «Escort» y «Taurus» aunque se piensa en uno de menos cilindrada, que va a ser, a su juicio, el que mayor aceptación podrá tener en nuestro país y en otros europeos a los que se van a exportar desde el puerto de Valencia.

Dentro de dos años y medio —dijo—, concretamente el 7 de

noviembre de 1976, esperamos que salga el primer coche de esta factoría.

El señor Ford, tras agradecer la amable acogida que había tenido en Almusafes y Valencia, señaló la satisfacción personal que le produce el que su excelencia el Jefe del Estado le haya concedido audiencia, así como el Príncipe de España, Presidente del Gobierno y varios Ministros.

AFRICA DEL SUROESTE  
ALEMANIA  
ARGELIA  
ARGENTINA  
AUSTRALIA  
BAHAMAS  
BELGICA  
BRASIL  
CAMERUN  
CANADA  
COLOMBIA  
CONGO  
COSTA DE MARFIL  
COSTA RICA  
CHAD  
DAHOMY

EMIRATOS ARABES UNIDOS  
ESPAÑA  
ESTADOS UNIDOS  
ETIOPIA  
FINLANDIA  
FRANCIA  
GABON

GUADALUPE  
HOLANDA  
INGLATERRA  
IRAN  
ITALIA  
JAPON  
KUWAIT  
LIBANO

LUXEMBURGO  
MADAGASCAR  
MALI  
MARTINICA  
MARRUECOS  
MEJICO  
MONACO  
NIGER  
NIGERIA  
PAKISTAN

PERU  
PORTUGAL  
REP. CENT. AFRICANA  
REUNION  
SINGAPUR  
SUIZA  
SUDAFRICA  
TAILANDIA  
TOGO  
TUNEZ  
TURQUIA  
U. R. S. S.  
VENEZUELA  
ZAIRE

## Si Vd. negocia con cualquiera de estos 55 países podrá servirse de una sola red bancaria.

El Banco Hispano Americano es el miembro español de Europartners, grupo bancario europeo con 38 mil millones de dólares de depósitos, 3.800 oficinas en el mundo y 65.000 especialistas acostumbrados a tratar los problemas financieros de las empresas.

**Y no sólo los financieros.** Los trámites del comercio exterior no empiezan ni terminan con un crédito ni se reducen a exportar o importar. Antes, se necesitan informes comerciales, estudios de mercado, y referencias bancarias fidedignas. Hay que elegir representantes competentes, conocer las políticas de precios y las legislaciones de cada país.

El Servicio de Comercio Exterior del Hispano tiene a disposición de usted esa clase de informes, en 55 países. Y por supuesto, facilitará sus operaciones con créditos en divisas, créditos oficiales, financiación de importaciones y exportaciones, sin olvidar seguro de cambio.

**Ofrecemos, en tres palabras:** financiación, gestión e información, a nivel internacional.

El Servicio de Comercio Exterior del Hispano en Madrid, está en Canalejas, 1, Teléfono 231 88 85 y Serrano, 47, Teléfono 225 20 40.

## BANCO HISPANO AMERICANO



PARTNERS INTERNACIONALES

BANCO DI ROMA - COMMERZBANK - CREDIT LYONNAIS

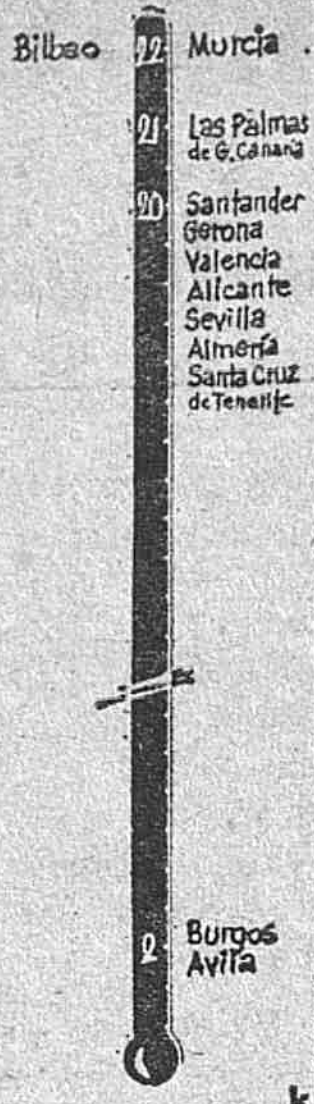
Ayuntamiento de Madrid

Miércoles 27 marzo 1974

Arriba 7



# TIEMPO

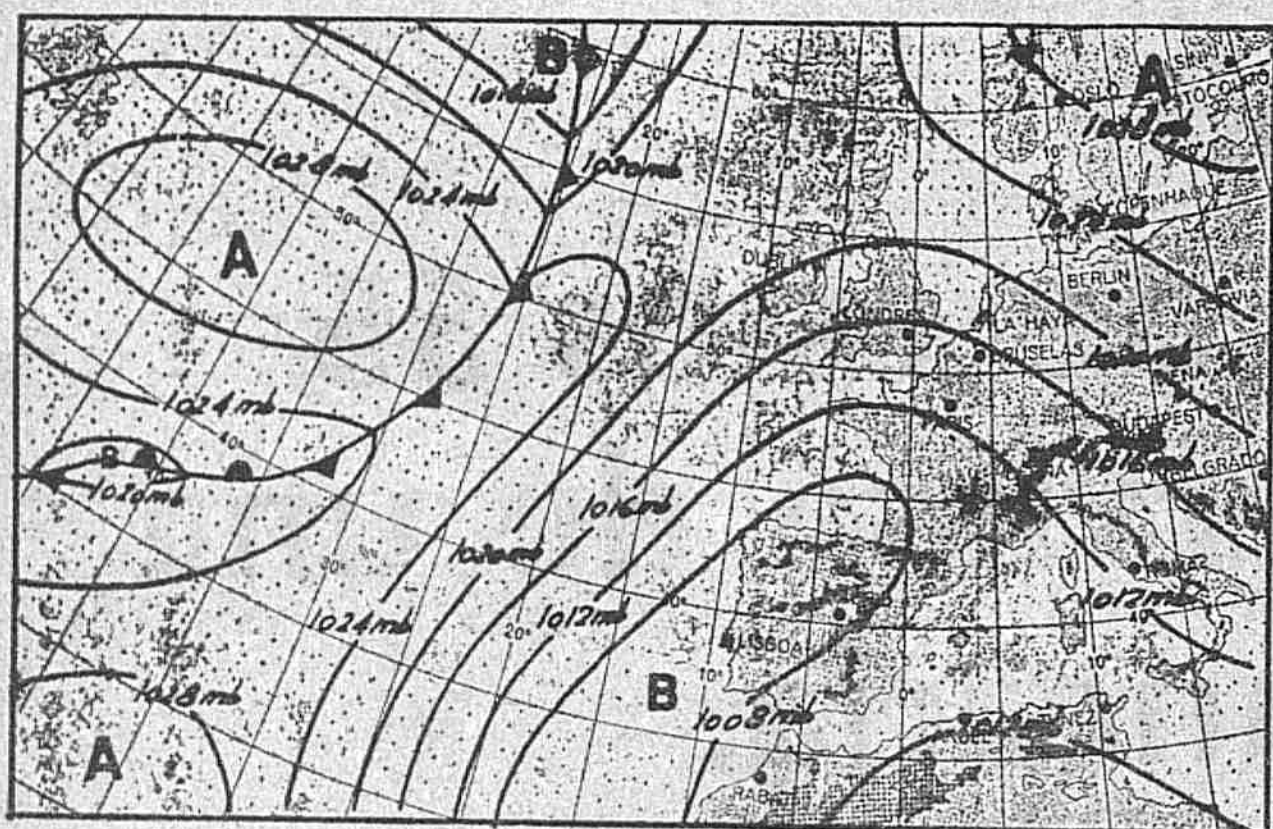


## Nubes y chubascos dispersos

MADRID, 26. (Pyresa).—Durante el día de ayer ha vuelto a llover prácticamente en toda España, aunque las precipitaciones han perdido intensidad. Se han totalizado 25 litros en Tortosa; 16, en Navacerrada; 15, en Córdoba; 14, en Avila; 13, en Málaga; 12, en Cáceres y Sevilla; 11, en Gerona; nueve, en el aeropuerto de Tenerife; siete, en Madrid y Badajoz; cinco, en Santa Cruz de la Palma, y cuatro, en Segovia, Toledo, Lérida y Castellón.

Las temperaturas han sido moderadas. Las máximas absolutas de las capitales de España las registraron Bilbao y Murcia, con 22 grados, siguiéndoles Las Palmas de Gran Canaria, con 21, y El Ferrol, Santander, Gerona, Tortosa, Valencia, Alicante, Sevilla, Almería y Santa Cruz de Tenerife, con 20. En cuanto a las mínimas, la más baja fue de dos grados, que registraron Burgos y Avila.

### Pronóstico



Los mapas del tiempo previstos para hoy al mediodía sitúan el centro de la borrasca más al sur, al noroeste de Canarias, aunque con bajas presiones en la Península y vientos flojos de componente sur. La atmósfera continuará todavía fuertemente inestable, por lo que deberá continuar la nubosidad en toda la Península, con chubascos dispersos, sin faltar las tormentas, aunque, como es lógico en este tipo de situaciones, con intensidad y distribución muy irregulares. De todos modos, los chubascos serán más dispersos y la cantidad de lluvia menor que en el día de ayer. En Baleares, las características serán semejantes a las de la Península. Y en Canarias, por el contrario, empeorará aún más el tiempo y el cielo estará cubierto de nubes, con precipitaciones que en algunas comarcas serán moderadas o fuertes. Las temperaturas serán ligeramente más altas.

### Pronóstico marítimo

Gran Sol, Vizcaya, Cantábrico y Finisterre, bonancible de componente Este, con marejada. San Vicente y Cádiz, Sur bonancible con marejada. Canarias, Sudoeste fresco, con fuerte marejada. Alborán y Palos, Poniente flojo, con marejadilla. Baleares y León, flojos de componente Sur con marejadillas.

### Temperaturas extremas en las capitales europeas

Estocolmo, —4-11.  
Londres, 5-9.  
Amsterdam, 5-16.  
Berna, 5-14.  
Bruselas, 4-19.  
Copenhague, 1-10.  
París, 6-17.  
Berlín, 2-15.  
Hamburgo, 2-14.  
Bonn, 3-20.  
Roma, 10-17.

## EL EJERCITO, GUARDIAN FIEL DE LA PAZ DE ESPAÑA

### Palabras de Coloma Gallegos en el acto de imposición de condecoraciones militares

MADRID. (Pyresa).—En el salón de embajadores del Ministerio del Ejército se celebró, a primera hora de la tarde de ayer, el acto de imposición de condecoraciones concedidas por Su Excelencia el Jefe del Estado, con motivo de la pasada festividad de la Pascua Militar, a diversas personalidades civiles y militares.

Presidió el acto el Ministro del Ejército, teniente general Coloma Gallegos, a quien acompañaban los Ministros de Marina, almirante Pita de Veiga; el Ministro del Aire, teniente general Cuadra Medina; presidente del Consejo de Justicia Militar, teniente general Vega Rodríguez; Subsecretario del Ejército, general de división Monje Rodríguez; jefe del Estado Mayor Central del Ejército, teniente general Villacusa Quilis; jefe superior de Material del Ejército, general Urbez; Capitán General de la I Región Militar, teniente general Campano López, y el director de la Escuela Superior del Ejército, teniente general Prada Canillas.

Tras la lectura de los decretos de concesión de las condecoraciones por parte del Subsecretario, el Ministro del Ejército pronunció unas palabras de felicitación para los condecorados, y destacó la colaboración existente entre civiles y militares, que es cada vez más estrecha. Dijo también que el Ejército es el guardián fiel de la paz que disfruta actualmente España.

Seguidamente, el Ministro del Ejército y demás autoridades impusieron en sus diversas categorías la cruz del Mérito Militar, con distintivo blanco, a don Rafael Mendizábal Allende, don Luis Suárez Fernández, don José Luis García Garrido, don Rafael Gómez Pons, don Julio Gómez Pomar, don Antonio Baquero Ibáñez, don Clemente González Gallego, don Pablo Guzmán Cebrián, don Bienvenido Larra Marti y don Francisco Redel Pineda.

También fueron condecorados los generales de división del Ejército Cuadra Medina, Cabeza Calahorra y Dapesa Amigó; los inspectores médicos Hernández Jiménez y Melendo Abad, así como el capitán de navío Urcey Rodríguez y el comandante del Ejército del Aire Sánchez Rocha.

Finalmente, pronunció unas palabras, en nombre de los condecorados, don Rafael Mendizábal Allende, quien agradeció las distinciones otorgadas y expresó la lealtad de todos al Caudillo y al Príncipe de España. El señor Mendizábal Allende elogió la unión existente entre el pueblo y el Ejército, y puso de manifiesto el talento humano de las Fuerzas Armadas, en las cuales prevalecen los valores trascendentales, como son la abnegación, el altruismo y la entrega permanente a la Patria.

## AUDIENCIA MILITAR DEL JEFE DEL ESTADO

MADRID. (De nuestra Redacción).—Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos recibió ayer en audiencia militar, en su residencia del Palacio de El Pardo, a los siguientes señores:

Don Angel Suances Viñas, general de división, segundo jefe de tropas de la VIII Región Militar y Gobernador Militar de la plaza y provincia de Pontevedra.

Don Antonio Balcázar Rubio de la Torre, general de división, director de Enseñanza.

Don Emiliano José Alfaro Arregui, general de brigada de Aviación de la Subsecretaría del Aire.

Don Carlos Rosado de la Iglesia, intendente de Ejército, jefe de los Servicios de Intendencia de la VI Región Militar (acompañado de su hijo don Carlos Rosado de la Fuente, capitán de Intendencia).

Don José Hernández Bailesteros, general de brigada de Artillería, jefe de la brigada de Artillería para Cuerpo de Ejército.

Don Eduardo de Acha Sánchez-Arjona, general de brigada de Infantería del Servicio de Estado Mayor, del Estado Mayor Central del Ejército.

Don Antonio Sánchez Mohini, general de brigada de Ca-

ballería, jefe de los Servicios de Cría Caballar y Remonta.

Don Gonzalo Morera y Romero de Tejada, general de brigada honorario de Artillería.

Don Pedro Fernández Bujarrabal-Silva, coronel del Cuerpo de Ingenieros Aeronáuticos, jefe de la Zona Territorial de Industria número 1.

Don José María Martínez Cabañas y Martínez, coronel de Intendencia de la Armada, director-jefe de estudios del Centro de Estudios Superiores de la Intendencia de la Armada.

Don José Sáez de Tejada y Fernández de Bobadilla, coronel de Artillería del Servicio de Estado Mayor, jefe del Regimiento de Artillería de Campaña número 11.

Don José Sáenz de Tejada y Fernández de Bobadilla, comandante del transporte de ataque «Aragón».

Don José Troncoso Palheiro, coronel de Infantería, jefe del Regimiento de Infantería San Fernando número 11.

Don Antonio Tuñón Cruz, coronel de Infantería de Marina, jefe de la Agrupación de apoyo de combate del tercio de Armada.

Don Francisco Salvador Nivela, coronel auditor del Aire, auditor de la III Región Aérea.

## AUDIENCIAS DEL PRINCIPE DE ESPAÑA

MADRID. (Cifra).—En el Palacio de La Quinta, durante la mañana de hoy, Su Alteza Real el Príncipe de España ha recibido, entre otras, las siguientes audiencias:

Doctor Wernher von Braun.

Don José M. Stilianópolis, embajador de Filipinas en España, acompañado de su esposa.

Teniente general don Angel Campano López, Capitán General de la I Región Militar.

Don Miguel Primo de Rivera, duque de Primo de Rivera, Consejero del Reino.

Don Jaime Lamo de Espinosa, director general de Industrias Alimenticias y Diversas.

Don Fernando Benzo Mestre, Consejero Nacional y Procurador en Cortes.

Señores condes de Mieres, acompañados de sus hijos. Don Vicente Alberto Lloveres, vicealmirante, secretario general del Ministerio de Marina.

Don Fernando Acedo Rico, Procurador en Cortes, acompañado de don Gabriel Cisneros.

Don Guillermo Montes González, secretario nacional de Cultura.

Don Rafael de la Joya y Castro, presidente de la Sociedad de Tiro de Pichón de Madrid.

Don Daniel Salama Miller.

## LA MAYORIA DE LOS CONCEJALES SE OPUSIERON A UNA SESION PUBLICA

### El Pleno del Ayuntamiento de Tudela hubo de suspenderse por falta de quórum

TUDELA (Navarra). (Cifra).—La sesión municipal del Pleno del Ayuntamiento de Tudela, anunciada para las ocho y media de ayer noche, hubo de ser suspendida por falta de «quórum», al abandonar la sala ocho de los catorce concejales, contrarios a la audiencia pública decretada por el Presidente, el primer teniente de alcalde, don José Luis Forcada, que hacía de Alcalde por ausencia del titular.

Previamente, el Presidente comunicó a toda la Corporación que se abrirían las puertas al público y la Prensa, en contra de lo que se venía haciendo, recogiendo así el sentir popular de la ciudad. Algunos compañeros aceptaron de buen grado la idea, mientras que otros amenazaron con abandonar la sala si la medida se llevaba a cabo.

Según los asuntos a tratar en el orden del día, no parece que hubiera ninguno que revistiera importancia para aconsejar la sesión secreta.



## Plan de consolidación del sector algodonero, expuesto a Fernández Sordo

EL MINISTRO DE AGRICULTURA, EN BARCELONA

MADRID. (Cifra.) — El Ministro de Relaciones Sindicales, don Alejandro Fernández Sordo, recibió ayer en su despacho oficial a representantes de la Agrupación Nacional de Industriales Algodoneros, quienes le expusieron un plan de consolidación del sector.

Los industriales algodoneiros iban acompañados por el presidente del Sindicato Nacional Textil, don Gonzalo Marcos Chacón.

El plan que expusieron ha sido ya aceptado por las comisiones nombradas para su estudio. Uno de los puntos importantes del mismo es la constitución de una cuota general específica de todas las empresas, para respaldar al trabajador y al empresario en circunstancias anormales y para favorecer la investigación.

El Ministro prometió elevar dicho plan a los Ministros de Trabajo e Industria, esperando que en breve sea aprobado.

### Allende y García-Báxter, en Barcelona

BARCELONA. (De nuestra Delegación, por télex.) — A las seis de la tarde de ayer, procedente de Madrid, por vía aérea, llegó el Ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García-Báxter, siendo recibido y cumplimentado en el aeropuerto del Prat por las primeras autoridades de Barcelona y otras personalidades.

Desde el mismo aeropuerto, el Ministro continuó viaje a Villafranca del Panadés, para presidir el capítulo extraordinario de la Academia Tastavins de Sant Humbert y recibir el nombramiento de académico de honor.

### Estancia del Ministro de Planificación del Desarrollo en Tarragona

TARRAGONA. (Cifra.) — Una intensa jornada de trabajo, que se inició con la visita a las obras de construcción de la refinería de Cataluña, fue desarrollada ayer por el Ministro de Planificación del Desarrollo, don Joaquín Gutiérrez Cano, al que acompañaba, junto con las primeras autoridades tarraconenses, los directores generales de Planificación Territorial, y de Vigilancia del Plan, así como el jefe del Gabinete Técnico de su Departamento.

Durante la visita a dichas obras, se informó al Ministro que la refinería entrará en funcionamiento en el año 1975, y tendrá una capacidad de destilación de petróleo crudo de siete millones de

toneladas anuales. Para 1976, aparte los carburantes y combustibles líquidos, dicha refinería producirá y distribuirá 357.000 toneladas anuales de etileno, 76.000 de propileno y 80.000 de butadieno, cifras que aumentarán en 1980 a 725.000, 273.000 y 160.000, respectivamente.

Concluida la visita a las obras, situadas en el término municipal de Pobla de Mafumet, el señor Gutiérrez Cano y sus acompañantes se trasladaron al polígono industrial de Tarragona, y más tarde, a las zonas donde se realizan trabajos de ampliación del puerto, presupuestadas en más de 2.000 millones de pesetas, y que incluyen un gran pantalán para el atraque de buques petroleros.

Concluidas estas visitas, el señor Gutiérrez Cano se trasladó al Gobierno Civil, donde recibió la visita de representantes de las Cámaras de Comercio e Industria de Reus, Tarragona, Tortosa y Valls, quienes expusieron los problemas que tenían planteados dichas Corporaciones económicas. Asimismo, el Ministro de Planificación del Desarrollo recibió la visita de la Junta del Puerto de Barcelona y a una Comisión de autoridades de las localidades de Cunit, Calafell, Segur de Calafell y Vendrell, que expusieron su preocupación por la construcción de una central térmica en Cubellas, por entender que podría afectar gravemente al desarrollo turístico de la Costa Dorada.

Concluida su jornada de trabajo, el señor Gutiérrez Cano emprendió viaje de regreso a Madrid a primera hora de la tarde.

## NO SE HA CANCELADO EL VIAJE DE CORTINA MAURI A ESTADOS UNIDOS

MADRID. (Pyresa.) — El viaje a Washington del Ministro español de Asuntos Exteriores, señor Cortina Mauri, que había sido previsto para una fecha no determinada de este mes de marzo, no ha sido cancelado, sino simplemente aplazado, y es seguro que el Ministro visitará la capital norteamericana, para discutir temas de interés bilateral, en los próximos meses, aunque aún no existe el menor indicio sobre la fecha de su viaje.

El principal objetivo de la visita de Cortina a Washington, correspondiendo a la invitación que le fue hecha por el secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, iba a ser la preparación definitiva o incluso la firma de una declaración de principios hispano-norteamericana, semejante en sus puntos principales a la que iba a ser firmada entre los Estados Unidos y la Comunidad Económica Europea. No obstante, las diferencias USA-CEE, que se han puesto de manifiesto en los últimos meses, han provocado un retraso en la preparación de la que se perfilaba como una nueva carta atlántica, que ha afectado a la firma de la declaración hispano-norteamericana, causa por la que se decidió dejar para más adelante el viaje del señor Cortina Mauri a Washington.

## ENTREVISTA GISCARD D'ESTAING-BARRERA DE IRIMO EN PARIS

DIALOGARON DURANTE MAS DE TRES HORAS Y MEDIA

PARIS. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde.) — Almuerzo de trabajo, reunión de carácter oficioso, es decir, nada oficial, intercambio de puntos de vista sobre diversas cuestiones de interés mutuo, etc., en suma, todas las habituales sutilezas del lenguaje diplomático, se han utilizado para explicar las tres horas y media de diálogo —de ellas, casi dos en «tete-a-tete»— entre los ministros de Hacienda de Francia y de España, señores Giscard d'Estaing y Barrera de Irimo. En realidad, y en esto se ha insistido, se trataba de un viaje de carácter privado, sin resonancia informativa. Pero, también era cierto que el Ministro español había llegado a París como invitado de su colega francés. Y esto, imponía la exigencia del saber algo más que la simple nota de circunstancias.

En el aeropuerto de Le Bourget, casi al pie del estribo del «Mystère XX», en el que ha efectuado este viaje de ida y vuelta el Ministro español, a quien acompañaba el secretario general técnico del Ministerio de Comercio, ha explicado algo del contenido de su entrevista. Y ese algo ha sido suficiente. Por una razón perfectamente lógica, si la cooperación internacional se impone en estos momentos de crisis, mucho más se impone la colaboración bilateral entre países vecinos, con problemas similares y soluciones complementarias. Así, en buenos vecinos y en mejores hacendistas, los señores Barrera de Irimo y Giscard d'Estaing han hablado largo y tendido de la preocupación general en el mundo de economía libre: la búsqueda de nuevas coordenadas para garantizar, en la medida de lo posible, el futuro económico en todos los órdenes.

### «Hay que ser realistas»

Ambos Ministros han considerado y cotejado los diversos aspectos de la preocupación actual: el industrial, financiero, tecnológico, etc. y natural.

mente, el llamado orden monetario. Las divisas francesa y española «flotan» y las situaciones son semejantes ante los mercados de capitales y ante las diversas circunstancias que se le presentan a los dos países en su acción económica y social. En materia de energía, pasada la crisis del petróleo, al menos en teoría, se trata de ordenar las cosas y de limitar las dependencias del exterior por lo que se refiere a las fuentes energéticas.

«Hay que ser realistas y no nostálgicos», ha dicho el Ministro español. Y esta ha sido la tesis de trabajo de una reunión de tres horas y media en la que se han analizado los aspectos más determinantes de la vida económica de ambos países y de las soluciones por vía bilateral que pueden adoptarse a corto plazo. El realismo más absoluto ha caracterizado este diálogo entre colegas y amigos, entre vecinos, buenos vecinos que se necesitan mutuamente. «Se trata de determinar los nuevos elementos de acción que pueden ponerse en práctica —ha dicho el señor Barrera de Irimo— para que, no existan sorpresas el día de mañana.»

El señor Barrera de Irimo ha regresado satisfecho de esta reunión con el ministro francés. Naturalmente, como este diálogo no ha sido un fruto del azar, consideramos oportuno el preguntarle al Ministro si estaba prevista una devolución de visita de su colega francés.

Una sonrisa, ya con el pie en la escalera del avión, y una respuesta que a algunos le puede parecer un despropósito: «Sabe usted, Giscard es un buen cazador, le gusta mucho la caza...» Hay que imaginar que, en breve, habrá otro almuerzo de trabajo, otra reunión de carácter oficioso, es decir, nada oficial, otro intercambio de puntos de vista, etc., en suma: la colaboración en marcha y la buena vecindad demostrada. Esto, hacía mucha falta y era necesario darle un nuevo impulso. Como ha dicho el señor Barrera de Irimo: «Hay que ser realistas y no nostálgicos.»

## PILAR PRIMO DE RIVERA INAUGURO UN COLEGIO MENOR EN CIUDAD REAL

La Delegada Nacional de la Sección Femenina recibió la Medalla de Oro de la provincia

CIUDAD REAL. (Pyresa.) — La Delegada Nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera, presidió ayer la inauguración del Colegio Menor Femenino «Don Quijote», de esta ciudad. Llegó al mediodía de ayer acompañada por doña Carmen Isasi, directora de Asuntos Económicos de la Sección Femenina, y de doña Carmen Cuesta, jefe de los servicios docentes de la Sección Femenina. Fue recibida por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Andrés Villalobos Beltrán, a quien acompañaba el Alcalde de la ciudad, Consejo Local y Provincial del Movimiento, así como otras autoridades y representaciones.

Seguidamente, Pilar Primo de Rivera se trasladó a la sede del Colegio Menor «Don Quijote», donde fue cumplimentada por el obispo de la diócesis, Gobernador Militar, autoridades locales y Delegada Provincial de la Sección Femenina. Un grupo de alumnas del nuevo centro la obsequiaron con ramos de flores y el público que se había congregado en la explanada del colegio le tributó un homenaje de cariño.

### Imposición de la medalla de oro

A continuación, el obispo prior de las Ordenes Militares, doctor

Hervás Benet, bendijo el edificio, y los asistentes se trasladaron al salón de actos, donde se ofreció la medalla de oro de la provincia a la Delegada Nacional de la Sección Femenina, por su labor desarrollada en Ciudad Real desde la fecha fundacional. Hizo esta ofrenda e imposición de la medalla el Presidente de la Diputación Provincial, don Fernando de Juan. También se impusieron la «Y» roja a las afiliadas doña Paquita Núñez de Arenas y doña Angelines Cárdenas, así como el lazo de dama al Mérito Civil a doña Maruja Vallejo. Asimismo, se procedió a la entrega de becas de honor a doña Pilar Primo de Rivera, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Presidente de la Diputación y al señor Martínez Gutiérrez, Procurador en Cortes.

Anteriormente, la Secretaria Provincial de la Sección Femenina dio lectura a los telegramas de adhesión del Ministro Secretario General del Movimiento, don José Utrera Molina; Consejeros Nacionales del Movimiento por la provincia de Ciudad Real, don Blas Tello, y el Gobernador Civil de Málaga, don José María Aparicio Arce.

Hicieron uso de la palabra la Delegada Provincial de la Sección Femenina, señorita María del Rosario Zaragoza; Presidente de la Diputación, doña Pilar Primo de Rivera y el señor Villalobos, quien cerró el acto.

El nuevo Colegio Menor femenino tiene capacidad para 108 alumnas y cuenta con pista polideportiva, piscina y gimnasio, y comenzó a funcionar en el curso 72-73. En la actualidad cuenta con 90 alumnas.

## CESA EL PRESIDENTE DE LA MANCOMUNIDAD DE CABILDOS DE GRAN CANARIA

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Cifra.) — Don Juan Pulido Castro ha cesado como Presidente de la Mancomunidad Provincial Interinsular de Cabildos de Gran Canaria, según ha puesto en conocimiento del Gobernador Civil de Las Palmas el Ministro de la Gobernación, don José García Hernández.

El señor Pulido Castro ostentaba dicho cargo desde el día 6 de mayo de 1970.



# PIDEN QUE SE REVISE LA REGLAMENTACION DE LA RENFE

Escrito elevado a los Ministros de Trabajo  
y de Relaciones Sindicales

VALLADOLID. (Pyresa.) — La revisión de la vigente reglamentación del trabajo en RENFE, o la elaboración de una nueva, en la que se recojan, se detallen y se hagan cumplir las disposiciones en vigor de mayor rango, así como la adaptación de unos niveles económicos más en consonancia con los actuales momentos y con los de otros sectores dentro de la vida nacional, son peticiones que se hacen en un escrito elevado a los Ministros de Trabajo y de Relaciones Sindicales por la sección social del Grupo Renfe del Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones de Valladolid.

El escrito ha sido transmitido a través de la Unión Provincial de Trabajadores y Técnicos de dicho Sindicato, y se basa especialmente en la consideración de que la totalidad de los emolumentos, con la modificación de salarios anunciada por la circular número 399 de RENFE, no cubre el porcentaje de incremento de la carestía de vida y, por consiguiente, de la devaluación del poder adquisitivo de los salarios y emolumentos percibidos el 1 de enero de 1973, por lo que consideran que estos trabajadores quedan en inferioridad económica con respecto a los de otros sectores.

## Reclamación de pescadores

CADIZ. (Cifra.) — Existe cierta tensión en el sector pesquero de Sanlúcar de Barrameda al reclamar los marineros un subsidio de 2.000 pesetas por el paro obligado ocurrido cuando se suscitó la cuestión del incremento del precio del gasoil, y alegar que dicha cantidad es exactamente la abonada

por la Cofradía de Pescadores del Puerto de Santa María.

La cofradía sanluqueña, con menos fondos para fines asistenciales, sólo ha ofrecido 700 pesetas por marinero, más otras 500 pesetas que aportan los armadores.

Por vía sindical se ha iniciado una gestión ante el Instituto Social de la Marina, con objeto de determinar si dicha institución puede complementar las 800 pesetas que restan hasta las 2.000 del subsidio solicitado.

Mientras un sector de los tripulantes afectados están dispuestos a aceptar las 1.200 pesetas ya dispuestas para el abono, otro sector reclama íntegramente las 2.000 pesetas.

## Convenio Colectivo de emisoras privadas

MADRID. (SIS.) — Ha sido aprobado por la Comisión mixta deliberadora el Convenio Colectivo Sindical Interprovincial de trabajo para el Grupo de Emisoras de Radiodifusión Privadas, que afecta a 55 emisoras, distribuidas en 40 provincias.

## Se reanuda el Convenio de CEPESA

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Como estaba previsto, el día 21 de marzo se reanudaron las deliberaciones en torno al Convenio de la Compañía Española de Petróleos, S. A. (CEPSA).

En la primera sesión, y ante las divergencias de criterio en orden al montante económico de las tablas salariales, se designó una ponencia mixta, de empresa y representantes sociales, para aclarar el concepto expresado, y en la sesión del día 22 de marzo, entrando en

el fondo de la negociación, no se ha podido obtener un acuerdo.

## Despido de auxiliares sanitarios en Tarrasa

TARRASA (Barcelona). (Cl. fra.) — Ayer se manifestaron por las calles de esta ciudad, en dirección al hospital de Enfermedades del Tórax, 17 auxiliares femeninos sanitarios de clínica, que realizaron la marcha vestidas con la bata blanca de trabajo y sin expresar reivindicación laboral alguna.

El director del mencionado hospital ha resuelto rescindir el contrato de trabajo a las manifestantes, que venían realizando una huelga de trabajo lento y que se habían negado repetidamente a mantener diálogo con la Dirección del establecimiento.

En relación con este asunto, y ante la perturbación de la asistencia a los enfermos que venían causando, la Jefatura Provincial de Sanidad de Barcelona ha facilitado a la Prensa una nota en la que indica que «la actitud de estos auxiliares sanitarios contrasta y sorprende más en estos momentos en que la administración institucional de la Sanidad Nacional, de quien depende el hospital, ha comunicado la aprobación de importantes medidas económicas que van a permitir, en corto plazo, la reforma estructural de los servicios del centro, el mejoramiento de su «confort» y del equipo médico, así como la actualización retributiva de todo el personal. Por todo ello, la Dirección del hospital, de acuerdo con la superioridad, ha decidido la rescisión del contrato de trabajo de las mencionadas 17 auxiliares de clínica».

# LA INDUSTRIA PIDE MAYORES PRECIOS PARA LOS FERTILIZANTES

Considera que los incrementos autorizados  
son insuficientes

MADRID. (SIS.) — La Agrupación Nacional de Abonos del Sindicato Nacional de Industrias Químicas, ante la actual coyuntura de precios y calidades de los fertilizantes, puntualiza lo siguiente:

«La industria nacional de fertilizantes es esencialmente transformadora y depende de la importación de materias primas, tales como el petróleo, el fosfato de roca y el amoníaco anhidrico. Durante el último trimestre de 1973 los índices de aumento del coste de estas primeras materias primas han sido del orden del 300 por 100 (variable según los tipos), en los crudos; del 300 por 100, en los fosfatos de roca, y del 24 por 100, en el amoníaco de importación.

## Legislación

La industria al amparo del derecho otorgado por la legislación vigente solicitó de la Administración la repercusión de estos aumentos de costos y obtuvo, por acuerdo del Consejo de Ministros, unas autorizaciones de incrementos en los precios de los abonos notoriamente insuficientes para cubrir las repercusiones aludidas, circunstancias que obligó a desvincular del costo del producto los conceptos ajenos al proceso industrial, tales como transportes, envases, intereses por aplazamiento de pago, I.T.E., etcétera. En consecuencia, el fabricante y la red comercial, al confeccionar los precios de venta, tienen que repercutir estos conceptos.

## Nuevos aumentos en las materias primas

Nuevos aumentos en las materias primas han contribuido a gravar esta situación, tales como fletes, mano de obra, energía y otros, lo que también debe ser repercutido sobre los precios industriales actuales, por lo que la

industria ha solicitado del Ministro de Comercio un nuevo aumento de los precios de los fertilizantes.

La producción de fertilizantes en España se realiza con procesos industriales masivos, sujetos a unas tolerancias de fabricación, por lo que los errores y fallos técnicos que se produzcan son de carácter muy localizado y accidental.

El Ministerio de Agricultura dispone de la adecuada legislación y los correspondientes servicios de inspección y de laboratorios para garantizar la vigilancia y sancionar las infracciones, a través del Servicio Nacional de Defensa contra Fraudes.

La industria española de fertilizantes no escatima esfuerzo alguno económico ni industrial para buscar soluciones técnicas que garanticen al agro español el suministro a precios competitivos de los abonos necesarios para una correcta fertilización del agro, evitando la posibilidad de recurrir a importaciones de más elevado precio, garantizando por otra parte el abastecimiento nacional mediante la racional restricción de las exportaciones.

Jefatura Provincial de Carreteras

Provincia de Madrid

## EXPROPIACIONES EDICTO

### TERMINO MUNICIPAL DE LAS NAVAS DEL REY

Por estar incluido el proyecto 5-M-648 «C.C. 501 de Alcorcón a Plasencia, tramo comprendido entre Las Navas del Rey y San Martín de Valdeiglesias, con variantes», en el Programa de Inversiones del vigente Plan de Desarrollo, le es de aplicación el artículo 42, apartado b) del decreto de 15 de junio de 1972, considerándose implícitas las declaraciones de utilidad pública, necesidad de ocupación y urgencia para la ocupación de los bienes y derechos afectados con los efectos que se establecen en el artículo 52 de la Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954.

En consecuencia, esta Jefatura, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 52 precitado, ha resuelto convocar a los propietarios y titulares de derechos afectados que figuran en la relación adjunta para que el día y hora que se expresan comparezcan en las oficinas del Ayuntamiento de Las Navas del Rey, al objeto de trasladarse posteriormente, si fuera necesario, al terreno y proceder al levantamiento de las actas previas a la ocupación de la finca citada.

A dicho acto deberán asistir los afectados, personalmente o bien representados por persona debidamente autorizada para actuar en su nombre, aportando los documentos acreditativos de su titularidad, el último recibo de la contribución y certificado catastral, pudiendo hacerse acompañar a su costa, si lo estima oportuno, de su perito o notario.

De conformidad con lo dispuesto en el apartado 56.2 del Reglamento de 26 de abril de 1957, los interesados, así como las personas que siendo titulares de derechos e intereses económicos directos sobre los bienes afectados se hayan podido omitir en la relación adjunta, podrán formular por escrito ante esta Jefatura, hasta el día señalado para el levantamiento del acta previa, alegaciones a los solos efectos de subsanar posibles errores que se hayan podido padecer al relacionar los bienes y derechos que se afectan.

N.º	Nombre del propietario y domicilio	Superficie aproximada que se expropiará M/2	Forma en que se expropiará	Clase de terrenos	Fecha del levantamiento del Acta		
					Día	Mes	Hora
32	Hros. de D. Genaro Guerra Adi- Millán.	2.223,00	Parcialmente	Rústica	18	Abril	11
Local. Las Navas del Rey (Madrid).							

Madrid, 21 de marzo de 1974. — El Ingeniero Jefe (firma ilegible).

## LA INTEGRACION DE ESPAÑA EN LAS COMUNIDADES EUROPEAS

### Conferencia de Cantarero del Castillo en la Asociación Española de Cooperación Europea

MADRID. (De nuestra Redacción.) — «El Movimiento, abiertamente concebido, podría hacer posible, sin alterar las vigentes Leyes Fundamentales, la superación de los obstáculos políticos que dificultan una eventual integración de pleno derecho de España en Europa», dijo Manuel Cantarero del Castillo, presidente de la Comisión Nacional de la Agrupación de Antiguos Miembros del Frente de Juventudes, en el curso de una conferencia que, bajo el título «¿Puede España integrarse en las Comunidades Europeas?», pronunció en la sede de la Asociación Española de Cooperación Europea, a última hora de la tarde de ayer.

Tras referirse a la crisis que atraviesa el proceso de integración europea y la orientación de la política exterior española hacia otras opciones, Cantarero del Castillo afirmó que pensar con una alianza de España con los Estados Unidos, de espaldas a Europa, parece un disparate mayúsculo. Más adelante se detuvo en pormenorizar la necesidad de constituir la regionalidad de Europa y, por último, analizó y comparó los textos preconstitucionales europeos, que establecen las condiciones específicamente políticas para el ingreso en las Comunidades, con las vigentes Leyes Fundamentales españolas, llegando a la conclusión que exponíamos al principio de estas líneas.



## BIMILENARIO DEL ACUEDUCTO DE SEGOVIA

Ayer comenzaron los actos conmemorativos

SEGOVIA. (De nuestro corresponsal.)—En el transcurso de una sencilla ceremonia, celebrada a mediodía de ayer en el Ayuntamiento, el embajador de Italia en Madrid ha hecho entrega a nuestra ciudad de la réplica de la «Loba Capitolina», que el Municipio de Roma ha donado a Segovia con motivo del bimilenario del acueducto. Con este acto se inició oficialmente tal conmemoración.

Para asistir a dicha ceremonia se desplazó desde Madrid el embajador de Italia, señor Ettore Staderini, acompañado del agregado cultural, señor Ferradino. En la puerta principal del Ayuntamiento fueron recibidos por el Alcalde de Segovia, don Juan López Miguel, quien seguidamente presentó a los miembros de la Corporación municipal.

Una vez en el interior del Ayuntamiento, el Alcalde mostró a las personalidades italianas el sillar de la obra del acueducto que se enviará a Roma como correspondencia a la entrega de la «Loba Capitolina».

Seguidamente, la comitiva se dirigió al despacho de la Alcaldía, en donde se encontraban los Gobernadores Civil y Militar, Presidente de la Diputación, delegado de Información y Turismo y técnicos del Patronato para el desarrollo de Segovia, a quienes los diplomáticos italianos saludaron.

### Homenaje

Tras mantener un breve cambio de impresiones, las personalidades citadas se trasladaron al salón Blanco, donde figuraba, sobre un pequeño pedestal, la réplica de la «Loba Capitolina». En este lugar, el embajador pronunció unas breves palabras para ofrecer la escultura, diciendo que en los muchos años que lleva sirviendo como diplomático a su país, nunca había pensado que tendría la suerte de representar a su ciudad natal, Roma, en un acto como éste, en el que se rendía homenaje a la nobilísima ciudad de Segovia. Aludió después a las circunstancias similares de cultura y religión que se dan en España e Italia, y dijo, por último, que se sentía realmente emocionado por

habérselo concedido el honor de hacer entrega oficial de la «Loba Capitolina».

Después habló el señor López Miguel, diciendo que como Alcalde de una ciudad romana recibía para las manos de su ciudad un presente cuya significación altísima debe cubrir de honra a todos los segovianos. Añadió que Segovia ha correspondido a la construcción del Acueducto por parte de Roma para sacar la sed de una ciudad, conservando el monumento con dolor y con amor, creciendo en su torno, consagrándole por escudo y símbolo de cuanto es. Dijo después que Roma volvía otra vez a Segovia y trae un nuevo presente, ya que se trata de su propio espíritu, simbolizado en la «Loba Capitolina».

## VIA CRUCIS POR LOS MARTIRES DE LA CRUZADA EN TARRAGONA

MADRID. (Pyresa.)—Por iniciativa de la Unión Seglar San Antonio María Claret, el pasado domingo se reunieron en Riudoms (Tarragona) unos 2.200 familiares de los mártires de la Cruzada en Cataluña, a los cuales se unieron otros numerosos fieles.

Se dedicaron emocionados recuerdos al obispo auxiliar de Tarragona, don Manuel Borrás, martirizado en el Coll de Lilla, dándose ánimos para seguir su ejemplo y el de otros miles de víctimas del odio y del ateísmo. A este Vía Crucis asistió una representación provincial con gentes de Reus, Amposta, Vendrell, Barcelona y Lérida. Se hizo oración igualmente por los trabajadores gallegos asesinados en el sur de Francia por manifestarse como patriotas españoles, orándose, asimismo, por el almirante Carrero Blanco y sus acompañantes en el magnicidio.

Al término del Vía Crucis se pasó a la iglesia para hacer plegarias ante el cuerpo del beato Buenaventura Grau.

La Comisión organizadora ha remitido telegramas a Su Santidad, al Caudillo, al Primado de España y al cardenal Roy, con el siguiente texto:

«Reunidos en la archidiócesis tarraconense 2.200 familiares mártires Cruzada por Dios y por España, según definición Pío XI y Pío XII, cuya causa está introducida en Congregación Santos, expresamos triste expresión por insulto en asamblea conjunta de triste memoria.»

### Funeral por los tres gallegos muertos en el sur de Francia

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Pyresa.)—En la iglesia de los padres franciscanos, del Puerto de la Luz, en Las Palmas de Gran Canaria, se ofició un funeral por el alma de los tres gallegos que fueron encontrados muertos, hace ahora justamente un año, en el sur de Francia, y cuya muerte se atribuye a miembros de la ETA. El acto estuvo organizado por la Casa de Galicia en esta capital.

## DISCONFORMIDAD CON EL PROYECTO DE TRASVASE DEL EBRO

Ha sido manifestada por el Consejo Provincial de Trabajadores y Técnicos de Logroño

LOGROÑO. (SIS.)—El Consejo Provincial de Trabajadores y Técnicos ha manifestado públicamente su disconformidad con el proyecto de trasvase del Ebro. El presidente de dicha entidad, señor Fernández Angulo, subrayó que de llevarse a efecto, La Ribera se despoblaría más y que las provincias ricas serían más ricas, mientras las pobres serían más pobres. «Si no se ha aprovechado íntegramente el Ebro —dijo—, aunque existen varios planes para hacerlo, creo que el Gobierno debe posponer esta medida del trasvase hasta que se hayan realizado todos los estudios necesarios. Podemos acabar con la sed de Barcelona, pero no podemos limitar nuestro desarrollo futuro para dárselo a una zona ya congestionada de industrias. ¿Por qué el Gobierno no prima a todas aquellas que quieran instalarse en La Ribera? Inconscientemente —prosiguió— estamos saturando unas zonas en detrimento de otras sin considerar el posible problema nacional que puede desprenderse de esta acción.»

### Retraso en los accesos a Galicia

VIGO. (Cifra.)—Un considerable retraso se advierte en las obras del plan de accesos a Galicia en la provincia de Pontevedra, según se da cuenta en una información que publica el periódico «La Voz de Galicia».

Señala la información que de las cinco obras que tenían que finalizar en 1973, solamente ha sido entregada una hasta la fecha.

La única obra entregada es la del tramo Villasobroso-Puenteareas, de cinco kilómetros de longitud, y cuyo presupuesto de adjudicación se eleva a 52.689.103 pesetas.

Agrega el periódico que entre el 16 de octubre y el 31 de diciembre de 1973 tendrían que estar concluidas las siguientes obras: Quines-La Cañiza, 13 kilómetros y 84.143.842 pesetas de presupuesto; La Cañiza-Villasobroso, 24 kilómetros y 231.715.765 pesetas; Puenteareas-Porriño, 14 kilómetros y 141.924.125 pesetas, y Porriño-Alto de Puxeiros, 9 kilómetros y 71.476.123 pesetas.

Este año deberán finalizar los tramos Alto de Puxeiros-Vigo, 6 kilómetros y 51.322.256 pesetas; Lalín-Río Ulla, 40 kilómetros y 325.214.150 pesetas, y Variante-Río Ulla, un kilómetro y pesetas 64.783.484.

### IX Jornadas Técnicas del Ramo de Alimentación

MALAGA. (Pyresa.)—Han quedado inauguradas en el Palacio de Congresos de Torremolinos las IX Jornadas Técnicas y de Convivencia del Ramo de Alimentación, que reúnen a más de mil detallistas, mayoristas y fabricantes de varias provincias andaluzas. En la jornada inaugural se hizo referencia a la visita de los congresistas a una exposición montada en el mismo palacio, en la que figuran modernos productos de destacadas firmas relacionadas con el ramo de la alimentación, como son productos congelados, envasados, chacinadas, frigoríficos y una pequeña flotilla de transporte. Destaca por su novedad una balanza electrónica que pesa los productos a expender con excepción del papel envolvente.

Se han celebrado dos conferencias con el título de «Evolución de los sistemas de venta de productos congelados», a cargo de don Antonio Díaz Borja, y la segunda con el tema «El autoservicio como sistema de ventas», a cargo de don Antonio Gallano García.

Por la noche se celebró la sesión de clausura con una cena, donde fueron impuestas las dis-

Los atascos originaron, por su parte, parciales inundaciones en diferentes calles de la ciudad, registrándose numerosas alteraciones en el tráfico rodado por las mismas.

### Un Metro para Bilbao

BILBAO. (Cifra.)—Bilbao y su zona de influencia dispondrán para el año 1980 de un «metro», si se aprueba un proyecto en este sentido que obra en poder de la Comisión de Comunicaciones de Vizcaya, organismo en el que están integrados el Ayuntamiento de Bilbao, la Diputación Provincial y la Cámara de Comercio.

El estudio técnico de esta red ferroviaria subterránea demuestra que es perfectamente factible, constituye una solución totalmente viable y resuelve los problemas de comunicaciones hasta el año 2000.

El «metro» tendrá una longitud de 30 kilómetros y unirá Santurce con Basauri, y, tras atravesar la ría bilbaína, merced a tres pasos fluviales, enlazará los barrios de Erandio y Luchana y con el municipio de Guecho. El importe de esta realización, según un cálculo reciente, superará los ocho mil millones de pesetas.



### SALAS LARRAZABAL, NUEVO CONSEJERO DEL REINO

El teniente general Salas Larrazabal será nombrado en breve Consejero del Reino, para cubrir la vacante dejada en el Consejo —al pasar a la reserva, por cumplir la edad reglamentaria— por el también teniente general don Luis Navarro Garnica. Don Angel Salas Larrazabal pertenece al Ejército del Aire, cuenta sesenta y siete años de edad y es el teniente general en activo de mayor antigüedad de los tres Ejércitos, situación que conlleva la condición de miembro nato del Consejo del Reino.



# DECLARACION DEL CONSEJO NACIONAL DE TRABAJADORES SOBRE LA SELECTIVIDAD

## Igualdad de oportunidades, evaluación continua y acceso directo

MADRID. (Sis.)—El tan traído y llevado tema del establecimiento de pruebas de aptitud para el acceso a las Facultades, Escuelas Técnicas Superiores y Colegios Universitarios, fue objeto de un amplio y vivo debate en el seno de la Comisión VI «Educación y promoción social de la mujer y la juventud», del Consejo Nacional de Trabajadores, reunida bajo la presidencia de

su titular, Eugenio Lostan Román. El orden del día de la reunión incluía asimismo el examen de las conclusiones del reciente pleno del Consejo Nacional en torno a la ponencia «Enseñanza y Formación Profesional».

Sobre la polémica cuestión de la selectividad, la Comisión mostró su inquietud ante la posibilidad de que la selección, basa-

da en razones de aprovechamiento académico y dotes intelectuales, pueda traducirse, en la práctica, en una discriminación de tipo económico, que impida el acceso a la Universidad a los hijos de los trabajadores capacitados para ello. Una selectividad aceptable sólo sería consecuente dentro de la aplicación rigurosa del principio de absoluta igualdad de oportunidades,

de modo que ningún posible talento pueda malograrse por falta de recursos económicos.

### Evaluación

Por otra parte, y en el caso de que se llegase a la pretendida implantación de la selectividad, la Comisión entiende que el Curso de Orientación Universitaria (COU) debería ser en sí

suficiente para lograrla, y si hubiera que reforzar el control de la selección con algunas pruebas complementarias, se estimó que éstas, en todo caso, deberían estar en íntima conexión con la evaluación calificadora que se realiza de modo continuo a lo largo de los estudios, de manera que dichas pruebas solamente deberían exigirse a aquellos alumnos con cotas de aprovechamiento y talento más bajas, accediendo en cambio automáticamente a la Universidad, sin necesidad de someterse a éstas los que hubieran demostrado en su «currículum vitae» docente la capacidad necesaria para ello, aplicando a estos fines criterios objetivos de valoración.

En el examen de las conclusiones aprobadas por el Pleno del Consejo Nacional de Trabajadores, la Comisión analizó las referentes a la Formación Profesional, aplicación urgente del principio de gratuidad de la enseñanza, formación de los trabajadores adultos y otros.

### La Autónoma de Madrid, a favor de la selectividad

MADRID. (Cifra.)—El rector de la Universidad Autónoma de Madrid ha remitido un escrito al director general de Universidades e Investigación en el que comunica que la Junta de Gobierno de la Universidad Autónoma de Madrid ha acordado unánimemente manifestar su plena adhesión a la medida de la implantación de pruebas de aptitud de ingreso a las Universidades españolas.

### Otras opiniones

GRANADA. (Pyresa.)—Ante la problemática de la selectividad en la Universidad, convocadas por el rector de la Universidad de Granada, tuvieron lugar en nuestra ciudad diversas reuniones de trabajo.

En dichas reuniones se mostró la existencia de un consenso general en la necesidad de selectividad para el acceso a la enseñanza superior. Se tomó conciencia de que, fundadas jurídicamente, las pruebas de selectividad resultan necesarias.

### Profesores adjuntos

MADRID. (Cifra.)—La Comisión permanente de la Asociación Nacional de Adjuntos de Universidad visitó, en su despacho oficial, al director general de Universidades, al que en primer lugar le expusieron algunos problemas que este cuerpo tiene planteados, concretamente los referentes a sus atribuciones y competencias, al acceso restringido al cuerpo de profesores agregados, a su remuneración y a su posible inclusión en la Mutualidad de Profesores de Universidad.

Finalmente le manifestaron su apoyo a la realización de pruebas de acceso para el ingreso en Facultades y Escuelas Técnicas superiores.

### Paro de alumnos de COU

MALAGA. (Cifra.)—Los alumnos de COU de la mayoría de los centros docentes malagueños no asistieron ayer a clase y se declararon en paro en señal de protesta por el proyecto de ley de Selectividad para el ingreso en la Universidad.

Puede decirse que la inasistencia a clase es prácticamente general en lo que a COU se refiere.

## Un día de estos, usted va a necesitar un 127. Por economía, simplemente.



Antes de elegir, usted tiene derecho a saber que el 127 consume sólo 6,5 litros cada 100 kilómetros.

Los tiempos cambian. Deprisa. Y usted puede necesitar pronto un coche que no pida más de lo que ofrece.

El 127, por ejemplo. El 127 le va a pedir sólo 6,5 litros de gasolina cada cien kilómetros, suponiendo una velocidad mantenida de 90 km/h. ¿Lo sabía usted?

Pero el 127 ofrece mucho más de lo que pide. Su robusta mecánica le asegura eficacia y economía de mantenimiento. Le ofrece reprise para ponerse a cien a los 20 segundos de arrancar. Hasta 1.000 dm<sup>3</sup> de maletero. Un diseño directo y funcional. Más de 140 km/h.

El 127 le ofrece esto. Y mucho más. Piénselo. Porque un día de éstos, usted va a necesitar un 127. Por economía, simplemente.

**SEAT 127**  
en el centro de toda elección



Seat 127. Cinco plazas y 140 Km/h., ahora en tres versiones: dos puertas y cuatro puertas —con 365 dm<sup>3</sup> de maletero independiente— y tres puertas —hasta 1.000 dm<sup>3</sup> de maletero—. Con una extensa gama de elecciones en cada uno de los modelos. Utilice su poder de crédito con Fiseat.



# LA TRIARQUIA SOVIETICA

Conviene recapitular sobre la complicada estructura política del coloso comunista mundial, si bien las decisiones realmente ejecutivas y de trascendencia corresponden al «Politburó» del Partido y a su jefe, el secretario general del mismo, auténtico dictador de la URSS, que detenta la suprema magistratura ejecutiva real, única existente en aquel país. El poder en la URSS está detentado en la actualidad por tres hombres, jefes, respectivamente, del poder doctrinal o Partido Comunista, personalizado por el secretario general del Partido y jefe del «Politburó» del mismo, Leonidas I. Brejnev; poder ejecutivo, personalizado por el presidente del Consejo de Ministros de la URSS, Alexei N. Kosyguin, y poder legislativo, personalizado por el Presidente del Soviet Supremo, Nikolai V. Podgorny, este último con la categoría de jefe nominal del Estado soviético. En realidad,

los únicos que detentan el poder realmente son el secretario general del Partido, en primer lugar, y el presidente del Consejo de Ministros; esto es, Brejnev y Kosyguin, si bien éste no conservaría su poder ni un instante si se apartara un ápice de la línea doctrinal política emanada del Partido.

El Partido, que cuenta solamente con el cinco por ciento de la población soviética, está dirigido por una jerarquía piramidal de comités. La unidad más pequeña, que se establece alrededor de un grupo profesional o laboral homogéneo-fábrica, mina, granja colectiva, centro educativo o unidad militar, es la célula. A partir de la célula la pirámide está estructurada, por orden de menor a mayor competencia, en comités de distrito, comités de ciudad, comités regionales, comités centrales de cada república soviética y, en la cúspide, el Comité Central del Partido

Comunista de la URSS (Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas).

El funcionamiento práctico de la estructura del Partido está regido por sus estatutos. De acuerdo con ellos, el Órgano Supremo del Partido es el Congreso o Asamblea de delegados de todas las Repúblicas que componen la URSS, y que tienen por principal misión la elección de los miembros del Comité Central.

En realidad, la titulación de «órgano supremo» puede ponerse entre comillas porque aunque ha de ser convocado, como máximo cada tres años, Stalin no lo convocó durante trece y nada ocurrió. El Comité Central del Partido debe reunirse en sesión plenaria cada seis meses, pero tampoco su autoridad es muy real, ya que para todas sus decisiones debe seguir las indicaciones del círculo más selecto de la Jefatura del Partido, el «Politburó», y su jefe, el secretario general, Brejnev ac-



LA MILICIA

tualmente. Así pues, en resumen, el «Politburó», especie de comisión ejecutiva del Comité Central, es el verdadero órgano máximo y su jefe, el secretario general, verdadero dictador de la URSS.

Dentro de la maquinaria puramente estatal pueden distinguirse los poderes ejecutivo y legislativo, el primero teóricamente subordinado al segundo, aunque tal subordinación de derecho poco importa en realidad, ya que ambos están del mismo modo supeditados y sometidos totalmente al Partido. La función ejecutiva, tanto en cada una de las Repúblicas soviéticas por separado como en la URSS, está encomendada a los ministerios, denominados hasta la segunda guerra mundial comisarados; a nivel de distrito, ciudad o región son competentes, subordinados a los ministerios, los comités ejecutivos. Las diversas ramas de la Administración están dirigidas, tanto en las Repúblicas individualmente como en la URSS en general, por un Consejo de Ministros, antiguamente llamado Consejo de Comisarios del Pueblo; todo ello de forma que cada ministro de República aislada tiene una doble dependencia, política de su presidente de Consejo local y técnica del ministro correspondiente de la URSS. El presidente del Consejo de Ministros es denominado actualmente como primer ministro, ha de ser necesariamente miembro del «Politburó» del Partido y a medida que se consolida el proceso aperturista del régimen soviético tiene más significado su función, eminentemente técnica. El puesto es desempeñado por Kosyguin.

El poder legislativo, teórico control del ejecutivo, no tiene significado real alguno, siendo su órgano máximo el Soviet Supremo de la URSS, especie de asilo de viejas glorias del Partido, la Administración y la cultura soviéticas, cuyo Presidente, paradójicamente, es quien detenta el título de jefe del Estado. La estructura del sistema legislativo está íntimamente relacionada con la división territorial de la organización del Partido y su unidad representativa es el soviét o consejo, cualquiera que sea su nivel, bien sea el más inferior, rural o de distrito, hasta el Supremo de toda la URSS, pasando por los soviets supremos de las Repúblicas. El presidente de cada soviét de ciudad es, en términos occidentales, su alcalde, y es por esta línea de significado por la que el Presidente del Soviet Supremo de la URSS, como alcalde mayor, ostenta el título de jefe del Estado.

Hasta aquí la triarquía que rige hoy la URSS, sin olvidar que bien pudo ser una tetrarquía, de no haber coincidido todos los aspirantes al trono de Stalin, a su muerte, en la necesidad de acabar con la todopoderosa organización de la Policía secreta, la omnipotente NKVD de Laurenti Beria. Juschov acabó con Beria y con su aparato, reduciéndolo de su condición de superministerio al de simple Comité para la Seguridad del Estado (KGB). Durante muchos años, sin embargo, la Policía secreta, protagonizada por los sanguinarios jefes de la organización, sucesivamente llamados a «Tcheka», MVD y NKVD, Yagoda, Yeshov y Beria constituyó una fuerza tan impresionante que llegó a temer el mismo Stalin.

Manuel MONZON

## PROCESO A LA GUERRA

Por supuesto, y de antemano, debo advertir que nada hay más lejos de mi intención que el menor afán de atacar o defender al teniente Calley. Carezco de elementos de juicio para profundizar en los pormenores que rodearon el proceso contra ese infeliz infante norteamericano. De sobra sabemos todos que el hombre puede oscilar, siempre bajo determinadas circunstancias ambientales, entre las más altas cotas del heroísmo y la santidad y las simas de la bestia más feroz, que no cabe duda de que lo es el hombre cuando se olvida de que lo es. En esa enorme gama libreme Dios de intentar situar al teniente Calley. Le procesó y condenó el Ejército, esto es, sus propios compañeros, veteranos todos ellos del conflicto vietnamita, y esto, para mí, es garantía total de justicia, pero de justicia ante un hecho concreto, pretendiendo aislar un episodio que pienso no es posible analizar solo y por separado. Si el teniente Calley era un monstruo de crueldad mereció su condena, pero, ¿por qué públicamente? ¿Pretendía quizá el Alto Mando norteamericano provocar la reacción que precisamente se produjo? Si fue esta la razón, aunque alambicada, puede que sea válida. Si no es así, ¿por qué se procesó el fenómeno histórico que llamamos guerra en la persona de uno de sus más humildes protagonistas? El teniente Calley, víctima de un proceso que le rebasa, está ya en libertad condicional.

La guerra es algo terrible, el mayor azote de la Humanidad, aunque en ocasiones pueda resultar lícita como ejercicio del derecho natural de legítima defensa. Desgraciadamente, sin embargo, este presupuesto se da pocas veces, y las más, como indudablemente ocurrió en el conflicto vietnamita, la responsabilidad la comparten los dos bandos. La guerra, justa o injusta, puede también desarrollarse con arreglo a unas normas de torneo entre caballeros. Por desgracia, para que ello sea así deben darse unas circunstancias que no siempre es posible encontrar, como fue, por ejemplo, el enfrentamiento entre el Afrika Korps de Rommel y el 8.º Ejército Británico de Montgomery, sin núcleos de población, sin paisanos inocentes en los campos de batalla y sin nada que destruir, aparte de combatientes y máquinas de guerra. No nos engañemos, esto sólo constituyó un episodio aislado en feroz guerra total, donde toda nación enemiga, combatientes y paisanos, hombres, mujeres y niños, fueron considerados dignos de la destrucción y de la muerte. Recordemos, en los últimos meses del conflicto mundial último, cómo al grito de «defenda est Germania», ciudades como Breslau y Dresde, que no constituyeron objetivo militar en ningún momento de la guerra, precisamente en febrero de 1945, cuando ya no podían obstaculizar en modo alguno la irreversible marcha de la contienda, fueron totalmente destruidas por bandadas de bombarderos británicos y norteamericanos, causando en cada una de ellas más muertos que la bomba atómica en Hiroshima. ¿Ha levantado alguien su voz para que fueran procesados quienes dieron la orden para semejante matanza inútil?

Repitamos con Ortega, el hombre es él y su

circunstancia. La circunstancia del teniente Calley era la guerra, una guerra despiadada, un tipo de contienda que él no ha inventado, la temible guerra subversiva, en la que las doctrinas de Mao convierten en combatiente a todo un pueblo, donde han de moverse, «como el pez en el agua», las fuerzas subversivas. Contra el terrorismo y la subversión, ¿existe otra forma eficaz de lucha que la represalia? ¿Hay un solo metro cuadrado del territorio sudvietnamita donde cualquier soldado norteamericano pudiera sentirse seguro, frente al riesgo de ser asesinado? Fue esta guerra la que estaba haciendo ese pobre alienado de veintisiete años llamado Calley. Se habló de masacre a sangre fría, pero, ¿puede haber sangre fría en una guerra así? ¿Tenemos derecho a olvidar que en la famosa ofensiva del Tet, del año 68, contra el mismo Saigón, los niños de diez y doce años manejaban lanzagranadas y lanzallamas y eran empleados para llevar municiones hasta los mismos puestos de combate? El teniente Calley fue culpable, de acuerdo, pero ¿cuántos más? Por el mismo camino pudieron juzgar al capitán de su compañía, al coronel de su regimiento, al general de su división, al comandante general en Vietnam, al Pentágono en masa y, en definitiva, al Presidente de los Estados Unidos, todos ellos serían culpables, por ocultar o desconocer el hecho de My-Lay. La misma Orlean Fallaci, magnífica corresponsal italiana, nos habló del horror del soldado norteamericano que se sentía acosado por todos lados.

Por el camino emprendido, probemos a procesar a todos los médicos que emitan un diagnóstico equivocado o a todos los jueces que dicten un veredicto erróneo, y llegaremos paulatinamente a que nadie querrá afrontar responsabilidad alguna. ¿Que estos hechos no deben quedar sin castigo?, por supuesto, pero en privado. No hagamos la guerra, ni menos ese tipo de guerra subversiva, en la que el asesinato y el atentado constituyen su ingrediente principal. Pero si por la razón que sea alguien se ve inmerso en ella, que no pretenda vencer con oficiales que hayan de exigir a sus superiores por escrito, y de forma completa y taxativa, sus órdenes acerca de lo que pueden y no pueden, deben y no deben hacer. Parte del pueblo norteamericano se preguntó angustiado: si absolvemos a Calley, ¿no nos estaremos poniendo a la altura del enemigo que combatimos? Yo contestaría, y si no es así, ¿podía vencer el Ejército norteamericano en esa guerra? La historia nos ha contestado ya que no. Procesar y condenar a la guerra es inútil, todos la hemos condenado ya, pero siempre se escapa de su celda de la muerte para esparcirse por toda la tierra. Procesar al teniente Calley pública y simbólicamente, aunque mereciera su castigo, que yo no me atrevo a discutir, ¿a quién puede o ha podido favorecer? Si lo admitimos, como jurisprudencia, ¿por qué no seguir el procedimiento de Israel en busca de los nazis? ¿cuántos responsables de miles, centenares de miles y aun millones de muertos inútiles viven aún?

M. M.



EL MUNDO

La Social-democracia,  
en baja

El primer ministro del «Land» de Schleswig-Holstein, el democristiano Stoltenberg, ha invitado al canciller federal, Willy Brandt, «a sacar las consecuencias, en el plano nacional, de tres derrotas electorales consecutivas». Si se entiende bien el rudo alemán de esas tierras del norte germano, le sugiere que presente la dimisión. Naturalmente, no cabe pensar que Willy Brandt piense seguir el consejo de su interesado adversario, y esperará lo que decidan los dados electorales cuando rueden en 1976.

Eso no impide que el millón de votantes de esa región haya infligido a la Social-democracia una ruda derrota, haciendo bajar su porcentaje de votos del 43,5 por 100 al 35,6. Las urnas fueron especialmente amargas para el propio canciller: en Lubeck, su ciudad natal, ha perdido el 8 por 100 de electores, y los dos partidos de la coalición gubernamental, socialistas y liberales, han tenido que ceder la mayoría absoluta en el Consejo municipal a la unión cristiano-demócrata. El descenso fue mayor en Kiel, capital del «Land», con su masa política de portuarios y obreros de los astilleros. El mismo día, en las elecciones parciales celebradas en algunos distritos de Hesse, fortaleza tradicional de los social-demócratas, éstos perdieron votos: al 5,2 por 100 de pérdidas socialistas, correspondió un 13 por 100 de aumento en los cristiano-demócratas, que también han ganado casi un 8 por 100 en el conjunto Schleswig-Holstein.

Si en estas elecciones administrativas influyen considerablemente los intereses locales y han pesado también los grupos de refugiados y expulsados, no es menos cierto que la derrota de la Social-democracia en el «Land» del Norte llega después de las que se han registrado en pocas semanas en el rojo Hamburgo y en Renania-Palatinado. Tres caídas, y no se espera que las cosas vayan mejor en las próximas de Baja Sajonia, el 9 de junio; el Saar, el 5 de mayo, y Baviera, el 10 de noviembre, puesto que se trata de «Lander» de fuerte impregnación antisocialista.

¿A qué obedece este descenso de un partido que cuenta en sus filas a dos de las figuras políticas más populares en los últimos tiempos en Alemania: Willy Brandt y su ministro Schmidt? No cabe atribuirlo al desgaste del poder. Los liberales, que forman parte de la coalición gubernamental, han ganado un discreto porcentaje en Schleswig-Holstein, y los pronósticos son favorables para ellos. En los aciertos y en los errores del Gobierno, la responsabilidad y la adhesión o repulsa del electorado es compartida. Hay que buscar las causas en el desarrollo que se está operando en el interior de la Social-democracia.

El fenómeno es, en buena parte, europeo. Aunque en Gran Bretaña los laboristas, hermanos gemelos de la Social-democracia germana, ganaran un mínimo de escan en el Parlamento —lo que les ha valido la dirección del Gobierno—, paradójicamente registraron una de las mayores sangrías de votos de su historia política, mientras los conservadores y los liberales aumentaron sus votos en las urnas. La desafección del electorado es visible y, según todos los análisis, consecuencia de las actitudes radicales adoptadas por una parte del laborismo.

La factura que está pagando la Social-democracia es consecuencia de un fenómeno paralelo de radicalización de este partido, que había conseguido una mayor base al renunciar en el programa de Bad Godesberg a la lucha de clases y a la línea marxista. Desde entonces todo un ala social-demócrata se ha orientado hacia la izquierda, mientras las juventudes socialistas, los «jusos», han ido muy lejos en la radicalización, con «slogans» poco tranquilizadores para el alemán medio, con participación en manifestaciones callejeras, con contactos procomunistas y con actitudes favorables a la banda terrorista de Baader-Mainhof. Esas tendencias no han podido ser controladas por Willy Brandt y los «barones» y grandes bonzos de una Social-democracia que no recuerda las experiencias de la República de Weimar. O quizá todo sea la consecuencia lógica de que la Social-democracia deriva por su naturaleza misma hacia un extremismo izquierdista que lleva la catástrofe en su irrefrenable desarrollo. Y los errores en política interior, las hipotecas de la «Ostpolitik» y las querellas internas del partido preocupan a un electorado al que se le había prometido estabilidad y seguridad.

J. L. GOMEZ TELLO

NUEVA YORK: Félix Ortega

KISSINGER ES PORTADOR DE  
UNA ADVERTENCIA A MOSCÚ

La URSS estaría tentada a aprovechar la debilidad de la Presidencia USA

NUEVA YORK, 26. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—Fuentes de la Administración americana han declarado que tal vez la razón más importante del viaje del secretario de Estado a Moscú es convencer a los soviéticos para que no aprovechen tácticamente la inminente debilidad de la Presidencia, enfrentada con un próximo encausamiento constitucional.

Henry Kissinger, según las fuentes, se ha llevado a Moscú, además del consejo, la advertencia: de querer probar suerte los hombres del Kremlin, se encontrarían con una enérgica contestación estadounidense, tan severa o más que la alerta general decretada durante la crisis de Oriente Medio. En aquella ocasión, el despliegue de fuerzas aerotransportadas soviéticas puso en funcionamiento los mecanismos de alerta general del aparato militar americano ante la sorpresa mundial. Se especuló entonces que todo ello se debía a una nube de humo tendida por la Administración ante la crisis interna.

El Watergate

Efectivamente, dicen ahora las fuentes, Watergate fue la razón de la alerta militar, pero no en el sentido que se ha querido dar. Watergate fue la razón por que los soviéticos aprovecharon la crisis para probar suerte con una intervención unilateral.

La advertencia de Kissinger ha salido a flor de pie cuando, durante el banquete con que fue obsequiado en Moscú, el lunes, aseguró que la distensión sería un fracaso si Rusia y los Estados Unidos pretendían chantajearse mutuamente.

La declaración de hoy martes de las citadas fuentes, es la primera en la que se enlaza directamente la crisis política interna americana con la discutida alerta general, declarada por el Presidente sin ocultar siquiera a los aliados europeos de los Estados Unidos. Ahora bien: el desarrollo de la crisis entonces, revelado ahora, merece un pequeño estudio.

Breznev-Kissinger

MOSCÚ, 26. (Efe.)—El secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, ha reanudado esta mañana sus conversaciones con el jefe del Partido Comunista Soviético, Leonidas Breznev.

El diálogo, que duró unas tres horas, versó, al parecer, sobre la solución del problema de Oriente Medio, a diferencia de la conversación de ayer, que se refirió al problema del desarme.

Advertencia soviética a Grecia

NICOSIA, 26.—Un portavoz gubernamental se ha negado a hacer comentario alguno a la in-

ticia de que la Unión Soviética advirtió la semana pasada a Grecia de que Moscú no permanecerá indiferente si Atenas trata de derrocar al régimen chipriota.

Según la Prensa izquierdista, ciertos oficiales militares griegos han tratado de organizar un golpe de Estado contra el Presidente, arzobispo Makarios.

ARRECIAN LOS ATAQUES  
CONTRA NIXON

La Cámara de Representantes, irritada por la actitud del Presidente

WASHINGTON, 26. (Efe.)—El presidente de la Cámara de representantes, Carl Albert, acusó ayer al Presidente Nixon de «engañar al Comité judicial de la Cámara y de negarle los documentos y cintas magnetofónicas que necesita para su investigación sobre el "impeachment" presidencial».

En uno de los ataques más furibundos contra Nixon, el presidente de la Cámara, que se encuentra en tercera línea sucesoria del Presidente, dijo que Nixon estaba prometiendo lo que no estaba cumpliendo: colaborar con la investigación constitucional de su posible destitución.

Albert, demócrata por Oklahoma, añadió que la conducta del Presidente «estaba irritando» a la Cámara de Representantes, en cuyo seno los sentimientos antipresidenciales estaban aumentando como consecuencia de la actitud de Nixon.

El Comité judicial de la Cámara de Representantes, que constitucionalmente está llevando a cabo una investigación sobre la posible destitución de Nixon por su intervención o conducta en el caso «Watergate» y otras materias, ha solicitado al Presidente unas cuarenta y dos cintas magnetofónicas y muchos más documentos presidenciales.

El «impeachment», más cercano

Mientras el presidente de la Cámara pronunciaba sus acusaciones, los abogados de los ex consejeros presidenciales dejaban pasar el plazo legal para apelar contra la decisión del Tribunal Federal de Apelaciones, que entregó al Comité judicial el informe secreto sobre la conducta de Nixon en el escándalo «Watergate».

Dicho informe, que el fiscal Leon Kaworski, entregó al juez Sirica para su custodia, y que éste decidió entregar al Comité como una prueba más en su investigación, se cree que es altamente perjudicial para Nixon.

Según fuentes de la investigación, el informe da pruebas concretas de la intervención del Presidente Nixon en el encubrimiento a la Justicia de la conducta ilegal de sus consejeros anteriores.

Según la Justicia norteamericana, de confirmarse esta evidencia, el Presidente habría cometido un delito criminal de encubrimiento de la justicia y podría ser destituido de su cargo por el Senado tras la aprobación del proceso de «impeachment» por la Cámara.

Nueva acusación

Entre tanto, el congresista norteamericano, Jack Brook (Tejas), mantuvo hoy que el Estado se ha gastado 17 millones de dólares (unos mil millones de pesetas) en mejoras y mantenimiento de las dos casas de recreo del Presidente Nixon en Florida y California.

Brook, presidente del Comité de la Cámara que ha investigado los gastos del Fisco en las mansiones privadas de Nixon, negó la declaración de la Casa Blanca de que tan sólo se han invertido 203.000 dólares (unos 12 millones de pesetas) en las casas presidenciales.

Juicio de Mitchel

El ex ministro de Justicia de

la Administración Nixon, John Mitchel, le había pedido al ex consejero de la Casa Blanca, John W. Dean, que interviniese cerca de la Comisión de Seguridad para obtener datos de la investigación de ésta acerca del financiero Robert L. Vesco. Esto es lo que declaró ayer, ante el tribunal que juzga en Nueva York a Mitchel y al ex ministro de Comercio, Maurice Stans, por perjurio y obstrucción de la justicia, el propio Dean, testigo clave de la acusación.

Con la vista de ayer lunes comenzó la sexta semana del juicio contra Mitchel y Stans, los ministros encargados de la gestión de la campaña presidencial de Richard Nixon.



# MERLYN REES, EN LA ASAMBLEA DEL ULSTER

## Cambiaron impresiones sobre la formación del Consejo de Irlanda

BELFAST (Irlanda del Norte), 26. (Efe.)—El secretario de Irlanda del Norte, Merlyn Rees, se ha reunido hoy por primera vez desde que tomó posesión de su cargo con los 15 miembros del Consejo Ejecutivo de la Asamblea del Ulster.

El Consejo, presidido por Brian Faulkner, cambió impresiones con Merlyn Rees sobre el progreso obtenido hacia la formación del Consejo de Irlanda, que habrá de encargarse de los asuntos del Ulster en un contexto irlandés, sin intervención de Gran Bretaña.

Asimismo, se pasó revista en la reunión a la situación planteada por la moción que los «lealistas» protestantes, opuestos al compartimiento de poder entre protestantes y católicos, han introducido en la Asamblea del Ulster pidiendo una revisión de la posición constitucional de la provincia.

Los logros obtenidos en cuanto a compartimiento de poder local, aceptación del «status» del Ulster por parte del aire y las bases para un enfoque político de los problemas del Ulster están ahora en peligro, tras el triunfo electoral de los «lealistas», que coparon once de los doce distritos electorales que el Ulster tiene representados en el Parlamento británico de Westminster.

## Bombas descubiertas

BELFAST (Irlanda del Norte), 26. (Efe.) — Los novecientos habitantes de Bellaghy, pueblo del condado de Londonderry, en Irlanda del Norte, fueron evacuados anoche cuando la Policía sospechó que un coche aparcado en la calle principal estaba cargado de explosivos.

Mientras los vecinos pasaban la noche refugiados en casas de pueblos cercanos, expertos del Ejército en explosivos detonaron las bombas sin que se produjeran víctimas, aunque se rompieron los cristales de muchos edificios. Finalmente, los habitantes de Bellaghy han regresado a sus hogares esta mañana.

Por otra parte, la Policía del Ulster anunció que está buscando a un hombre de negocios inglés que desapareció en esta zona el pasado día 16.

Henry McGoldrick, que reside cerca de Londres, había ido a visitar a su madre que vive en el condado Tyrone de Irlanda del Norte, y el día 16 de marzo salió de Irlanda para dirigirse a Inglaterra en barco. Desde entonces no ha vuelto a saberse nada de él.

## Familia diezmada

BELFAST (Irlanda del Norte), 25. (Efe.Upl.) — Una familia de Belfast proyecta salir hoy de Irlanda del Norte para siempre, porque cinco de sus miembros han sido muertos en los últimos dieciocho meses. Un portavoz de la familia dijo que se habían celebrado varios matrimonios mixtos entre católicos y protestantes, y que ello había llamado la atención de los extremistas.

## MESSMER CONCLUYO SU VISITA A CORCEGA

### Durante su estancia se produjeron numerosos incidentes en la isla

AJACCIO (Francia), 26. (Efe.)—«Me parece claro que los corsos sienten la necesidad de un acuerdo con el poder central y tienen el propósito de concertarse con él, cualesquiera que sean las opiniones políticas», declaró el primer ministro, Pierre Messmer, hablando con los periodistas al término de su visita oficial a Córcega, que ha durado treinta y seis horas.

Resumiendo las impresiones desde el momento de su llegada, en la mañana de ayer, Pierre Messmer dijo que estaba convencido de que la visita no había dejado indiferente a la población y que esto era lo verdaderamente importante.

Aludiendo a diversos incidentes que se produjeron durante la estancia del primer ministro, un periodista preguntó si suscitaban temores respecto a la unidad nacional, a lo cual Messmer respondió: «Creo que la unidad nacional es algo tan valioso que nadie puede permanecer indiferente ante las amenazas, por mínimas que sean, que pesan sobre ella.»

## Reivindicaciones

El primer ministro francés, en su primera jornada de visita a Córcega, trató de inspirar confianza al dirigirse a las delegaciones de diversos sectores de la población que, en Ajaccio, Bastia y Corte, le hablaron de los principales problemas que allí se plantean: despoblación de las zonas montañosas del centro, dependencia excesiva, en la vida económica del litoral, del turismo veraniego y, sobre todo, insuficiencia de medios de comunicación y transporte con el continente, lo cual subraya el carácter insular con un cierto aislamiento económico. Asimismo figura, entre las reivindicaciones corsas, la creación urgente de una Universidad que frene la emigración de considerables sectores de la juventud.

En el curso de esa primera jornada, los grupos autonomistas corsos se manifestaron generalmente con gritos hostiles y pancartas reivindicativas, pero también con algunos incidentes violentos.

lentos, de los cuales el más grave fue la explosión que la pasada noche se produjo en el garaje de la subprefectura de Bastia, destruyendo dos coches y causando desperfectos en el edificio.

## Pompidou regresa al Elíseo

PARIS, 26.—El Presidente francés, Georges Pompidou, reanudó esta tarde sus actividades oficiales regresando a su residencia oficial del palacio del Elíseo, que había abandonado el pasado viernes a consecuencia de una «dolorosa indisposición» de tipo benigno que le impidió presidir la cena anual ofrecida al Cuerpo Diplomático.

En el Elíseo, Pompidou ha recibido esta tarde las cartas credenciales del primer embajador en Francia de la República Democrática Alemana, Ernst Scholz.

LONDRES: Antonio Parra

# SE INCREMENTAN LOS IMPUESTOS

## El canciller del Exchequer presentó el programa económico del Gobierno

LONDRES, 26. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyesa.) — Denis Healey, canciller del Exchequer, presentó hoy ante la Cámara de los Comunes el programa económico del Gobierno laborista, que lleva ya tres semanas en el Poder.

EL «Budget Healey» ha sido uno de los más largos y densos que se conocen, pero, al propio tiempo, uno de los llamados convencionales o neutros. Las grandes soluciones a los graves problemas que tiene planteados el país han quedado postergadas, en espera de la promulgación de un nuevo presupuesto.

vinieron después las cifras sobre la balanza de pagos, dadas a conocer esta tarde. En ellas se refleja asimismo un déficit cíclico de 429 millones de libras esterlinas, con el que se vuelven a batir nuevas marcas negativas. Healey lo atribuye a la pésima actuación del Gobierno anterior, el cual implantó por decreto la semana de tres días, causando con ello copiosos traumas a toda la industria británica, de los que le será muy difícil recuperarse.

## El fisco

La guadaña del fisco, sin embargo, ha caído sobre la cerviz del contribuyente, en el modo y la medida que viene siendo ya tradicional. Los impuestos sobre la renta han subido, a grandes rasgos, en un promedio del 3 por 100. Lo cual no es excesivo. Sin embargo, el Gobierno Wilson se dispone a subir la luz, el teléfono, los servicios postales y la gasolina, cómo no.

Pese a todo, el incremento más drástico es el experimentado por los precios del tabaco, los cosméticos y los licores, sobre todo los del güisqui, el vino y el coñac. Desde mañana, una botella costará 20 peniques más cara y un paquete de cigarrillos de a 20 habrá de pagarse a unas siete pesetas más que anoche.

## Alimentos

Una de las pautas fundamentales del presente «Budget» se ha concentrado sobre los precios de los alimentos. El Gobierno Laborista ha prometido crear una serie de subsidios para mantener bajos los precios de los referidos productos, que en las últimas semanas siguen su rumbo ascendente de forma aterradora. También se incrementarán las pensiones de vejez. Pero la otra cara de la moneda es la subida y el encarecimiento de la gasolina y del transporte urbano. Y que conste que estos son los preeliminarios tan sólo, ya que mister Healey se ha dejado en el tintero toda una larga serie de imposiciones, que van a tundir las costillas del sufrido contribuyente en la próxima ronda.

## Reducción en los gastos de Defensa

Se procederá a implantar una merma de 50 millones de libras esterlinas en los gastos de defensa, se restringirán los préstamos, aunque se facilitará la consecución de todas aquellas hipotecas relacionadas con la compra de una vivienda. Y, por último, mister Healey ha anunciado

que su Gobierno se halla dispuesto a solicitar de los Bancos extranjeros un préstamo de más de 1.000 millones de libras a plazo medio.

El ministro, en los prolegómenos de su discurso aludió, de entrada, al caos industrial reinante en Inglaterra. En apoyo de semejante aserto

# ESTALLAN DOS BOMBAS EN UN CUARTEL BRITANICO

## Dos personas resultaron heridas

LONDRES.—Dos personas resultaron ligeramente heridas al estallar tres bombas colocadas en diferentes lugares de un cuartel del Cuerpo de Ingenieros del Ejército británico en Yorkshire (Inglaterra). Los policías que inmediatamente llevaron a cabo un registro en el cuartel, encontraron otros «dos paquetes sospechosos».

Las bombas estaban en paquetes de tamaño reducido y se supone que fueron colocadas durante la noche. Aunque no se recibió aviso alguno que se atribuyera la autoría del hecho, las características del mismo, recuerdan a otras explosiones de las que en su momento se hizo responsable el IRA.

## Posible huelga en ferrocarriles

El Sindicato de Maquinistas ASLEF rechazó la última oferta de la British Railways, por lo que se ha acentuado la posibilidad de una nueva huelga en los ferrocarriles británicos.

La oferta consiste en una subida de tres libras esterlinas semanales para los 280.000 operarios de la British Railways, lo cual está dentro de los límites vigentes de control económico y ha sido aceptado por el Sindicato

de Ferrocarriles y el de personal auxiliar de Ferrocarriles. Sin embargo, ASLEF, siguiendo la línea militante que produjo una huelga de trabajo lento que duró dos meses y sólo fue suspendida con motivo de las últimas elecciones generales, ha rechazado la oferta por considerarla insuficiente.

## Huelga de mecánicos

El Comité ejecutivo del Sindicato de Trabajadores Mecánicos y Siderúrgicos ha anunciado una huelga de horas extraordinarias que se iniciará a partir del próximo 15 de abril. La medida, adoptada para apoyar la demanda de aumentos salariales afectará a dos millones y medio de trabajadores.

El Sindicato ha rechazado una oferta de aumento de 2,50 libras a la semana y solicita 10 libras de aumento sobre una semana laboral de treinta y cinco horas.

La decisión del Comité ejecutivo se ha producido antes de la reunión prevista para hoy del Comité ejecutivo de la Confederación de Armadores y Mecánicos que en el pasado mes de enero decidieron iniciar la huelga de horas extraordinarias, pero fue pospuesta debido a la semana laboral de tres días.







# CREACION DE UN COMITE EGIPCIO-PALESTINO

## Fijará una política común para la Conferencia de Ginebra

EL CAIRO, 26. (Efe-Reuter-Afp.)—Un Comité integrado por representantes egipcios y palestinos se reunirá el lunes próximo en El Cairo para estudiar la fijación de una política conjunta en la próxima Conferencia de Ginebra sobre Oriente Medio, dice hoy el diario cairota «Al Ahram».

Se espera que la Conferencia de Ginebra se inicie una vez haya sido concluido un acuerdo negociado entre Israel y Siria sobre la separación de sus respectivas fuerzas en los altos de Golán, escenario de enfrentamientos armados diarios desde hace dos semanas.

Las reuniones del Comité coincidirán con la proyectada visita a El Cairo del Rey Hussein de Jordania para discutir la coordinación de estrategias de Jordania, Egipto y Siria en la Conferencia de Ginebra.

El periódico añade que el ministro de Asuntos Exteriores egipcios, Ismail Fahmy, presidirá la delegación egipcia en el Comité, y Yasser Arafat, presidente de la Organización para la Liberación de Palestina, designará a sus representantes en los próximos días.

### Objetivos palestinos

En Beirut, Yasser Arafat, presidente del Comité ejecutivo de la Organización para la Liberación de Palestina, ha definido ayer los objetivos actuales de la resistencia, en una reunión con el personal del Centro de Investigación y Planificación de la misma organización. El doctor Nabih Chaath, director del Centro de planificación, y el doctor Anis Sayegh, director del Centro de Investigación, asistieron a la reunión.

El jefe de la Organización para la Liberación de Palestina ha subrayado que para la resistencia es necesario:

- Continuar la lucha y la revolución a fin de alcanzar los objetivos estratégicos fijados.

- Mantener la unidad entre los palestinos y continuar el diálogo entre todas las organizaciones palestinas.

- Combatir el retorno del Rey Hussein a Cisjordania y luchar por el establecimiento de una autoridad nacional autónoma, sobre todo el territorio que se consiga liberar.

— Fortalecer las relaciones mantenidas por la revolución palestina y desautorizar la solución norteamericana, así como todas las conjuras relativas a la causa y a la revolución palestinas.

Arafat expuso asimismo en detalle la última situación de la crisis del Oriente Medio.

### Choques en Golán

TEL AVIV, 26.—La artillería y los carros de combate sirios bombardearon hoy el sector meridional del frente del Golan desde las 9,25 (hora española) hasta las diez, por decimoquinto día consecutivo, informa un portavoz militar.

De momento no hay noticias sobre víctimas ni daños.

En otro orden de cosas, el vespertino «Maariv» afirma en un editorial que el hecho de que Egipto mantenga en el Sinaí un potencial bélico superior al estipulado en el acuerdo egipcio-israelí, evidencia la ineficacia de la presencia del cuerpo de paz

y vigilancia de las Naciones Unidas.

### Assad, a la URSS

MOSCU, 26.—El Presidente de la República Árabe Siria, Hafez Assad, encabezará una delegación gubernamental y del partido de su país que oficialmente visitará la URSS en la primera mitad de abril del año presente, por invitación del Comité Central del Partido Comunista de la URSS, el Presidium del Soviet Supremo y el Gobierno soviético, anuncian hoy los periódicos soviéticos.

### Grechko regresa de Irak

BEIRUT, 26.—El ministro soviético de Defensa, Andrei Grechko, salió hoy de Bagdad rumbo a la Unión Soviética, dando por finalizada su visita al Irak un día antes de lo previsto, informa Radio Bagdad.

En el aeropuerto declaró que sus conversaciones con los dirigentes iraquíes han sido útiles para mejorar las relaciones entre los dos países amigos.

### Conversaciones Siria-CEE

DAMASCO, 26.—Claude Cheysson, miembro de la Comisión de la Comunidad Europea, llegó anoche a Damasco al frente de una delegación en visita de varios días a Siria.

Cheysson fue recibido por el doctor Abdallah Azmi, en representación del ministro sirio de Economía y Comercio Exterior, y mantendrá durante su estancia con las autoridades sirias conversaciones relativas a la firma de un acuerdo comercial entre Siria y el Mercado Común.

La delegación siria para estas negociaciones estará presidida por el doctor Ammar Jamla, vicesecretario de Economía y Comercio Exterior. Formarán parte de ella representantes de los ministerios sirios de Planificación y de Hacienda, así como del Banco de Emisión Sirio.

## PROTESTA DE TOKIO A MOSCU POR ACTIVIDADES PESQUERAS

### Se pide indemnización para los pescadores japoneses

TOKIO, 26. (Efe, Reuter, Afp y Ap.)—Japón protestará ante la Unión Soviética por sus actividades pesqueras en las proximidades de las aguas territoriales japonesas, según ha declarado hoy el jefe de la Secretaría del Gabinete ministerial, Susuma Nikaido.

El Gabinete ha dado ya instrucciones al Ministerio de Asuntos Exteriores para que trate de conseguir que la Unión Soviética indemnice a los pescadores japoneses.

La Unión Soviética viene argumentando que sus barcos realizan las faenas de pesca en alta mar.

### Huelga de transportes

Por iniciativa de la Unión de Sindicatos Japoneses, los funcionarios, los empleados de los servicios públicos de transporte y los conductores de taxi, se declararon ayer en huelga para protestar contra el cese de negociaciones entabladas entre los Sindicatos y el Gobierno. Esta huelga, casi general, es la segunda que se ha declarado desde el 1 del corriente mes de marzo.

Los huelguistas piden especialmente el aumento de los beneficios de la seguridad social en favor de las clases menos remuneradas, un aumento de consideración en los salarios, el derecho de huelga en cuanto a los empleados de los servicios públicos y medidas de lucha contra la inflación.

Susuma Nikaido, secretario general del Gobierno japonés, declaró que el Gobierno adop-

tará medidas severas contra esta huelga, que considera «ilegal y amoral, pues va contra el interés público».

Por su parte, la Unión de Sindicatos imputó toda la responsabilidad de la huelga a la política del Gobierno de Kakuei Tanaka, «cuyo fracaso ha creado una inflación anormal».

### Propuesta norcoreana a Washington

La agencia oficial de noticias de Pekín ha anunciado hoy por radio —en una emisión captada en Tokio sin comentarios— que Corea del Norte ha enviado una carta al Congreso de Estados Unidos que contiene una propuesta «de un acuerdo de paz» coreano.

Corea del Norte propone en la carta a Estados Unidos que un «Acuerdo de Paz» sustituya al actual armisticio militar con el que se puso término a la guerra de Corea en 1953.

## VAN THIEU HA REFORZADO SUS PODERES PERSONALES

### Escasas novedades en la reciente reorganización de su Gabinete

SAIGON, 26. (Por Stewart Dalby, del Servicio Pyresa-Ft.)—Los recientes cambios habidos en el Gobierno de Vietnam del Sur son como las olas de un estanque: parece que se mueve algo, pero, a fin de cuentas, nada cambia de sitio.

El sagaz primer ministro, Tran Thien Khiem, antiguo general, con muy diversas afiliaciones en los últimos veinte años, todavía se mantiene en su puesto. Permanece también el ministro de Defensa y, además, uno de los hombres de confianza ocupa el cargo de ministro del Interior.

Aparte del nombramiento de Tran Van Don como vicepresidente a cargo del Desarrollo Nacional, apenas hubo nada digno de mención en el reajuste de la Administración. Tran Van Don fue uno de los principales generales implicados en el golpe de Estado contra Ngo Dinh Diem, en 1963. En el pasado no ha destacado demasiado como partidario de Thieu.

### Decreto de Van Thieu

Es difícil fijar el momento en el que Thieu se convirtió de modo indiscutible en «el jefe», como él mismo se denomina. Pero sí es posible seguir la pista de una serie de medidas adoptadas para consolidar su poder. Desde el momento mismo en que llegó a la Presidencia, Thieu ha intentado sistemáticamente situar a sus propios hombres en los puestos claves del aparato militar. Los jefes provinciales pertenecen al Ejército, y Thieu ha eliminado a todos los que no le eran leales.

En 1971, a pesar de la oposición del embajador estadounidense, Ellsworth Bunker, el Presidente Thieu organizó unas elecciones presidenciales en las cuales él fue el único candidato. Poco después de la reelección salió a la luz el decreto de ley 007.

Este decreto exige a los periódicos depositar elevadas cantidades monetarias (depósito entregado al Gobierno), fijando fuertes penas por la publicación de lo que los censores consideren «dañino para la seguridad nacional», «beneficioso para el enemigo» o que pueda causar «confusión en las mentes del pueblo». Poco después, cerraban los periódicos disidentes.

En diciembre de 1972 se impuso el decreto de ley 060, contra los partidos políticos. Para conseguir la legalización, un partido tiene que pagar también al Gobierno un elevado depósito. Se fijaron también condiciones restrictivas para la representación y registro en las 44 provincias. Únicamente el Dan Chu del propio Thieu, podía, de hecho, cumplir todas las condiciones.

### La «tercera fuerza»

El Presidente Thieu ha justificado muchas de sus medidas afirmando que, en tiempo de guerra, Vietnam del Sur no puede permitirse el lujo de un escenario político volátil o de vigorosa disidencia. Esto le permitió impulsar otro decreto de ley, número 020, que daba a la Administración el poder de encarcelar a las personas consideradas peligrosas.

Como resultado han desaparecido muchos de los 23 partidos políticos existentes en 1972, de los cuales pocos tenían una política coherente, y se ha puesto fin prin-

cialmente, a la llamada «tercera fuerza».

El Presidente Van Thieu ha afirmado que no existe ninguna «tercera fuerza», y que en Vietnam del Sur no hay más que comunistas y nacionalistas. Thieu tiene razón en el sentido de que no existe una tercera fuerza como estructura organizada solidamente. Pero también es verdad que existen numerosos oponentes no comunistas de régimen de Saigón.

Mientras tanto, los americanos han pasado a un segundo plano. El Presidente Thieu ha dejado de ser «nuestro hombre», como solían llamar los americanos a los nuevos dirigentes sudvietnamitas a mediados de los años 60. Ahora Thieu no es de nadie más que de sí mismo. A menos que la economía se deteriore hasta tal punto que la presión social se haga insostenible, es probable que sólo los comunistas puedan destituirle en un futuro previsible.

### Van Thieu, preocupado por la economía

SAIGON 26. (AP-Efe-Reuter.)—El Presidente Nguyen Van Thieu ha pedido hoy a la población de Vietnam del Sur que se apriete el cinturón y aumente la producción agrícola para estabilizar la frágil economía de la nación.

En su alocución en la ciudad costera de Vung Tau, para conmemorar el Día del Campesino Vietnamita, el Presidente urgió a la población a incrementar la producción y las exportaciones. El discurso ha sido difundido por Radio Saigón.

Thieu dijo que Vietnam del Sur se enfrentaba a problemas económicos, al igual que otros muchos países, y resaltó que el objetivo perseguido era duplicar las exportaciones de productos agrícolas, forestales, de pesquerías y de animales domésticos.

### Avances en Camboya

PHNOM Penh, 26. — Las fuerzas gubernamentales camboyanas avanzan desde dos direcciones en su intento de reconquistar la histórica capital provincial de Oudong.



# REFORMAS EN LOS MEDIOS DE DIFUSION ARGENTINOS

**El plan, aprobado por el Presidente de la República, se pondrá pronto en vigor**

BUENOS AIRES, 26. (Del corresponsal de Pyresa, Braulio Díaz Sal.)—El Presidente de la República, teniente general Juan Domingo Perón, aprobó un amplio plan que afectará a todos los medios de comunicación. Su lanzamiento coincide con el estudio en el Congreso de la situación de los canales de Televisión que últimamente pasaron de manos privadas al ámbito estatal. El desarrollo de las medidas estará a cargo de la Secretaría de Prensa y Difusión de la Presidencia de la Nación, organismo equivalente a un Ministerio de Información y Turismo, cuyo titular es el periodista Emilio Abras.

En primer término, el plan —que se pondrá inmediatamente en marcha— dispone la ampliación de la agencia informativa y publicitaria Telam, cuya acción se extenderá a toda Iberoamérica, a Europa occidental y al «mundo árabe». También se crearán delegaciones de ésta en todas las provincias a través de las cuales se canalizarán, no solamente las informaciones del país, sino la publicidad de los organismos oficiales. También dispone —y a esto se le da excepcional importancia— la «jerarquización profesional del periodista» mediante la creación de Facultades de Ciencias de la Información, la colegiación profesional y otras medidas para resguardar a los «profesionales e impedir la actividad de advenedizos y de aventureros».

## Escuela de Ciencias de la Información

El «Plan de realizaciones 1974» se sintetiza en los siguientes puntos: ampliación y diversificación de «Telam» para centralizar la difusión y la comunicación básica, mediante oficinas de «Información Argentina», en el exterior, que distribuirán material en español, inglés, francés, italiano, portugués, alemán y árabe; envío de delegaciones de estudio al exterior, integradas por especialistas, para perfeccionar los medios propios; crear la Escuela Nacional de Ciencias de la Información, con Facultades especializadas, y proponer una legislación de protección de los periodistas, a quienes se agrupará en un colegio similar a los de abogados y de notarios; crear centros de investigación de medios de comunicación, geopolítica, historia, documentación y archivo, y reincorporación a la Secretaría de Prensa del archivo gráfico de la Nación y del «Boletín Oficial». Para éstos establecimientos y para «Telam» se prevén edificios propios modernos. También se otorgará por dicha Secretaría la credencial profesional a los periodistas, hasta ahora a cargo de una dependencia del Ministerio de Trabajo.

Se editará un boletín diariamente, en forma conjunta, con aporte de los Ministerios de Asuntos Exteriores y de Economía, que la Secretaría de Prensa difundirá en el área de sus servicios. Se promoverán nuevas campañas de educación sanitaria, social, vial, de seguridad y de «exaltación de los valores históricos de la tradición argentina». Se construirá —probablemente

mente pueda ser el edificio central de «Telam»— un «palacio de la Prensa» donde inclusive po-

drán instalarse las agencias extranjeras representadas aquí. En materia cinematográfica se desarrollará otro plan muy amplio.

En materia de televisión y radio se crearán una productora nacional de programas, y una Escuela Nacional de Radio y Televisión. También se prevé el envío de misiones técnicas al exterior para estudiar los avances más importantes y aprovechar la experiencia. El plan anunciado abarca prácticamente todos los aspectos, inclusive los más minuciosos.

Otro tanto figura en el capítulo de la industria editorial y de discos, al proponer la creación de una editora y una difusora nacionales, y de un centro impulsor nacional, amén de la revista «Noticias Argentinas», que editará la Secretaría de Prensa y Difusión. En materia de discos, además de la productora nacional se prevé la creación del Ballet Folklórico Nacional de la Argentina, y la promoción de concursos, festivales y actos similares.

El plan se considera como una ofensiva amplia para desplegar al máximo los recursos, de todo orden, con vistas a que la Argentina recobre el ámbito internacional y su tradicional gravitación.

## Secuestros

Un cadáver acribillado a balazos con los pies introducidos en un bloque de cemento, que fue hallado en el río Luján, a la altura de Escobar, provincia de Buenos Aires, podría ser el del coronel de Estado Mayor Florencio Crespo, secuestrado por el clandestino «Ejército Revolucionario del Pueblo» en noviembre pasado.

La edad, estatura, peso y algunas cicatrices características de la persona hallada coincidirían con las del militar de Estado Mayor en poder del ERP.

## Empresario alemán

La Policía investiga el secuestro del empresario Enrique Mendelshon, alemán, naturalizado argentino, de sesenta y cuatro años, ocurrido en Palomar, provincia de Buenos Aires.

La víctima salió de su domicilio para dirigirse a la empresa metalúrgica Insud, de la que es gerente general. El automóvil en que viajaba fue bloqueado por una camioneta y un automóvil de los cuales descendieron varios individuos que obligaron a Mendelshon a subir al vehículo de éstos, huyendo con rumbo desconocido con él en un tercer automóvil.

## Coral, detenido

Juan Carlos Coral, titular del Partido Socialista de los trabajadores —no incluido en el Frente Justicialista de Liberación, coalición de Gobierno— ha sido detenido, al parecer, por «desorden en la vía pública», según fuentes policiales.

Coral fue detenido por la Policía en las inmediaciones del Banco de la Nación Argentina cuando arengaba al personal del mismo, en huelga desde hace una semana por el despido de cincuenta y ocho empleados.

## Manifestante muerta

Una manifestante resultó muerta en Buenos Aires, a consecuencia de un disparo, cerca de la casa de Gobierno, en la plaza de Mayo, donde se produjo una manifestación tumultuaria de habitantes de chabolas de la capital federal y «Gran Buenos Aires», en protesta por la erradicación de sus viviendas.

## Bancos nacionalizados

Dos Bancos españoles, subsidiarios del Banco Santander, serán nacionalizados en Argentina, junto con cinco instituciones extranjeras más, en virtud de la ley de Bancos reglamentada por el Poder ejecutivo.

Son el Banco Comercial e Industrial y el Banco Mercantil, el primero de la ciudad de Córdoba y el segundo de Rosario, los que fueron absorbidos por la Banca Hispana durante 1968, siendo presidente «de facto» el general Juan Carlos Onganía.

# MICHEL JOBERT, EN VENEZUELA

**Asiste a la reunión de embajadores franceses en Iberoamérica**

CARACAS, 26. (Efe-Ap.)—«Francia se abastece de petróleo por intermedio de sociedades privadas o comprándolo de Estado a Estado, y por el momento no tenemos problemas de abastecimiento, pero estamos buscando en estas dos direcciones, sociedades o Estados, un abastecimiento regular o a largo plazo.»

Así lo declaró a periodistas locales Michel Jobert, ministro francés de Relaciones Exteriores, quien se encuentra en Venezuela con motivo de la reunión de embajadores franceses en Iberoamérica y el Caribe.

El ministro Jobert presentó sus saludos al nuevo canciller venezolano, Efraín Schacht Aristeguieta e intercambió impresiones sobre el giro que tomarán las relaciones entre ambos países en el presente período y sobre la importancia de la reunión de los jefes de las misiones diplomáticas francesas que se celebra en esta capital.

## Mensaje a Kissinger

BOGOTÁ, 26.—El canciller colombiano Alfredo Vásquez Carrizosa, en un mensaje dirigido al secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, dijo que «la imposición de una tarifa compensatoria a las flores colombianas por parte de los Estados Unidos sería una medida que afectaría la política de empleo» que propicia el Gobierno Colombiano. Asimismo, dice Vásquez Carrizosa a Kissinger, esa medida causaría también «efectos perjudiciales» y sentaría un mal precedente para el intercambio recíproco y las relaciones entre Iberoamérica y los Estados Unidos.

Estados Unidos se propone aplicar derechos compensatorios a la exportación de flores de Colombia basándose en la ley sobre tarifas aduaneras de 1930, por intermedio del Departamento del Tesoro, lo que ocasionaría una sobretasa equivalente al 15 por 100 del valor de cada exportación.

## Acapulco: llega el príncipe Carlos

ACAPULCO, 26.—Sin unas medidas de seguridad fuera de lo normal, ancló ayer en la bahía de Acapulco la fragata británica «Júpiter», a bordo de la cual viene el príncipe Carlos de Inglaterra como miembro de la tripulación. El barco, en un viaje de instrucción, llegó procedente de San Diego.

El heredero de la Corona británica es oficial de comunicaciones y navegación del «Júpiter».

Las autoridades locales han manifestado que no tienen instrucciones especiales para proteger el barco, pero fuentes policiales han revelado que se adoptarán medidas de seguridad si el príncipe baja a tierra.

## Chile: extradición

El Gobierno chileno procederá a solicitar a las autoridades mejicanas la extradición del ex ministro de Estado. Pero Vuskovic Bravo, uno de los máximos conductores de la economía de este país en el pasado Gobierno del doctor Salvador Allende y prominente miembro del proscrito Partido Socialista. Igual medida adoptará frente a otros dos asilados en la misión diplomática de Méjico y que aparecen involucrados en el proceso seguido contra Vuskovic.

La corte suprema de justicia declaró que «es procedente» la petición de extradición del ex ministro de Economía, como de Osvaldo Aguilera Rodríguez y Eduardo Amstein Ponalvillo.

Los tres se encuentran asilados en la Embajada mejicana y el Gobierno chileno había otorgado ya el salvoconducto para que pudieran abandonar el país los dos últimos.

# EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE MADRID

En los «Boletines Oficiales» de la provincia de Madrid, números 56 y 68 de los días 6 y 20 de marzo del corriente año, se han publicado las bases de convocatoria, baremo y corrección de erratas para proveer, mediante concurso de méritos, dos plazas vacantes de Letrados provinciales, a las que se asigna el coeficiente multiplicador 4, pagas extraordinarias en julio y diciembre, trienios del 7 por 100 sobre el sueldo base y las retribuciones complementarias reguladas por el Decreto 2.056/1973 de 17 de agosto y la Orden del Ministerio de la Gobernación de 23 de octubre de 1973. Las instancias para tomar parte en el mismo deberán presentarse en el plazo de treinta días hábiles contados a partir del siguiente al de la publicación del anuncio de esta convocatoria en el «Boletín Oficial del Estado», en el Registro General de la Corporación, García de Paredes, 65, Madrid, cualquier día, también hábil, de diez de la mañana a una de la tarde, debidamente reintegradas.

Madrid, 21 de marzo de 1974.—El Secretario General Interino, Nicolás Garmona Salvador.

**Teléfonos de ARRIBA:**  
215 06 40 y 215 22 40



## DESCONTENTO CON EL REGIMEN POLACO

El alza del coste de la vida, primera causa de la impopularidad de Gierek

VARSOVIA, 26. (Por David Lascelles, del servicio Pyresa-FT.)—El descontento de los polacos es creciente por dos razones. Políticamente, el país ha cambiado desde la subida de Gierek al Poder, después de los disturbios de 1970 que hundieron a Gomulka; pero pocas de las reformas prometidas por el nuevo estadista se han materializado y la liberación de la cultura o de la Prensa ha sido mínima.

No obstante, es la situación económica lo que ha provocado mayor insatisfacción, a pesar de la generosa política salarial y de precios de Gierek. Cualquier ama de casa de Polonia puede explicar por qué.

Aunque fue presentada como global, la congelación de los precios no ha sido en realidad más que una medida parcial.

Como resultado, el coste de la vida ha subido con rapidez, impulsado por las ocasionales alzas masivas de los precios de productos y servicios no básicos, aunque es cierto que frente a ello los salarios han subido, alcanzando en tres años lo previsto para cinco. Pero el continuo incremento del coste de la vida hace olvidar esas subidas y los polacos aseguran que están ahora peor que antes.

Quizá el mayor error de Gierek haya sido dar demasiadas cosas en un período de tiempo demasiado corto, aunque sólo pagando un precio tan elevado puede asegurarse el apoyo del país. Según fuentes no oficiales, se produjeron varias protestas y huelgas después de la subida de la gasolina a comienzos de año, entre ellas una manifestación de tres días de los taxistas de la ciudad textil de Lodz, donde fue atacada e incendiada una gasolinera.

Ahora Gierek debe estar a la espera de nuevos problemas. No puede pensar que la euforia con que se le recibió en 1971 vaya a durar para siempre, ni siquiera con la ayuda de las subidas salariales. Pronto llegará la hora en que las subidas de los salarios habrán de ir acompañadas de mejoras paralelas en los servicios sociales y en la calidad y cantidad de los productos de consumo.

Con un índice de crecimiento anual del 8 por 100, parecería que Polonia se acerca a un período de prosperidad sin precedentes. Pero surgirán dificultades en los terrenos de la inversión, la energía y la planificación, entre otros. El Gobierno de Gierek deberá pagar un precio todavía mayor para mantener el apoyo de la población, porque las subidas salariales ya fueron grandes y la congelación de los precios ha estado en vigor durante tanto tiempo que la gente comienza a ver eso no como una concesión, sino como un derecho.

## AMIN REPUDIA A TRES DE SUS CUATRO ESPOSAS

El Presidente ugandés niega que la URSS interviniera en el «putch»

KAMPALA, 25. (AFP-Efe-Reuter.)—El Presidente de Uganda, Idi Amin, anunció solemnemente ayer a sus ministros reunidos, su decisión de separarse de Kay, Norah y de Mama Maliamu, tres de sus esposas. Preciso que sólo se quedará con la cuarta.

El «padrazo» Amin explicó que se separaba de Kay por el parentesco que le une con ella, y de las otras dos porque se han dedicado a asuntos contrarios a su política revolucionaria.

Dos de las esposas repudiadas, Kay y Mama Maliamu, son parientes cercanas de dos ex ministros ugandeses de Relaciones Exteriores. El cadáver de uno de ellos, el del coronel Odonga, fue extraído del Nilo el día 9 del corriente mes de marzo, a 50 kilómetros de Kampala. Entonces, el Presidente Amin acusó a los «agentes del imperialismo» como culpables del secuestro de Odonga.

En una reunión del Gabinete celebrada ayer, el general Amin trató también sobre el problema de la rebelión y de los incidentes ocurridos el sábado último. Aseguró a sus ministros que el Ejército es leal y les dijo que no se preocuparan por las peripecias del sábado.

Asimismo, el Presidente Idi Amin ha negado categóricamente que la Unión Soviética hubiera apoyado el intento de revolución del sábado pasado, ha informado hoy Radio Uganda.

El brigadier Charles Arube, que según se ha informado se disparó un tiro él mismo en el momento en que empezó la sublevación, acababa de regresar de la Unión Soviética, donde había asistido a un cursillo de entrenamiento.

Los soviéticos están equipando con tanques, aviones y armas a los 12.000 soldados del Ejército ugandés.

En un discurso dirigido anoche a los ministros y diplomáticos en Kampala, el general Amin dijo: «Quiero asegurar a todos que nadie debe acusar a la Unión Soviética de haber lavado el cerebro del brigadier Arube cuando estaba allí asistiendo a los cursos.»

El Presidente Amin añadió que la situación habría empeorado si él hubiera estado ausente durante el pasado fin de semana.

Tras afirmar de nuevo que la situación estaba perfectamente controlada, el general Amin declaró: «Soy libre. No tengo problemas y nadie puede alimentar rumores.»

Con esta frase se refería a las noticias que vienen circulando entre los diplomáticos de Kampala de que se estaba efectuando una purga entre los oficiales que se han visto envueltos en el levantamiento.

## ESCANDALOSOS NEGOCIOS CON EL PETROLEO

● Se han denunciado en muchas naciones occidentales

(Por Alberto A. Torres, especial para ARRIBA.)

Quizá la gasolina siempre tuvo algo de escandalosa: unas gotas caídas en el suelo tienen el mismo ímpetu conquistador de espacios que unas gotas de sangre en una pila de agua. Pero ahora la gasolina escandaliza por sospecha. Del petróleo y sus crisis había y escribe todo el que puede y todo el que sufre las consecuencias en tanque propio, pero no parece que nadie sepa qué es lo que pasa. Ese instinto de orientación que dota bien a todo mortal lanza ondas de sospecha: se sospecha que alguien se forra el riñón, que las compañías hacen malabrismos bursátiles, que hay gasolina para llenar a diario todos los tanques rodantes. Pero la información no llega. Ni la denuncia tampoco. Ayer y aquí dos mozalbetes conversaron amablemente con el conductor de un camión cisterna, luego le metieron un pañuelo en la boca y a continuación le vaciaron la cisterna. Ejemplo de las ganas que la gente tiene de tomarse la justicia por su mano, porque sospecha que todo este problema —Nixon dijo la semana pasada que la crisis está ventilada, aunque el problema continúa— es artificial. Hasta el momento de redactar esta crónica sólo una vez he visto en la Prensa una sospecha denunciante o una denuncia por sospecha. Pero no ha encontrado caja de resonancia. Tal vez sea mejor dejar en paz a las grandes compañías suministradoras, no sea que se venguen, para esperarlas en el momento en que ya no puedan vengarse. La Royal Dutch-Shell, la segunda del mundo en volumen de negocios, anunció ya que sus ganancias de 1973 fueron el 159 por 100 superior a las del año anterior. Aquí, pues, ¿qué pasa?

### También en Alemania

En otras naciones ya reventó el escándalo. Alemania, que yo sepa, ya tenía hace tiempo la mosca en la oreja, pero sin poder espantársela. Y digo esto porque ya antes de la guerra de Yom Kippur, el Gobierno de las orillas del Rhein maquinaba la creación de una compañía de petróleos propiedad del Estado. Por salvar la competencia, claro. A poco de los tiros en los arenales, los precios de la gasolina, etc., subieron la cuerda con agilidad olímpica, pero el Gobierno de Brandt no se atrevió a cortarles la soga por arriba. Las grandes compañías podían dedicarse a la represalia y marcharse con sus petroleros a vaciar a otros puertos. Pero la investigación se puso en marcha y quién sabe si algún día tendremos otro Watergate, pero en alemán. El mes pasado, una carta de ocho páginas voló del ministerio a la Comisión Europea del Mercado Común, pero hizo una escala poco técnica en los medios informativos. Se filtró. Según ella, la Shell, BP, Chevron, Mobil y Esso conspiraban por una independencia comercial hacia juegos malabares con los libros de cuentas para escaquear los impuestos federales y planeaban compromisos para la fijación de precios. Las firmas petroleras niegan esos

cargos y el Gobierno rehuye todo comentario.

### El escándalo en Italia

En Italia el petróleo y la gasolina se han metido a políticos y el asunto saldría novela si encontrara pluma. Allí ya tiene nombre el escándalo: Watergate y naturalmente a la italiana. De Roma y Génova salen denuncias contra políticos que han firmado leyes favorables a los intereses de las compañías petroleras, quienes a su vez, y muy agradecidas, contribuyeron con millones de dólares y billones de liras a la buena marcha de los grandes partidos políticos. En concreto, la Unione Petrolifera, asociación representante de todas las compañías petroleras privadas, pagó se dice, más de 20 millones en los últimos cuatro años a elevadas figuras políticas en activo. De todas formas, las contribuciones corporativas son legales. El escándalo está en saber qué bolsillos políticos se inflaron. Todo se sabrá, si es que se sabe, el día en que el industrial Vincenzo Cazzaniga hable. La orden de detención ya está dada, pero Cazzaniga está de negocios por el extranjero.

### En Francia

A Francia le han tocado dos escándalos. Un distribuidor independiente denunció a las compañías multinacionales porque no le suministraban los pedidos.

Era en 1971. Y hace dos semanas que el Gobierno acusó a 15 ejecutivos de compañías petroleras, incluyendo a cabezas visibles de la Mobil Shell, Esso y Total. El ministro Valéry Giscard d'Estaing las vuelve a acusar de favoritismos comerciales al cerrar los árabes sus espitas. Por lo visto suministraban a clientes independientes, lo que negaban a las firmas más jóvenes. Y ahora publica el señor ministro un «código de buena conducta», que es como un código de urbanidad dedicado a las compañías petroleras para que actúen en las situaciones críticas. Si algo se desprende de sus páginas es que el Gobierno se ha enterado que el petróleo es algo muy serio, tanto que no se puede ya dejar alegremente en manos ajenas, libres, solas.

### En Bélgica

Bélgica se ha desenvuelto con elegancia mayor que cualquier otra nación en los compases que han orquestado los árabes y todos han tenido que danzar. No movió los precios. Pero ya ha dicho que no puede comprar petróleo como antes de enero y que, por tanto, tampoco podrá vender la gasolina como antes. Las compañías presentaron una proposición para subirla en un 90 por 100. Rechazada oficialmente la propuesta. El nuevo Gobierno tendrá la palabra. Los barcos ponen proa a otros puertos y Bélgica tendrá, como América, que hace colas nerviosas y enfadadas frente a sus gasolineras.

## Desmienten la existencia de «masacres» en Mozambique

LORENZO MARQUES, 26.—En el más energético comunicado hecho público hasta hoy por el jefe de las Fuerzas Armadas de Mozambique, se denuncia la nueva serie de «mentiras y calumnias» con que la propaganda terrorista intenta impresionar la opinión internacional sobre pretendidas «masacres» practicadas por los portugueses, cuando en realidad son los elementos del FRELIMO los que vienen realizando auténticas matanzas sobre poblaciones civiles indefensas, informa ANI.

Aquel comunicado cita concretamente una falsa noticia difundida recientemente por el FRELIMO en Dar-Es-Salam, inmediatamente transmitida por la radio de Moscú y Pekín y reproducida por la agencia soviética Tass, lo que viene a corroborar la franca acogida que aquellos países del bloque comunista dedican a las informaciones emanadas de los grupos terroristas, añade la agencia portuguesa.

El comunicado del jefe del Ejército de Mozambique denuncia aún los crímenes del FRELIMO en Manjanja (seis muertos), Chipanda (dos muertos y un herido grave), los asaltos a propiedades rurales y ferrocarriles, las violaciones de mujeres, los asesinatos de «régulos», los raptos de monitores escolares, jefes tradicionales y otros elementos de la población.

El jefe del Ejército de Mozambique manifiesta «su vehementemente repulsa ante esta innoble maniobra con que los terroristas intentan intimidar y coaccionar a las poblaciones para que les concedan el apoyo que casi siempre les es negado».



**«UN CREADOR  
DE MODA NO  
PUEDE ESTAR  
DE ESPALDAS  
A LA POLITICA  
ECONOMICA  
DE UN PAIS»**

EL mundo de la moda, reflejo y acicate de un modo de vivir, quiere y consigue avanzar en el tiempo para imponer sus caprichos, que a veces se convierten en fuente de riqueza. En otras épocas, las nuevas creaciones se presentaban con el tiempo suficiente para que los industriales y compradores pudieran estar al día sin demasiados problemas; pero ahora las colecciones se proyectan al futuro, un futuro más allá del año 2000. De este modo, de tanto pensar en cómo será el año 2000, nos hemos encontrado con unas tendencias futuristas que nos alejan del tiempo presente. Las líneas, las fibras, los inventos son realmente del próximo siglo y, por tanto, están dentro del nuestro. ¿Qué dejaremos, pues, para el veintiuno?

**Falta de orientación**

Y dentro de este pensar en el «más allá terreno» está una creadora de modas, Montserrat Martínezabella, que ha presentado su colección primavera-verano 1975, anticipándose a la primavera que acabamos de estrenar.

—La orientación sobre la moda debe darse con tiempo suficiente para informar al industrial y al consumidor.

—Sí, pero parece que la gente ya está suficientemente



# Coordinar la moda

orientada, quizá demasiado, y prueba de ello es que pocas mujeres llevan la moda que unos cuantos dictan y cada vez más se ponen lo que les viene en gana.

—Yo no creo que vistan como quieren, sino que no saben vestir porque no hay una orientación. En nuestros días no hay moda. Nadie podría describirla con dos líneas, y el consumidor no sabe qué ponerse y se hace una falda graciosa con las cortinas de su casa.

—A lo mejor es que ha comenzado una revolución femenina y la mujer se ha negado a cierta orientación y se orienta a sí misma.

—No creo, pero si esto fuera en verdad así, la economía española experimentaría una pérdida, ya que la moda es una de las industrias de más porvenir.

—En este caso podemos establecer dos vertientes, la riqueza que una buena política de moda puede traer a España, como se la está dando a Francia o Italia, y la libertad que debe tener el

público para elegir por él mismo lo que debe llevar dentro de su tiempo.

—Bien, lo dejaremos así, pero quisiera decirte qué es lo que yo pretendo crear, y con ello no pienso que me inmiscuya en la libre elección del comprador.

**Unidad en la moda**

—Bien, Montserrat, explícate...

—Desde pequeña me atrajo el mundo de la moda por encima de otras cosas, y en casa me lo fomentaron. Me dediqué a estudiar todas las artes y a ser sensible a cualquier expresión de belleza. Me gusta la música, la arquitectura, la escultura, la pintura. Soy sensible a todo esto y me doy cuenta de que en muchas de mis creaciones aparece una línea que se me quedó subiendo unas escaleras o una sinfonía que escuché.

—¿Todo esto lo viertes en la moda?

—Eso pretendo. Creo que to

do el que siente el arte de la creación debe unirse para orientar a los industriales y al gran público. La industria textil está perdiendo sus ideas y se está acabando, y si alguien que sepa crear no se las da, no habrá unidad en la moda española.

Montserrat tiene una gran idea, formar un equipo unido de creadores que piensen línea, volumen y color. Con estas premisas informar a los industriales de bolsos, zapatos, cinturones y accesorios para orientar al gran público con varios años de anticipación sobre lo que se va a llevar en próximas temporadas. De este modo, cualquier modista, si tiene buen hacer, podrá conseguir el mismo modelo que vio en una revista, puesto que encontrará la tela apropiada y los accesorios perfectos para conseguir el equilibrio, claro que puede que dentro de una línea del «año dos mil».

—El equilibrio es lo más importante, es fundamental en toda obra de arte. Pero no quiero sólo quedarme con las formas, pues pienso que in crea

dor de moda no puede estar de espaldas a la política económica de un país; por eso, mi colección estudia en principio las materias que serán interesantes por su abundancia o precio. La colección que he presentado está hecha totalmente con materias primas puras, como el algodón, sedas y lanas. No se me ocurre, naturalmente, trabajar con fibras sintéticas en esta época de crisis del petróleo.

—¿Todas tus ideas las comparte el Instituto Español de la Moda?

—La verdad es que no sé ni cómo funciona, pues todo lo que te he dicho es una idea mía que quiero compartir con los que me comprenden y sienten como yo. Hasta ahora estoy sola y tengo plena conciencia de que soy una pionera; pero creo que con tesón se podrá llegar a edificar una Escuela Oficial de la Moda donde aprendan los creadores, los diseñadores y todos los que se interesen en este mundo tan complejo como bello.

**María R. MIRASIERRAS**

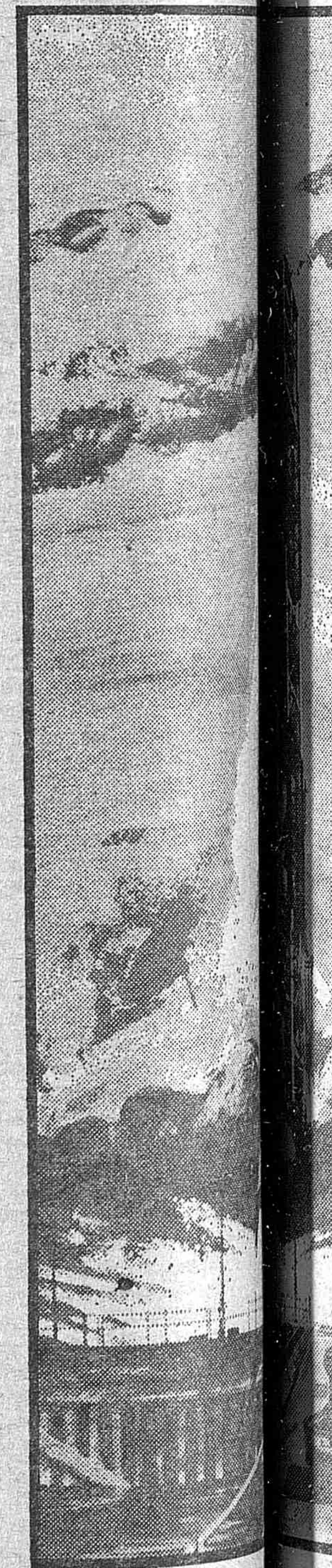
**PADRE D**



**LS**  
**ma**

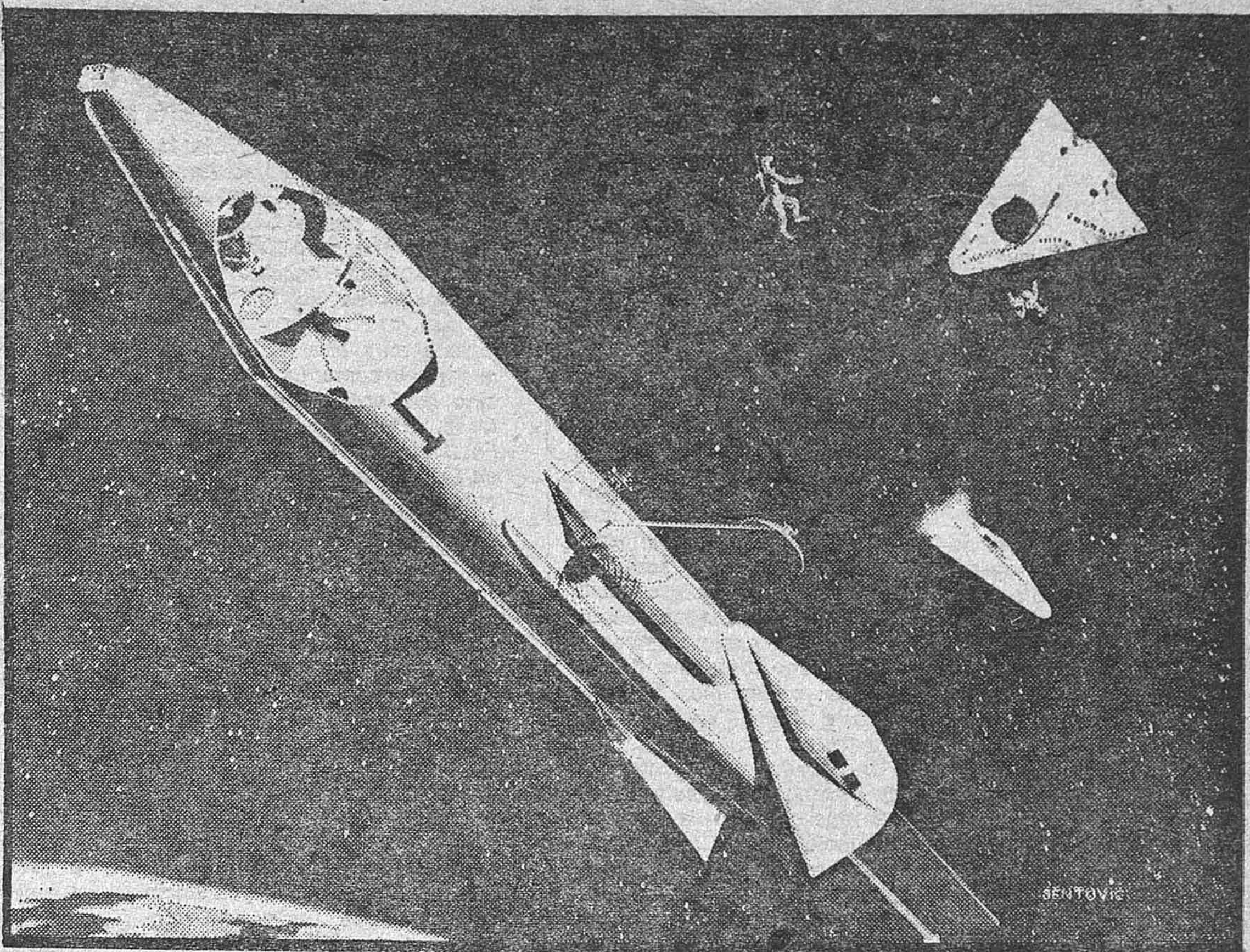
**de**

«Vengo de incógnito, puedo decirles nada... si fuera fácil. Como si cónnito de mister Braun, padre de la espacial, de la astron de la aventura cósmica rebro primero de toda hetería americana, fue go sencillo, una espe deseo de divo cinema fico, que precisamente que no quiere es pas





# Las horas madrileñas de Von Braun



go de incógnito. No hay incógnito, dice el señor Von Braun. Es fácil, cuando se lleva tras una escolta importante de seguridad, y todos los periodistas madrileños van a la caza y capturan al primero de toda la entrevista del día. No hay incógnito, mister Von Braun. Por eso, todos los enteramos que anoche, después de su llegada al hotel, todavía casi con la ma-

leta en la mano, salió de paseo nocturno, para cenar primero una paella en «La Carraca» y luego marcharse, como buen turista norteamericano que se precie, de flamenco al Café de Chinitas.

—He venido a pasar seis o siete días y a entrevistarme con personajes importantes. No puedo decir más. Y no pudo esperar al fi-

nal del espectáculo, cuando las mozas aceitunadas sacan a bailar al personaje famoso de turno, entre las sonrisas generales, porque a los sesenta y un años, a veces pesa el cansancio de una jornada ajetreada. Y hoy comenzaban las visitas.

—Siento muchísimo no poder ver el final. Es una pena estar tan cansado, por

que el espectáculo es muy interesante.

Y por la mañana, salió del Ritz, con intachable traje gris, corbata y pañuelo haciendo juego, el pelo gris impecablemente peinado, y se subió en el coche de la Embajada americana, que lo llevó a «La Quinta», donde le esperaban los Príncipes de España, en una audiencia especial. En el aire

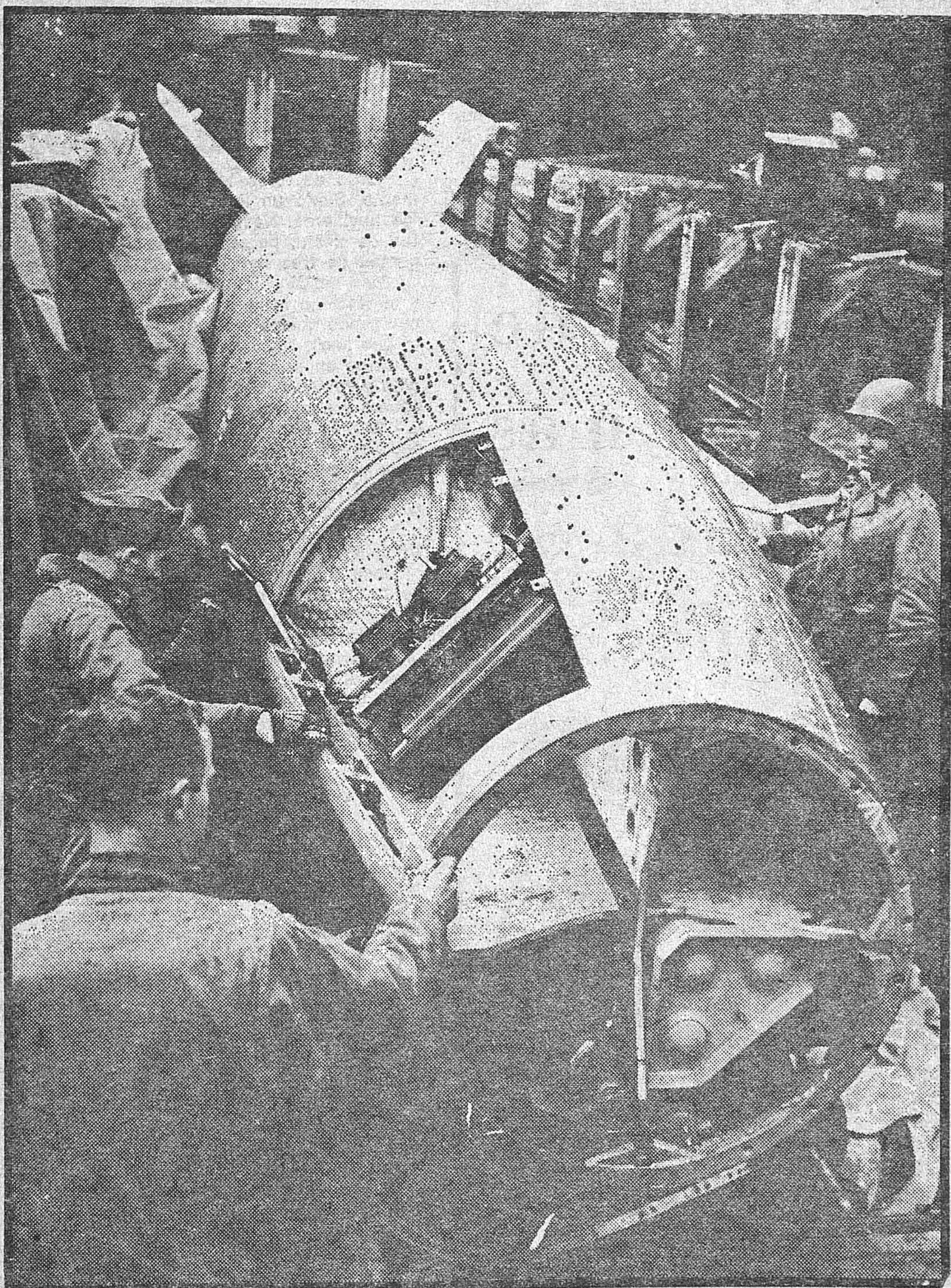
había quedado la imposibilidad de la entrevista. Después, en la tarde, el teléfono de su habitación no contestaba. Sistemáticamente: «No hay nadie.» Mientras la guardia esperanzada de algunos compañeros, al pie del lujoso salón, no ha cesado.

Hoy, ya lo sabemos con antelación —no es posible el incógnito, repetimos, mister Von Braun—, a las once de la mañana, efectuará una visita al INTA —Instituto Nacional de Técnica Aeroespacial— y muy poco después será recibido por el Jefe del Estado. Y seremos muchos más, con seguridad, los periodistas que andarán detrás del padre de los primeros cohetes universales, de aquellos «V-1» y «V-2» que un día del 42 sorprendieron por los aires a los aterrados ingleses.

«Tengan calma, habrá una rueda de Prensa», dice su Embajada. Y el jueves, conferencia anunciada, ya en olor de multitudes, porque el hombre que estuvo durante doce años al frente de la NASA, es rico en declaraciones explosivas: «Mi nieto nacerá en la Luna», decía en el 72.

No es posible el incógnito, Wernher von Braun, porque los tiempos de aquel pequeño telescopio, que a los siete años, una madre alemana instala en la terraza de su casa, como regalo de primera comunión para su hijo Wernher, quedaron muy lejanos. Y resulta que el hombre ha llegado a la Luna, se pasea tranquilamente por el espacio, y que usted, mister Von Braun, ha sido muy responsable de ello.

M. AZNAREZ



El famoso proyectil «V-2», inventado por Von Braun, durante la segunda guerra mundial, y utilizado por primera vez contra los Ingleses



## “LOS SULTANES”

### FICHA TECNICA

**Título original:** «Les sultans». Francia, 1965 **Dirección:** Jean Delannoy. **Guión:** J. L. Dabadie, J. Delannoy, Christine de Rivoyre. **Fotografía:** Tonino delle Colli. **Producción:** Cineurope. **Interpretes:** Gina Lollobrigida, Louis Jourdan, Philippe Noiret, Corinne Marchand, Daniel Gelin. **Distribución:** Columbus Films. Sala de estrenos: Galileo.

Jean Delannoy es uno de los representantes del llamado, más bien peyorativamente que otra cosa, «cinema de qualité», un cine de apoyatura literaria y de estilo académico que fue barrido en Francia con la aparición de la «nouvelle vague». Delannoy tuvo su época de cierto prestigio, cuando dirigió «L'éternel retour» —en compañía de Jean Cocteau—, «La symphonie pastorale» y «Dieu a besoin des hommes», películas, de todos modos, muy vulnerables al paso del tiempo. Como lo es también «Los sultanes», que al cabo de ocho años de su producción, llega a nosotros harto envejecida, sin razones que justifiquen la tardía presentación en nuestras pantallas y, por añadidura, en una sala de Arte y Ensayo.

Al menos, en sus buenos tiempos, la colaboración en el guión de la pareja Aurenche-Bost, daba a las películas de Delannoy cierto tono, más literario que cinematográfico, pero de algún empaque intelectual. Ni eso tiene «Los sultanes», comedia dramática, con ribetes videscos, pero que deriva hacia lo sentimental desaprovechando una posible línea cómica, de mayor desenvoltura e ingenio. Los «sultanes» son aquí tres hombres maduros, simpáticos y amorales que paralelamente a su

vida profesional y familiar, tienen su amor-aventura marginal, más superficial que profundo. Ellas, las mujeres, víctimas de estos seductores, frívolos y egoístas más que malintencionados, esperan siempre, y mientras esperan, sufren, porque, a fin de cuentas, ponen más autenticidad e ilusión en la aventura.

Un cuadro interpretativo, con nombres prestigiosos, pretende elevar el tono de la producción, pero la ausencia de sorpresas argumentales y la falta de viveza de una realización correcta, pero fría y sin garra, no alza a la película de la vulgaridad. La estampa romántica y el buen estilo de galán maduro de Louis Jourdan y la exacta incorporación de los personajes vulgares que caracteriza a Philippe Noiret, otorga cierto atractivo a determinadas escenas. Gina Lollobrigida, en cambio, ya en la declinación de sus celebrados encantos físicos, no puede eludir cierta monotonía interpretativa; está mejor cuando la situación le permite mostrar su desparpajo habitual que cuando le corresponde transmitirnos sus decepciones sentimentales. El tercer «sultán», Daniel Gelin, en un cometido secundario, nos devuelve la figura y el tono de un actor casi en el olvido.

Florentino SORIA

## LAS MARIONETAS

El I Festival de Marionetas que se celebra en Madrid es, probablemente, una demostración de virtuosismo en tal especialidad. Pero, a mi entender, no puede hacer olvidar la exigencia de otras muestras, iniciadas con acierto y ya desaparecidas de los escenarios oficiales. Me refiero a los festivales de teatro propiamente dichos. A mí me parecen muy bien las marionetas, y me parece muy bien el ballet. Sin embargo, no me avengo a comentar aquello que se me presenta, sino que prefiero señalar lo que debiera presentarse. ¿Dónde ha ido a parar la política de los Festivales de Teatro? ¿Y aquellas conversaciones, en las que intervenían hombres ilustres del teatro europeo, y en las que podíamos alcanzar amplias perspectivas acerca de la realidad teatral? ¿Cómo no echar de menos experimentos tan capitales como el del «Orlando», de Ronconi, o las disertaciones de Bohdan Korzeniewski, de Mariotti, o de nuestro Guerrero Zamora? Dentro de programas así cabe perfectamente una demostración de marionetas, como dentro del I y II Festivales de Teatro cupieron los extraordinarios polacos de

Wroclaw. Ahora nos encontramos con un festival dedicado por entero a las marionetas, y esto, desde un punto de vista general, carece del menor interés, y desde el punto de vista particular del teatro, es un retroceso muy sensible.

Mucho más sensible todavía cuando permanece inédita una parte amplísima del teatro español que mejor nos identifica hoy, que más se acerca a nuestra realidad y que carece por completo de ayuda estatal. Puede estar seguro el Ministerio que con las marionetas no va a interrumpir el circuito comercial del teatro, que presenta en Madrid la empresa privada. No hay competencia posible. No me cabe en la cabeza que se organice un Festival de Marionetas exclusivamente, y que ésa venga a ser la máxima acción del año emprendida por el organismo oficial correspondiente. No puede sortearse de este modo tan excesivamente cómodo los problemas que podría arrastrar un Festival de Teatro auténtico, con toda la punzante realidad que arrastra.

Carlos Luis ALVAREZ

## FESTIVAL MUNDIAL DE TEATRO EN USA

NUEVA YORK. (Efe.) — Un Festival Mundial de Teatro para conmemorar en 1976 el bicentenario de la independencia de los Estados Unidos está siendo programado en Nueva York por el productor de Broadway, Alexander H. Cohen, a un costo de cinco millones de dólares (unos 300 millones de pesetas).

El festival, primero de este tipo en la historia de los Estados Unidos, proyecta presentar en Broadway a las más destacadas compañías de teatro de todo el mundo a partir del mes de marzo de 1976, desde donde realizarán después giras de representaciones por las principales ciudades

interés para su sector.

El presidente nacional de la Agrupación leyó una serie de informes, entre los que destaca el reciente acuerdo firmado entre editores, distribuidores y libreros para la canalización de los libros de texto a través de los establecimientos del sector; las gestiones que se realizan para conseguir la extensión de las ferias del libro a todas las provincias españolas; implantación del llamado «crédito cultural», con lo que se conseguiría una mayor socialización de la venta de libros; informe sobre los trabajos, en vías de culminación, para la implantación del carné profesional y

unos estatutos profesionales que regulen esta actividad y, por último, se informó de los preparativos que se están realizando para la asamblea nacional de libreros que se celebrará en Madrid el próximo día 6 de abril.

Por otra parte, destacan las distintas propuestas presentadas por los libreros de esas seis provincias para entablar una actividad decidida y conjunta contra el intrusismo y la competencia desleal de que consideran es objeto el sector y que contribuyen, en gran medida, a que la venta de libros es muy poco rentable en la actualidad.

Novillada en Vista Alegre

## UNA OREJA DE REGALO PARA GUERRA

Tarde de toros templada y con un quinto de plaza aproximadamente. Soplo un ligero vientecillo que, algunas veces, molestó a los novilleros. Novillos de «La Laguna» (antes Moreno Yagüe), faltos de casta, pequeñajos, mansurrones y sin fuerza, dignos oponentes de tres novilleros sin ganas de torear.

Juan de Dios Lozano, parece y no es, tiene garbo torero, estilo, y al final no hace nada. El novillo, un auténtico borrego bobo, va por donde quiere y su sosura es tanta que no tiene ningún interés lo que hace. Mata a su primero de un buen volapié, poniendo toda la carne en el asador, y el novillo sale muerto de la reunión. Petición y vuelta. A su segundo, un gato con cuernos, una estocada que asoma y una trasera que basta. Recibió palmitas.

Antonio Guerra, no «fue mi Antonio, que me lo han cambiado», anduvo desconfiado y desangelado en novillos que no tenían ninguna dificultad. Se defendió y, con el toro aculado en tablas, entró a matar, dejando una caída que bastó. Petición y le dieron una oreja de regalo. Al otro hizo más bien el charlot y mató de cuatro pinchazos, una estocada y seis descabellos, oyendo palmas de tango. Al salir al tercio a saludar le recibieron con una bronca.

José Copete Copetillo, de Valencia, nuevo en esta plaza, es el torero que indigna al más impasible, es el clásico ratón de plaza que hace todos los trucos habidos y por haber y siempre, digo siempre, torea con el pico de la muleta. Dos pinchazos sin soltar y una atravesada que asoma por el costado. Cuatro pinchazos y un descabello. Recibió un recado de la presidencia. En el que cerró plaza mató de una pescuquera y degollona, con derrame externo. Petición de los pocos que quedaron. Se dio una vuelta a plaza vacía.

JOSE LUIS

## CARTELES DE TOROS

GRANADA. (Pyresa.) — El empresario de la plaza de toros de Granada, don Luis Miranda, ha dado el programa casi completo de lo que será la temporada taurina en nuestra capital. Se iniciará el ciclo el Domingo de Resurrección, con una corrida de toros de don Manuel Camacho, de Jerez de la Frontera, en la que actuarán Antonio Bienvenida, Miguel Mateo «Miguelín» y José Julio Granada.

El capítulo taurino del Corpus se ha ampliado a cinco corridas y una novillada con picadores. Esta novillada será el 9 de junio y torearán, con ganado de Gómez Miranda, los granadinos El Ruilo y El Taranto, y el levantino Curro Valencia.

Las corridas de la Feria serán los días 13, 14, 15, 16 y 23 de junio, esta última de ocho toros y en la que intervendrá el rejoneador don Alvaro Domecq con dos toros. Los toreros contratados son los siguientes: Diego Puerta, Paco Camino, El Viti, Paquirri, Curro Romero, Antonio José Galán, Niño de la Capa, Palomo Linares, José Fuentes, Ruiz Miguel y Julián García.

Los granadinos Santiago López y José Julio Granada torearán dos tardes cada uno. El ganado de las cinco corridas está ya designado; pertenece a Antonio Méndez, Juan Pedro Domecq, Joaquín Buendía, Marcos Núñez y Herederos de Arranz.

¡Vuelve con honores de estreno, la película más premiada y elogiada de todos los tiempos!





LA CIUDAD

EL VELILLO

Suzy me llamó a su alcoba y me mostró una revista.

—Mira, ¿qué es esto?

Esto era el velillo de la cara, que vuelve a ponerse de actualidad, parece que las mujeres van a usar, desde esta primavera, velillo.

—Es una de las dos prendas femeninas que, los que las hemos conocido, añoramos. Este velillo y las enaguas, que hacían un frufú delicioso al andar, rodeaban a la mujer de airosa espuma sonora. El velillo, ¿qué es? Un arma secreta. Entonces —estamos, Suzy, en 1901, primer año del siglo— se jugaba la esgrima del amor, tan peligrosa, sí, pero subyugante. El velillo no era la mantilla, más espesa, heredera del manto, que ocultaba el contorno, o un lado entero de la fisonomía. Recuerdo las tapadas de medio ojo. El velillo era un sucesor del antifaz, la reducción del antifaz de misterio a travesura, no disimulaba a la dama, no la borraba, no la confundía con otra, solamente ofrecía y retiraba su invitación a lo semidesconocido. Ella estaba defendida un poco con el velillo, detrás de él preparaba sus dardos, y él la contemplaba al través de un celaje de nubes con lunetas, lunares diminutos. Lo que acrecentaba su hermosura, como todos los alifios y todos los obstáculos. Detrás del velillo la interesante lo era más porque añadía una brizna de desafío a su juego de gestos, atemperaba su burla, suavizaba la negativa y excitaba la travesura. El rostro, Suzy, no es el espejo del alma, pero es el juego del deseo, de la inteligencia y del ingenio. Por su parte externa, cuando ella jugaba su baza picaresca, el enamorado procuraba la verdad, su verdad de su hecho, la abierta franqueza, la carencia de disimulo: contemplarla, en fin, absolutamente desnuda de espíritu. Y ella, parapetada, oponía el No del velillo para decir Sí, con travesura divina gracia. El resultado era el acrecentamiento del capricho, el ahinco para conseguir el triunfo, la rendición sabrosa cuando la cabecita se inclinaba y el ansioso, al final, arrancaba el velillo como quien desnuda de pétalos una flor.

—Complicado.

—Cuando se usa la imaginación y se procura el condimento exquisito, el todo resulta más complicado que comer carne cruda, que es lo que se hace ahora. El velillo era falso disimulo, invitación con aspecto de prohibición, gasa discreta que velaba y esfumaba los defectillos, halo que envolvía las facciones, delicadas y colocadas según arte de escultura en el óvalo perfecto. Era una manera de acrecentar la belleza y de pinchar con un alfilerito el afán cohibido del cazador de besos. Un beso al través del velillo interpuesto, sabía a miel ajena, la más dulce. Claro que el velillo exigía llevar sombrero. De él descendía, telón de cuarto acto en transparencia atenuada. El sombrero, Suzy, lo usaban tus compatriotas porque sólo hay una cabeza tan airosa, tan de carácter, gallarda y personal, tan arrogante, que resista exhibirse sin sombrero, el que complementa el conjunto: es la cabeza de la española. Pues su cabeza está creada para lucir ella sola, sin aditamentos que distraigan la atención. Por eso nunca se adornó sino con el sombrero útil, el del campo o el de la lluvia. Nunca con sombrero, o guito, del que se burlaban las damas y las niñas del corro. Cabello, lazo o caramba, moño o peineta bastaban a su soberanía. Lo demás era un «ella misma», horro de perifoneos, para «ella misma» inútiles. Pero en el XIX, sumisa, aceptó la moda francesa nacida de una eciesidad francesa, y capituló con el sombrero. Que ha vuelto a desaparecer ahora. Y de ahí, añadiéndole una mantillita diminuta, nació el velillo. De él, y de las artes de seducción propias de la femina. Por lo que la resurrección del velillo en 1974 significa, quizá, que el sombrero va a ganar otra batalla.

Suzy se vestía, entre tanto. Había surgido entre las sábanas en payama indio. Después se despojó —con apuro de criatura literaria— y añadió la braguita y el sostén al salir del cuarto de baño, con la cabellera peinada de despeinadísima. En seguida se embutió en un jersey rabiosamente colorado de raído trasluz. Además, el pantalón vaquero de las tribus norteamericanas del Oeste. Eso sí, tan ajustado que parecía el guante de su medio cuerpo, exactamente adaptado a su forma. Por fin, las botas de montar de los húsares, sin espuelas, lo que faltaba. Y se dispuso a salir, colgado de su hombro el bolso, amplio como un macuto. Fiel a la moda del día, podríamos decir a la moda antes del segundo avatar del velillo.

—Y dime, esos laberintos que me has explicado del velillo, ¿por qué?

—En suma, por coquetería.

—¿Coquetería? ¿Qué es eso?

Tomás BORRAS

# SE INTENTA CONFUNDIR EL «ASUNTO PARQUELUZ»

## Respuesta de los vecinos de Alameda de Osuna al delegado del Area Metropolitana

A la vista de las extensas declaraciones, que publicamos ayer, del delegado del Area Metropolitana sobre el asunto de la urbanización «Parqueluz», afirmando que no se ha construido sobre suelo rústico-forestal, aunque sí se han cometido las infracciones de exceso de volúmenes y cambio de uso, nos hemos puesto en contacto con los vecinos de la Alameda de Osuna, que fueron los denunciantes del presunto delito, para recabar su opinión. En nombre de ellos, don Manuel Gómez de Parada, presidente de la comunidad de vecinos del edificio «La Galera», 9, en la Alameda de Osuna, nos ha manifestado lo siguiente:

### Argumentos legales

—El Plan General de Ordenación Urbana del Area Metropolitana de Madrid y las ordenanzas municipales señalan la calificación de suelo rústico forestal para la mayor parte de los terrenos de Parqueluz. En este sentido hay que tener en cuenta que, según el Decreto 3.655/1963, de 26 de diciembre, toda la actuación urbanística debe ajustarse al plan general. Concretamente, el artículo primero de ese decreto dice que «...en consecuencia, a dicho plan deberán ajustarse las ordenanzas de edificación y uso del suelo y toda la actuación urbanística». Asimismo, todas las licencias de obras posteriores a ese decreto serán expedidas con arreglo al plan general, como claramente señala la disposición transitoria segunda: «Cuantas licencias administrativas sean solicitadas a efectos de lo prevenido en el citado artículo 165 de la Ley de Régimen de Suelo con posterioridad al día de la publicación de este decreto en el «Boletín Oficial del Estado» serán expedidas con aplicación de las normas urbanísticas, planos de ordenación y demás documentos que integran el plan general revisado.»

«Por tanto, las licencias de obras que recibió Parqueluz en 1971 no se deberían haber concedido, por estar vigente desde siete años antes el plan general, con la calificación de suelo rústico forestal. Para dar esas licencias de obras se tendría que haber modificado el plan general, lo que está previsto, y se podría hacer con arreglo a los requisitos que figuran en la ley 158/1963, de 2 de diciembre, o sea, con aprobación del Consejo de Ministros, previo informe favorable del Consejo de Estado, de la Comisión de Planteamiento y Coordinación del Area Metropolitana y de la corporación municipal interesada, con el «quorum» del artículo 303 de la ley de Régimen Local. Y, según el artículo segundo de esa misma ley, los actos que contradigan lo dispuesto en ella son nulos de pleno derecho, aun cuando se ralicen con licencia municipal o cualquier otra clase de autorización y se debe proceder a la suspensión de las obras, para, una vez comprobada la infracción urbanística, anular la licencia o autorización concedida y disponer la inmediata demolición de obras y fijación de las indemnizaciones que procedan.

«A la vista de esta normativa legal, todo lo que sea hablar de otros informes, proyectos de «tradición», etc., no son sino meros intentos de complicar y pro-

ducir confusión en un tema de claridad y evidencia totales.

### Se suprimen tres pasos a nivel

Según una resolución de la Diputación Provincial de Madrid, saliendo concurso las obras de supresión de pasos a nivel en la carretera provincial que va de la nacional IV a la nacional V por Getafe y Leganés, en sus cruces con las líneas de ferrocarril Madrid-Alicante (punto kilométrico 13,795) y Madrid-Badajoz (punto kilométrico 14,627). Otra supresión de paso a nivel que sale a concurso es la de la carretera provincial de Alcalá de Henares, por Meco a Los Santos de la Humosa, en su cruce con la línea de ferrocarril Madrid-Barcelona (punto kilométrico 34,149). El tipo de licitación se fija en 40.517.808 pesetas y el plazo de ejecución se ha marcado en cuatro meses.

### Festival benéfico

En el cine Lope de Vega se va a celebrar un festival benéfico del Montepío de Espectáculos de España. En este festival, que comenzará el jueves día 28 a las 0,45 de la noche, tendrá lugar, en la primera parte, la presentación especial de la producción italiana «Fili a su mandato», interpretada por Enrico Maria Salerno, Lee J. Cobb y Luciana Paluzzi.

En la segunda parte intervendrán Lola Flores y Antonio Gon-

zález, Carmen Sevilla y Augusto Algueró, Teresa Rabal y Eduardo Rodrigo, Antofilita Moreno, Marujita Díaz, Andrés Pajares, Fernando Esteso, Manolo Gómez Bur, Angel de Andrés y Joe Rígoli.

### Disertaciones en la Academia de San Fernando

En el nuevo capítulo dedicado a disertaciones sobre problemas de actualidad, organizado por la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando, han intervenido el secretario perpetuo, monseñor Federico Sopena Ibáñez, que hizo la conmemoración de Pedrell, Bretón y Turina, estudiando las causas sociológicas que obligan a señalar toda una serie de frustraciones en la música española contemporánea.

El decano de la corporación, señor Moreno Torroba, disertó acerca de los problemas artísticos y financieros de la Sociedad General de Autores, insistiendo en la necesidad de una eficaz protección al Teatro de la Zarzuela.

El director del Museo del Prado, señor Salas Bosch, presentó el panorama de problemas que se presentan a nuestra pinacoteca, tanto en lo referente a la climatización como a las posibilidades de un reordenamiento de las colecciones. Cada una de estas disertaciones estuvo continuada de un coloquio, en el que perfilaron los puntos destacados por los conferenciantes.

### Madrid-San Sebastián, andando

Don Julián Garmendia, de sesenta y ocho años de edad, intenta recorrer a pie los 470 kilómetros que separan Madrid de San Sebastián. El tal señor Garmendia espera darse su caminata el próximo mes de abril y ponerse en camino tan pronto como se solucionen los problemas de subvención del viaje, puesto que los gastos son demasiados altos para el bolsillo de un jubilado como él.

## ORGANIZACION SINDICAL

DIRECCION NACIONAL DE LA O. S. DE EDUCACION Y DESCANSO

XVII DEMOSTRACION SINDICAL DEL 1 DE MAYO

Y VIII JUEGOS DEPORTIVOS SINDICALES

Se admiten ofertas en sobre cerrado y lacrado hasta las trece horas del próximo jueves día 28 del presente mes de marzo para el montaje del escenario, rampas, rampillas, etcétera, instalación de emblemas sindicales en las torres del estadio «Santiago Bernabéu», adquisición de uniformidad y material deportivo, alquiler de vestuario y material de atrezzo, confección de folletos, carteles, placas conmemorativas y tarjeteros, fijación de carteles, alquiler de carteleros publicitarios para los carteles murales y de autobuses, para el transporte de participantes, pirotecnia, paneles con el escudo de las distintas provincias y luminotecnica, en la «Contratación Directa Colegiada», según las condiciones que se facilitan en esta Obra Sindical (Departamento de Programación e Instalaciones), paseo del Prado, 18, planta 7.ª, durante las horas de Oficina.

El importe del presente anuncio será sufragado con cargo a los Presupuestos Generales de esta Obra Sindical.

Madrid, 20 de marzo de 1974.—El Subdirector Nal. de la Obra (firmado), José Luis Tobías de la Cueva.



# ENTREGA DE LOS PREMIOS DE LA «EXCELENCIA EUROPEA»

ASISTIO EL ALCALDE DE MADRID

En el club social del grupo Huarte, Mr. Serge J. Vaissière entregó ayer los premios de la «Excelencia Europea», que se conceden por primera vez en España. Asistieron al acto el Alcalde de Madrid, don Miguel Ángel García-Lomas; el inspector general del Ministerio de la Vivienda, don Juan Pedro Núñez, en representación del Ministro; el director general de Empresas y Actividades Turísticas, don Oscar García Siso; el director general de Arquitectura, don Ramón Andrada, y el presidente de Iberia, señor Romeo Gorría, entre otras personalidades.

El «Gran Premio de la Excelencia Europea», simbolizado por la estatua de oro denominada «El Triunfo», que recompensa especialmente a las empresas industriales o comerciales que contribuyen al prestigio de Europa en el mundo, fue concedido al Edificio Torres Blancas, construido por HISA. Recogió la estatua y el diploma correspondiente doña María José Huarte, señora de Vidal.

Los «Tenedores de oro», que se concede a los restaurantes que mantienen más fidelidad y exquisitez, de acuerdo con la tradición europea y su gastronomía, fue entregado a don Carlos Vignaud, presidente del Consejo de Administración del Comedor Ruperto de Nola.

Y la «Medalla de oro», reservada a personalidades distinguidas por su sobresaliente contribución al prestigio de Europa, fue concedida al arquitecto del Edificio Torres Blancas, don Javier Sáenz de



Oiza, que recogió personalmente su premio.

## Por primera vez en España

Abrió el acto el presidente ejecutivo del Comité de la «Excelencia Europea», señor Vaissière, quien señaló su placer por celebrar, la primera vez en España, este homenaje de Europa y Francia a una de las más notables realizaciones españolas. La «Excelencia Europea» otorga seis premios al año en todo el mundo, que destina a las más destacadas realizaciones culturales, artísticas, sociales, industriales y comerciales que contribuyan a fomentar el prestigio de la calidad europea a través del mundo.

En 1961 fue constituida HISA como sociedad, empresa matriz que abarca todo tipo de actividades. El señor Vaissière tuvo un recuerdo por don Félix Huarte y señaló que la familia Huarte ya ha demostrado suficiente «coraje, largura de vista y espíritu pionero» al proyectar un edificio de esas características.

Después de la entrega de premios, don Juan Huarte agradeció la presencia de todos, especialmente la de don Miguel Ángel García-Lomas, que era director general de Arquitectura cuando se construyó Torres Blancas y aprobó plenamente este proyecto. También recordó a todos los colaboradores de la obra ahora premiada.

(Foto Magall.)

## A QUIEN CORRESPONDA

### FALTA SEÑALIZACION EN LA AUTOPISTA DE EXTREMADURA

Señor Director del diario ARRIBA.

Madrid.

Muy señor mío:

Por si fuera publicable, a continuación le expongo lo siguiente:

Diariamente, y por cuatro veces, circulo por la carretera de Extremadura, y el hacerlo por la noche es un verdadero suplicio. Por el tramo que va desde el final de la autopista hasta la entrada de Alcorcón, el martirio aumenta los días de lluvia. La razón es que la carretera está tan mal señalizada, que no se distingue ni la raya central, ni la del arcén y, además, no se ve el muro de separación de las dos vías; o sea, que hay que conducir «de oído» —si suena el golpe con otro o con el muro central—, ya que la vista no sirve para nada. ¿Tan difícil sería pintarle todas las rayitas correspondientes y en amarillo reflectante? A quien le corresponda, gracias, si es que hace algo. Muchos cientos de coches y familias de los conductores se lo agradecerán.

José Guzmán Castelló  
Pocillo, 10, 2.º, C  
ALCORCON (Madrid)

### EN EL PARQUE DE ATRACCIONES, SI HUBO SUBIDAS

«Señor director de ARRIBA:

El pasado domingo se publicaba en las páginas de ese diario de su digna dirección una entrevista con el director del Parque de Atracciones de la Casa de Campo, el cual, a preguntas de doña María R. Mirasieras, decía que: «Tenemos los mismos precios, aprobados desde hace seis años, y no los hemos sobrepasado. En este tiempo sólo hemos subido en dos pesetas la entrada: de diez a doce.»

Con el solo propósito de que resplandezca la verdad, he de manifestar que la afirmación del señor Caparrino no se ajusta exactamente a la verdad, por cuanto hace un mes, en una de las frecuentes visitas que hago con mis hijos a esta instalación, pude comprobar que las atracciones infantiles, al menos cuatro de ellas, habían subido un 100 por 100. Justamente, las atracciones de un duro ahora cuestan el doble. ¿Es o no es esto una subida?

Con las gracias anticipadas por la publicación de esta carta. Atentamente, Cecilio de Miguel López.»

## «LA CRISIS DE ENERGIA Y LA NUEVA SOCIEDAD»

CONFERENCIA DE GONZALEZ SEARA EN EL CICLO DE LA EOP

«La nueva sociedad ha de construirse alejada del mito de la sociedad de consumo»

«Si Occidente quiere plantear el futuro con un mínimo de visión tendrá que frenar su consumo ostentoso frente a los países productores de materias primas», dijo, entre otras cosas, don Luis González Seara, decano de la Facultad de Ciencias Políticas de la Universidad Complutense en su conferencia sobre «La crisis de energía y la nueva sociedad» que pronunciará dentro del ciclo que sobre la crisis energética viene desarrollándose organizado por la Escuela Oficial de Periodismo.

### Preocupación por el futuro

«Vivimos en una época que se vuelca en el estudio del futuro como consecuencia de la inseguridad en que estamos; a veces nos enfrentamos con miedo, otras con la esperanza apoyada en la ciencia y la tecnología, porque creemos que servirán para luchar contra la escasez. Pero esta preocupación por el futuro —dijo el conferenciante— es excesiva, puesto que constituye una huida del presente, y se dice que la actual situación es mala, pero se espera que sea buena en el año dos mil.»

El decano de la Facultad de Ciencias Políticas trazó una división entre los modos básicos de enfrentamiento con el futuro, una como adivinanza, «¿Qué debe quedar para los meteorólogos?», y el otro, un futuro planificado, ya que «el hombre puede manejar y transformar su propia historia frente a los que piensan que el futuro es inexorable».

«El tema del crecimiento, la

energía y el medio ambiente, sólo pueden enjuiciarse desde una política que planifique el futuro y el individuo debe encararse con él con una actitud ético-política.» Las soluciones que el señor González Seara propone son «parar el crecimiento desmesurado, conseguir el equilibrio ecológico que planteará una nueva situación y una nueva sociedad».

### Conclusiones del Club Roma

Se refirió el señor Seara a las predicciones que se expusieron en las conclusiones del Club Roma, en las que se afirmaba que de seguir las tendencias actuales de contaminación y crecimiento se agotarían los recursos del planeta en cien años.

«Vivimos en un mundo finito que se degrada, pero que se degrada igual para todos, y no es justo que exista la enorme desigualdad entre los países del

mundo, pero si los ricos no disminuyen el consumo no hay solución.

Para el conferenciante, la crisis energética ha venido a dar un aviso, ya que «la nueva sociedad ha de construirse alejada del mito de la sociedad de consumo. La crisis ha dado la razón a los que veían la injusticia de la explotación de las materias primas de los países pobres.»

«Hay que cambiar la actitud frente a los países pobres, frenando el consumo, abandonando la carrera de armamentos y subir el nivel cultural que no contaminan. Si la crisis nos hace tomar conciencia de esto, bienvenida sea. Pero si la crisis sólo sirve para enriquecer las grandes compañías, Europa demuestra haber estado enzarzada en aldeanías rías por el privilegio de la huerta familiar.»

Las últimas palabras del conferenciante fueron para rogar que esta crisis «pueda servir para que tengamos una sociedad más decente que la de hoy.»

### Los espacios dramáticos en televisión

«Soy enemigo de las condenaciones, ya que el autor se merece el respeto de que su obra se presente entera», dijo el escritor y periodista Pedro Crespo en el transcurso de la mesa redon-

da que, sobre los espacios dramáticos en televisión, se ha celebrado en el Colegio Mayor «Alcor», dentro del ciclo dedicado a información y opinión pública.

Asistieron los críticos teatrales Alfredo Marquerie y Pedro Crespo y el realizador de Televisión Española, Juan Guerrero Zamora.

Los tres participantes manifestaron que, debido a la audiencia de medio televisivo, habría que dividir las clases de espacios en mayoritarios y minoritarios, aunque —según Crespo— lo realmente importante era hacer la obra amena para todos y tratar de elevar el nivel medio de calidad.

Tras tocarse el tema de si la selección de programas en televisión debía ser libre o cíclica, se apuntó que las obras clásicas parecen gozar de mejor tratamiento en televisión, y se pasó al tema de las adaptaciones y de la incorporación de los buenos escritores de teatro al medio televisivo. El señor Marquerie afirmó que había oído adaptaciones inadmisibles, y apuntó la necesidad de incorporación de estos autores.

Por último, refiriéndose al tema del dinero que los actores cobran en Televisión Española, los participantes afirmaron que en este medio se paga maravillosamente bien, sobre todo si comparamos esas sumas con el nivel medio de vida del país.

## Críticas negativas para Arrabal

ESTOCOLMO. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Modesto de la Iglesia.) — «Con él llegó el escándalo» es el título que cabría atribuir a Fernando Arrabal cada vez que sale de su encierro en la capital del Sena. Esta vez ha sido en Estocolmo donde Arrabal la ha armado buena con el estreno de su última lucubración: «Correré como un caballo loco». La crítica sueca, muy tolerante y experimentada en todo tipo de demenciales fantasmías, se ha visto forzada a condenar rotundamente la ejecutoria de Arrabal y, hoy, en las páginas de todos los rotativos, se inserta un inequívoco testimonio de escándalo y repugnancia por lo que todos consideran la obra de un loco. No es mucho lo que la Prensa sueca dice, pero sí lo suficiente para enjuiciar, sin lugar a dudas, el efecto producido por «El caballo loco» de Arrabal en la mente de unos críticos que ya creían haberlo visto todo.



## LA VIDA EN UN BLOCK

### EL ERROR Y LA NORMA

A las declaraciones de don Rodrigo Baeza referidas a los problemas que ha generado la urbanización Parque Luz podrían sumarse algunos antecedentes, menos formales, por supuesto, que los que figuran en los severísimos archivos del Área Metropolitana de Madrid o de la Casa de la Villa. He aquí una muestra: «En el epígrafe 56 del orden del día de la sesión municipal celebrada ayer en la Casa de la Villa figuraba la propuesta de la Gerencia Municipal de Urbanismo para la aprobación inicial del proyecto de ordenación de unos terrenos situados en la Alameda de Osuna. Pues bien: sobre estos terrenos no puede aprobarse un proyecto de edificación porque son terrenos ordenados, previamente, como zona rústico-forestal.» Eso decía exactamente el 1 de diciembre de 1966 la crítica municipal de ARRIBA.

BIEN es verdad que dos días más tarde, en esa misma columna se recogía la explicación de que el epígrafe «figuró por error», aunque el comentarista se sostenía —con error o sin él— en el

criterio de que sobre aquellos terrenos existían apertencias de edificaciones no ajustadas a las normas generales (hace el compilador excepción de la norma 608, a la que aludió el señor Baeza). Se decía eso porque en materia de errores casi siempre acierta el que provoca la excusa. Eso sucedió con el anillo rústico-forestal urbano de la plaza de Castilla, que, según inefable nota de la extinta Comisaría General de Urbanismo, también «figuró por error en los mapas». Nunca ha figurado por error en los mapas un polígono edificable.

OCHO años más tarde, el problema está ahí. Y por más explicaciones que quieran dársele, lo cierto es que se ha mutilado gravemente un hermoso parque madrileño: la Alameda de Osuna, que debió ser protegida como una reliquia y en cuya defensa —dicho sea de paso— tanto afán puso la alcaldía de Arias Navarro. Lo que ocurre es que la pugna es desigual y casi siempre triunfan los más fuertes.

Gabriel

## NI CARMEN LLORCA NI DALI PRESIDIRAN EL ATENEO

Ricardo de la Cierva ha anunciado también la inauguración solemne para el mes de mayo

«Carmen Llorca va a tener un puesto relevante en la próxima etapa del Ateneo, pero lo que aún no se sabe es cuál va a ser ese puesto», ha manifestado a un redactor de Pyresa el director general de Cultura Popular, don Ricardo de la Cierva, al ser preguntado sobre quién ocupará la presidencia del Ateneo madrileño. «En cuanto a Dali —añadió el señor De la Cierva— el desmentido es completo. Ni en la Dirección General de Cultura Popular ni en el Ateneo sabíamos una palabra de que fuera a ser elegido presidente. Ha sido un rumor que nosotros no hemos lanzado. Personalmente, considero que Dali es un genio, pero con él no ha habido ningún contacto relacionado con este tema.»

El director general de Cultura Popular manifestó, asimismo, que el Ateneo será abierto solemnemente el próximo mes de mayo, una vez concluidas las obras que se están llevando a ca-

bo en el inmueble. La Junta directiva, una de cuyas principales misiones será —en palabras del señor De la Cierva— «estudiar la anómala y difícil situación jurídica del Ateneo», no está aún totalmente decidida. «Espero que será muy bien acogida», agregó el director general.

### Pintores murcianos, en Madrid

Tres artistas murcianos exponen su última obra en una galería madrileña con gran éxito de público y crítica. Se trata de Pedro Flores, Mariano Ballester y Sofía Morales. La obra de Pedro Flores, fallecido en 1967, está ubicada en París, ha expuesto en varios países europeos y americanos y ha hecho decorados para diversas obras teatrales. Mariano Ballester cuenta en su haber con varios galardones, entre ellos Premio Nacional de Grabado, Premio Ciudad de Valencia, Premio Diputación de Murcia y Medalla de oro Arte Sacro de Madrid.

Sofía Morales cuenta en su haber con numerosas exposiciones nacionales e internacionales y su obra figura en varios Museos: el de Arte Contemporáneo de Cinatti, el de Bellas Artes de Murcia, Museo de Arte Contemporáneo de Madrid y en varias colecciones particulares y oficiales de Florida, Nueva York, Los Angeles, Japón, París y Madrid. La Exposición será clausurada el próximo día 10 de abril.

### Necrológica

## HA FALLECIDO DON FRANCISCO FRAILE

Ha fallecido en Madrid el fundador de la Jefatura Provincial del Movimiento, don Francisco Fraile Gallego. El entierro se verificará hoy día 27 a las quince horas desde la Clínica de Concepción al cementerio de Nuestra Señora de la Almudena.

# EFECTOS DEL CONFLICTO PESQUERO EN EL MERCADO

Los precios se mantuvieron porque la escasez de entradas se vio compensada con la disminución de la demanda

INFORME DE LA DELEGACION DE ABASTOS



La Delegación de Abastos y Mercados del Ayuntamiento ha distribuido uno de sus habituales informes con la estadística de recepciones de pescado en el Mercado Central de Madrid durante el período comprendido entre los días 15 de febrero y 16 de marzo, para determinar la influencia que en el abastecimiento de la ciudad haya podido tener el conflicto que, como consecuencia de la elevación del precio de los carburantes, ha afectado al sector pesquero de nuestro litoral.

La subida en el precio de los carburantes, acordada en el Consejo de Ministros el día 2 de marzo, incidió sobre los costos de los distintos sectores de la economía. El sector pesquero se consideró gravemente afectado, dando origen a un paro en la actividad, que se mantuvo prácticamente en todo el litoral, y, de forma particular, en el subsector de pesca de bajura. Un rápido diálogo con la Administración logró que los precios de carburantes para el sector se mantuvieran en niveles aceptables. Con este cambio concluyó el conflicto y las embarcaciones volvieron a la mar para efectuar su trabajo cotidiano.

### Abastecimiento de Madrid

En este período el abastecimiento en el Mercado Central de Pescados no ha presentado graves distorsiones por parte de la oferta, tan sólo se han notado con cierta intensidad en las especies típicas de bajura como son las sardinas y los boquerones.

Las causas de que esta repercusión haya sido escasa puede resumirse de la forma siguiente:

La pesca de arrastre, por encontrarse los pesqueros en alta mar con anterioridad al conflicto, se desarrolló con normalidad; estos barcos llegaban a los puertos con enormes cantidades de captura, debido a que el mar en esta época presenta excelentes condiciones.

Pesqueros de otros países, como Italia, Turquía, etc., han vendido sus mercancías en puertos españoles, especialmente de las especies consideradas de bajura. Esto contribuye a fortalecer la oferta.

Al no existir fuerte escasez de pescado fresco tampoco se ha notado un incremento importante en el consumo de pescado congelado.

En Madrid la demanda de consumo de pescado ha sido muy floja durante estos días, las ventas habían disminuido de forma apreciable durante las jornadas del conflicto, disminuyendo frente a toda previsión, los precios.

Estas causas interrelacionadas han contribuido a que el consumo en Madrid de pescado haya funcionado con normalidad y sin problemas graves de abastecimiento.

El volumen de comercialización durante la segunda quincena de febrero de 1973 y 1974 ha sido prácticamente similar. Exactamente entraron 3.631.265 kilos en 1973, y 3.762.246 en la segunda quincena del presente año. En este año, pues, ha sido ligeramente superior, lo que se explica por el lógico aumento del consumo de año en año y que en este caso fue de 1,03 por 100.

Sin embargo, en la primera quincena de marzo se puede observar una disminución en el volumen total de comercialización con respecto a idéntico período de 1973, cuyo origen puede encontrarse efectivamente en el conflicto producido por la subida del carburante. La diferencia en términos absolutos ha sido de 170.434 kilos; es decir, 1,04 por 100 menos que en marzo de 1973, sin tener en cuenta el incremento normal de la propensión al consumo observada en la quincena anterior.

### Pesca de bajura

Analizando la incidencia sobre el subsector pesca de bajura y tomando las especies más significativas, como son el boquerón, la breca, el chicharro y la sardina, la diferencia entre la primera quincena de marzo de 1973 y marzo de 1974 es muy notable, pudiéndose apreciar en este caso una clara repercusión.

Estas especies vieron disminuida su oferta de forma importante durante los días del conflicto, con una diferencia en términos absolutos de 390.193 kilos

menos en marzo de 1974; es decir, el 40,05 menos respecto a 1973. Al final de la segunda semana de marzo, resuelto el paro, las cantidades introducidas volvieron a acercarse a las normales en esta época del año. Se puede considerar, por tanto, que el abastecimiento al Mercado Central de Pescados de Madrid, a partir de este momento y superadas las causas que motivaron la anomalía, entra en una situación totalmente regular.

### Evolución de los precios

El informe de la Delegación de Abastos y Mercados analiza también la evolución de los precios en los mercados de distrito durante la primera quincena de marzo, en que se produjo el conflicto, en comparación con 1973. Para ello se han recogido datos de las especies de mayor comercialización y de las especies de bajura. En ambos casos se aprecia una subida de cotizaciones de un año respecto de otro, que más puede ser debida al alza general del coste de la vida que a las específicas circunstancias derivadas de la escasez de introducciones de especies de bajura. Por cuanto el incremento de estos últimos no es desproporcionado en relación con las especies de mayor consumo. Los precios máximo y mínimo del boquerón, por ejemplo, han subido, comparando ambos períodos, un 14 y 35 por 100 respectivamente; la breca, 30 por 100 el precio máximo, mientras que el mínimo descendió un 7 por 100; el chicharro, 13 y 33 por 100, en idéntico orden, y las sardinas, 47 por 100 el precio máximo, y 8 por 100 el mínimo. Aumento de parecida cuantía se observan en las especies más vendidas; esto es, lenguado, merluza, besugos, gallos y pescadilla.

Puede aducirse, por tanto, que la escasez de entradas de especies de bajura se ha visto compensada por una disminución de la demanda que ha provocado que no se han producido para estas especies, ni las demás del mercado, una subida de precios que haya que considerar anormales.

J. T. F.

Ayuntamiento de Madrid

Miércoles 27 marzo 1974

Arriba 25



# PALENCIA, RICA EN RESTOS ARQUEOLÓGICOS

PALENCIA. (Pyresa).—La provincia de Palencia es la provincia castellana, junto a la de Avila, más rica en restos arqueológicos de todas las culturas», ha dicho, en su charla sobre «Palencia bajo el suelo», don Lázaro De Castro en la sala de la cultura, conferencia organizada por la Delegación de Cultura del Movimiento, dentro de la campaña chequeo a Palencia. «El futuro de nuestra provincia, señaló el conferenciante, es uno de los más brillantes y prometedores en cuanto se refiere a restos arqueológicos», señalando que la provincia estuvo poblada intensa e ininterrumpidamente desde la edad de piedra, por lo que su subsuelo es hoy un ingente archivo histórico, que contribuirá ineludiblemente al mejor conocimiento de la historia general de España.

## Exposición de Juan de Avalos

BILBAO. (Cifra).—Por primera vez desde hace más de veinti-

## PIDE CORRESPONDENCIA

Don Francisco Sánchez escribe desde Bogotá solicitando correspondencia con españoles.

«No importa el sexo o la edad; mi deseo es intercambiar ideas, sellos postales usados, monedas y billetes. Tengo cuarenta y dos años, soy una persona solitaria y he terminado mis estudios en la Facultad de Derecho.»

La dirección es: Francisco Sánchez. Apartado Nacional 8.536. Bogotá (Colombia).

cinco años, el escultor Juan de Avalos expone varias de sus obras. Desde 1947 el famoso escultor no había expuesto en ningún lugar de España.

La primera de sus manifestaciones cara al público después de tanto tiempo tiene lugar en una sala de arte de la capital vizcaína, y consiste en una colección de treinta estatuas, trabajo en que se ha ocupado durante los dos últimos años.

## Castillo y muralla, por 500 pesetas

MADRID. (Cifra).—Por la cantidad de 500 pesetas se puede adquirir los restos del castillo y muralla de Zagra, sito en el término de Loja (Granada).

El anuncio subasta del inmueble se ha publicado en el «Boletín Oficial del Estado», según resolución del Ministerio de Hacienda.

La subasta tendrá lugar el pró-

ximo 26 de abril ante la mesa de la Delegación de Hacienda de Granada, en cuya Delegación puede verse el pliego de condiciones generales.

## Shostakovich y Brahms, en Radio Nacional

La serie habitual de conciertos de la Orquesta Sinfónica de la RTVE, en el Palacio de Congresos y Exposiciones de Madrid, ofrecerá el sábado 30, a las siete y media de la tarde, la actuación del director finlandés Neevi Jarvi.

El concierto que será transmitido por el Segundo Programa de RNE, está integrado por la «Sinfonía número 10», de Shostakovich, y la «Cuarta Sinfonía», de Brahms.

El mismo programa volverá a ser transmitido al día siguiente, a la misma hora, por el Tercer Programa.

## VIDA CULTURAL

### Conferencias

A las 9,30 horas, «Definición de la calidad de un servicio en función de ratios», por don Juan Antonio Viguera González (Centro de Estudios Hidrográficos, Paseo Bajo de la Virgen del Puerto, 5).

— A las 11,30 horas, «Modelo

matemático de la red de distribución», por don José María Aguinaga Moreno (Centro de Estudios Hidrográficos).

— A las 16,30 horas, «Modelo matemático: afectación de consumos y redes virtuales», por don José M. Aguinaga (Centro de Estudios Hidrográficos).

— A las 18,00 horas, «Modelo matemático: aplicaciones», por don José M. Aguinaga (Centro de Estudios Hidrográficos).

— A las 18,30 horas, curso de Psicopatología, por don César Jardón (Círculo Catalán, plaza de España, 6).

— A las 19,30 horas, «El rol de las Fuerzas Armadas en Argentina», por don Juan Marcial Canedi (Colegio Mayor «Nuestra Señora de Luján»).

— A las 20,00 horas, curso «Grandes momentos de la música», por don Pedro Machado de Castro (Círculo Catalán, plaza de España, 6).

— A las 20,00 horas, «Tucídides, intérprete de una situación política e ideológica», por don Julio Calonge Ruiz (Fundación Universitaria Española, Alcalá, 93).

— A las 20,00 horas, «Hipertensión vascular», por don Hipólito Durán Sacristán (Sala Cultural Anue, Cadarso, 18).

— A las 20,00 horas, «El pavimento industrial de alta resistencia», por don Matías Martín (FINCAR-CIC, S. A., paseo de La Habana, 17).

— A las 20,00 horas, «Factores psicológicos que inducen y mantienen la obesidad», por el doctor Martínez Fornes (Círculo Medina de la Sección Femenina, San Marcos, 40).

— A las 23,00 horas, «Prospección y transportes», por don Carlos Roa Rico (Colegio Mayor «San Agustín», Ciudad Universitaria).

— A las 23,00 horas, «Filosofía de la Cultura en Watsuji y Unamuno», por don Juan Masia Clavel (Colegio Mayor «Chaminade», Juan XXIII, 9).

### Arte

Exposición de dibujos abstractos de Pepe España (SEI-QUER, Santa Catalina, 3).

### Cine

A las 22,00 horas, cine literario: «La capilla de Ronchamp» y «Los orgullosos» (Cine Club René Clair, Marqués de la Ensenada, 12).

# Agenda

MIÉRCOLES, 27 de marzo de 1974

Ruperto

Día ochenta y cuatro del año, tercero de la quinta semana del tercer mes. Faltan, pues, doscientos ochenta y un días para que finalice 1974.

El Sol sale a las 6,07 horas y se pone a las 18,33. La Luna sale a las 7,46 y se pone a las 22,49 horas.

## TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY

Máxima: 13,2 grados, a las 16 horas.

Mínima: 6,7 grados, a las 6 horas.

Nubosidad variable, con chubascos dispersos, que serán de nieve en la Sierra.

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

N.º 577

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De dos a cinco de la tarde y de ocho y media a once de la noche

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

ARGANZUELA-VILLAVEDE.—San Magín, 21; avenida de Córdoba, 10; Toledo, 53; San Ramiro, 17.

BUENAVISTA.—Ayala, 19; Hermosilla, 85; avenida de América, 56; Alonso Heredia, 22; paseo de la Castellana, 104; Castelló, 110.

CARABANCHEL.—General Ricardos, 114; Colonia Velázquez; Vía Carpetana, 141; Eugenia de Montijo, 68; Fuente de Lima, 3; Camarena, 97; Villamanín, 7; paseo de Extremadura, 136; Templeque, 72.

CENTRO.—Arenal, 2; plaza de las Salesas, 7; Espíritu Santo, 10.

CHAMARTÍN.—Carretera de Canillas, 21; avenida del Generalísimo, 144; plaza de Chamartín, 2; Serrano, 222; Alfonso XIII, 111; López de Hoyos, 121.

CHAMBERÍ.—Modesto Lafuente, 53; Gonzalo de Córdoba 14; Sagasta, 21.

LATINA.—Juan Duque, 30.

RETIRO-MEDIODÍA.—Paseo del Prado, 14; Atocha, 110; Tomás Bretón, 14; Doctor Castelo, 45; Abtao, 40.

TETUÁN.—Isla de Arosa, 43; Azucenas, 51; Numancia, 26; Orense, 59; Bravo Murillo, 151; Parque de María Luisa Valdesangil, 57.

UNIVERSIDAD.—Princesa, 16; Guzmán el Bueno, 34; Bol y Morer, 14.

VALLECAS.—Avenida de la Albufera, 87; avenida de San Diego, 73; Rincón de la Victoria, bloque 3; Puerto Cardoso, 9; Puerto de Balbarán, 121.

VENTAS.—Ciudad Pegaso, calle Once, local 7; Virgen del Lilio, 16; Arturo Soria, 21; Torrelaguna, 16; Emilio Muñoz, 7; Timoteo Domingo, 25; avenida de Daroca, 47; Sancho Dávila, 23.

Días laborables: De cuatro y media de la tarde a diez del día siguiente

Días festivos: De nueve y media de la mañana a diez del día siguiente

ARGANZUELA-VILLAVEDE.—Antonio Leyva, 17; Ferrovías, 69; plaza de Peñuelas, 9.

BUENAVISTA.—Velázquez, 20; Colomer, 9; Conde de Peñalver, 51; Alcalá, 148.

CARABANCHEL.—San Dámaso, 12; Cadete J. Llopart, 17; plaza de Setúbal, 4; Alejandro Morán, 9; avenida de Muñoz Grandes, 13; General García Escámez, 50; General Tabaneras, 42; avenida de la Aviación, 83; Ocaña, 93; Seseña, 72; Ansar, 49; Doña Berenguela, 9.

CENTRO.—Hortaleza, 15.

CHAMARTÍN.—Cañamar, 12; avenida de San Luis, 52; Arturo Soria, 282; avenida del Generalísimo, 89; Juan Ramón Jiménez, 2; prolongación General Mola, 289; Puerto Rico, 8; Gabriel Lobo, 23; Anastasio Aroca, 4; Santa Virgilia, 40.

CHAMBERÍ.—Ponzano, 43; Alonso Cano, 9; glorieta de San Bernardo, 8.

LATINA.—Paseo de la Florida, 47; plaza de Santiago, 1; ronda de Segovia, 93.

RETIRO-MEDIODÍA.—Huertas, 17; Doce de Octubre, 2; Lavapiés, 56; paseo de las Delicias, 40; barrio de la Estrella, Estrella Polar, 5; Los Mesejos, 4.

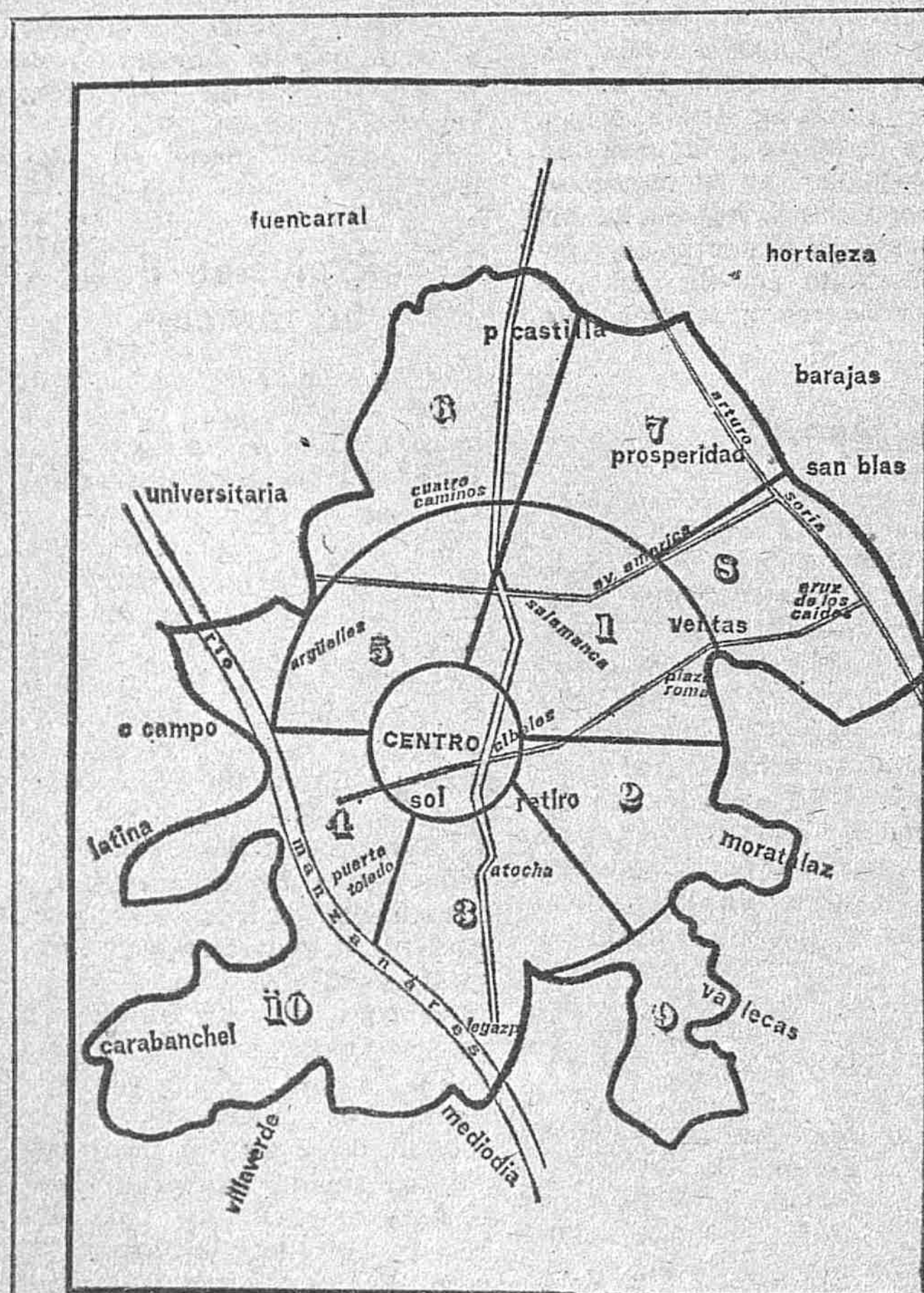
TETUÁN.—Manresa, 8; Cantalejos, sin número; Marcelina, número 27; Capitán Blanco Argibay, 128; Aguilafuente, 1; Lope de Haro, 10; Comandante Zorita, 48; avenida de Reina Victoria, 20.

UNIVERSIDAD.—Altamirano, 14; Fernández de los Ríos, 21; Cea Bermúdez, 60.

VALLECAS.—Mendivil, 28; Melquiades Biencinto, 31; Camino Bajo Palomeras, 68; D. Machado, 52; Cerro de la Alcazaba, 55.

VENTAS.—U. V. A. Canillejas; José Arcones Gil, 21; plaza de la Herramienta, 4; Emilio Ferrarí, 91; Santa Irene, 1; Grucoer, 12.

5-A



## LA CONTAMINACION

La atmósfera de nuestra capital seguía, durante las últimas veinticuatro horas, manteniendo parte de la inestabilidad que la caracterizó en días anteriores. Las presiones inferiores a las normales, el viento y la lluvia son factores muy favorables para la pureza del aire, puesto que facilitan la difusión y el arrastre de las sustancias que lo enrarecen. Los valores registrados ayer, a pesar de haber experimentado un ligero incremento, no diferían gran cosa de los que venimos disfrutando de un tiempo a esta parte, es decir, seguían siendo moderados.

Las concentraciones más altas correspondieron a los puntos siguientes: avenida de José Antonio, glorieta de Carlos V, plaza del Marqués de Vadillo, calle de López de Hoyos, calle de María de Molina y plaza de la Cibeles.

Zonas 2, 7, 8 y 9: Contaminación débil.

Zonas Centro, 1, 3, 4, 5, 6 y 10: Contaminación moderada.



# CONVOCATORIA DE LOS PREMIOS «ARRIBA»

De periodismo, «Ismael Herráiz»; de poesía, «Manuel y Antonio Machado» y de cuento, «Ignacio Aldecoa»

## PREMIO «MANUEL Y ANTONIO MACHADO», de Poesía

- 1 Podrán concursar todos los poetas españoles e hispanoamericanos.
- 2 Los poemas, originales, inéditos, escritos en castellano, de tema y desarrollo libres, y con una extensión mínima de veinticinco versos y máxima de ciento veinticinco, mecanografiados a dos espacios y por una sola cara, deberán enviarse por triplicado al diario ARRIBA, avenida del Generalísimo, 142, Madrid-16, con la mención en el sobre: «Para el concurso de Poesía».
- 3 Será obligatoria la firma completa del autor, incluso cuando éste posea un seudónimo suficientemente conocido, el cual le será respetado a su voluntad en caso de la publicación del poema. Además deberá incluir una fotografía de tamaño carné y un brevísimo «curriculum vitae», que se insertarán junto al trabajo seleccionado.
- 4 Un comité de lectura seleccionará los poemas, que irán publicándose semanalmente en el suplemento dominical del periódico.
- 5 El plazo de admisión, abierto desde la publicación de estas bases, se cerrará el 30 de agosto de 1974.
- 6 El autor de cada poesía publicada recibirá, en concepto de colaboración, MIL QUINIENTAS pesetas y entre todos los publicados, hasta el domingo anterior al 24 de diciembre, se discernirá el premio, con una dotación indivisible de CIEN MIL pesetas y que no podrá ser declarado desierto.
- 7 El fallo del premio se hará público en la primera quincena de enero de 1975.
- 8 El Jurado estará formado por destacadas personalidades de las Letras y el Periodismo, y su composición se dará a conocer el día del fallo.
- 9 El diario ARRIBA se reserva la edición en libro del poema premiado y de una selección de los publicados, respetándose a los autores los derechos que les reconoce la Ley.

## PREMIO «IGNACIO ALDECOA», de Cuento

- 1 Podrán concursar todos los escritores españoles e hispanoamericanos.
- 2 Los cuentos, originales, inéditos, de tema libre, escritos en castellano y con una extensión máxima de seis folios, mecanografiados a dos espacios y por una sola cara, deberán enviarse por triplicado al diario ARRIBA, avenida del Generalísimo, 142, Madrid-16, con la mención en el sobre: «Para el concurso de cuentos».
- 3 Será obligatoria la firma completa del autor, aun cuando posea un seudónimo suficientemente conocido, el cual le será respetado a su voluntad en caso de la publicación del cuento. Además deberá incluir una fotografía de tamaño carné y un brevísimo «curriculum vitae», que se insertarán junto al trabajo seleccionado.
- 4 Un comité de lectura seleccionará los cuentos, que irán publicándose semanalmente en el suplemento dominical del periódico.
- 5 El plazo de admisión, abierto desde la publicación de estas bases, se cerrará el 30 de agosto de 1974.
- 6 El autor de cada cuento publicado recibirá, en concepto de colaboración, MIL QUINIENTAS pesetas y entre todos los publicados, hasta el domingo anterior al 24 de diciembre, se discernirá el premio, con una dotación indivisible de CIEN MIL pesetas, y que no podrá ser declarado desierto.
- 7 El fallo del premio se hará público en la primera quincena de enero de 1975.
- 8 El Jurado estará formado por destacadas personalidades de las Letras y el Periodismo, y su composición se dará a conocer el día del fallo.
- 9 El diario ARRIBA se reserva la edición en libro del cuento premiado y de una selección de los publicados, respetándose a los autores los derechos que les reconoce la Ley.

## PREMIO «ISMAEL HERRAIZ», de Periodismo

Este premio (de carácter honorífico), sin dotación económica, se concederá por un jurado, de libre designación del director de ARRIBA, al escritor o periodista que por un trabajo en particular o por su labor en conjunto, durante el año, en cualquier publicación española y sea cual fuere su especialidad, se le considere como más relevante, sin necesidad de presentación de originales ni de instancia alguna. El premio estará simbolizado en una placa de plata.

Válido para los tres concursos: no se mantendrá correspondencia, ni con relación al de Cuentos y al de Poesía, se devolverán los originales presentados, todos los cuales serán destruidos el mismo día en que se haga público el fallo de los respectivos Jurados.

Madrid, marzo de 1974

## ESTA APARECIENDO MUCHA «VIDA» EN EL ESPACIO

La confusión de las moléculas complejas

Está apareciendo mucha «vida» en el cosmos. Las agencias de noticias nos vienen acostumbrando, de vez en vez, a «encontrar» moléculas orgánicas complejas. Una vez puede ser Marte. Otra, ¡galaxia entera en que se encuentra nuestro sistema solar. Una tercera, el propio cometa Kohutek.

Cualquiera puede pensar, a la vista de lo que se lee en la Prensa, que la «vida» está en todas partes y que puede producirse en cualquier momento. En el intento de buscar un «mecanicismo» a la vida, al origen de la vida, algunos científicos y, sobre todo, los medios de expresión del ancho mundo, están empeñados en mostrarnos cómo en el espacio existen «moléculas complejas», a las que ya califican de «vida».

Existe un inmenso fraude en eso de la «vida» en el cosmos. Lo que se ha encontrado es una identidad de materiales en todo nuestro sistema solar y aún de los cuerpos que integran nuestra galaxia con los que existen en la Tierra, así como su posibilidad de combinarse de tal suerte que lleguen a formar moléculas complejas, pero de aquí a la vida —al menos ante los datos existentes—, eso es otra cosa. Existe más abismo entre las moléculas o complejas encontradas en el cosmos y la vida del más simple organismo vivo que entre ese organismo y un mamífero superior.

«Pasar» de la molécula compleja a una célula no es cosa ciertamente fácil. La complejidad de este mundo primero de la vida, su propio mecanismo, es algo totalmente distinto a alguno de los «ladrillos» de que está compuesto. El hecho de que existan «ladrillos» en el espacio no indican que existan las «casas» vivientes.

Existe una ansia de milagrear en un mundo al que se le ha



querido quitar todo misterio. El hombre se agarra —hasta los propios científicos— a las posibilidades y las fábulas, hace sus números cabalísticos sobre la posibilidad de vida en el Universo, a la vista de tantas estrellas —muchas más que hombres han existido en toda la historia de la Humanidad—. Todo, desde su cerebro, parece perfecto. Es un razonamiento que convence a cualquiera, pero no se trata más que un razonamiento muy bien construido, hasta que no se encuentra la «vida», alguna forma de «vida».

El hombre aspira a dar un salto, un gran salto. Su concepción de la naturaleza se ha agrandado y precisa esquemas mayores, más acabados, al nivel de los conocimientos de hoy. Es posible que exista mucha petulancia en nuestros conocimientos, pero también lo es que toda época histórica, en mayor o menor medida, se ha querido alzar con una serie de «verdades» eternas. En el tiempo de la ciencia y la tecnología, esas verdades se alojan y esconden en esas noticias milagreras de los nuevos eslabones de la vida que aparecen de vez en vez —como las serpientes de verano— en el cosmos. Es algo que a todos atrae y que algo, en el fondo de nuestro subconsciente, estamos seguros de que es cierto.

O. R.

## ENCICLOPEDIA DE CIENCIAS SOCIALES

«La Ciencia es absolutamente provisional, transitoria, todos los días se está haciendo», dijo el catedrático «afuerino» José Luis Sampedro, a la hora de presentar la «Enciclopedia de ciencias sociales», recientemente editada por Aguilar. Esta enciclopedia está considerada por algunos como «el libro de nuestra generación hasta el año 2000». Publicada en los Estados Unidos, con la colaboración de 1.600 científicos de 33 países. Ciento sesenta y cinco asesores definieron su contenido y alcance. Los 11 volúmenes de que consta la edición española contienen 6.000 términos y 600 biografías de grandes figuras en ciencias sociales.

El libro fue presentado la semana pasada en la Cámara de Comercio de Madrid. Las palabras del profesor Sampedro, presentador de la obra, destacaron la gran importancia que tiene para una comunidad idiomática poseer el «idioma» de una ciencia. «Nada condiciona más que el lenguaje».

### Cansancio de la vida

El próximo mes de noviembre se celebrará en Madrid el II Congreso Internacional sobre el Cansancio de la Vida, bajo la dirección del profesor Juan Rof Carballo. El Congreso está organizado por el Instituto de Ciencias del Hombre y figuran como asesores científicos don Pedro Laín Entralgo, don Julián Marías, don Rafael Lapesa, don Mariano Yela y don José Luis Pinillas, además de don José

Arana, como secretario.

Participarán en el congreso profesores de Estados Unidos, Alemania, Inglaterra e Italia, junto a especialistas españoles. Se constituirán cuatro grupos de trabajo en torno al estrés de la vida moderna y enfermedad, el análisis psicológico-psiquiátrico del cansancio de la vida, antropología y cansancio de la vida y psicofarmacología y rehabilitación de la vida.

### Ciencia y desarrollo

La OEI (Oficina de Educación Iberoamericana), el único organismo intergubernamental con sede en España, ha presentado, la semana pasada, en el Club Internacional de Prensa, su primer libro de una serie que irá publicando bajo el título «Temas de impacto». Este primer libro «Ciencia y desarrollo», como todos los demás, recoge, por temas, aquellos artículos más destacados publicados en la revista «Impacto», también publicada en castellano por la OEI.

Durante el acto de presentación el presidente de la Asociación de Corresponsales de la Prensa Iberoamericana, don José Chelala, entregó el diploma de socio de honor de la entidad al Ministro de Comercio, don Nemesio Fernández Cuesta, y a los embajadores de Brasil, Venezuela, El Salvador, República Dominicana, Argentina, Guatemala, Paraguay, Honduras, Chile y Colombia.



## DESCARRILA EL EXPRESO GINEBRA-HAMBURGO

**Dos muertos y veinte heridos**

GINEBRA. (Efe-Upi).—Dos muertos y veinte heridos es el balance provisional de las víctimas causadas por el descarrilamiento de dos vagones del tren expreso Ginebra-Hamburgo, ocurrido entre las estaciones de Moutier y Dalemont, a media hora de distancia de Basilea, informa la Policía. De momento se ignora la causa del accidente.

## DIEZ MILLONES DE PAJAROS INVADEN UN PUEBLO

**Han destrozado cosechas y riqueza agrícola**

WASHINGTON. (Efe.).—Cansados de luchar contra los diez millones de pájaros que invaden su pueblo, los habitantes de Graceman (Maryland) decidieron atacar a las «patas» de los pájaros: los árboles que los sustentan.

Tras admitir que su programa de asustar a los pájaros para que abandonen el pueblo había fracasado, después de gastar casi una tonelada de explosivos, las autoridades emprendieron el corte de la mayoría de los árboles de la localidad.

«Esperamos —dijo el encargado del programa— que este artificio dé su resultado. Es lo mismo, añadió, que aquel que destruyó su casa para acabar con las ratas, pero es el único remedio.»

Los diez millones de pájaros que han invadido este pueblecito cercano a Washington han destrozado ya las cosechas y la riqueza agrícola del pueblo, pero ahora el mayor peligro es que la ola de volátiles cree una epidemia con sus restos.

**Aparece un cuadro robado hace  
cuarenta años**

GANTE (Bélgica). (Efe.).—Un famoso cuadro del pintor flamenco Van Eyck, robado hace cuarenta años de la catedral de esta ciudad, ha reaparecido en su emplazamiento habitual en circunstancias misteriosas.

El periódico «Vooruit», de Gante, publica unas declaraciones de los pintores Jos Trotteyn y Hugo de Putter, que afirman poseer la absoluta convicción de que el

cuadro «Los jueces íntegros», pertenecientes al políptico «Córdero Místico», de la catedral de San Bovo, y robado en 1934, ha sido colocado de nuevo en su lugar.

En este momento, todo son incógnitas sobre el móvil y las circunstancias en que se ha producido la devolución del original, después de haber permanecido tanto tiempo oculto en poder de los ladrones.



## XVI FESTIVAL ESPAÑOL DE LA CANCIÓN R. E. M. - BENIDORM

Ha sido convocado el «XVI Festival Español de la Canción», que se celebrará en Benidorm los días 13, 14 y 15 del próximo mes de julio.

Los premios del Festival, por un total de 730.000 pesetas, se distribuirán de la siguiente forma:

- 1.º Sirenita de Oro y 250.000 pesetas al autor de la canción ganadora absoluta. Y 100.000 a su intérprete.
- 2.º Sirenita de Plata y 100.000 pesetas al autor de la canción clasificada en segundo lugar. Y 50.000 a su intérprete.
- 3.º Sirenita de Bronce y 50.000 pesetas al autor de la canción clasificada en tercer lugar. Y 25.000 a su intérprete.

Medalla de Bronce y 10.000 pesetas a las restantes canciones finalistas. Y 5.000 a sus intérpretes.

Placa de Plata y 50.000 pesetas a la mejor letra.

Este año se introduce una interesante variación en el premio a la mejor letra, al que tendrán opción no solamente las canciones presentadas con letra y música, sino también aquellas letras sin acompañamiento musical que se presenten con dicho exclusivo fin. Con esta innovación se pretende estimular la participación de los poetas españoles en la creación de textos que contribuyan a la elevación del nivel literario de nuestra canción moderna.

El plazo de admisión se cerrará el sábado 11 de mayo.

Las bases del Festival y toda clase de información en

R. E. M. Generalísimo, 142, 5.ª MADRID-16

Tel. 215 06 40. Ext. 259 y 233

## Gigantescas inundaciones en Brasil

**Cincuenta y seis muertos y cuarenta mil personas sin hogar**

RIO DE JANEIRO. (Efe.).—Cincuenta y seis personas han muerto ahogadas en los últimos días en distintas regiones de Brasil, como consecuencia de los desbordamientos de varios ríos, provocados por las lluvias torrenciales que caen desde hace una semana, de acuerdo con informaciones conocidas hoy en esta ciudad.

La catástrofe se ha producido en el estado nordeste de Ceará, en el Mato Grosso central, en la costa nordeste, en el extremo oeste del Acre y en las regiones sudeñas de Sao Paulo, Santa Catarina y Río Grande del Sur.

Grandes cosechas de maíz, soja, frijol y trigo se han perdido, mientras que desde Cuiaba, capital del Mato Grosso, se anuncia la muerte de más de doscientas mil cabezas de ganado vacuno.

**Cuarenta mil personas sin hogar**

El número de personas que han perdido su hogar supera las cuarenta mil. En Ceará, de acuerdo con informaciones oficiales, veinte mil habitantes han visto sus chozas arrasadas por la creciente del río Jaguaribe. En la zona norte de Río Grande del Sur hubo veintidós muertos, con seis mil habitantes que quedaron sin hogar.

En Paraíba (nordeste) están en peligro de derrumbamiento tres diques, debido a la fuerza de la creciente del río Paraíba y varios de sus afluentes. En esta zona han perecido nueve personas.

En el estado (provincia) de Sao Paulo, cinco mujeres murieron ahogadas en Piracicaba, debido

al desbordamiento del río del mismo nombre. En esta zona, seis mil personas vieron desaparecer sus modestas viviendas por la violencia de las aguas.

En Mato Grosso perdieron la vida veintidós habitantes de las costas del río Piranhas, con más de ocho mil personas que quedaron sin techo. En algunas zonas se han producido casos de tifus y malaria, obligando a las autoridades a decretar el estado de emergencia.

Las pérdidas materiales son cuantiosas, pero no es posible todavía establecer un cálculo aproximado del valor de todo lo que fue arrasado por las violentas inundaciones.

**Ocho ahogados en el río Huallaga**

LIMA. (Efe.).—Una lancha de motor con trece personas a bordo se partió en dos y volcó en el río Huallaga, muriendo ahogados ocho de sus ocupantes. Los cinco restantes se salvaron a nado, aunque según otras versiones, los desaparecidos llegarían a doce.

El accidente se produjo a la altura del kilómetro 92 de la carretera Huanuco Tingo María, donde las aguas del Huallaga habían destruido parte del puente Cayumba, dejando aisladas a las localidades de Tingo María Aucayacu y Pucallpa.

Centenares de vehículos han quedado detenidos a uno y otro extremos del puente.

Las trece personas, debido al estado del puente Cayumba, decidieron atravesar el río Huallaga en la lancha a motor.

## Cuatro personalidades de Marsella, acusadas de atraco

● **El valor de lo robado suma dos millones ochocientos mil dólares**

MARSELLA (Francia). (Efe.).—El hijo del gerente de la conocida sociedad de análisis Casanis, ha sido encarcelado en la prisión de Fresnes acusado de «encubrimiento» con otras diez personas, entre las que se encuentran un notario, un escritor, un restaurador y un industrial muy conocidos en Marsella, quienes han sido también acusados de estar mezclados, junto con algunos malhechores, en el atraco a un furgón postal en Bastia (Córcega) en 1972 y en el robo a un agente de cambio parisiense en noviembre de 1973.

En el primero de ellos los ladrones se apoderaron de valores y bonos del tesoro por valor de 800.000 dólares, y en el segundo, más de dos millones de dólares en Empréstitos Pinay y lingotes de oro. Los detenidos son acusados ya sea de haber participado activamente en los robos o haber encubierto o ayudado a negociar los valores.

Un hermano del acusado ha declarado que la sociedad Casanis está totalmente al margen del caso y que su hermano «ha sido engañado por una banda de granujas que se han servido de él para negociar unos títulos de los que él ignoraba su procedencia».

**Multados por contaminar**

TRIESTE (Italia). (Efe.).—Veinticinco millones de liras (unos 2.106.000 pesetas) deberán pagar los armadores del petrolero libiano «Tide Crown», por haber contaminado las aguas de la bahía de Muggia, en Trieste (puerto italiano en el nordeste del país).

Así lo decidieron ayer los jueces del Tribunal triestino, para que sea liberado el barco, que fue secuestrado hace dos días cuando se hallaba descargando en la terminal del oleoducto Trieste-Ingolstadt-Viena, perdiendo unas cien toneladas de

petróleo, que contaminó aguas y playas. Posteriormente, el capitán del «Tide Crown» deberá comparecer ante los tribunales triestinos, y se calcula que la limpieza, que se inició el lunes, de playas y aguas, costará al menos unos treinta millones de liras (unos 2.537.000 pesetas).

Se espera que sea pagada la multa correspondiente para la liberación de la nave, que cada día que permanezca inactiva cuesta a la compañía armadora unos diez millones de liras (pesetas 843.000).

**Vende «Castillos de España»  
inexistentes**

GINEBRA. (Efe.).—Un joven ginebrino, vendedor de «castillos de España», se pasó de listo en compañía de un promotor inmobiliario alemán, y ahora debe responder ante la Justicia suiza por siete demandas judiciales presentadas por sus incautas víctimas.

En principio, organizaba viajes turísticos a través de España para animar a los viajeros a comprar apartamentos en este país. Varios clientes desconfiaron de la empresa pomposamente llamada «Mar Europa», des-

pués de perder unos 66.000 francos.

El comentario del presidente del Tribunal es lo mejor del pleito: «Todo el mundo —dijo— embolsaba dinero en esta empresa: un 25 por 100 de comisión al dueño, otro 9 por 100 a los agentes comerciales y todavía dinero para el promotor alemán. Ahora comprendo que no quedara nada para el «castillo» de España». La audiencia fue aplazada para escuchar al socio alemán en sus científicas declaraciones sobre la mejor manera de construir castillos en la arena.

## UN DEFECTO EN LA PUERTA DE CARGA, CAUSO EL ACCIDENTE AEREO DE PARIS

**Así lo reconoce la  
compañía construc-  
tora del avión**

NUEVA YORK. (Efe.).—Un defecto en una puerta de carga en el «DC-10» de la compañía aérea turca que se estrelló el pasado 3 de marzo en las cercanías de París, pudo ser la causa del accidente que ocasionó la muerte de 346 personas, en la mayor catástrofe aérea en la historia de la aviación civil.

Así lo ha reconocido la propia compañía constructora del «DC 10», la McDonnell Douglas Corporation, de acuerdo con lo informado aquí.

En declaraciones hechas por el presidente de la McDonnell Douglas Corporation, en Long Beach (California), el «DC 10» de la compañía turca fue sacado de la fábrica sin que aparentemente se le hubiera hecho ningún cambio recomendado para prevenir un defecto en una puerta de carga, a pesar de que en los libros de registro de la compañía figuraba como realizada la reparación.

El arreglo de la puerta de carga fue recomendado originalmente en el verano de 1972, después de que otro «DC-10» estuvo a punto de estrellarse al fallar la puerta de carga, situada en la parte posterior del aparato.

Según la citada compañía, desde el accidente de París otros dos «DC-10» fueron sacados de la fábrica sin haber sido reparado el defecto en la puerta de carga, aunque en esta ocasión ambos fallos pudieron ser reparados rápidamente.



## Muerto en accidente de tráfico cerca de Alcalá de Henares

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El conductor, y único ocupante de un turismo resultó muerto en un espectacular accidente de circulación registrado en la carretera de Madrid a Barcelona, e n las proximidades de Alcalá de Henares. A la altura del kilómetro 29,700, y por causas no determinadas, el coche matrícula M-170515, que conducía el súbdito norteamericano Jay Terry States se salió de la calzada y fue a estrellarse contra un poste, donde quedó materialmente destrozado. El conductor pereció en el acto.

### Hallada muerta en su domicilio

Una anciana, que vivía sola, fue encontrada muerta en su domicilio, después de varios días de no haber sido vista por los vecinos, ni por el portero del inmueble.

Se trata de doña Antonia Trubi García, de ochenta y cuatro años de edad, que vivía en la avenida de la Ciudad de Barcelona, 65. Parece ser que la muerte fue demida a causas naturales.

### Carterista arrestado

Un delincuente, que acaba de sustraer una cartera con casi 2.000 pesetas, a un viajero del Metro, fue detenido en la estación de la plaza de Castilla. Trasladado a las dependencias policiales de la nueva Comisaría de Fuencarral, fue identificado como Teófilo Orinaga Canal, de cuarenta y un años de edad, que pasó a disposición de la autoridad competente.

## EL GOBIERNO INGLES PIDE LA EXTRADICION DE BIGGS

LONDRES. (Efe.)—Una petición formal de extradición del fugitivo Ronald Biggs ha sido presentada por el Gobierno británico al Gobierno del Brasil, según informó en Londres el Foreign Office.

Un portavoz del departamento declaró que la petición ha sido hecha por conducto oficial, sin entrar en más detalles.

Ronald Biggs, que dirigió en 1963 el atraco al tren correo de Glasgow a Londres, del que desaparecieron dos millones y medio de libras esterlinas, se encuentra ahora en una cárcel de Brasilia, tras ser localizado y arrestado en Río de Janeiro, después de ocho años de eludir la acción de la justicia.

Entre Gran Bretaña y Brasil no existe tratado formal de extradición, accediendo las autoridades brasileñas a ésta en situaciones especiales y tras un completo examen de las circunstancias de cada caso.

## MEJICO: DOS ANCIANAS TRAFICANTES DE DROGAS

MEJICO. (Efe.)—Dos ancianas norteamericanas que llegaron el domingo a Méjico procedentes de Lima por vía aérea, trataron de introducir seis kilogramos de cocaína pura, cuyo precio en el mercado es superior a los dos millones de dólares.

Las dos traficantes fueron detenidas y confesaron que la droga les fue vendida en La Paz (Bolivia) y que tenían la intención de introducirla en los Estados Unidos, donde los beneficios son máximos.

La Procuraduría General de la República informó, por otra parte, del decomiso en las últimas veinticuatro horas de una tonelada de marihuana en la carretera Méjico-Acapulco, y de otra media tonelada en el Estado de Sinaloa.

Dos traficantes fueron detenidos en estas operaciones.

## Una singular campaña educacional: papel viejo es dinero...

Recientemente, y bajo el lema «Papel viejo es dinero, acuda al trapero», se ha venido desarrollando a través de diversos diarios y emisoras de radio una campaña cuyos objetivos son realmente singulares.

Se trata de convencer principalmente a las amas de casa para que separen los papeles viejos que ahora echan a la basura y los reserven para venderlos luego a los minoristas traperos.

El problema de la escasez de papel nos consta es a escala mundial. Y esta misma escasez produce el lógico encarecimiento de esta primera materia.

De llevarse a cabo cuanto se sugiere es incuestionable que el ahorro de divisas para nuestro país sería considerable y el problema quedaría paliado.

Felicitemos sinceramente a Papeles Allende, S. A., entidad promotora de esta Campaña que consideramos sinceramente ejemplar.

# BANDA DE ATRACADORES DESARTICULADA EN MALAGA

## Fueron detenidos otros dos de sus componentes

MALAGA. (Pyresa.)—Después de las detenciones registradas por la Policía de Marbella días pasados, en los que fueron detenidos los autores del atraco a una discoteca, la Brigada de Investigación Criminal ha detenido también a dos nuevos miembros de la misma banda, con lo que prácticamente ha quedado desarticulada ésta. Estos dos últimos detenidos son Antonio Delgado Ramos, de veinticinco años, natural de Setenil, y Juan Holgado Rubio, de diecinueve años, natural de Casares, ambos de profesión camareros y vecinos de San Pedro de Alcántara. Han resultado ser autores de numerosos robos en cabinas telefónicas y en chalés y también autores de anónimas llamadas por teléfono con amenazas de muerte sobre el súbdito portugués Libanio la Mata, vecino de Marbella, al que exigían la entrega de dos millones de pesetas bajo amenaza de robarle e incendiarle el chalé donde reside.

dejando grandes huellas de sangre a lo largo de varias calles y por las que fue hallado por un vigilante nocturno, a unos cuatrocientos metros del lugar del robo, desvanecido por un intenso «shock» hemorrágico. Agentes de la Policía municipal le detuvieron, trasladándolo en grave estado a la Residencia de la Seguridad Social, donde se le realizaron varias transfusiones de sangre, consiguiendo su recuperación, tras la cual fue puesto a disposición de la autoridad judicial.

### Descuideros detenidos

VALENCIA. (Pyresa.) — La Policía ha detenido a Lorenzo Cabanas Adrados, de cuarenta y dos años, y a Antonio Dionisio Espín, descuideros, que durante estos días de fallas habían forzado unos veinte coches y sustraído efectos por un valor superior a las trescientas mil pesetas.

También han sido detenidos dos atracadores que con arma blanca habían entrado en diversos comercios de nuestra ciudad. Se trata de los delincuentes Marcelino Vargas Vázquez, de diecinueve años, vendedor ambulante y de José Manuel Castro Contreras, de la misma edad, que han pasado a disposición judicial.

### Timo de «la estampita»

VILADECANS (Barcelona). (Cifra.) — El conocido timo de «la estampita» ha sido realizado con éxito, una vez más, por dos desaprensivos que han conseguido apoderarse de 79.000 pesetas de Josefa Andreu Cremades, de treinta y cuatro años, a cambio de un sobre con recortes de periódicos.

La incauta mujer recogió en su domicilio cincuenta mil pesetas, y luego con la libreta de ahorro fue a sacar el dinero que tenía, que ascendía a 29.000 pesetas, todo lo cual entregó a los desconocidos, para encontrarse, una vez desaparecidos

éstos, con el consabido montón de recortes de periódicos.

### Supuesto ladrón descubierto

ALBACETE. (Pyresa.) — Un individuo, identificado como Rafael Valera Padra, de veinticuatro años, natural de Madrid y sin domicilio fijo, al romper la luna del escaparate de la joyería Macao, de esta ciudad, donde en la pasada madrugada realizó un robo, sufrió profundos cortes en la mano derecha que le produjeron una hemorragia intensa. En su huida fue

# AVIONETA DESAPARECIDA CON DOS PERSONAS A BORDO

## PERTENECIA AL CLUB BARCELONA-SABADELL

BARCELONA. (Cifra.) — Si-guen sin tenerse noticias de la avioneta «Piper Chrokee», del Aero Club Barcelona Sabadell que, con dos personas a bordo, desapareció en el trayecto entre Sabadell y Almería. Aviones del servicio de salvamento del Ejército del Aire, con base en Palma de Mallorca, realizan vuelos de búsqueda en todo el trayecto y, de un modo especial, entre Valencia y Alicante, y también en el tramo Valencia-Tarragona.

Según ha informado el Aero Club Barcelona-Sabadell, no se pudo confirmar que los ocupantes de la avioneta desaparecida hubiesen establecido algún contacto por radio con las distintas estaciones de la ruta.

Pilotaba la avioneta don Carlos Bosch Altesa, estudiante, y le acompañaba el industrial de Badalona, don Carlos Puente Nicolás.

### Marinero ahogado

HUELVA. (SIS.) — Cuando se dedicaba a las faenas propias de la pesca a la altura de las costas marroquíes, y debido al mal tiempo reinante, se hundió el pesquero matrícula de Huelva y con base en Punta Umbria, «Playa Denia». Siete tripulantes del citado pesquero pudieron ser salvados, pero no así el marinero Francisco Cejudo Díaz, viudo, que deja tres hijos mayores.

### Muerto al dispararse sele una escopeta

SANTANDER. (Cifra.) — Un hombre resultó muerto al dis-

pararse el arma con la que estaba manipulando. El hecho ocurrió en el pueblo santanderino de Vega de Liébana.

La víctima es Juan Peña Sánchez, de veinticinco años, propietario de la tienda-bar del pueblo y que bajó a la bodega, al parecer para preparar la escopeta de caza, disparándosele y causándole la muerte.

### Cadáver mutilado en una cala de Menorca

CIUDADELA (Menorca). (Pyresa.) — Ha aparecido en aguas de Cala Barril, en el municipio de Mercadal, el cuerpo de un ser humano, completamente mutilado, al que faltan todas las extremidades y se encuentra en avanzado estado de descomposición. Su identificación de momento resulta muy difícil, aunque se cree que corresponde a uno de los dos desaparecidos que faltaban del trágico siniestro del buque holandés «Francina» que naufragó en

la costa norte de Ciudadela el pasado día 3 de febrero, en el que perdieron la vida nueve de sus trece tripulantes, tres de los cuales se dieron por desaparecidos.

De tratarse de uno de los tripulantes de dicho barco, aún faltaría otro por aparecer. Los demás restos encontrados han recibido cristiana sepultura en el cementerio de Ciudadela.

### Herido en accidente de caza

SAN SEBASTIAN. (Pyresa.) — En la zona de Iciar-Deva, al disponerse a iniciar su jornada de caza el vecino de Eibar, don Alberto Larrañaga, dejó la escopeta apoyada en su coche, con la mala fortuna de que al caer se al suelo se dispararon los dos tiros, recibiendo la descarga completa en un pie. Trasladado inmediatamente a la clínica Virgen Blanca, de Bilbao, fue atendido y calificada su herida de pronóstico grave.

## DOS COCHES CON IDENTICA MATRICULA EN CASTELLON

### Ambos propietarios presentaron su documentación en regla

CASTELLON. (Cifra.)—Dos coches con la misma matrícula coincidieron en el aparcamiento de la plaza de toros, a la hora de celebrarse la última corrida de las fiestas de la Magdalena.

Cuando el propietario del turismo matrícula CS-1829-B logró encontrar un hueco para aparcar, junto al caso, vio con sorpresa cómo, frente a su vehículo, había otro con idéntica matrícula. Requirió la presencia de la Policía Municipal, se localizó al conductor del segundo automóvil, quien justificó tener también en regla su documentación. Se espera la resolución del error, debido, probablemente, a una deficiencia burocrática.



# MISION COMERCIAL ESPAÑOLA A HISPANOAMERICA

## Representa a los sectores de ingeniería y equipos de frío

MADRID. (Cifra.)—Una misión de seis miembros representantes de los sectores de ingeniería y equipos de frío, organizada y patrocinada por el Ministerio de Comercio, salió el pasado día 23 de marzo hacia diversos países iberoamericanos.

La misión, que se propone visitar Venezuela, Colombia, Brasil, Uruguay y Paraguay, tiene como objeto iniciar en algunos de estos países y consolidar en otros, la contratación de proyectos de ingeniería relacionados con la industria del frío así como promocionar las exportaciones de equipos de frío industrial, de las que un antecedente importante fue el montaje de un frigorífico de 30.000 metros cúbicos en Panamá. En la actualidad se halla en fase avanzada de trabajo la realización del anteproyecto para el establecimiento de la red de frío de Colombia, que se iniciaría con la contratación en Bogotá de un frigorífico terminal polivalente de 6.000 metros cúbicos.

### Misión comercial polaca

BARCELONA. (Cifra.)—Con el fin de comprar máquinas de coser españolas y establecer contactos para otras posibles compras, ha estado en Barcelona una misión comercial polaca, presidida por el director general del ministerio de la Industria Ligera de aquel país, señor Turbinski, y compuesta por el director de la empresa Verimex, encargada del comercio exterior de maquinaria, señor Mieszkowski, y el jefe del departamento de Proyectos, señor Jenke.

El grupo polaco mantuvo una reunión con los directivos de la Feria Técnica Nacional de la Maquinaria Textil, a quienes el señor Turbinski manifestó que había visitado varias fábricas de maquinaria textil, situadas en la provincia de Barcelona, y que había quedado francamente impresionado por el nivel de perfección, el avance tecnológico y los precios de sus fabricados. Destacó que Polonia estaba interesada primordialmente por maquinaria para hilaturas, acabados, géneros de punto y máquinas de coser, las últimas de las cuales habían sido el objeto de este viaje.

Durante la reunión, el vicepresidente de la Feria de la Maquinaria Textil, señor Coscolla, se interesó por la Feria de Bienes de Equipo de Poznan, para

estudiar la posibilidad de que empresas españolas expongan sus productos en la próxima edición de septiembre.

Esta misión ha venido a Barcelona como continuación de los contactos anteriores que cristalizaron en el llamado «Proyecto Lantex», por el cual Polonia compró maquinaria española por valor de más de quinientos millones de pesetas.

### Producción de concentrados de uranio en Andújar

ANDUJAR (Jaén). (Cifra.)—Un total de 79.298 kilos ha producido durante el pasado año 1973 la fábrica de concentrados de uranio General Hernández Vidal, situada en la localidad jienense de Andújar.

La cifra representa un incremento del cinco por ciento en relación con el año precedente.

La fábrica de concentrados de uranio General Hernández Vidal viene trabajando ininterrumpidamente desde el año 1960 y utiliza en sus instalaciones los minerales que la Junta de Energía Nuclear obtiene en sus distintas explotaciones mineras de la Península.

### Actividades del Banco de Santander en Argentina

MADRID. (Cifra.)—El Banco Santander-Argentina continuará operando a través de sus agencias de Buenos Aires y Mar del

### FOMENTO DE OBRAS Y CONSTRUCCIONES, S. A.

Con arreglo a los requisitos legales establecidos y por el BANCO DE SANTANDER de Madrid, se hará efectivo el cupón de las Obligaciones de rendimiento fijo de esta Sociedad a partir de sus vencimientos 31 de marzo y 1.º de abril próximos.

Barcelona, 21 de marzo de 1974.—Por acuerdo del Consejo de Administración: El Secretario.

## BANCO HISPANO AMERICANO

### JUNTA GENERAL ORDINARIA

La Junta convocada para el sábado día 30 del actual mes de marzo no podrá reunirse por falta de quórum.

Se celebrará en segunda convocatoria al día siguiente, domingo 31, a la misma hora y en el mismo lugar, esto es, a las DOCE de la mañana y en el domicilio social, plaza de Canalejas, número 1, aunque la entrada se efectuará exclusivamente por la calle de Alcalá, como se anunció en primera convocatoria.

Lo que se pone en conocimiento de los señores accionistas mediante publicación de este anuncio los días 26 y 27 del corriente en la Prensa diaria de toda España.

Madrid, 25 de marzo de 1974.—El Secretario General, Manuel Otero Torres.

Plata, según se ha señalado a Cifra en relación con la nacionalización de dos sucursales de dicha entidad en las ciudades de Córdoba y Rosario.

La nacionalización afecta aproximadamente a un 12 por 100 del negocio del Banco de Santander en aquel país, dedicado preferentemente a la financiación del comercio argentino. El volumen de depósitos que las oficinas del mismo tienen es del orden de los setenta millones de dólares.

Los dos Bancos ahora nacionalizados, en realidad sucursales en las dos ciudades citadas, corresponden a dos entidades bancarias locales adquiridas por el Banco de Santander y autorizadas por el Gobierno «de facto» del general Onganía. Ahora se considera que aquellas autorizaciones carecen de valor, por lo que han sido nacionalizadas.

El resto de las sucursales del Banco no se ven afectadas por la nueva disposición, por lo que continuarán operando normalmente.

### Base pesquera japonesa en el puerto de Santa Eugenia

SANTA EUGENIA DE RIVERA (La Coruña). (Cifra.)—Una flota pesquera japonesa establecerá su base en el puerto de Santa Eugenia de Rivera, a efectos de operaciones comerciales, según ha trascendido ayer en esta localidad.

Esta flota pesquera utilizará en Rivera las instalaciones frigoríficas de FRINSA, que actualmente están siendo ampliadas. Recientemente viajó a Japón, para confirmar el establecimiento de buques japoneses en Rivera, el gerente de FRINSA, don Ramiro Carregal Rey.

### GRUPO STUART, S. A.

Se convoca a los señores accionistas de la Sociedad GRUPO STUART, S. A., a Junta General Ordinaria el día 13 de abril, a las diecinueve horas, en el domicilio social de Gaztambide, número 4, en primera convocatoria, y el día 14 a la misma hora y lugar, en segunda convocatoria, de acuerdo con el siguiente

#### ORDEN DEL DIA

- Lectura y aprobación, si procede, del acta de la reunión anterior.
- Aprobación del balance y cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio 1973.
- Nombramiento de censores de cuentas para el ejercicio de 1974.
- Ruegos y preguntas.

Madrid, 26 de marzo de 1974. El Presidente.

## CANCELACION DE LA DEUDA EXTERNA CHILENA

El 20 por 100 se hará entre 1974 y 1976  
El 80 por 100 restante será pagado a partir de enero de 1977

SANTIAGO DE CHILE, 26. (Efe.)—«Chile sabrá responder a la confianza que se le otorga por medio de esta negociación. Saldremos adelante y el nombre de nuestra patria recuperará el lugar que le corresponde en el cual todos anhelamos verla», declaró la Junta de Gobierno de Chile al expresar su satisfacción por haber fructificado en el club de París las gestiones que realizaba sobre la renegociación de su deuda externa.

### Misión económica

La Junta de Gobierno que integran los comandantes en jefe de las Fuerzas Armadas y de carabineros, presidida por el general del Ejército Augusto Pinochet, acordó enviar una comunicación de felicitación a la Misión económica chilena en París que preside Raúl Sáez.

En virtud del acuerdo alcanzado por Chile con sus países acreedores a lo largo de los años 1974, 1975 y 1976, cancelará el 20 por 100 de una deuda ascendente a 750 millones de dólares. El 80 por 100 restante será pagado a partir de enero de 1977.

Chile logró este acuerdo con los países acreedores: Estados Unidos, Gran Bretaña, Canadá, Japón, Francia, Alemania occidental, España, Italia, Suiza, Holanda, Dinamarca, Noruega y Suecia. La deuda externa global chilena asciende a unos 4.000 millones de dólares.

### Posibilidades de una unión monetaria

ZURICH. (Efe.)—Destacadas personalidades financieras de Suiza ratificaron el pesimismo de Joannes Witteveen, director del Fondo Monetario Internacional sobre la posibilidad de una unión económica y monetaria europea en el quinquenio próximo.

El problema del petróleo que ha transformado en breves meses la situación industrial y comercial —afirmaron— ha alterado también de modo profundo el sistema monetario occidental.

Por ahora, las principales monedas del circuito entrarán en una zarabanda provocada por el flotamiento de las monedas, como lo revela la fluctuación extrema del dólar en los principales mercados europeos donde ha descendido hasta niveles cercanos a los dos dólares ochenta céntimos suizos, vigentes a fines de 1973.

Esta caída del signo monetario norteamericano en tan breve plazo obedece en buena parte a la intervención en el mercado libre de varias naciones, entre las cuales algunas árabes, que por diversas razones desean pagar sus facturas de petróleo en dólares desvalorizados. En cambio, los árabes se desplazan hacia el marco alemán para precaverse contra fuertes pérdidas a causa de esa desvalorización.

En tal caos monetario, algunos expertos aconsejan acuerdos precarios entre los países consumidores de petróleo a fin de atenuar el impacto del incremento de los precios de ese carburante, pero la indecisión y la desconfianza recíproca de los dirigentes occidentales torna muy difícil una concertación de esta naturaleza.

### Déficit en la balanza comercial británica

LONDRES. (Efe.)—La balanza comercial británica expe-

rimió un déficit de 429 millones de libras esterlinas (unos 59.000 millones de pesetas) durante el pasado mes de febrero, según informó ayer el departamento del Tesoro.

En el mes de enero, el déficit de la balanza comercial fue de 383 millones de libras esterlinas (52.000 millones de pesetas).

Durante febrero las exportaciones británicas totalizaron 1.150 millones de libras esterlinas (156.400 millones de pesetas) y las importaciones 1.579 millones de libras (214.800 millones de pesetas, aproximadamente).

Este déficit de la balanza, en concepto «visibles», representa un récord de todos los tiempos en la economía británica.

Las ganancias «invisibles», como fletes, seguros y reaseguros y turismo, arrojaron en febrero un superávit de 82 millones de libras esterlinas (unos 11.152 millones de pesetas).

### Medidas salvadoreñas sobre el café

SAN SALVADOR. (Efe.)—Las autoridades cafeteras de El Salvador están actualmente estudiando medidas adicionales para fortalecer la tendencia al alza de los precios internacionales.

Portavoces vinculados con las actividades del café señalaron que las medidas colectivas adoptadas por algunos de los países productores habían dado buenos resultados.

Añadieron, por otra parte, que después del descenso sufrido hace unas semanas, los precios se han recuperado en cuatro y cinco dólares.

Parece, sin embargo, que hay expectativa por conocer la política que adoptarán las nuevas autoridades brasileñas acerca del café.

### ASENTADORES REUNIDOS PARA EL FOMENTO DE LA INDUSTRIA PESQUERA Y SUS DERIVADOS, S. A. A. R. F. I. P. S. A.

Se convoca a Junta General Ordinaria de Accionistas, que se celebrará el próximo día 26 de abril de 1974, a las 17 horas, en el local del Gremio Sindical de Mayoristas de Pescados, con arreglo al siguiente Orden del Día:

- 1.º Lectura y aprobación, en su caso, de la Memoria, Balance y Cuentas del Ejercicio de 1973.
- 2.º Aprobación de la propuesta de distribución de beneficios de dicho ejercicio, acordándose la fecha en que se empezará a pagar el dividendo.
- 3.º Nombrar los Censores de Cuentas y sus suplentes para el Ejercicio de 1974, y nombrar también los Interventores de Actas y sus suplentes.
- 4.º Ruegos y preguntas.

NOTA: Si no se reuniesen las asistencias de accionistas y acciones necesarios, la Junta se celebrará en segunda convocatoria el siguiente día 27 de abril, a la misma hora y local.

Madrid, 25 de marzo de 1974.



# BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

## DESCENSO

### Madrid

No se levantan las cotizaciones en esta primera sesión de la semana, manteniéndose dentro de un límite de descenso, en general, salvo para algunos grupos, que como el de Bancos comerciales alcanzan cotas de firmeza, firmeza que solamente alcanzó, sin embargo, a algunos títulos, ya que otros no lograron revalorizaciones. El índice general, se vio, igualmente influido a la baja, mostrándose el cierre bastante equilibrado entre oferta y demanda. El mercado, pues, no causó descensos exagerados, pero se desarrolló dentro de un ambiente poco animado.

De un total de 143 clases de valores contratados en renta variable, 38 suben, 71 bajan y 34 no varían.

Índice general de la sesión: 111,71 contra 112,21.

### Barcelona

Se ha iniciado la semana en la Bolsa con una sesión animada en la que se ha acusado, en general, el predominio del Papel en la contratación. Se ha apreciado, sin embargo, cierta resistencia a la baja mostrándose el dinero decidido a tomar posiciones tras el recorte de algunos enteros.

Por sector, el grupo de agua y gas se ha mostrado bien dispuesto recuperando posiciones la casi totalidad de los valores. En Bancos, mayor número de recortes en industriales, para lo que tan sólo mejora Urquijo. En los comerciales presentan mejoras, Central, Mercantil y Zaragoza. En baja destacan Comercial e Hispano.

En los sectores químicos y siderometalúrgicos predominio de recortes para dos menos para Hidro Nitro. En Cemento y Construcciones Dragados gana 25 puntos, mientras que Fomento cede ocho.

En total, se han contratado 122 clases de acciones de las cuales 35 lo hacen en alza, 51 en baja y 36 no experimentan variación.

El índice general ponderado se sitúa a 112,42 cediendo 0,04 puntos y el simple gana 0,27. Cierra a 116,07.

### Bilbao

Con la sala repleta de público, ha dado comienzo la actual semana bursátil. En todo momento, el mercado ha dado muestras de cansancio advirtiéndose una clara presión del Papel y originando una sesión de corte netamente negativo, pese a que algunos valores, aisladamente y operando contracorriente, han ganado buenas posiciones.

Es el primer martes, desde hace bastante tiempo, en que el Parquet se ha mostrado débil, y por la característica del cierre de hoy no se espera para mañana, por lo menos desde el principio, una contratación positiva.

Valores que suben: Central, Santander, Olarra, Papelera Española, Papeleras Reunidas, Resinera, por el contrario, baja 130 puntos. Finalmente, Vacesa continúa en su línea ascendente de días anteriores.

El resto, mal, y en algunos, caídas significativas.

Como queda dicho, cierre pesado.

Índice general, 113,06-0,66.

## VALORES

## Ayer

### FONDOS

Interior 1971	141
Exterior	—
Amort. 4 % E 1950	117
— 4 % N 1971	119,25
— 4 % J 1951	—
— 3,50 % 1951	—
— 3 % 1928	108
Céd. Inversiones	104,50
D. Universitaria	—
Colonización	110
R. Nacional	111
Renfe	111
Ayuntamiento 1931	—
— 1931 E	—
— 1941	—
— 1946	—
Cédulas Hipotec. A	100
— B	—
— C	—
— exentas	112
— interpro.	101,50
— con lotes	—
— preferentes	103

### ACCIONES

#### BANCOS

#### COMERCIALES

Andalucía	1.395
Atlántico	1.030
Bilbao	1.155
Central	1.285
Banesto	929
Exterior	650
General	1.408
Guipuzcoano	1.025
Herrero	1.678
Hispano	(980)
Ibérico	1.215
López Quesada	1.270
Mercantil	—
Popular	993
Rural-Med.	(920)
Santander	1.315
Valencia	(1.774)
Valladolid	(1.750)
Vizcaya	1.215
Zaragozano	1.319

#### INDUSTRIALES

Bandesco	—
Europeo	(694)
Indubán	900
Fomento	1.180
Granada	—
Ind. Bilbao	785
Ind. Cataluña	738
Ind. León	720
Bankinter	830
Noroeste	800
Occidental	—
Urquijo	1.045
Bankunión	698

#### ELECTRICIDAD

Aguas Barcelona	—
Catalana Gas	144
Electra Viesgo	212
E. Langreo	—
Eléc. Reunidas	134
ENHER	—
F. Eléc. Cataluña	193
Idem pequeñas	195
Penosa	141
Hidro. Cantábrico	210
Hidro. Cataluña	149
H. Española	203
Iberduero	297
Salto del Nansa	170
Sevillana	202,50
Unión Eléctrica	193,75

#### ALIMENTACION

Aguila	238
Azucarera	159
Cerv. Santander	120
Ebro	791
Koipe	525
Vinedos Españoles	250

#### COMERCIO

Morrison	(109,50)
C. L. C.	678
Finan. Banloque	—
Finanzauto	(772)
Finanzauto Ser.	(751)
Galerías Preciados	639
Soqefisa	546

#### CONSTR. E INMOB.

Asland	460
Cementos Alba	396

## VALORES

## Ayer

P. Valderrivas	(515)
Finan. y Minera	—
Valenciana Cem.	—
Crist. Española	928
Cantabria	—
Dragados	960
Encinar de los Reyes	290
Vallehermoso	337,50
Alcázar	—
Bami	310
Ceisa	—
Cevasa	(373)
Eurobuilding	—
Hispana	180
L. Metropolitana	376
Simane	435
Urb. Metro.	—
Urbis	375
Vacesa	—
Zabalburu	370

#### INVERSION

Baninver	175
G. Inversiones	598
Cartemar	168
Cartenor	116
Cartinbo	—
Cartisa	578
A. Castellana	525
Ceivasa	(972)
C. Mobiliaria	770
Eurocartera	138
Fibansa	1.334
Finsa	—
Fiponsa	468
Ahorroloque	130
Hispaner	353
Insa	240
Invatisa	337
I. Herrero	827
Inbazasa	334
Juan Bravo	—
Montelirio	—
Patrisa	314
Popularinsa	895
Rentisa	274
Vamosa	222
Uninver	298

#### MONOPOLIOS

Camposa	360
Tabacalera	590

#### NAVEGACION

Pebsa	(275)
Transatlántica, pref.	240
Transmediterránea	180

#### PAPELERAS

Papelera Española	197
Sarrío	271
Pap. Reunidas	478
Torras Hostench.	896

#### QUIM. Y TEXT.

Cros	222,50
Enera. Aragonesas	198
Esp. Oxígeno	—
Penicilina	—
Unión Explosivos	409
Fosforera Española	—
Hidronitro	301
Petroliber	289
Ibys	—
Quim. Canarias	—
Insula Nitrogeno	—
Perfumería Gal	—
Petróleos	402
Resinera	900
Snlace	169

#### SEGUROS

Hermes	—
La Estrella	545
Unión y Fénix	660

#### MINERAS

Guindos	(210)
Ponferrada	175

#### SIDERO-METAL.

Hornos	248
Auxiliar	108
Echevarría	251
Ensidesa	(98)

## VALORES

## Ayer

Española Zinc	(408)
Duro Felguera	146
Material y C.	150
Metal-Zasda	700
Nueva Montaña Q.	194
Olarra	1.085
Tubacex	245

#### AUTOMOVIL

S.E.A.T.	328
Citroën Hisp.	(150)
Femsa	290
Fasa-Renault	260
M. Santa Ana	113,50

#### C. NAVAL

Astilleros Esp.	—
Naval Levante	—

#### TELEF. Y RADIO

Marconi Española	—
Telefónica	417,25

#### TRANSPORTES

Aviaco	(215)
Metro	221

#### VARIOS

Proinvesa	146
Grupo Velázquez	1.480

#### FONDOS INVERS.

Nuvofondo	974,66
Crecinco	237,19
Inespa	775,78
Eurovalor	1.059,18
Ahorrofondos	1.666,02
Inrenta	1.888,38
Mediterráneo	660,70
Suma	1.542,20
Fondiberia	1.298,47
Rentfondo	707,58
Fontisa	1.247,16
Eurovalor II	567,95
Gesta	1.264,85
Fondonorte	140,18
Gesteval	113,55
Planinver	127,45
Banierfond	115,19
Inverfondo	115,27
Plusfondo	109,34
Fonbancaya	103,65
Fondunión	105,76

#### BARCELONA

B. Com. Tras	1.235
Banco Exterior	660
Aguas Barcelona	240
Asland	465
Sansón	395
Catalana E.	145
Cros	220
España Industrial	95
Carbueros	—
La Seda	375
Petróleos	410
P. Cataluña	110
Fomento Obras	535
Motor Ibérica	255
Ind. Agrícolas	400
Maquinista	(218)
Filipinas	200
Transmediterránea	178
Explosivos	404

#### BILBAO

Banco Bilbao	1.146
— Vizcaya A	1.210
Guipuzcoano	1.020
Viesgo	209
Reunidas	133
Española	205
Iberduero	297
Menera ordinaria	610
Marítima Nervión	—
Naviera Aznar	120
— Bilbaina	—
— Vascongada	—
Papelera	197
Sefanitro	143
S. Aurora	—
S. Bilbao	—
S. La Polar	975
Explosivos	405,50
Nicas	157
Resinera	—
Hornos	245
Babcock	169
Echevarría	249
Unión Cerrajería	380
Finsa	363



## Dificultades para la carga en el puerto de Nueva Orleans

NUEVA ORLEANS. (Comtelsa.)—Los embarques de cereales, petróleo y sus derivados, y carga general están tropezando con dificultades, debido a las formaciones de fango y depósitos de aluvión en el canal de la boca del Mississippi, con la consiguiente pérdida de profundidad. La profundidad del canal en la boca del río ha de ser de 40 pies para permitir el paso de los buques transoceánicos. Ahora los aluviones consecuencia de las recientes inundaciones han reducido esa profundidad a 35 ó 36 pies, y algunos buques han encallado, y otros han tenido que regresar al puerto para aligerar la carga. Las autoridades del puerto tienen actualmente en servicio permanente siete dragas, para remediar la situación.

### Nuevo servicio de contenedores en Manila

MANILA. (Comtelsa.)—Una nueva línea de transporte marítimo, servida totalmente por buques portacontenedores, entre Corea del Sur, Hong-Kong, Australia y Filipinas será inaugurada el próximo año, según informan fuentes oficiales.

## POSIBLE EXTENSION DE LA HUELGA BANCARIA FRANCESA

PARIS. (Comtelsa.)—La huelga de empleados de Banca iniciada hace dieciséis días puede extenderse al sector de financiación de exportaciones francesas, tras la votación de hoy del personal de la Banca Francesa de Comercio Exterior para continuar las interrupciones en los servicios de computadoras de la misma, dice un portavoz sindical.

Alrededor de un 10 por 100 de los empleados de Banca se encontraban ayer en huelga, porcentaje ligeramente superior al de días precedentes, y el paro del servicio de las computadoras, que se inició ayer, ejercerá un fuerte impacto negativo en el funcionamiento del Banco, resalta un miembro de dicha entidad.

### Exportación israelí de cítricos

TEL AVIV. (Comtelsa.)—La exportación israelí de frutos cítricos durante la semana pasada totalizó 2.286.000 cajas, de las que 480.000 fueron al Reino Unido: 395.000 de shamoutis y 85.000 de toronjas.

Los embarques a Escandinavia

via estuvieron constituidos por 456.000 cajas de shamoutis, 42.000 de toronjas y 13.000 de limones. Los consignatarios a puertos del norte de Europa continental fueron 230.000 cajas de shamoutis, 112.000 de toronjas y 45.000 de naranjas Jaffa Late (Valencia). Las exportaciones a los puertos del sur de Europa fueron 412.000 cajas de shamoutis, 210.000 de toronjas, 25.000 de limones y 71.000 de Lates (44.000 procedentes de los huertos de Gaza).

Además fueron enviadas 190.000 cajas de shamoutis a Estados Unidos y Canadá. Asimismo fue enviado a Extremo Oriente un contingente de 107.000 cajas de toronjas y 62.000 de shamoutis.

### Producción brasileña de mineral de hierro

BRASILIA. (Comtelsa.)—La producción brasileña de mineral de hierro en 1973 fue de unos 56 millones de toneladas, de las que 43,5 millones fueron exportadas, según un informe del Consejo Nacional de la Industria del Acero.

La industria brasileña consumió 6,7 millones de toneladas, y el resto fue dedicado a la producción de arrabio y aglomerados, y para reforzar los «stocks» en los puertos de exportación de Tubarao y Río de Janeiro.

En una referencia al empleo del carbón en la industria del acero, dice el informe que el ministerio de Minas y Energía ha venido desarrollando una política de concentración y mecanización de la minería del carbón en el Estado de Santa Catarina.

### B. M. W. AUMENTARA EL PRECIO DE LOS VEHICULOS

MUNICH. (Efe.)—La fábrica de automóviles Bayerische Motorenwerke (BMW) ha anunciado que a partir del 28 del presente mes aumentaron en un 5,3 por 100 por término medio los precios de sus vehículos.

Debido a este aumento, el coche más barato de la BMW costará 12.000 marcos (2.270.000 pesetas). En estas últimas semanas han incrementado los precios de sus vehículos las firmas Volkswagen (1%) por 100, Opel y Ford (6,5), Audi NSU (6) y Daimler Benz, en un 4,5 por 100.

con el fin de mejorar los rendimientos y reducir los costos de explotación.

El año pasado —dice el informe— fue empleado por la industria acerera, parcialmente, carbón importado de Polonia. El ministerio continuó asimismo su política de diversificar las fuentes de aprovisionamiento de combustible, y tiene en estudio la importación de carbón colombiano y canadiense.

### La Unión Soviética, fuerte competidora en el mercado algodónero

WASHINGTON. (Comtelsa.)—Se espera que la Unión Soviética aparezca como un fuerte competidor en las ventas de algodón a Holanda durante la campaña 1973-74, según informes recibidos en el Departamento de Agricultura procedentes de La Haya.

La Unión Soviética —dicen los informes— se presenta muy competitiva en algodones de alta calidad.

Las probables importaciones de algodón por Holanda en 1973-74 se calculan en unas 50.000 toneladas (alrededor de 221.000 balas), y es lo más probable que Estados Unidos sea el principal país suministrador, con unas 10.000 toneladas. En 1972-73 las importaciones holandesas de algodón sumaron 50.280 toneladas, de las que 10.566 correspondieron a la exportación estadounidense.

La Unión Soviética suministró el año pasado a Holanda 2.188 toneladas de algodón, o sea, el 4,4 por 100 del total importado.

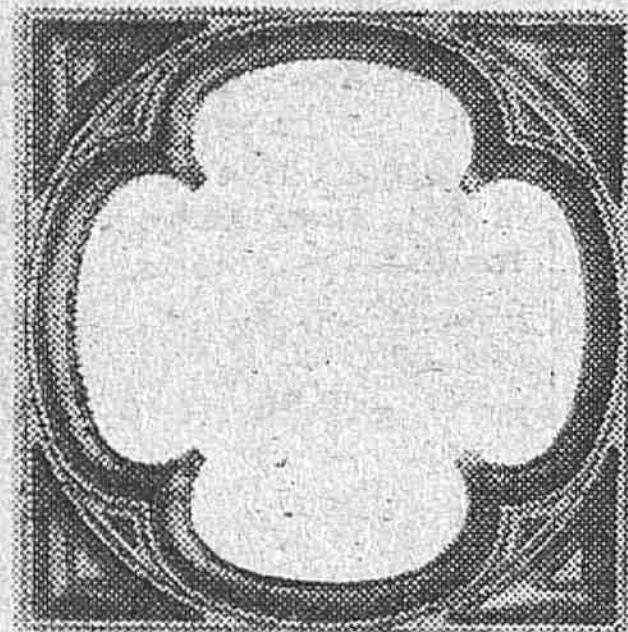
Dice también el informe que la exportación de algodón brasileño a Holanda viene declinando desde 1972-73, en que fue de 7.062 toneladas. Se atribuye el descenso a la política del Gobierno brasileño de no autorizar exportaciones de algodón.

### Diputación Provincial de Gerona ANUNCIO

El «Boletín Oficial del Estado» número 61, del día 12 de marzo actual, publica el anuncio de subastas para la ejecución de diversas obras de reparación de caminos vecinales de la red a cargo de esta Corporación, por un total de pesetas 36.148.508.

Las proposiciones podrán presentarse en la Sección de Fomento de la Diputación, de 10 a 13 horas, hasta el día 5 de abril próximo, fecha en que termina el plazo de su admisión. Los Pliegos de Condiciones y Proyectos correspondientes están de manifiesto en la citada Dependencia, donde podrán examinarse hasta finalizar dicho plazo.

Gerona, 23 de marzo de 1974. El Presidente (firma ilegible).



## JUNTA GENERAL ORDINARIA DEL BANCO OCCIDENTAL

### Celebrada en Madrid el 22 de marzo de 1974

#### DATOS MAS DESTACADOS

\* Comparación entre los de 1972 y 1973.

	1972	1973
— en recursos ajenos ... ..	6.179	10.629
— en inversión créditos ... ..	3.950	9.406
— en cartera títulos ... ..	501	1.070
— en recursos propios ... ..	588	1.595
— en beneficios ... ..	77	147

\* Número de accionistas: 5.508.

\* Próxima ampliación de capital en la proporción de 1 x 4, a la par.

#### RECURSOS AJENOS

\* El volumen total de los recursos ajenos durante el Ejercicio pasado ha alcanzado 10.629 millones de pesetas, frente a 6.179 millones del Ejercicio anterior.

#### RECURSOS PROPIOS

\* Este concepto tiene un brillante crecimiento, habiéndose producido tres ampliaciones de capital durante el Ejercicio, lo que ha supuesto pasar de 400 millones de pesetas al 31-12-72 a 1.355 millones, totalmente desembolsados, al 31-12-73.

\* Las reservas procedentes de beneficios sociales se han incrementado en 77 millones, alcanzando la cifra de 265 millones, por lo que los recursos totales alcanzan un total de 1.595 millones.

#### BOLSA

\* La frecuencia de cotización sobre días hábiles superó el 70 por 100.

\* Admisión a cotización oficial en las Bolsas de Barcelona y Bilbao.

#### OFICINAS

\* Tuvo lugar la apertura de nuevas oficinas en Valencia, Sevilla y Santa Cruz de Tenerife.

#### EXTRANJERO

\* Se obtuvo la autorización para la apertura de una oficina de representación en Roma y otra en Lisboa.

\* Se adquirió el control de la entidad bancaria GESBANQUE, en Bélgica.

#### ACUERDOS DE LA JUNTA:

\* Distribuir el dividendo máximo autorizado.

\* Autorizar al Consejo para futuras ampliaciones de capital.

\* Autorizar al Consejo para emitir Obligaciones y/o Bonos, incluso convertibles.

\* Reelección, en su cargo de Consejeros, de don Gregorio Diego Jiménez, don José Luis Álvarez Álvarez y don Félix de Gregorio Bautista.

## CONSULTING TECNICO

en la Costa Blanca. Necesita: ARQUITECTOS. Interesados, dirigirse telefónicamente al Hotel Cortezo el día de hoy, de 4 a 6 tarde, y preguntar Sr. López para concertar entrevista personal.



EL DEPORTE

# RECUPERAR A ANGEL NIETO

Los deportes llamados minoritarios han tenido en España una proyección popular gracias siempre a determinadas figuras. Hace más por un deporte un ídolo que la mejor campaña publicitaria, y así hemos visto cómo el tenis español alcanzó resonancia nacional cuando Manuel Santana llegó a besar la mano de la duquesa de Kent en Wimbledon o pasó por la piedra a Roy Emerson en la mismísima hierba de Australia. Paquito Fernández Ochoa sacó del semianonimato al esquí, con el aldabonazo de Sapporo, y Timoner puso en la cima al ciclismo en pista con su larga serie de títulos mundiales, que luego se cortó en seco tras su retirada, gracias a la política estrecha que la Federación Española se ha visto obligada a llevar en materia de velódromos.

El motociclismo español tiene en el zamorano Angel Nieto su pequeño gran hombre y ha calado hondo en la conciencia popular gracias a las numerosas coronas de laurel que Nieto ha ido colgándose del cuello. La primera vez que el gran corredor español ganó un título mundial, volvió a Madrid bastante chasqueado, porque aquí casi había pasado inadvertida su hazaña.

Pero el último título mundial ganado por Angel Nieto en el circuito del Jarama tuvo ya olor de multitud y vino a confirmar la extraordinaria difusión que en poco tiempo había alcanzado el motociclismo en España. Angel Nieto estaba en la cumbre y vivía su época dorada.

Tras la retirada de «Derbi» de los Campeonatos del Mundo, la carrera de Angel Nieto sufrió un grave traspiés. La firma italiana que tomó el relevo, a pesar de las esperanzas y las profecías de Nieto, resultó incapaz de competir con las demás de primera línea, y la temporada pasada es un año para olvidar.

Los rumores han entrado en vías de confirmación, y el dúo «Derbi»-Angel Nieto puede volver a reverdecer laureles que empezaban a olvidarse. Convendría hacer todo lo posible para que el ídolo del motociclismo español volviese a sus gloriosas andadas. Este es un deporte difícil, no sólo para practicarlo a nivel de título mundial, sino para mantener la llama encendida. Uno de los objetivos más importantes que tiene planteado el deporte español es precisamente recuperar a Angel Nieto al precio que sea, porque volver a poner en el primer lugar al zamorano es elevar de nuevo el motociclismo nacional hasta la cima que alcanzó y que perdió en una temporada.

No saldría ganando solamente el motociclismo en esta recuperación, sino el deporte en general. Al margen de su expansión a todos los rincones del país, fundamento y primer objetivo del esfuerzo, resulta rentable también el mantener a los ídolos en candelero, porque ellos son un ejemplo y un estímulo. Y no andamos sobrados de ídolos como para olvidar los que tenemos.

Valentín MARTÍN

# APERTURA DE LOS NACIONALES DE ESQUÍ NORDICO

## HOY SE CELEBRARÁ LA PRUEBA DE TREINTA KILOMETROS

GRANADA. (Afil.)—En la explanada de Prado Llano, de Sierra Nevada, se celebró ayer el acto oficial de apertura del Campeonato de España de esquí de fondo, en el que van a intervenir 138 corredores de las Federaciones Castellana, Catalana, Aragonesa, Astur-leonesa, Cantabra, Vasco-Navarra, Gallega, Andaluza y un equipo de la Guardia Civil.

Distribuidos por Federaciones, se efectuó primero el desfile de los participantes ante la tribuna montada al efecto, en la que se hizo patente la ausencia de federativos nacionales de este deporte y de parte de las autoridades granadinas, pese a la categoría nacional de estos Campeonatos, izándose las banderas de las regionales que intervienen y declarando abiertos los Campeonatos el delegado provincial de Deportes, don Rafael Díaz Cerón.

Con anterioridad de estos actos, y dada la bonanza del tiempo, se hizo un reconocimiento de las pistas donde hoy se disputará la prueba reina, de 30 kilómetros, marcada en Borreguiles. Toda la flor y nata del esquí nórdico de la Península está en Sierra Nevada, no sólo en cuanto a sus figuras masculinas, sino también en damas, que por primera vez competirán en el Campeonato Nacional.

La organización está a cargo de la Federación Andaluza, cuyos representantes han trabajado sin descanso, primero para lograr que estos Campeonatos se celebrase por vez primera en Granada, y luego, para que se desarrollen con la mayor brillantez.

# NIETO CORRERA CON «DERBI» EN 1974

Disputará el Campeonato del Mundo en 125 y 250 c. c.



Angel Nieto, Luis Soriano y Andrés Rabassa durante la rueda de Prensa celebrada en el INEF. (Foto Europa.)

Definitivamente, Angel Nieto participará en 125 y 250 c.c. en el Campeonato del Mundo de motociclismo con Derbi. Esta noticia, ya adelantada hace algunas semanas, fue confirmada oficialmente por el presidente de la Federación Española de Motociclismo, don Luis Soriano, en el curso de una rueda de Prensa mantenida con los medios informativos ayer tarde en el INEF.

El señor Soriano aludió a la continuidad de nuestro penta campeón sobre máquinas «Derbi», a las cuales hay que agradecer todo su trabajo en equipo para lograr una superación en las motos con las cuales Angel Nieto participará en el Mundial.

Don Andrés Rabassa, director de Derbi, declaró que gracias a una conjunción de esfuerzos por parte de todo el equipo técnico, preocupado por la superación mecánica de sus máquinas para estos campeonatos, se ha realizado una magnífica labor en pro del motociclismo español. Presentó, a continuación, las principales novedades de la moto para la nueva temporada, y afirmó que no es de nuevo diseño con respecto a las anteriores. Simplemente se realizará una mejora en todos los aspectos posibles de la máquina, para que pueda resultar competitiva tras un año de ausencia de los mundiales. Por otra parte, resaltó que la moto no es sencillamente un conjunto de piezas, sino que hay que añadir también a un grupo de hombres preocupados en todo momento por el estado del pequeño bólido, por el mantenimiento de la misma y por la ayuda al piloto durante la carrera. Este cúmulo de circunstancias hace posible la conquista de un Campeonato Mundial.

### Disminución de peso

Un aspecto muy interesante de estas motos es su disminución de peso. Quince kilos menos pueden representar una considerable ganancia de velocidad pun-

ta. Por otra parte, se ha puesto especial atención en el capítulo de frenos y, hasta el momento, se han probado con éxito unos discos de procedencia italiana, que pueden constituir el sistema de frenado para este año.

La puntuación del Campeonato del Mundo de Motociclismo sufrirá este año una notable variación, pues las carreras válidas se decidirán según el sistema empleado en la Fórmula 1. El calendario será dividido en dos series, de las cuales será eliminada la peor carrera. Este nuevo sistema traerá más dificultades para los pilotos, que habrán de poner de manifiesto, al mismo tiempo que su punta de velocidad, su inteligencia para conseguir puntuar en muchas carreras.

### Sólo 125 y 250 c. c.

A preguntas de por qué había desechado la cilindrada de 50 c. c. para dedicarse a las inmediatas superiores, señaló Nieto que la principal dificultad para participar en 50 estriba en que la máquina de Derbi está más lejos de la puesta a punto ideal

que las otras dos. El comienzo del Campeonato —21 de abril, en Charade, de Clermont Ferrand— está ya próximo y no se pueden permitir grandes lujos a la hora de realizar los ensayos necesarios para la puesta a punto. El señor Soriano precisó, igualmente, que estas dos cilindradas son, en estos momentos, las ideales para Nieto, quien recalco que es en 125 donde goza de mayores posibilidades de triunfo, a pesar de la presencia del sueco Andersson y del suizo Knuebühler.

Sobre la presencia de otros pilotos españoles, se confirmó que Víctor Palomo disputaría también las pruebas del Mundial y que, en un momento dado, podría servir de apoyo a Ángel en la categoría de 250 c. c. Asimismo, se espera también la aparición esporádica de otros pilotos, en especial en las pequeñas cilindradas.

Finalmente, el Presidente de la Federación Española manifestó que el compromiso de Derbi durará solamente un año y que, al cabo del mismo, Angel Nieto, Federación y Derbi, quedarían desligados.

José Vicente DE LUCAS

# STANLEY ROUS SE PRESENTA A LA REELECCION

El presidente de la FIFA, sir Stanley Rous, ha manifestado su propósito de presentarse a la reelección para el cargo que ostenta. La declaración la hizo ayer sir Stanley ante los periodistas asistentes al XXXVIII Congreso Mundial de la Prensa Deportiva, que se celebra en Torremolinos.

En la reunión con los informadores, sir Stanley contestó a numerosas preguntas relacionadas con la organización del Mundial de Fútbol a celebrar en Alemania y, fundamentalmente, sobre las medidas de seguridad que se tomarán en dicha competición.

### IV Trofeo Ciudad de Zaragoza

ZARAGOZA. (Afil.)—Los equipos del Racing White, de Bélgica; Partizán, de Belgrado; Eintracht, de Frankfurt, y el Real Zaragoza, disputarán el IV Trofeo Ciudad de Zaragoza, los días 21, 22 y 23 de mayo próximo.



# EXITO DEL VII TROFEO DE ESQUIADORES VETERANOS

## El duque de Cádiz participó en la prueba

*Cuando se habla de esquí en la Sierra de Guadarrama hay que hablar, sin remedio, del tiempo. Se celebró la séptima edición del Trofeo de Veteranos esquiadores en memoria de Eleuterio Arias que fuera pionero de estas artes en nuestra sierra. Y, cómo no, el tiempo deslució la organización de esta carrera en la que participaron cerca de un centenar de «padres» del esquí español.*

### Participación

La participación se dividió en categorías de acuerdo con la edad de los participantes, quienes, sobre una pista antigua, desde la mitad del Cerro del Telégrafo hasta los alledaños de la estación de ferrocarril, con un recorrido aproximado de 880 metros y 33 puertas, disputaron esta prueba, con su ya tradicional entusiasmo. Hubo cena de camaradería en la que se entregaron los trofeos y medallas correspondientes a cada categoría, y donde fueron obsequiados todos los participantes con regalos aportados por diversas firmas comerciales y particulares.

La clasificación absoluta quedó como sigue:

En damas fue primera Ana Palacio de Arche, en 1 m. 23 segundos, 95-100; segunda, Ana María Arche de Recarte, 1-32-02, y tercera, Concha Morales, en 1-51-38. La masculina fue ganada por el corredor andorrano Francisco Robert Gascón, en 50 s. 04-100, seguido de Alfonso de Borbón Dampierre, con un tiempo de 53-43, y de Vidal Espinosa, en 56-56. Hasta un total de ocho clasificadas femeninas y 50 hombres, siendo desechable el tiempo del último, Julio Violoso Ezquerro, el cual, rebajando su marca del año anterior, consiguió 10 m. 11 s. 76 centésimas. Reinó buen humor y, pese a las dificultades antes señaladas, todo salió bien, demostrando los mayores su perfecta forma. Exito de organización del esquí Club Siete Picos.

### Trofeo «Lolo Correa»

También se corrió en el Tupo de Arroyo Seco el Campeonato de Castilla de Slalom, en el que resultó vencedor en la categoría masculina Manuel Salvadores, del Peñalara, en un tiempo de 85 s. 57-100, seguido de Ignacio Fernán, del mismo club, en 90-82, y de Juan Ramón Blanco, del CAE, 93-44.

En la categoría femenina se alzó con el triunfo Belén Hernández, del 7 Picos, que invirtió en el recorrido 97 s. 15-100, siendo segunda Olga San Román, de Peñalara, en 112-30, y tercera, Ana María Fernández, del CAE, en 114-37.

La nieve, en muy malas condiciones. Sopió con fuerza durante todo el día un viento húmedo y no muy frío del sur, que agrió la nieve. Fue una día para los 120 inscritos en esta clásica del Puerto.

J. REGADERA

### Trofeo Federación Española de Esquí

A falta del «slalom» especial de Sierra Nevada y de los gigantes de El Formigal y de Sierra Nevada, Ana María Pina y Rodrigo Domínguez, ambos de la Federación Castellana, encabezan las clasificaciones del

Trofeo Federación Española de Esquí, para las competiciones alpinas.

Se han celebrado en la temporada los descensos de Baqueira, Formigal, Masella y de los II Juegos de Invierno del Pirineo; los «slalom» especiales de Candanchú, La Tuca, Memorial Luis Arias, en Navacerrada; Masella, y de los Juegos de Invierno del Pirineo y los «slalom» gigantes de Pajares, Juegos de Invierno del Pirineo, y Club Alpino Español.

La categoría femenina, en los primeros puestos, ofrece la siguiente clasificación:

1. Ana Pina Crespo (Castellana), 112 puntos.
2. Verónica Trullas (Catalana), 96.
3. María Neville (Andaluza), 82 puntos.
4. Magdalena Fernández (Castellana), 80.
5. Iolai Belli Sans (Catalana), 76 puntos.
6. Nuria Puig Barata (Catalana), 72.

La mayor puntuación en descenso la ha conseguido Iolai Belli, con 52 puntos, en «slalom», Magdalena Fernández, con 80 puntos, y en gigante, Verónica Trullas, con 38.

La clasificación de la categoría masculina es la siguiente:

1. Rodrigo Domínguez (Castellana), 134 puntos.
2. Carlos Pina Crespo (Castellana), 118.
3. Juan M. Sainz (Vasco-Navarra), 96.

La clasificación general quedó de la siguiente forma:

### Slalom

ALEVINES DAMAS (menores de diez años)

1. Amaya Aznar Bergua (F. Aragonesa), 55,67.

ALEVINES HOMBRES (menores de diez años)

1. Román Verdesoto Jiménez (Castellana), 52,65.

BENJAMINES DAMAS (diez a doce años)

1. Ana María Rodríguez Molina (Andaluza), 100,49.

BENJAMINES HOMBRES (diez a doce años)

1. Antonio Barata Martí (Catalana), 93,33.

AGUILUCHOS DAMAS (doce a catorce años)

1. Isabel Pradillo López (Castellana), 108,32.

AGUILUCHOS HOMBRES (doce a catorce años)

1. Alfonso Planas Cano (Catalana), 95,17.

### Slalom gigante

ALEVINES DAMAS

1. Amaya Aznar Bergua (F. Aragonesa), 47,68.

ALEVINES HOMBRES

1. Román Verdesoto Jiménez (Castellana), 52,65.

BENJAMINES DAMAS

1. Ana María Rodríguez Molina (Andaluza), 64,51.

BENJAMINES HOMBRES

1. Antonio Barata Martí (Catalana), 119,19.

AGUILUCHOS DAMAS

1. Ana Loyola Zuloaga (Vasco-Navarra), 64,71.

AGUILUCHOS HOMBRES

1. Carlos Salvadores Fuent (Catalana), 112,65.

### Clasificación combinada alpina

ALEVINES DAMAS

1. Amaya Aznar Bergua, 108,35.

ALEVINES HOMBRES

1. Román Verdesoto Jiménez, 97,76.

BENJAMINES DAMAS

1. Ana María Rodríguez Molina, 105.

BENJAMINES HOMBRES

1. Antonio Barata Martí, 212,52.

AGUILUCHOS DAMAS

1. Elisabet Izquierdo Asensio, 175,60.

AGUILUCHOS HOMBRES

1. Carlos Salvadores Fuentes, 200,54.

# EL BELGA DE BUYSCHERE GANO EN MALGRAT DE MAR

## En esta Semana Catalana de ciclismo sigue de líder Val

MALGRAT DE MAR (Barcelona). (Del envío especial de Pyresa, Porriño.)—Me decía Lasa: "No sé qué pasará en la etapa contra el reloj, en esos dieciséis kilómetros del jueves; pero para Envalira, Eddy Merckx y Ocaña estarán a punto." Comentaba Perurena: "El frío me fastidió ayer lunes en Nuestra Señora de Queralt."

Merckx y Ocaña, los dos favoritos coincidían en las mismas apreciaciones: "Veremos quién puede más en los dieciséis kilómetros contra el reloj del jueves."

Pero ¿Valdrán para el holandés Val los cinco minutos y pico que conquistó ayer lunes sobre los mejores en la cima de Nuestra Señora de Queralt? Según los ases, parece que no, pues éstos esperan esa corta etapa contra el cronómetro y sobre todo, el final, en cuesta, durísimo, del viernes en el Envalira andorrano, para imponer su ley.

### Merckx no se empleó

Es acaso por esto que en la etapa de ayer Merckx y otros de los mejores no se emplearon, dejando hacer a los demás, a los que no son peligrosos, su carrera. Sin embargo, hubo un abandono importante: Thevenet, que, según la relación, parecía el cuarto favorito de la Semana Catalana, detrás de Merckx, Ocaña y Zoetemelk. Un hombre peligroso menos, pues Thevenet es un gran trepador, corredor muy completo, que el pasado domingo ganó el Nacional Francés, después de hacer solitario los sesenta últimos kilómetros. El francés ha abandonado, según me dijo, a causa de un enfriamiento general que le impedía marchar bien. Habrá debido de ser el lunes, porque en la etapa de ayer no ha hecho frío. Al contrario, hemos tenido sol y siempre una agradable temperatura, desde Ripoll a Malgrat de Mar, luego de pasar por Olot, Bañolas, Figueras, Palamós, San Feliu, Canet, Lloret y final de etapa en Malgrat, con triunfo solitario del belga De Buyschere, del equipo de Eddy Merckx, que sacó dieciocho segundos (no hay bonificaciones en la Semana Catalana) a un pelotón de cincuenta y cuatro corredores, encabezado por el holandés Karstens, segundo en la meta, tercero Bieberg, cuarto Perurena, quinto Lasa, etcétera. En este pelotón figuraban también Oliva, Pedro Torres, Merckx, el líder Val, Zoetemelk, Ocaña, Agostinho.

Menéndez, en Bañolas; nuevamente este mismo corredor en Figueras, mientras Moreno Torres se adjudicaba la de Bisbal. Perurena la de Palafrugell y Knefemann la de Palamós. Fue en esta última localidad donde consiguió saltar el que habría de ser vencedor en Malgrat. Faltaban sesenta kilómetros para la llegada, y gracias a una excelente maniobra de su capitán, Merckx, el belga De Buyschere consiguió salir del paquete y escalar el último obstáculo de la jornada, el puerto de la Ermita de Sant Grau. En la cima de este collado, el escapado transitaba con dos minutos de ventaja sobre el pelotón. Por la cima, el segundo en pasar era Merckx, seguido de Oliva, Ventura Díaz y Zoetemelk, con casi todos los corredores, salvo Fuente, muy estirado. Naturalmente, me refiero a los mejores escaladores. El pelotón combatió en el descenso por anular la escapada, pero el belga, compañero de Merckx, aguantó bien por treinta y ocho segundos la etapa, como queda descrito anteriormente.

### Clasificación de la segunda etapa

Ripoll-Malgrat de Mar, 224 kilómetros:

1. De Buyschere, 6 horas, 16 minutos.
2. Karsten, 6-16-18.
3. Van Bieberghe, mismo tiempo.
4. Perurena, ídem.
5. Lasa, ídem.

### Cómo fue la etapa

A las nueve de la mañana se dio la salida en Ripoll para cubrir la segunda etapa, Ripoll-Malgrat, 224 kilómetros, con dos puertos puntuales, al comienzo y al final de esta jornada, el collado de Coubet, a los diez kilómetros de la salida, que subió en primer lugar el español Oliva, seguido de Agostinho, Casas, Schmoenmaecker y Talbourdet. El pelotón continuó agrupado hasta poco antes de llegar a Palamós. Se disputaron siete metas volantes, que ganaron: Menéndez, en Olot; Hoban, en Besalú; otra vez

### Clasificación general

1. Val, 11 horas, 34 minutos, 3 segundos.
2. Lasa, 11-39-03.
3. Merckx, mismo tiempo.
4. Zoetemelk, mismo tiempo.
5. Martos, 11-39-11.

### Clasificación Premio de la Montaña

1. Oliva, 16 puntos.
2. Merckx, 11.
3. Val, 10.



Del envia-  
decía La  
ntra el re-  
eves; pe-  
ia estarán  
io me fas-  
Queralt."   
coincidían  
nos quién  
contra el

los cinco  
nes sobre  
Señora de  
no, pues  
el cronó-  
ta, durísi-  
ano, para  
nolas; nue-  
smo corre-  
mientras  
adjudicaba  
arena la de  
etemann la  
en esta al-  
onde consi-  
habría de  
Malgrat. Fal-  
ímetros pa-  
acias a una  
a de su ca-  
l belga De  
io salir del  
el último  
jornada, el  
ita de Sant  
de este co-  
transitaba  
de ventaja  
Por la ci-  
pasar era  
de Oliva,  
Zoetemelk,  
nos corredo-  
muy esti-  
e, me refle-  
escaladores.  
atió en el  
lar la esca-  
ga, compa-  
x, aguantó  
y ocho se-  
omo queda  
nerke.

ón de  
etapa  
de Mar, 224  
a, 6 horas,  
18.  
e, mismo  
em.

ción  
al  
s, 34 minu-  
tos.  
mo tiempo.  
ismo tiem-  
11.  
ción  
de la  
ña  
tos.

## Continúan las sesiones del Congreso Mundial de Periodistas Deportivos

HAN SIDO ADMITIDAS LAS ASOCIACIONES DE CUBA, CHIPRE Y ESTADOS UNIDOS

MALAGA. (Alfil.)—Dos sesiones de trabajo celebró ayer el XXXVIII Congreso Mundial de la Prensa Deportiva, que se celebra en Torremolinos. Presidió la primera, celebrada por la mañana, el titular de la Asociación Internacional de Periodistas Deportivos (AIPS), Frank Taylor, y a ella asistieron la totalidad de los delegados que representan a los 67 países afiliados a la AIPS, invitados y diversas personalidades deportivas, que llenaban completamente la sala Ronda del Palacio de Congresos.

Tras unas palabras de bienvenida, a cargo del presidente, el propio señor Taylor ofreció un amplio y documentado informe de las actividades desarrolladas por la Asociación desde el último Congreso. A continuación se trató de la ratificación de los nuevos miembros de la AIPS, concediéndose el ingreso en la Asociación de Cuba, con 200 periodistas deportivos; Chipre, con otros tantos, y Estados Unidos, con 920.

No se pudo acceder al ingreso de Argelia e Irak por no asistir a la reunión ningún representante de estos países. Por su parte, Brasil comunicó al Congreso que en su país se había constituido la Federación Nacional de Periodistas Deportivos, con una afiliación de 8.000 miembros, por lo que aumenta su representación en la AIPS, la cual, tras estas nuevas incorporaciones ofrece un censo mundial de 21.873 miembros representantes de 70 naciones.

Don Juan Antonio Samaranch, miembro de la Comisión Permanente del Comité Olímpico Nacional, transmitió al Congreso un mensaje de buena voluntad en nombre del presidente de dicho Comité, Lord Killanin.

El doctor Roger Bennisten, del Consejo de Deportes de Gran Bretaña, ocupó a continuación la tribuna y ofreció una interesante disertación en torno a los avances en la detección del uso de esteroides anabólicos.

### Denuncia de Grecia

La última hora y media de la sesión de la mañana estuvo dedicada a debatir una denuncia formulada por el delegado de Grecia, que solicitó se le informara sobre los motivos existentes para que el trofeo que desde 1965 dona Grecia al mejor deportista del año, a través de la AIPS, no se hubiese entregado en 1973, sustituyéndolo por otra fórmula de tres trofeos —mejor deportista masculino, mejor deportista femenino y mejor equipo— con el patrocinio de una firma comercial.

El tema fue ampliamente debatido y se acordó respetar en el futuro la iniciativa de Grecia en cuanto a la donación de su trofeo, pero destacándose la importancia de la creación de los trofeos AIPS a los mejores deportistas del año. La cuestión quedó zanjada con el acuerdo de que los representantes de Grecia se reúnan con los miembros del Comité Ejecutivo para buscar la solución más idónea.

En la sesión de la tarde se reunieron, convocados por Maurice Vital, de Francia, los representantes de los países europeos para la constitución de la sección especial de Europa en el seno de la Asociación, de acuerdo con los estatutos de la AIPS, que autoriza la creación de secciones de áreas geográficas. Con 24 votos a favor y una abstención —la de Inglaterra— se ha aprobado la constitución de esta sección europea.

En la agenda de trabajo del Congreso figuran todavía temas muy importantes, entre ellos la determinación de las sedes de los próximos Congresos. Respecto a este tema se puede adelantar que en 1975 será Montreal y en el 1976 Dublín, y que figuran ofrecimientos de Méjico y Cuba para posteriores ediciones.

Por la noche, en un hotel de Torremolinos, el Club Deportivo Málaga ofreció una cena a los miembros del Congreso. A este acto asistió también el presidente de la Federación Española de Fútbol, don José Luis Pérezpayá, llegado ayer a Málaga.

## HOY, ESPAÑA-TURQUÍA DE AFICIONADOS

Toba prepara un 4-4-2 para frenar los ataques iniciales de los otomanos

ANKARA (Turquía). (Del enviado especial de Pyresa, Antonio G. Rimada.)—Día de suave trabajo. Plácemes, visitas y compras para los jugadores del equipo español de fútbol aficionado. Habrá que esperar que no se haga bueno el refrán «día de mucho, vísperas de nada». Es hoy, precisamente, cuando tiene que haber mucho futbolísticamente hablando. Después del frío que les recibió, ayer por la mañana un sol de Torremolinos como un copón de grande para hacer un entrenamiento ligero en el escenario del partido. Allí que se fue el embajador de España, don Emilio Garrigues, quien presenció, primero, las evoluciones de Toba y sus muchachos, y después, saludó a todos y cada uno para desearles suerte y exigirles esfuerzo:

—¿Beben whisky?, preguntó.

—Algunos sí, sobre todo Bizcocho, respondió alguna voz indiscreta. Tras esto, quedó en pie la promesa de regalarles una botella en la recepción que el embajador ofrecerá en su residencia después del partido.

Entrenamiento con calor para los músculos y partido a medio campo —rojos contra azules, como siempre— y sin nada digno de reseñarse, más que el buen humor, que no es cosa mala. Y a la hora de comer, sorpresa y noticia, porque sorpresa lo es comer en Turquía jamón y queso españoles, prudentemente regado con Rioja de marca y cosecha.

—Lo hemos traído de España, aclara Toba, porque lo que nos encontramos por aquí suele ser muy ácido. Secreto aclarado.

### Alineación decidida

Y otro más: jugarán Urruticoechea, en la puerta; Bizcocho, Ferrer, Cortabarría y Murillo, en la defensa; Oyarzábal, Albadalejo, Cardenosa y Albadales, en el centro del campo, y Pepe Juan y Satrustegui o Cantudo, en el escuálido ataque. Esto lo aclaró el seleccionador diciendo que, mientras Satrustegui es más técnico, Cantudo es más duro. También dice que es su problema y el que le hace dar vueltas a la cabeza, como en Roma hace quince días lo fue el del líbero.

Como es lo de ahora lo que importa, está claro que con estos nombres y estos hombres, lo que pretende Toba es aguantar el temporal que prevé borrascoso en los primeros minutos:

—Se trata de eso, precisamente: parar los pies al equipo contrario, porque van a ser terri-

bles los primeros momentos y de esos va a depender todo. Por eso, elijo un sistema de 4-4-2; porque va a ser lo más práctico para nosotros, ya que al mismo tiempo y en el contragolpe también podemos ser peligrosos.

Toba se ayuda de inflexiones de cabeza para convencer de que éste no es un sistema defensivo y si un contraataque de practicidad. «No podemos olvidarnos de que nos favorece cualquier resultado que no sea el de perder por más de dos goles de diferencia. Pero eso no quiere decir que no atacemos cuando estemos en posesión de la pelota.»

### Albadalejo sustituye a Bermejo

Albadalejo saldrá por Bermejo, que jugará en la segunda

parte, si las cosas discurren dentro de la normalidad, y Toba dice que: «Hay mucha diferencia del equipo que salió en Valladolid por culpa de la Copa y el conjunto se ha roto; pero confío en todos los jugadores, porque tienen características semejantes a los que salieron allí.»

Entre tanto llega la hora, platos de porcelana, blusas bordadas, huevos de alabastro, sortijas de oro y piedras preciosas y preciosucas van entrando en las maletas para cubrir el capítulo de «souvenirs» y regalos. Entre tanto llega la hora, coquetín vespertino —zumos para los deportistas y abstemios— en casa del encargado de negocios comerciales de la Embajada de España. ¿Que se lo están pasando «bomba» los aficionados y que se hinchan de comer pinchos morunos, de carne tan rica, que el tendero de mi casa la vendería a precio de super-98!

Mientras tanto los turcos, que no tienen que comprar platos de porcelana, blusas bordadas, huevos de alabastro, sortijas de oro con piedras preciosas y preciosucas, juegan al ping-pong en su concentración, bajo la atenta vigilancia del seleccionador, señor Andas. «Me contentaría con ganar este partido, aunque sé positivamente que la calificación la tenemos perdida, porque estos milagros ya no se producen en fútbol.»

### Sólo una duda en los turcos

En plena hemorragia de cortesía otomana, añadió que: «El fútbol "amateur" español es mejor que el turco profesional» (¡Si él supiera...!) Y luego da la alineación que va a presentar y que nos tragamos a pies juntillas, porque uno no tiene más remedio que darle la bienvenida:

Eser; Kamal, Buent, Hablu, Arif; Haleb, Oden, Isa; Keman, Ali y Aliment. También tiene duda, especialmente en lo que se refiere a Oden, pero aclara que su sustituto será Demir. Buscará, por tanto, un sistema de cuatro defensas, tres centrocampistas y tres delanteros, que es lo que se lleva en patrón universal, aun con las variaciones lógicas de estilos particulares.

Variación en la hora del encuentro: dos y media de la tarde, hora local, que equivale a la una y media en España. Búscuese al árbitro, un rumano, porque nadie sabe aquí cómo se llama hasta que no presente su documentación hoy mismo en el estadio.

Acudirá poca gente, diez o quince mil personas, porque la televisión emite a la misma hora el partido de Escocia. Eso sí, las imágenes de éste las guardará en conserva para proporcionarlas en diferido. Por lo que respecta a los aficionados españoles, podrán ir enterándose de las incidencias a través de las narraciones intermitentes de Martín Navas por Radio Nacional de España, si es que al fin se consiguen líneas telefónicas para una mejor y más pronta comunicación.

## CUATRO PARTIDOS A VILLAR

El Comité Nacional de Competición, en su reunión correspondiente al día de la fecha, adoptó, entre otros, los siguientes acuerdos:

### Primera División

JUGADORES.—Suspensión por cuatro partidos, a Villar Llona (Athletic), por agresión a un contrario; por un partido, Villalgorido Ferrández (Elche) y Babiloni Soler (Castellón), por acumulación de cuatro amonestaciones.

Tercera amonestación, con advertencia de suspensión y multa, Jaquet Martínez (Oviedo), por dirigirse al árbitro sin ser capitán, y Ayala Zanabria (At. Ma-

drid), por desconsideración con un contrario.

CLUBS.—Imponer multa a los clubs RCD Español, Athletic y CR Murcia, por lanzarse almohadillas al terreno de juego.

### Segunda División

JUGADORES.—Suspensión por tres partidos, Iglesias Santamaría (Betis), por insultar al árbitro, y por un partido, Rodríguez Hernández (Salamanca) y Martínez Pérez (Córdoba), por acumulación por cuatro amonestaciones.

CLUBS.—Imponer multa al Osasuna, por lanzarse almohadillas al terreno de juego.

Apercibir al Baracaldo de que si sus jugadores reiteran actitudes de protesta colectiva se suspenderá a su entrenador y a su capitán en la forma reglamentariamente establecida.

DELEGADOS.—Suspender por un mes al delegado de campo del Tenerife, por incumplir sus obligaciones.

### Tercera División

JUGADORES.—Suspensión por cuatro partidos, Frutos Santana (Alavés), por empujar a un juez de línea; por tres partidos, Sanz Lara (Pegaso), por insultar al árbitro; por dos partidos, Larrañaga Biain (San Sebastián), por

agresión a un contrario, con las atenuantes específicas de escasa entidad de la misma, ausencia de resultados lesivos y carencia de antecedentes por hechos de la misma naturaleza, Catala Benet (Vinaroz), por menospreciar la autoridad del árbitro, Gómez de Tejada (Pegaso) y Rodríguez del Valle (Carabanchel), por tentativa de agresión a contrarios; por un partido, Baeza Garrido (Carabanchel) y Olivas García (Pegaso), por empleo de medios violentos, atentatorios a la integridad de contrarios, y González San Pedro y Gayol Alonso (Caudal), Farfías Facal (Lugo) y Martínez Olivares (Calella), por acumulación de cuatro amonestaciones.



# CAMPEONATO MUNDIAL ESCOLAR DE BALONCESTO EN BADALONA

Se celebrará del 1 al 6 de abril con participación de 16 países

Auspiciado por la Sección Nacional de Actividades Deportivas de la Delegación Nacional de la Juventud, a la que el Comité Ejecutivo de la ISF encomendó la organización, va a celebrarse en Badalona, entre los días 1 y 6 del mes de abril, el Campeonato mundial escolar de baloncesto 1974. En él intervendrán representaciones de dieciséis países, las cuales han quedado integradas en cuatro grupos clasificatorios, de la siguiente manera:

## GRUPO «A»

Instituto de Zagreb, de Yugoslavia; Ateneo Real Pitzsburg de Malinas, de Bélgica; Liceo Masculino, de Luxemburgo, y Byby Amts de Aarhus, de Dinamarca.

## GRUPO «B»

Colegio de Ankara, de Turquía; Escuela Ferroviarios, de la República Popular China; I. T. Fermi, de Italia, y Hermanos Cristianos de Tuan, de Irlanda.

## GRUPO «C»

Badalonés, de España; Tapiola de Espoo, de Finlandia; Colegio Real de Baden, de Austria, y El Mokraní, de Argelia.

## GRUPO «D»

Instituto de Tesalónica, de Grecia; Bosmat de Aifa, Israel; Bonaventura de Leiden, de los Países Bajos, y un equipo francés.

Se celebrarán en el Colegio La Salle de Barcelona, Pabellón Municipal de Granollers, Club Baloncesto Juventud de Badalona y Pabellón Municipal de Deportes de Mataró, para los Grupos «A», «B», «C» y «D», respectivamente.

## El Campeonato de España femenino, en Avila

El Campeonato de España de baloncesto femenino correspondiente a la temporada 1973-74 se disputará en Avila entre los días 3 al 7 de abril, por el sistema de liga a una sola vuelta y dividido en dos grupos, A y «B». Se establecerá una clasificación por grupo, enfrentándose posteriormente, en forma de aspa, los dos primeros de cada grupo y los terceros. Participarán los cinco primeros clasificados de la Liga de Primera División femenina y el campeón de Canarias.

El equipo que resulte campeón de España participará en la Copa de Europa de campeones de Copa, y de coincidir el título con el de campeón de Liga, esta participación recaerá en el subcampeón.

La fase final del Campeonato femenino de Segunda División se celebrará en Cuenca los días 30 y 31 del presente mes de marzo con la participación de los campeones y subcampeones de cada uno de los cuatro grupos que forman esta competición.

## EXITO DEL HOCKEY ESPAÑOL EN EL EXTRANJERO

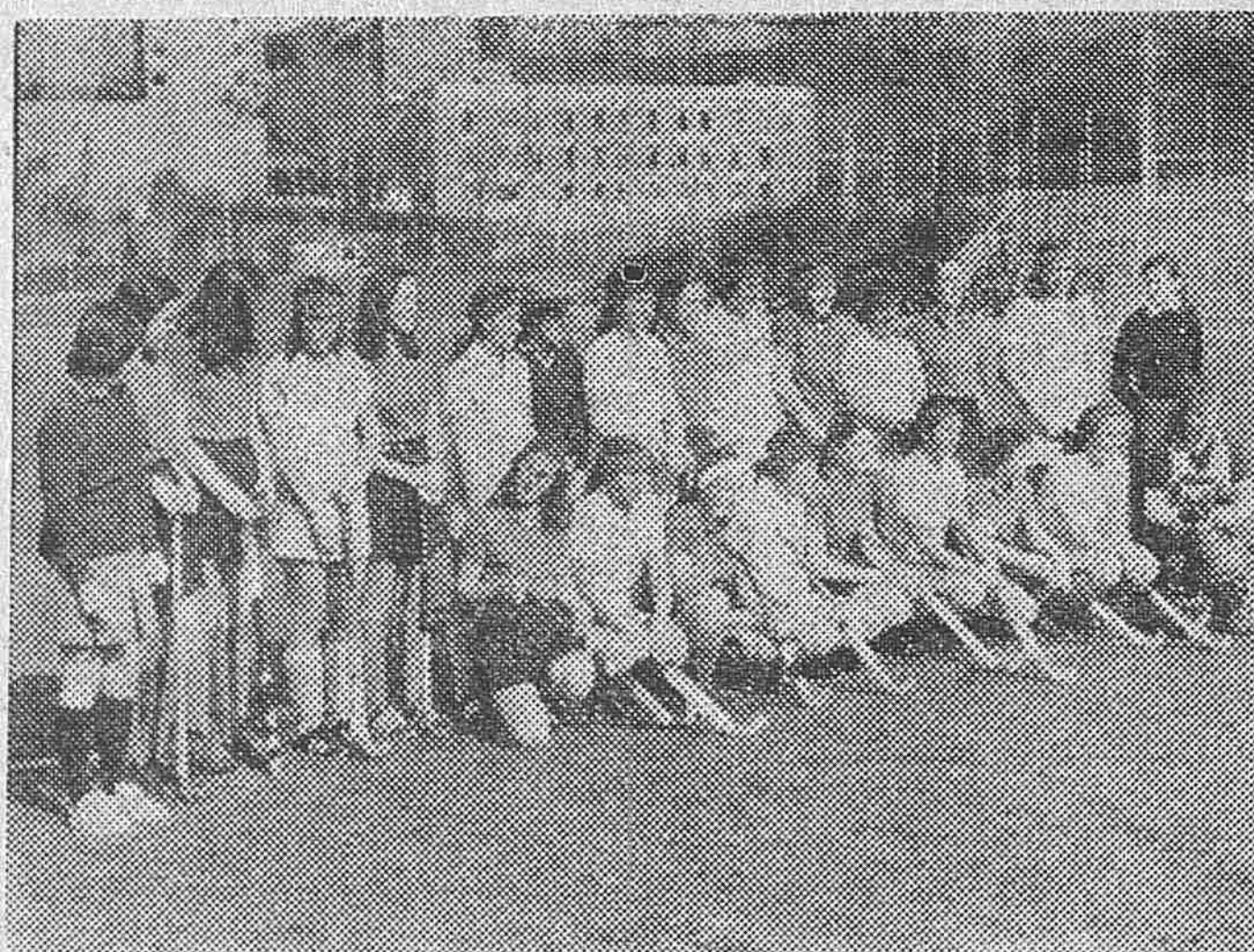
### ● LA SELECCION FEMENINA FUE SEXTA EN FRANCIA Y LA MASCULINA HIZO UN GRAN PAPEL EN INGLATERRA

España ha obtenido recientemente indudables éxitos internacionales tanto a nivel femenino como masculino. Nos hemos puesto al habla con Luis María Usoz, a su regreso de Mandelieu de la Copa del Mundo Femenina, y nos ha hablado del impacto que el equipo español —en una de sus mejores clasificaciones— ha producido. Un sexto puesto que pudo ser quinto si no hubiera sido quizá por el cansancio que impidió vencer a Bélgica, por delante de Francia, Austria, Suiza y Méjico, tiene mucho que decir. A ello unimos que también a nivel técnico se ha destacado la capitana del Atlético de Madrid, Angela Larios. Debutó como árbitro internacional, quien también como sus compañeras ha estado a la altura debida tras arbitrar muy bien la semifinal Holanda-Alemania. Luego fue requerida para arbitrar el partido final Holanda-Argentina, primer caso en el arbitraje español, que después de tres prórrogas y pese a su intenso dominio —nada más y nada menos que trece penalties-córner lanzaron las celestes del equipo argentino— ganó en un contraataque en solitario de la delantera centro holandesa Van Kollenburg. Nos indica Luis María Usoz que el equipo español ha jugado bien. Si hubiera alguna línea que destacar, sería la media y la defensa. También nos dice que le han impresionado las jugadoras indias, pese a su juventud, aunque a su modo de ver las que más han sido la media izquierda del equipo holandés, Poelmans, y la interior izquierda del equipo argentino.

La clasificación quedó así:  
1, Holanda; 2, Argentina; 3, Alemania; 4, India; 5, Bélgica; 6, España; 7, Francia; 8, Austria; 9, Suiza; 10, Méjico.

### La selección sénior masculina

En el desplazamiento a Inglaterra los chicos han ganado sus dos partidos por la misma dife-



**ESPAÑOLAS Y ARGENTINAS.**—Poco antes de comenzar la Copa del Mundo, Argentina vino a España, y en Madrid jugó dos partidos de entrenamiento con la selección nacional española. Luego resultaría que en dicha competición mundial, Argentina sería una gran realidad del hockey mundial. Pero España no se quedó lejos y nuestras féminas se adjudicaron el sexto lugar mundial. En la foto, argentinas y españolas poco antes de comenzar uno de los partidos que se jugaron en la capital de España

rencia, dos a uno, frente a Irlanda e Inglaterra. Es propósito del seleccionador desplazar a primeros del próximo mes a Le Tourquet al resto de los preseleccionados para llegar al equipo ideal, de cara a ese difícil compromiso que en el mes de mayo tendrá España en la II Copa de Europa, a celebrar en los terrenos del Club de Campo madrileño.

Teniendo en cuenta los compromisos internacionales, se suspendieron los torneos de Liga de Honor, que el domingo juega su última jornada, para inmediatamente dar paso a los partidos de promoción. Como ya indicábamos, se enfrentarán los modrileños Club de Campo y Cude-Valdeaguilas a doble vuelta. Lo que si han seguido celebrándose han sido los partidos en las distintas categorías

masculinas de hockey en sala, en el que hay novedades como ese nuevo equipo del Albert Instituto que ha hecho su presentación en la actual temporada; jugadores nuevos patroneados por Sacristán y Rafa Ruiz, y el equipo de Medicina, en el que destaca su jugador López. Pero, sobre todo, es la obra fructífera de fray Pedro con sus distintos equipos de Valdeluz, nada menos que trece, que además incluso están clasificados en las distintas categorías en que participan, lo más destacable. Y un recuerdo para los equipos universitarios, Derecho femenino y Arquitectura (casi el Club de Campo), que han sabido clasificarse en Zaragoza frente a los equipos catalanes para la próxima edición de los Juegos Universitarios Nacionales.

FILEMON

## PANORAMA

### APUESTAS DEPORTIVAS

#### Las quinielas se crearon en Santander

Las quinielas futbolísticas, que esta temporada llevan hechos un buen número de millonarios, tuvieron su nacimiento en un establecimiento público santanderino, en el bar La Callealtera, que regentaba, como hoy, Angel González Sota, según se recuerda en «El Diario Montañés», y ante la circunstancia de haber surgido un nuevo lote de millonarios.

En la temporada 1928-29 se empezó a apostar por un sistema muy similar al que se hace actualmente, a cargo de un grupo de contertulios. Llegaron a pagarse hasta 12.000 pesetas de las de entonces por el primer premio.

El escrutinio se realizaba cara al público por un grupo de personas ligadas al fútbol y a otros estamentos deportivo-sociales, y empleaban en este trabajo, en muchas ocasiones, hasta quince horas, puesto que además de acertar el equipo ganador había que concretar también el número de goles de ambos bandos.

### RUGBY

#### El equipo British Lions contra el Gobierno

El equipo británico de rugby British Lions se ha rebelado contra las indicaciones del Gobierno laborista de que suspenda su proyectada gira de este verano por Sudáfrica y ha declarado que la realizarán definitivamente.

El ministro de Deportes, Denis Howell, manifestó que había citado a la Junta directiva de los British Lions para hacerla saber que el Gobierno estimaba «improcedente» dicha gira, ya que la línea política del Gobierno laborista está en contra de la actitud racista de Sudáfrica. Howell afirmó que «existen muchas razones de orden moral para impedir esa gira», durante la cual los British Lions se enfrentarán también contra la selección de rugby de Rhodesia.

Sin embargo, el secretario general de los British Lions, Albert Agar, declaró que la gira se llevaría a cabo, pues el deporte no debe mezclarse para nada con la política. «Si el ministro desea vernos—dijo Agar—iremos con mucho gusto, pero no hay indicio alguno de que obedezcamos sus sugerencias.»

Hace cinco años el Gobierno laborista canceló igualmente una gira a Sudáfrica del equipo inglés de cricket.

### CINE DEPORTIVO

#### Promoción de la Delegación de la Juventud en Soria

Con el fin de promocionar el deporte, la Delegación provincial de la Juventud de Soria ha iniciado la III Semana de Cine Deportivo, en la que colaboran 21 Embajadas de diversos países en España, entre ellas las de Finlandia, Hungría, Japón, Dinamarca, India, Irán, Rumania y Suecia, las cuales han enviado películas deportivas de excepcional interés, a cuya proyección asisten numerosos jóvenes de ambos sexos, ya que la entrada es completamente gratuita.

La semana de cine deportivo, que en su tercera edición se celebra en Soria, invita y enseña a la juventud a la práctica del deporte en sus diversas manifestaciones.

### GOLF

#### Hoy en Las Lomas, Campeonato para profesionales

A partir de hoy, y hasta el sábado, se celebrará en los terrenos del Club Las Lomas-Bosque un Campeonato para profesionales, que consistirá en cuatro vueltas al recorrido en la modalidad «medal-play». Tendrá una dotación en premios de medio millón de pesetas.

Entre los inscritos figuran los nombres de los mejores jugadores profesionales españoles, encabezados por el reciente campeón nacional, Manuel Piñero; el triunfador del año pasado en América, Valentín Barrios, Angel Gallardo, los hermanos Garrido, Jaime Benito, Ramón Sota, Francisco Abreu y otros más hasta un total de 86 jugadores.

### AIKIDO

#### La medalla de oro a García de la Fuente

La Organización Europea de Aikido ha concedido su medalla de oro, máxima distinción que tiene establecida, al presidente de la Federación Española de Judo, don Antonio García de la Fuente, por la labor realizada en Europa, que ha culminado con la unión a dicha asociación de los países nórdicos y Gran Bretaña, así como por la firma del protocolo de la asociación con el ministro de Educación y Ciencia japonés y el Aikikai-so-hombu de Tokio, mediante el cual la enseñanza del aikido en Europa queda bajo el patrocinio del organismo europeo.



# «REAL MADRID E IGNIS, MUY IGUALADOS»

**Pedro Ferrándiz ve muy difícil la final de la Copa de Europa de Baloncesto**

Se acerca el día clave para el equipo de baloncesto del Real Madrid. Todas las tardes los «gigantes» blancos se entrenan con más afán, si cabe, ante la posibilidad de conseguir su quinta Copa de Europa.

Pedro Ferrándiz, a pesar de que no tendrá que saltar a la pista el próximo día 3 en Nantes, a pesar de que no depende de él que una persona entre o no en el cesto, a pesar de que no tendrá que saltar a los rebotes, tiene una misión importantísima que cumplir. Tiene que dirigir el equipo hacia la victoria. Por eso Pedro Ferrándiz ha estado «espiando» al Ignis en los últimos encuentros. Por eso Pedro Ferrándiz antes de iniciar las sesiones de entrenamiento se encierra en los vestuarios con sus muchachos y habla con ellos, les explica, les da instrucciones...

## Un gran encuentro

—El Ignis tiene ahora mucha fuerza. Morse, el norteamericano ha contribuido mucho, además, claro está, del nuevo entrenador. No hay duda de que va a ser un gran encuentro.

—Un gran encuentro en el que el Real Madrid sale como favorito. ¿No?

—Quien dice eso es que no conoce al Ignis.

—Pero, hombre a hombre, el Real Madrid supera al italiano...

—Tampoco tanto, eh... Yo diría que tanto el Real Ma-

—Hay que destacar en todo. En defensa, en ataque, en todo. Porque ellos destacan en todo también.

—Ferrándiz, dicen que el Madrid, con Walter, es superior a la misma selección española...

—Eso no se podrá comprobar nunca.

—Pero lo que sí es cierto es que su equipo es bastante completo.

—Eso sí, no lo puedo negar.

—¿Tan completo como para ganar su quinta Copa de Europa?

—Mira, yo estoy muy animado, pero reconozco que

no es fácil. Es un encuentro en el que se van a enfrentar dos grandes equipos, y por lo que a nosotros respecta, tenemos muchas ganas de ganar. Lo malo es que sospecho que ellos también las tienen. Intentaremos no desaprovechar esta ocasión.

Dentro de pocos días el equipo de baloncesto intentará conseguir su quinta Copa de Europa y después... después intentarán igualar al equipo de fútbol, irán a por la sexta.

Ernesto L. FEITO

## Hoy, los Campeonatos Madrileños Universitarios de Esgrima

**Los vencedores representarán a la provincia en los Nacionales de Granada**

La Federación del Deporte Universitario de Madrid celebrará, a partir de hoy, hasta el día 29, sus Campeonatos de Esgrima que tendrán por escenario la Sala de Armas del maestro Afrodiseo, del Instituto Nacional de Educación Física de la capital de España.

El programa es el siguiente:

Día 27, a las 17,00 horas, competición de espada.

Día 28, a las 16,00 horas, competición de florete masculino.

Día 29, a las 16,00 horas, competición de florete femenino, y a las 18,00 horas, competición de sable.

Los campeones de las diferentes armas representarán a Madrid en el Campeonato de España Universitario que se celebrará en Granada, del 4 al 6 de abril. Este Campeonato estará controlado por la Federación de Esgrima de Madrid.

## Jaqueti y Monasterio, los mejores en natación

El I Trofeo Universitario ha finalizado con la celebración de la sexta jornada. Ha tenido como escenario la piscina de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, disputándose en esta jornada de clausura cinco pruebas, tres femeninas y dos masculinas. Nuevamente han sido los más destacados Herminia Jaqueti y Sabino Zubiaurre.

En la categoría masculina, en los 100 metros braza, se registró fuerte lucha con triunfo final de Sabino Zubiaurre (Ciencias), 1-16-2, sobre Luis Martínez (C. M. «Jorge Juan»), 1-16-3, y José A. Rodríguez (I. Montes), 1-16-7. Llegada cerrada en los 100 metros espalda, como lo indica que a los dos primeros se les diese el mismo tiempo de 1-13-5, con triunfo por la mínima diferencia de Manuel Monasterio (I. Aeronáuticos) sobre Gerardo Jaqueti (CEU), ocupando el tercer puesto Sabino Zubiaurre (Ciencias), 1-13-9.

En la categoría femenina, superioridad de Herminia Jaqueti (CEU) en los 100 metros espalda, que se los adjudicó con 1-13-7, seguida de lejos por Angeles Martínez (ENEFF), 1-28-5, y Marta Foz (Medicina), 1-33-8. Más lucha en 100 metros braza que ganó Alicia de la Calle (Filosofía y Letras), 1-31-3, seguida de Marta Foz (Medicina), 1-32-6, y Estrella de Vicente (CEU), 1-36-0. Por último, en 100 metros estilos individual la victoria fue para Marta Foz (Medicina), 1-24-5, seguida de Alicia de la Calle (Filosofía y Letras), 1-29-1, y Estrella de Vicente (CEU), 1-36-7.

Una vez efectuado el cómputo de las dos pruebas, la clasificación final de este primer trofeo es la siguiente:

### Categoría masculina:

100 metros libres: 1, Manuel Monasterio (I. Industriales), 1-56-8.

100 metros braza: 1, Sabino Zubiaurre (Ciencias), 2-32-7.

100 metros espalda: 1, Sabino Zubiaurre (Ciencias), 2-26-5.

100 metros mariposa: 1, Arturo Zamarriego (C. U. «Cardenal Cisneros»), 2-13-3.

100 metros estilos, individual: 1, Fernando Aguado (Farmacia), 2-15-7.

### Categoría femenina:

100 metros libres: 1, Herminia Jaqueti (CEU), 2-23-2.

100 metros braza: 1, Alicia de la Calle (Filosofía y Letras), 3-01-9.

100 metros espalda: 1, Herminia Jaqueti (CEU), 2-26-1.

100 metros mariposa: 1, María del Puy de Miguel (ENEFF), 3-44-7.

100 metros estilos, individual: 1, Alicia de la Calle (Filosofía y Letras), 2-56-6.



Pedro Ferrándiz

drid como el Ignis tienen grandes figuras y, por tanto, están muy igualados.

—Ferrándiz, si el Ignis y su equipo están tan igualados en todo, ¿qué factor puede inclinar la balanza hacia uno u otro equipo?

—No lo sé exactamente, aunque me imagino que puede depender de la actuación arbitral, de las faltas personales, de muchos pequeños detalles...

—¿Cuáles son los hombres a cuidar con más interés del equipo italiano?

—Si lo miras bien, todos. Tanto Raga, como Bisson, Meneghin..., todos sin excepción.

—Vamos, que todo es complicado.

—Hasta más no poder.

—¿Qué táctica opondrá el Real Madrid al Ignis?

—Eso lo verán por televisión el día del encuentro.

—¿Pero algo habrá que destaque más. ¿No?

## programas de TV

### Para hoy

#### PRIMERA CADENA

- 14,00 CARTA DE AJUSTE.
- 14,15 APERTURA Y PRESENTACION.
- 14,17 AVANCE INFORMATIVO.
- 14,24 PANORAMA.
- 15,00 TELEDIARIO.
- 15,35 BOXEO. CAMPEONATO DEL MUNDO DE PESO PESADO.
- BUENAS TARDES.
- Mundo de la mujer.
- 16,15 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 18,30 CARTA DE AJUSTE.
- 18,45 APERTURA Y PRESENTACION.
- 18,46 AVANCE INFORMATIVO.
- 18,50 LA CASA DEL RELOJ.
- «Animales, flores y frutas».
- 19,10 CON VOSOTROS.
- Presentación y comentario del libro «El gato Félix, astronauta moderno», de Pat Sullivan.
- LA COMETA NARANJA: «El maletín del diablo».
- DIBUJOS ANIMADOS: «Rarezas».
- DOCUMENTAL: «Estocolmo».
- 20,00 NOVELA.
- «Aire frío», de Virgilio Piñera.
- Luz Marina sigue siendo la mujer fuerte de la casa. Alterna su labor de costurera con la de dar clases a unos niños. Su padre se presenta un día con un viejo amigo de la familia, inventor muy original, a quien invita a comer. En mal momento, porque en la casa no hay dinero. Luz

Marina, con los nervios destrozados, quiere tomar una decisión, que su madre —todo bondad— considera absurda.

20,30 LA PREHISTORIA DEL FUTURO.

«Asalto al planeta rojo».

21,00 TELEDIARIO.

21,35 DATOS PARA UN INFORME.

22,10 CANNON.

«Prisioneros».

Intérpretes: William Conrad, Geraldine Brooks, Harold Bruss, James McMullen, John Davis.

Un drogadicto que finge hallarse en una cárcel turca solicita dinero a su padre como medio para poder salir. Secuestrado posteriormente por un compañero, Cannon se encargará de investigar el asunto.

23,10 TIEMPO PARA GREER.

23,20 TERCERA EDICION.

23,30 DESPEDIDA. ORACION Y CIERRE.

#### SEGUNDA CADENA

- 20,00 CARTA DE AJUSTE.
- 20,30 PRESENTACION Y AVANCES.
- 20,31 CENTINELAS DEL BOSQUE.
- «El dilema del dentista».
- 21,00 BEAT CLUB.
- Presenta en este programa a: The Equals, The Small Faces, Dave Dee-Co, The Bee Gees, The Who, The Kings, Cat Stevens, The Cream.
- 21,30 TELEDIARIO.
- 22,00 ESTUDIO ABIERTO.
- 23,30 ULTIMA IMAGEN.

### Para mañana

#### PRIMERA CADENA

- 14,00 CARTA DE AJUSTE.
- 14,15 APERTURA Y PRESENTACION.
- 14,17 AVANCE INFORMATIVO.
- 14,24 PANORAMA.
- 15,00 TELEDIARIO.
- 15,35 BUENAS TARDES.
- Revista de espectáculos.
- 16,15 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 18,30 CARTA DE AJUSTE.
- 18,45 APERTURA Y PRESENTACION.
- 18,46 AVANCE INFORMATIVO.
- 18,50 CON VOSOTROS.
- Presentación y comentario del libro: «Wolfgang Amadeo Mozart», de Carmela Eulate.
- DOCUMENTAL: «Aragón», de J. A. Aguirre.
- LA COMETA NARANJA: «El maletín del diablo».
- EL JUEGO DE LA FOCA
- 20,00 NOVELA.
- «Aire frío», de Virgilio Piñera.
- Luz Marina llega a conocer la felicidad. Se casó con el conductor del autobús al que subió en aquel momento crítico. Un hombre bueno, equilibrado, aficionado al beisbol. Oscar vuelve fracasado de Buenos Aires.
- 20,30 A SU AIRE.
- «Joan Manuel Serrat».
- Actuación en vivo de Joan Manuel Serrat desde el teatro La Alianza, de Barcelona. Con él se inicia una nueva serie de programas musicales ligeros, en la que irán interviniendo principales figuras españolas de la canción.
- 21,00 TELEDIARIO.
- 21,35 SESION DE NOCHE.
- «El mundo es de las mujeres» (1954).

Dirección: Jean Negulesco  
Intérpretes: Fred Mac Murray, June Allyson, Clifton Webb, Van Heflin, Lauren Bacall, Cornel Wilde.

El dueño de una importante fábrica de coches debe elegir un director general para la compañía. Para ello invita a pasar unos días en Nueva York a los tres mejores directores de sus sucursales, acompañados de sus respectivas esposas. Somete a las tres parejas a un examen riguroso, tanto en el aspecto profesional como en el social, observando al mismo tiempo las relaciones que existen entre ellos. La decisión se comunicará en el curso de una cena.

23,20 TERCERA EDICION.

23,30 DESPEDIDA. ORACION Y CIERRE

#### SEGUNDA CADENA

- 20,00 CARTA DE AJUSTE.
- 20,30 PRESENTACION Y AVANCES.
- 20,31 BUGS BUNNY.
- «Historia de la cigüeña burlada».
- 21,00 RAICES.
- «Usa nuevo en tierra vieja».
- 21,30 TELEDIARIO.
- 22,00 LUCES EN LA NOCHE.
- «Los Tres de Castilla».
- Interpretarán, entre otras, las siguientes canciones: «Río manso», «Boquita de cereza», «Volver, volver», «La noche y tú», «Paisajes de Catamarca».
- 22,00 FBI.
- «Conspiración del silencio».
- 23,30 ULTIMA IMAGEN.



## ESPECTACULOS

### MUSICA

#### CORO Y ORQUESTA GULBENKIAN

Dos conciertos extraordinarios. Teatro Real. Miércoles 3 abril, a las 19.30: «Sinfonía París» y «Concierto piano K 467», Mozart; «Cinco piezas», Op. 5, Webern, y «Quinta sinfonía», Schubert. Solista: María Joao Pires. Director: Michel Tabachnik. Jueves 4, a las 19.30: «Magnificat», Almeida; «Singet dem Herrn» (Mozart), Bach, y «Réquiem», Fauré. Solistas: Elsa Saques (soprano) y François Loup (barítono). Director: Michel Coëze. Localidades: Taquillas plaza Oriente (horarios habituales), a partir día 27. Organización: Ministerio Educación y Ciencia-Dirección General Bellas Artes.

#### ORQUESTA SINFONICA DE RTV ESPAÑOLA

Director: NEEME YARVI. Programa: Mozart, «Obertura de las bodas de Figaro»; Mozart, «Serenata Haffner»; Brahms «Sinfonía núm. 4». Auditorium Palacio Congresos de Madrid. Sábado 30 y Domingo 31, 7.30 tarde. Localidades sobrepuestas a partir hoy miércoles. Taquillas y horarios de costumbre.

#### ORQUESTA NACIONAL TEATRO REAL

«Sinfonía 29», Mozart; «Concierto corno y orquesta», Skroczewski; «Romeo y Julieta», Berlioz. Director: Skroczewski. Solista: Angel Beriaín. Viernes y sábado, 19.30. Domingo, 11.30. Localidades taquillas calle Carlos III, jueves de 9 a 13.30 y de 17 a 19.

#### ANULADO RECITAL KEMPF

Día 26 por enfermedad. Devolución importe localidades, desde día 25 al 29. Taquillas Carlos III (Teatro Real).

### TEATROS

**ALCAZAR.**—7 y 10.45: Compañía Zori-Santos y Lina Morgan El cuento de la lechera.

**ALFIL DE LA CALLE DEL PEZ.**—Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 tarde, 11 noche: La sexy cateta (de Víctor Fernández Antuña). ¡El humor explosivo de una comedia con todo! Sábados y festivos, 4.30 tarde: Teatro Infantil Rascatripas. Premio Ciudad de Barcelona.

**ARLEQUIN.** (San Bernardo, 5. Metro Sto. Domingo, 2475131.) Hacia las 400 representaciones, gran éxito cómico. 7, 11: Arturo Serrano presenta compañía comedias Paco Morán en Cada oveja sin su pareja. Dirección: Montesinos. Una me da leche, otra me da lana y otra me da... risa para la semana.

**BEATRIZ.** (Tel. 2264626.) ¡7.º mes de éxito! 7-11: Compañía María José Goyanes con Fernando Guillén y Emilio Gutiérrez Caba en Usted también podrá disfrutar de ella, de Ana Diosdado, con Mercedes Sampietro y la colaboración de Luis Peña. Escenografía: Cortés. Dirección: José Antonio Páramo.

**BELLAS ARTES.** (2324437. Director: José Tamayo.) ¡Sexto mes de éxito! Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 y 11: Juanjo Menéndez en Los peces rojos, de Jean Anouilh, con Amparo Baró, Félix Navarro, Lorenzo Ramírez y María Silva. Dirección: Gustavo Pérez Puig. Premio de la crítica de París y de la de Madrid a la mejor comedia del año.

**BENAVENTE.**—(2221864. Vázquez Mella, 3.) 7 y 11: «El público se divierte a caño libre», Prego «A B C». Mari Carmen Prendes, Rafael Somoza, Rosario García Ortega en Se vuelve a llevar la guerra larga (Alonso Millán). «Todo auténtico, carcajadas unánimes y aplausos fervorosos», Prego «A B C».

**CALDERON.**—7, 10.45: Carmen Sevilla y Augusto Alquero

ro presentan su espectáculo Telemusical... en directo. Con Joe Rigoli, Ovidio, el ballet New Generation de Londres. Dirección: Valerio Lazarov. ¡El musical más alegre del año! Circuito cerrado de televisión cedido por Phier Electrónica, S. A. Central, Albalá, número 12. Martes, descanso compañía. Dos últimas semanas.

**CEREBRO MUSICAL.**—(Princesa, 5. Reserva de mesas, 2416226.) América, América, América... Un nuevo concepto del espectáculo musical por primera vez en España. Todos los días 11.30 noche y 1.30 noche. Domingos no hay funciones por descanso compañía.

**CLUB.**—(Bajos Palacio de la Música, 2220417.) 7 y 11: ¡Tercer año ininterrumpidamente, arrollador! de Manolo Gómez Bur en el mayor éxito cómico de todos los tiempos. La sopera. Con Clara Suñer. Colaboración Aurora Redondo y toda una gran compañía. Más de mil representaciones.

**COMEDIA.**—Hoy no hay funciones por descanso de la compañía. Mañana, 7 y 11. María Asquerino, José Bódalo, Armando Calvo en Anillos para una dama, de Antonio Gala. Actriz invitada: Margarita García Ortega, con Estanis González y la colaboración de Charo López. Elio Berhanyer: diseño, realización, vestuario. Dirección: José Luis Alonso. «Éxito apoteósico para todos» (A. Prego, «A B C»).

**COMICO.**—(Paseo Delicias, número 41, 2274537.) Hoy no hay función. Mañana 7 y 11. (Domingos 4.30 y 7.15.) Teresa Rabal-José Rubio en Gigi (de Colette). Con Carmen Carbonell. ¡El éxito de Madrid! Séptimo mes. Mayores catorce años. Últimos días.

**ESLAVA.**—(2665440.) 7 y 11: Compañía Paco Martínez Soria en la comedia cómica Te casarás a los sesenta... ¿y qué? (de Dionisio Ramos). ¡Se reirá como siempre..., pero más veces. Autorizada para mayores de catorce años.

**ESPAÑOL.**—Hoy, 7 y 10.45: Compañía nacional presenta el musical rock Marta la piadosa (de Tirso de Molina). Adaptación: Jaime Campmany. Música de Celula. Coreografía: Sandra le Brocq. Con María Fernanda d'Ocón, Víctor Valverde, Julia Trujillo, Jesús Enquita y la actuación especial de Guillermo Marín; 50 intérpretes. Dirección: Alberto González Verge. Jueves y sábados, todas las localidades con 50 por 100 descuento.

**FIGARO.** (2391645.)—7 tarde y 11 noche: La Fundación, de Antonio Buero Vallejo. Intérpretes por orden de interacción: Francisco Villadiego, José Albiach, Victoria Rodríguez, Pablo Sanz, Enrique Arredondo, Jesús Puente, Ernesto Aura, Luis García Ortega, Avelino Cánovas. Espacio escénico: Vicente Vela. Dirección: José Osuna. Lunes descanso.

**INFANTA ISABEL.** (2214778. Empresa y dirección: Arturo Serrano.)—7 y 11: ¡Tercer año triunfal! Compañía Arturo Fernández con su fabuloso arrollador y divertidísimo Pato a la naranja. ¡Una pura carcajada! Más de 1.100 representaciones.

**LARA.** (2211631.)—7 y 11: El día en que secuestraron al Papa, de Joan Bethencourt. Por Rafael Alonso. Margot Cotten. Primer actor invitado: Carlos Lemos. Dirección: Carlos Vasallo. «Las más grandes carcajadas estallan desde las primeras escenas» (Adolfo Prego, «A B C»).

**LATINA.** (Tel. 2652835.)—Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7 tarde y 10.45 noche. ¡Gran acontecimiento! Colsada presenta la gran compañía de revistas Tony Leblanc con Esta es mi vida con las primerísimas figuras Lizette Daly, Antonio Funez, Uja Becker, Pepita Ródenas, Nino Ribero y el ballet Masulli London Dancers. Una revista espectacular, alegre, frívola, burlesca.

**MADRID.**—(Carmen 3. Teléfono 2215694.) Hoy, 4.30 y 8.15

tarde: I Festival Internacional de Marionetas, presenta la Compañía de Marionetas Perla de España.

**MARAVILLAS.** (4465730.)—7, 11: Sé infiel y no mires con quién. Un espectáculo histéricamente divertido en su tercer año de arrollador éxito cómico. ¡Más de 1.200 representaciones consecutivas en el mismo teatro!

**MARIA GUERRERO.**—Hoy no hay función por descanso de la compañía. Mañana, 7 y 10.45: Compañía Nacional presenta Los comuneros (de Ana Diosdado). Con Gemma Cuervo, Enrique Diosdado, Fernando Delgado y la actuación especial de Irene Gutiérrez Caba. Dirección: José María Morera. Jueves y sábados, todas las localidades con 50 por 100 descuento.

**MARQUINA.** (Prim, 11. Teléfono 2318467.)—7, 11: La murga, de Alfonso Jiménez, Romero y Francisco Díaz Velázquez. Música de Carmelo Bernaola. Dirección: Gerardo Malla. ¡Un espectáculo ibérico, divertido, mordaz!

**MONUMENTAL CINEMA.**—(Atocha, 65. Tel. 2271214.) Dirección Colsada. Hoy, 7 tarde y 10.45 noche. Acontecimiento teatral. Ella, la de ayer, la de hoy, la de siempre, Lola Flores. Con Antonio González y su espectáculo de Arte Español.

**MUNOZ SECA.** (Plaza del Carmen, 2219047.)—7 y 11: Compañía Ruiz de Alarcón presenta a Ana Mariscal y Pedro María Sánchez en Porvenir para un hijo, de Martín Vilgil, con Flora María Alvaro, colaboración extraordinaria de Gabriel Llopert. Dirección: Angel García Moreno.

**REINA VICTORIA.**—Hoy no hay funciones por descanso compañía. Mañana, 7, 10.45: Maruja Díaz en El oso y el madrilero. (Un espectáculo de Mingote con música de Mario Clavell.) ¡La historia de Madrid «vista» por Mingote!

**ZARZUELA.**—Compañía Lírica Nacional. Hoy, descanso de la compañía. Mañana, 7 tarde y 10.45 noche: Antología Serrano. Un nuevo espectáculo musical de 18 cuadros con las más bellas melodías de José Serrano. Cantantes, coros, ballet, ballet español de Curra Jiménez, rondalla y orquesta; 143 intérpretes. Dirección musical: Moreno Buendía. Dirección: José Tamayo. Horario: Funciones dominicos, 4.30 y 7.30 tarde. ¡Dos últimas semanas!!

### CINES

**ALCALA-PALACE.**—4.30, 7 y 10.45: Emma, puertas oscuras.

**ALVI.**—5: Un largo adiós. Mayores 18 años.

**AMAYA.**—4.30, 7 y 10.30: No hay humo sin fuego.

**APOLLO.**—4: Ana y los lobos y Cumbres borrascosas.

**ARAGON.**—4.30: Educando a una idiota y Karate a muerte en Bangkok.

**AVENIDA.**—(2217571.) 4.30, 7, 10.45: El hombre de Macintosh (Paul Newman, Dominique Sanda, James Mason). Technicolor. Una espectacular obra maestra del cine de acción y espionaje filmada por el colosal John Huston. (Mayores dieciocho años y catorce acompañados.) (Novena semana.)

**BAHIA.**—4: El largo día del águila y Juegos prohibidos. 14 años.

**BARCELONA.**—Continúa 4.30: El moro blanco (estreno). Completa el programa Canción de juventud. (Tolerada para todos los públicos.)

**BECERRA.**—4: Asalto a la Corona de Inglaterra y En el Oeste se puede hacer... amigos. Toleradas.

**BENLIEU.**—7, 10.45: Lo verde empieza en los Pirineos (José Luis López Vázquez). Eastmancolor. Segundo año de gran éxito.

**BULEVAR.**—4.30, 7 y 10.30: Edicto siglo XXI: Prohibido tener hijos.

**CANCELLER.**—5: El hijo. Mayores 18 años.

**CANDILEJAS.**—4: Simón, contamos contigo y Los mil ojos del asesino.

**CAPITOL.**—7 y 11: Las locas aventuras de Rabbi Jacob. Tolerada.

**CARLTON.**—5: Los mil ojos del asesino.

**CARRETAS.**—10 mañana: Salvaje y Ocangaceiro.

**CARTAGO.**—Continúa 5: Punto límite cero y El otro. (Dieciocho años y catorce acompañados.)

**CERVANTES.**—5: Estudio amueblado y El furor de la codicia. Mayores 18 años.

**CINESTUDIO CALIFORNIA.**—Cont.

**5: The incident y Smic Smac Smoc.**

**COIMBRA.**—5: Sombras en la oscuridad y El turbulento distrito 87.

**COLISEVM.**—7 y 10.45: La clase dirigente (Peter O'Toole, Alastair Sim, Arthur Lowe). Technicolor. Dieciocho años.

**CONCEPCION.**—4: Simón, contamos contigo y Los mil ojos del asesino.

**CONDE DUQUE.**—4.15, 7 y 10.45: Aborto criminal.

**COPACABANA.**—5: Del amor y de la infidelidad y El turbulento distrito 87.

**EL ESPAÑOLETO-ESTEREOGRAMA.**—7 y 11: Johnny cogió su fusil. Mayores 18 años.

**EMPERADOR.**—Cont. 4: Siete veces mujer y El emperador del norte. 18 años.

**EUROPA.**—4: La tonta del bote y El turbulento distrito 87.

**FALLA.**—5: Préstame quince días y Los mil ojos del asesino.

**FANTASIO.**—4.30: Aborto criminal.

**FATIMA.**—5: El miedo es la clave y El número uno.

**FELIPE II.**—4.30: El peligro de amar y Una ciudad llamada.

**FLORIDA.**—5: Un largo adiós. 18 años.

**FUENCARRAL.**—7, 10.45: Jenaro el de los catorce (Alfredo Landa). Color. Dieciocho años y catorce acompañados.

**FUNDADORES.**—(Fundadores, 9. Final Goya T. 2451495.) 5: Alicia en el país de las maravillas y Fiebre de codicia. Toleradas.

**GAYARR.**—4.30: Aborto criminal.

**GRAN VIA.**—7 y 10.30: Horizontes perdidos. Tolerada.

**IDEAL.**—5: El gato de las nueve colas y Manolo la Nuit. Mayores 18 años.

**IMPERIAL.**—Continúa 10 mañana: Complementos y Luces de la ciudad (Charles Chaplin). (Tolerada.)

**INFANTE.**—5: Un largo adiós. Mayores 18 años.

**JORGE JUAN.**—4: El miedo es la clave y El número uno.

**JUAN DE AUSTRIA.**—5: El hijo. Mayores 18 años.

**LIDO.**—5: 007 vive y deja morir. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**LOPE DE VEGA.**—7 y 10.45: La Policia detiene, la Ley juzga. Mayores 18 años.

**LOS ANGELES.**—5: El juego del adulterio. Mayores 18 años.

**LUX.**—5: Una mujer sin amor y Manolo la Nuit.

**MAGALLANES.**—4: A cada uno lo suyo y El turbulento distrito 87.

**MARVI.**—5: Las cruces y El turbulento distrito 87.

**METROPOLITANO.**—4: El miedo es la clave y El número uno.

**MOLA.**—4.30, 7 y 10.30: Edicto siglo XXI: Prohibido tener hijos.

**MONTECARLO.**—4.30: Mi canción es para ti y Zorba el Griego. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**MORASOL.**—5: Detrás del silencio y Los siete magníficos. Sábados y domingos programas tolerados.

**MORATALAZ.**—5: La destrucción de Hércules y Tarzán en las minas del Rey Salomón. Apto.

**MURILLO.**—Continúa 4: La última explosión y Las estrellas están verdes.

**NARVAZ.**—4.30: La huella. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**NIZA.**—El miedo es la clave y El número uno.

**ORAA.**—4.30: Con él llegó el escándalo y La amante.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—6.45, 10.30: Chacal (de Fred Zinnemann). 70 mm. (Technicolor.) Pases película 7.15, 11.

**PALACIO DEL PROGRESO.**—5: El chulo. Mayores 18 años.

**PALAFIX.**—7 y 10.30: Hermano Sol, hermana Luna. Tolerada.

**PAVON.**—4: El miedo es la clave y El número uno.

**PAZ TODD AO.**—(Teléfono 4464566.) 7, 10.45: Soy lent

green (Cuando el destino nos alcance). Charlton Heston, Leigh Taylor-Young. (Technicolor.)

**PLEYEL.**—10: El hombre de Río Ma-

**POSTAS.**—10: Un, dos, tres, dispara otra vez y Diamante al rojo vivo. 14 años.

**PRINCIPE PIO.**—3.30 El valle de las muñecas y Drácula, príncipe de las tinieblas.

**REAL CINEMA-CINERAMA.**—7 y 10.30: El serpiente. Mayores 18 y 14 acompañados.

**RIALTO.**—7, 10.45: Las Señoritas de mala compañía (Conchita Velasco, Isabel Garcés, José L. López Vázquez, Esperanza Roy, Manuel Gómez Bur. ¡Graciosísima! Cuarto mes.

**RICHMOND.**—7 y 10.45: Vida conyugal sana. Mayores 18 y 14 acompañados.

**RIO.**—4: Un, dos, tres, dispara otra vez y Diamante al rojo vivo. 14 años.

**RIVIERA.**—5: El idolo caído y El valle de las muñecas.

**ROXY «B».**—7 y 10.45: Quilates. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**ROYAL.**—5: El juego del adulterio. Mayores 18 años.

**SALAMANCA.**—4.30, 7 y 10.45: El gado de un héroe. 18 años y mayores 14 acompañados.

**SAN CARLOS.**—Continúa 4 tarde: Simplemente María y Las petroleras. Ambas color, cinemascope. Dieciocho años.

**UNIVERSAL CINEMA.**—(Teléfono 4018686.) 5: 007 vive y deja morir. (Technicolor.) (Roger Moore.) (Mayores dieciocho años y catorce acompañados.)

### SALAS ESPECIALES

**ALEXANDRA.**—Cont. 4. Num. 10.45: Le plus vieux métier du monde.

**BARCELONA.**—Ciclos especiales. 10.45: Bonnie and Clyde (de Arthur Penn). (Dieciocho años.) Localidades 50 pesetas.

**CINESTUDIO CALIFORNIA.**—(Andrés Mellado, 53.) Continúa 5: Última oportunidad de ver dos filmes extraordinarios: «The Incident» (de Larry Peerce) y «Smic Smac Smoc» (de Leleouch).

**CEREBRO MUSIC-HALL.**—(Princesa, 5. Reserva de mesas, 2416226.) América, América, América... Un nuevo concepto del espectáculo musical por primera vez en España. Todos los días 11.30 noche y 1.30 noche. Domingos no hay funciones por descanso compañía.

**FILMOTECA NACIONAL.**—Cine Infantas.—4: Las margaritas (de Vera Chytilová). Cheva, Ivana Karbanová. Checoslovaquia. V. C. subt. esp. 6: Chita en el ensueño (de Jan Rybkoiski). Int. Gustav Holoubek, Aleksandra Slaska, Andrzej Lapicki. V. O. subt. esp. 8.30: Las margaritas (de Vera Chytilová). 10.30: The ring in her finger (de Rouben Mamoulian). Int.: Henry Fonda, Gene Tierney (V. O.).

**GALILEO.**—Cont. 5: Los sultanes.

**PALACE.**—Continúa 4.15: Les arpenteurs (de Michael Soutier). Con Marie Dubois, Jean-Luc Bideau. V. O. subtitulada.

**PEÑALVER.**—Continúa 4.30: Sandra (de Luchino Visconti). Con Claudia Cardinale, Michael Craig, Jean Sorel. V. O. subtitulada. Primer Premio León de Oro Festival de Venecia.

**POMPEYA.**—Continúa 11.30: Numeradas 7 y 10.45: Sandra (de Luchino Visconti). Con Claudia Cardinale, Michael Craig, Jean Sorel. V. O. subtitulada. Primer Premio León de Oro Festival de Venecia.

**ROSALES.**—Continúa 4.30: Au rendez-vous de la mort (de Buñuel). Con Francisco Fabian y Yasmína Dahmani. V. O. francesa subtitulada.

TODOS LOS MARTES

**MARCA gráfico**

Con las mejores fotos de la jornada

SOLO CUESTA 6 PESETAS



## SESUDAS REFLEXIONES

### ANACORETA

El anacoreta empezó a cavar su propia tumba en el desierto cuando saltó un chorro de petróleo. Inmediatamente dejó de leer los «Hechos de los Apóstoles» e ingresó en la OPEP.

—oOo—

### ARTE

El cuadro de Casado del Alisal «La campana de Huesca» es una de las mejores «naturalezas muertas» que pueden verse.

—oOo—

### «SLOGAN» PETROLIFERO

«Ad majorem OPEP gloriam».

—oOo—

### ORADOR

El orador fue aplaudidísimo por la afición política que llena la plaza. El entusiasmo fue tal que se le concedió un rabo de buey en salsa de ostras.

—oOo—

### CONTAMOS CONTIGO

El «slogan» «Contamos contigo» ha perdido su aire deportiva para tomar cierto aspecto decididamente fiscal.

—oOo—

### TECNOCRATA

Aquel tecnócrata debía de llevar casi tres años en el cargo, porque llevaba hechos 350.000 kilómetros de vías aéreas.

M. P.

## LAS COPLAS

### QUE NOS LO EXPLIQUE

(Don Fabián Estapé parece que va a publicar un libro sobre la economía española desde 1959 a 1972.)

Una queja: No hay dinero.  
Otra queja: Carestía.  
Tercera queja: Es sombría la coyuntura que espero.  
Tres cuartos al pregonero el celtíbero está dando.  
Y en tanto se está quejando y más lágrimas derrama mayor es el panorama de los coches circulando.

Si subió la gasolina y el automóvil subió, si todo se encareció y está la gente mohína, ay, musa mía, adivina cómo estas gentes dolientes siguen tan impenitentes, con dinero o sin dinero, llenando el país entero con la furia de los «puentes»

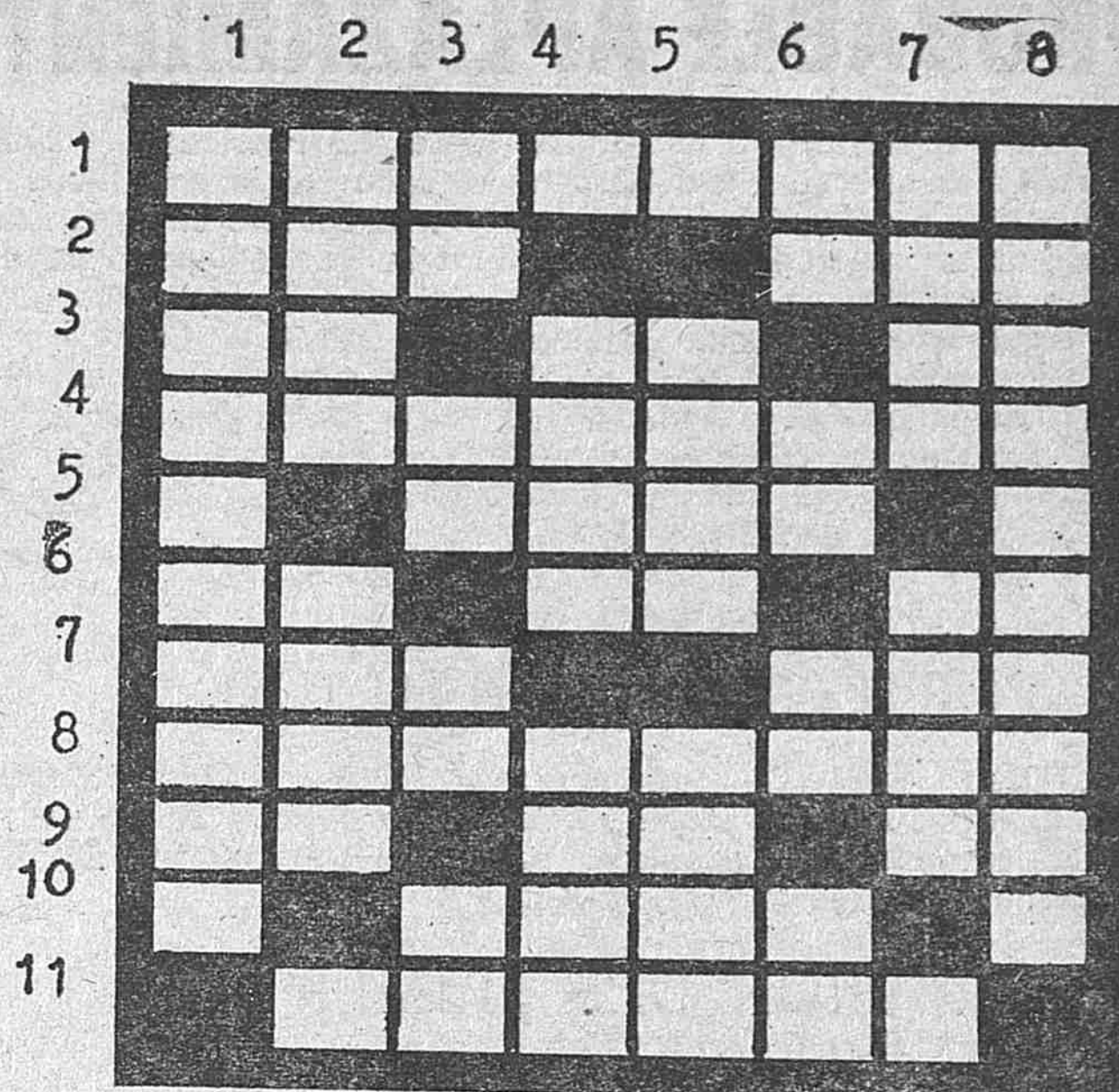
Incógnita soberana.  
¿De dónde, pues, se lo quitan?  
¿Por qué se quejan e irritan el resto de la semana?  
¡Aquí quiero la galana sabiduría del que conoce el motivo de tamaño tantarantán.  
¿Nos lo dirá don Fabián Estapé?

MAESE PEREZ

## entretenimientos

### CRUCIGRAMA

Número 863



HORIZONTALES.—1: Aval.—2: Flanco de un ejército. Título honorífico que se da a algunos cartujos y benedictinos.—3: Al revés, símbolo del cromo. Cierta número. Habla.—4: Conexión de una cosa con otra.—5: Vocal. Círculos. Punto cardinal.—6: Repetido, familiar. Preposición latina inseparable, en castellano. Divinidad egipcia.—7: Al revés, organismo norteamericano. Al revés, perdí la posición bípida.—8: Nombre de las tres divinidades principales del hinduismo.—9: Al revés, forma de asentimiento. Verbal. Al revés, nota musical.—10: Punto cardinal. Al revés, cierto tejido. Punto cardinal.—11: Prendas de abrigo para mujer

VERTICALES.—1: Acaros parásitos.—2: Hervíboro. Atmósfera. Símbolo del carbono.—3: Divinidad egipcia. Nota musical. Números romanos. Interjección.—4: Vocal Preposición. Mineral metálico, tal como se extrae del criadero.—5: Símbolo del nitrógeno. Ciudad Isleña española. Río ruso.—6: Letras de «dote». Al revés, adverbio. Verbal. Forma pronominal, dativo.—7: Uno de los cuatro halógenos. Período indeterminado, pero no muy grande, de tiempo. Punto cardinal.—8: Compuestos acíclicos o cíclicos, cuyas moléculas contienen simultáneamente las funciones —COOH y NH.

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.—1: Aval.—2: Flanco.—3: Al revés.—4: Conexión.—5: Vocal.—6: Repetido.—7: Al revés.—8: Nombre de las tres divinidades.—9: Al revés.—10: Punto cardinal.—11: Prendas de abrigo. VERTICALES.—1: Acaros.—2: Hervíboro.—3: Símbolo del carbono.—4: Vocal.—5: Símbolo del nitrógeno.—6: Letras de «dote».—7: Uno de los cuatro halógenos.—8: Compuestos acíclicos o cíclicos.—9: Al revés.—10: Punto cardinal.—11: Prendas de abrigo.

## SALTO DE CABALLO

Número 863

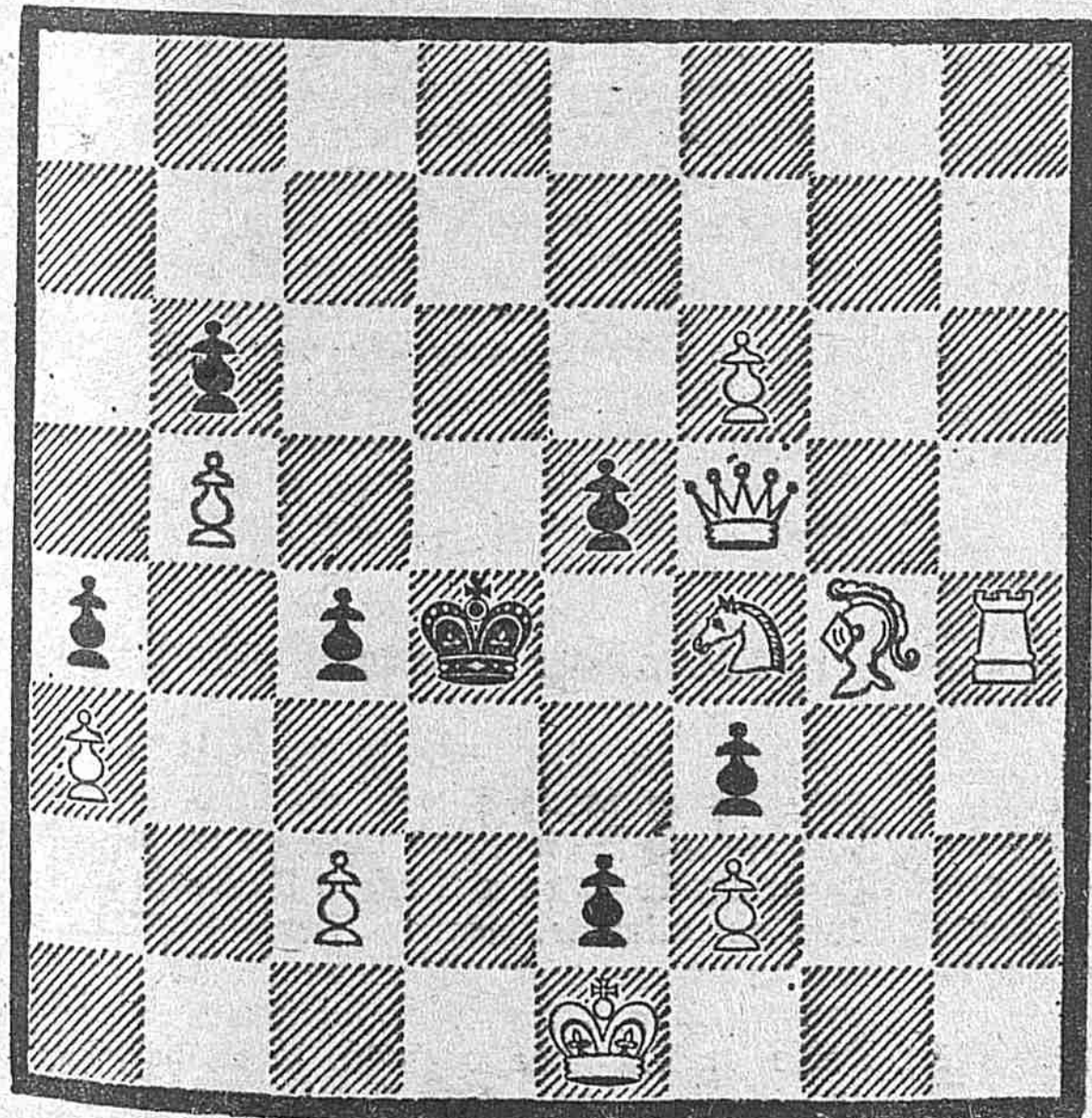
Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

1	A	TA	IE	LA	FRE
JER	CON	WI	DO	HA	
GUS	SO	MU	DO	25	DA
SE	BAR	VE	BRI	CA	
LLO	A	SAR	BU	EL	

### SOLUCION AL SALTO DE CABALLO

«A Witrido el Velloso le habría gustado casarse con la mujer barbuda» (MAESE PEREZ)

## PROBLEMA DE AJEDREZ



Las blancas juegan y dan mate en tres. El diagrama nos muestra una elegante composición en la que ciertamente no resulta demasiado intrincado hallar la solución adecuada. Usted, si somete el presente trabajo a unos ligeros análisis, se convencerá de ello al resolver con pleno éxito. Sin embargo, no debe olvidar que en este caso el buen camino comienza para las blancas con una entrega genial.

(La solución, en el número próximo.)

### SOLUCION DEL ANTERIOR

9. ..., P×P; 10. A×C, PA×A; 11. D×P, C×A; y las negras quedan con pieza de ventaja.

V. PALOMINO



Entrevista Pompidou-Brandt

## PROBABLE APLAZAMIENTO

PARIS. (Pyresa.)—El estado de salud del Presidente Pompidou no permitirá que su entrevista con el canciller Brandt, fijada para los días 4 y 5 del próximo mes de abril, se celebre en esas fechas, se afirma en medios autorizados. Se cree que el encuentro entre ambos estadistas se llevará a cabo a finales de abril, después de los viajes que el canciller alemán efectuará a El Cairo y Argel, entre los días 18 y 24 de abril. De todos modos, se indica en dichos medios que la tradicional entrevista franco-germana se celebrará antes de la «cumbre» de la CEE, prevista para junio en Bonn.

El Presidente, en contra de lo que se creía, volvió ayer a su despacho oficial del Eliseo.

## CONTRAALMIRANTE PORTUGUES, DESTITUIDO

LISBOA. (Efe.)—El contraalmirante Antonio Tierno Bugalho ha sido destituido de su cargo de secretario adjunto de Defensa Nacional, en virtud del despacho publicado ayer por el «Diario del Gobierno», informa la agencia Aní.

## DIMISION DEL PRIMER MINISTRO RUMANO

BUCAREST. (Efe.)—Ha pedido que se le releve de sus funciones el primer ministro rumano, Ion Gheorghe, por razones de edad y de salud.

El Comité Central del Partido Comunista rumano ha mostrado su conformidad con la petición del primer ministro, y ha recomendado a la Gran Asamblea Nacional que elija para su puesto a Manea Manesco, ha informado la agencia Agerpress.

## WASHINGTON ESTUDIA LA CUESTION DE LAS EXPORTACIONES A CUBA

WASHINGTON, 26. (Efe.)—El secretario norteamericano del Tesoro, George Shultz, confirmó anoche que el Gobierno de Washington «tiene bajo estudio» el problema de las exportaciones a Cuba de productos fabricados por filiales de empresas estadounidenses.

## TERRORISMO: ALERTA BRITANICA

LONDRES. (Efe.)—Catorce terroristas palestinos andan perdidos por Europa, y las fuerzas británicas de Seguridad se han movillado al recibir una completa alerta, según han admitido fuentes policiales de Londres.

La información recibida por Scotland Yard indica que 14 guerrilleros palestinos han sido entrenados en Australia para realizar sabotajes bajo el agua e instalaciones navales y buques de guerra. Este grupo se ha perdido en algún punto de Europa, y se teme su actuación en cualquier puerto europeo o instalación naval.

Agrega la información que el grupo dispone de moderno equipo para sabotajes submarinos, y ha sido instruido para atacar aeropuertos, en caso que fallen sus objetivos navales.

## SEGURO OBRERO OBLIGATORIO EN ARGENTINA

BUENOS AIRES. (Efe.)—Por indicación del general Perón, se establecerá en Argentina el seguro obrero obligatorio, se aumentará el sueldo mínimo y se reajustarán todas las remuneraciones en forma escalonada, favoreciendo a los sectores de menores ingresos.

## TARRASA: DETENCION DEL AUTOR DE UN HOMICIDIO

TARRASA (Barcelona). (Cifra.)—Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal de esta ciudad han conseguido identificar y detener al autor de un homicidio perpetrado en la madrugada del día 3 del presente mes de marzo.

En aquella fecha fue hallado el cuerpo sin vida de Juan Ramón Méndez Gómez, de cincuenta años de edad, natural de Badajoz, que vivía como un vagabundo, y al que se conocía por el sobrenombre de «El Legionario».

Tras múltiples investigaciones, se pudo localizar a otro vagabundo, llamado Francisco Triguero López, natural de Huéjar, de treinta y tres años de edad, que tenía antecedentes por robos y drogas. Tras ser interrogado, confesó que la noche del 2 al 3 de marzo había ido a robar materiales a la obra donde dormía «El Legionario», y éste le salió al paso gritando y amenazándole, por lo que cogió un palo, y sin saber lo que hacía, pues había bebido más de la cuenta, le dio tres fuertes golpes, que le causaron la muerte.

## MATERIAL SUBVERSIVO INCAUTADO

SANTIAGO DE COMPOSTELA. (Cifra.)—Dos multicopistas abandonadas han sido halladas por la Policía en un lugar del barrio de Vista Alegre.

En un callejón de la zona de la Estila fue encontrada también por la Policía una bolsa que contenía propaganda comunista.

BONN: César Santos

# POLEMICA EN TORNO A LA LEGALIZACION DEL ABORTO

La Cristianodemocracia se opone a una legislación en este sentido

BONN, 26. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—El descenso del índice de natalidad en la República Federal es para unos motivo de intranquilidad, para otros, en cambio, un fenómeno sin mayor importancia que en modo alguno debe ser dramatizado. Entre estos últimos se encuentra el director del Instituto Federal Demográfico en Wiesbaden, quien se enfrenta con toda naturalidad con el pronóstico de que en el año 2000 el número de habitantes en Alemania occidental habrá bajado de 62 a 57 millones. Estas perspectivas constituyen, si se quiere, el telón de fondo a las discusiones en torno a la reforma del artículo 218 de la Constitución, le cual prohíbe de modo terminante y sin dejar margen a excepciones el aborto. La oposición cristianodemócrata, que se opone, aunque no cerrándose al diálogo, a los modelos de reforma presentados por distintos grupos gubernamentales —hasta cuatro proyectos de reforma están en discusión— hace concesiones al respecto cuando se trate de casos extremos. Lo que no está dispuesta la Cristianodemocracia es a apoyar con su voto una reforma que legalice en el futuro cualquier tipo de abusos en ese sentido.

## Consecuencias desfavorables

Hecho, en la mayoría de los países en los que recibió luz verde el aborto, trajo consigo consecuencias desfavorables. Hace casi un decenio Rumania tuvo que constatar después de haber dado el paso, que sin limitaciones dicha política era equivocada, ya que a la vuelta de veinte o veinticinco años la industria del país se vería sin mano de obra. Casi lo mismo sucedió en la República Democrática Alemana: en marzo de 1972 se autorizó el aborto. En determinadas condiciones muy pocos meses más tarde se promulgó una ley

fomentando la natalidad y la protección a la familia. Es decir, que, por una parte, se da gas y, por otra, se echa con fuerza el freno. Gracias a la nueva legislación la Alemania comunista volvió a registrar un aumento índice de natalidad. Este es ya superior al de la República Federal, donde el aborto continúa siendo un recurso clandestino. Por cada 1.000 habitantes se registran en la República Democrática Alemana diez nacimientos, mientras que en Alemania occidental no llegan a nueve.

## Desciende la natalidad

Las estadísticas del citado Instituto Demográfico son elocuentes. En el transcurso de diez años, el número de nacimientos anuales ha disminuido en más de medio millón. En 1964 fueron registrados en la República Federal 1.065.000 nacimientos; en 1973, 632.000. El déficit del índice de natalidad frente al de defunciones se incrementó en un solo año de modo casi espectacular. En 1973, el número de defunciones en Alemania occidental sobrepasó en más de 80.000 al de nacimientos. Una reforma liberal del citado artículo 218 traería como consecuencia un descenso de la natalidad mucho más fuerte del que se viene ya registrando. Lo mismo que en la República Democrática Alemana, también en Bonn se proyecta un reajuste fiscal que constituya una declarada ayuda a la familia. Hasta qué punto, sin embargo, se conseguirá con dicha ayuda —mínima, por otra parte, en comparación con la dispensada en la Alemania comunista— promocionar de modo notable la natalidad, es cuestión aparte. El egoísmo, en una sociedad de consumo como la germano-occidental, preside, en cierto modo, la «planificación» familiar.

CIUDAD DEL VATICANO: Alejandro Pistolesi

## MONSEÑOR CASAROLI, A LA HABANA

Tratará el tema de la nacionalización de bienes eclesiásticos por Fidel Castro

CIUDAD DEL VATICANO, 26. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.) — Monseñor Agostino Casaroli, secretario del Consejo para los Asuntos Públicos de la Iglesia, saldrá mañana de Roma con rumbo a La Habana, donde —según Informan ambientes fidedignos— celebrará importantes encuentros con personalidades del Gobierno de Fidel Castro. Esta noticia estaba destinada a quedar secreta hasta la llegada de monseñor Casaroli a Cuba y, en efecto, hasta última hora de la tarde de hoy, el portavoz oficial de la Santa Sede se guía contestando a los periodistas que le interpelaban que no tenía nada que decir al respecto. Resulta evidente que, en los ambientes vaticanos, esta nueva fuga de noticias reservadas ha producido mucha molestia. Tanto más, puesto que desde hace poco tiempo se había reiterado con un nuevo documento, la ineludible necesidad de respetar el llamado «secreto pontificio».

Durante el viaje de ida, está previsto que monseñor Casaroli haga una escala técnica en el aeropuerto de Barajas, aunque también en torno a este detalle el portavoz oficial, profesor Alessandrini, afirmó que no tenía nada que decir. Parece ser que la fuga de noticias se produjo en ambientes eclesiásticos cercanos a los traductores en castellano de algunos textos que monseñor Casaroli llevará consigo en este largo viaje.

El secretario de Asuntos Públicos de la Iglesia, llamado también «ministro de Exteriores» de Pablo VI, será el primer alto prelado de la Secretaría de Estado de la Santa Sede, que se traslada a Cuba desde que Fidel Castro conquistó el poder.

Anteriormente el padre Pedro Arrupe visitó Cuba durante su viaje a Hispanoamérica. El motivo oficial de su estancia en la capital cubana fue el de estudiar la situación de los miembros de la compañía en la Isla.

Como se recordará, la llegada al poder de Fidel Castro creó grandes problemas con la

Iglesia y, según se afirma esta tarde en los ambientes vaticanistas, uno de los temas de las conversaciones que celebrará monseñor Casaroli con las autoridades cubanas será precisamente el arreglo de la difícil cuestión referente a los bienes de propiedad de la Iglesia, que fueron incautados por el Gobierno de La Habana a raíz de la victoria conseguida por el Movimiento Revolucionario Castrista.

Después de su viaje a Cuba, monseñor Casaroli celebrará una serie de conversaciones con países del Este, donde los graves problemas que la Iglesia tiene planteados no acaban de encaminarse hacia soluciones viables y satisfactorias. Es de esta tarde, también, la noticia de que, desde hace unos meses, las autoridades de la República Democrática Alemana prohíben la entrada en el territorio de ese Estado socialista del órgano oficial del Vaticano «L'Osservatore Romano». El arzobispo de Berlín, cardenal Alfred Bengsch, se ha quejado, aunque no oficialmente, porque, dijo, «no sirve de nada reclamar, ya que las autoridades gubernativas no dan contestación alguna».

## Relaciones Santa Sede-Cuba

ROMA, 26. (Efe.)—En la Santa Sede, Cuba está representada a nivel de embajador por Luis Amado Blanco, que goza de un prestigio generalizado entre el Cuerpo Diplomático, del cual es, además, decano. Recientemente, el representante diplomático de La Habana fue recibido en audiencia privada por el Papa Pablo VI. En dicha ocasión, la audiencia fue considerada «normal». El propio embajador Amado Blanco manifestó a Efe que no existían «razones especiales», sino que se trataba de una visita que él hacía tradicionalmente al Pontífice antes de emprender viaje a Cuba para sus vacaciones.